BIBLIOTECA NAZ.
Vittorio Emanuele III
XXXVIII
G
29
NAPOLI

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

ԲԱՌԳԻՐՔ ՀԱՅՈՑ

DICTIONARIVM ARMENO-LATINVM.

Autore FRANCISCO RIVOLA, Ciue Mediolanenſi

BIBLIOTECA NAZIONALE VITTORIO EMANUELE III NAPOLI

LVTETIÆ PARISIORVM,
Impenſis Societatis Typographicæ Librorum Officij Eccleſiaſtici, Iuſſu Regis conſtitutæ.

M. DC. XXXIII.

Cum Priuilegio Maieſtatis ſua Chriſtianiſsim

Digitized by Google

Digitized by Google

VNIVERSIS

ECCLESIÆ ORIENTALIS

ORTHODOXÆ POPVLIS, DEO dilectiſſimis, ipſiſque heterodoxis,

SOCIETAS TYPOGRAPHICA REGIS Chriſtianiſſimi voluntate:

EMINENTISSIMI

CARDINALIS RICHELII

PIA DILIGENTIA INSTITVTA.

S. P. in IESV CHRISTO.

P*VLCHERRIMVM, veriſſimumq́ ſapientum Axioma eſt, BONVM omne, ſui diffuſiuum eſſe; id eſt, ad omnium vtilitates ſeſe longè, latéque porrigere. Quod cùm ſæculi noſtri PHOENIX, IOHANNES ARMANDVS, CARDINALIVM APEX, DVX DE RICHELIEV, AC PAR FRANCIÆ SINE PARI, non obſcurè intelligeret, poſt pacatam diuino conſilio cunctam FRANCIAM, ad maiora excelſum animum erigens*

A ij

ıpplicauit ; maior et re᷊ m ordo naſcitur, maius opus mouet, vt hoſtium fidei Chriſtianæ extincta feræ barbarie, Schiſmaticorum ſublatis diſſenſionibus in O*RIENTE ; Catholicæ Apoſtolicæ, ac Romanæ orthodoxæ fidei lumen maiore ſplendore quam vmquam antea, toto orbe terrarum eluceret. Quod quò facilius fieri poſſet, Regi Chriſtianiſſimo* L*VDOVICO* I*VSTO familiam ac Societatem Librariorum, qui ſacros codices ad diuini officij miniſterium, ac Dei cultum pertinenteis prælo ſubiicerent, nominauit ; Catecheſes, Inſtitutiones Grammaticas, ac Lexica, Orientalium Dialecto ac linguis, in vſum populorum iſtorum nitidè & emendatè excuderent, perſuaſit. Ad quam rem efficiendam, quanta cura, ıc ſolicitudine inuigilet, ac incumbat Heros omni laude maior, ſatis pro dignitate exprimere haud licet. Quo ᷊m præclaro facto, conſilióque nihil melius ei in men᷊m venire potuiſſet. Nibil tam arduum quò diuina ᷊ius mens non peruadat. Qua in re Chriſtianiſſimi Re᷊gis noſtri grauiſſimum iudicium admirari fas eſt, qui hunc tam diuina mente, ac conſilio Principem, tanta re᷊rum omnium cognitione, ac peritia pollentem, tam ſa᷊pientem, tam oculatum, ac prouidum, ad clauum admo᷊uerit, qui nauim Francicam aduerſus eos, qui huius Im᷊perij ſplendorem ferre non poſſunt, in portu tutam collo᷊caret. Sed cœnent ſinapi ; allium, & cæpas, fungóſque edant, quorum oculos Regni Chriſtianiſſimi lux, ac ſplendor Maieſtatis præſtinguit.* R*ES Francica floruit, ac floret ; & frendente, & inuidente inuidia, tan᷊to Rege, ac rerum adminiſtro, ac conſiliorum Principe*

*ſlorebit. Quis non miretur eum Principem, qui Regis ſui, ac Regni amantiſſimus, maximi animi, ſummi Conſilij, ſingularis conſtantiæ, vnus, vt altum in Galliis otium eſſet, adiuuit plurimum? Qui non modò de conſeruandis huius Regni finibus, ſed de prolatandis ſeriò cogitat? Qui infirmitatem corporis, animi virtute, ac ſapientiâ ſuperat? Hic ille eſt qui Iuſti inuictique Regis ductu, & auſpiciis Regni Francici limites ſupra Tigrim, & Euphratem extendet. Hic ille eſt, qui eas terras, quas maiorum ipſius antea nemo luſtrauit, inclytis victoriis illuſtrabit. Hæc animus præſagit; nec, vt coniicio, coniectura fallet. Eo ingenio Dux noſter eſt, qui ſtudio, ſcientia, celeritate, & incredibili ſapientia, quæ cogitat, ac meditatur, facillimè conficit: de quo quod olim Scriba non contemnendus de Axucho Ioannis Comneni Logotheta pronunciauit, vſurpare bono iure licet, D*VCI *noſtro* A*RMANDO* R*ICHELIO* *non ſolum manus ad res gerendas, bellúmque eruditas, ſed etiam ad beneficentiam promtas, & expeditas eſſe,* οὐ μόνον πρὸς πόλεμον, καὶ τὸ ἀριστεύειν χεῖρας διδαγμένας, ἀλλὰ καὶ πρὸς εὐποιΐαν τῶν δεομένων ὀξείας εἶναι, καὶ ἀκινήτους εἶναι. *Magni Duces belli, olim Aſiam aliáſque orbis terrarum parteis ingreſſi ſunt, non vt eas ſeruarent, ſed perderent:* D*VX noſter* C*ARDINALIS* *alia mente eò venturus eſt; vt nempe totam illam Orientis plagam luce fidei illuſtret, vt errorum fibras omneis elidat, oues diſperſas congreget, Ieſu Chriſti Regnum ibi rurſus reſtituat, ſtabiliátque. Quod vt breui eueniat, hortamur vos, quotquot Orthodoxæ fidei amore flagratis, vt pro tanti ac tam ſapientis Principis ſalute*

pias preces fundatis, eique gratias agatis, qui de ſalute, commodíſque veſtris adeo ſollicitus, dies, nocteiſque laborat, omnem lapidem mouet, conſilij rationes omneis explicat, vt priſtina libertate Chriſtiana vobis reſtituta, ſub duriſsimo hæreticæ prauitatis iugo diutius ne gematis. Quem ſi Ducem rectis itineribus viam vobis monſtrantem ſequemini, dubio procul regno Chriſti hæredes adſcripti, aliquando potiemini. Nolite per Deum immortalem oblatam vobis occaſionem pulcherrimam in Chriſto, negligere. Eo conſilio libros hos ad vtilitatem veſtram compoſitos, & compactos, editóſque, in illas oras per APOSTOLICOS VIROS *deſtinat gratis,* REGIS CHRISTIANISSIMI FRANCORVM LVDOVICI PII, FELICIS, INVICTI *ſumma voluntate, cuius tam inuicti Regis ſalus, piúmque* CARDINALIS *in vos ſtudium commendatiſsimum vobis omnibus qui ad beatam vitam adſpiratis, debet eſſe. Faxit Deus ac Dominus noſter, vt hæc quæ tantus Princeps molitur, bene fauſtè, felicitérque ad eius gloriam, & omnium Chriſtianorum ſalutem eueniant.* Valete.

Digitized by Google

OVYS PAR LA GRACE DE DIEV, ROY DE FRANCE ET DE NAVARRE, A nos amez & feaux Conſeillers les Gens tenans nos Cours de Parlement, Baillifs, Seneſchaux, Preuoſts, leurs Lieutenans, & autres nos Iuſticiers & Officiers qu'il appartiendra : Salut. Sçauoir faiſons, Que noſtre ſainct Pere le Pape Vrbain huictieſme à preſent ſeant, ayant faict vne nouuelle correction & reformation aux Breuiaires & autres Vſages pour le ſeruice Diuin, ſuyuant le Concile de Trente : Nous auons iugé neceſſaire de donner le ſoin & intendance de l'Impreſſion deſdits Breuiaires & Vſages à quelque perſonne Eccleſiaſtique des plus eminentes en dignité, pour voir s'ils ſeront bienfaicts ſuyuant ladite correction & reformation de ſa Saincteté, pour le bien & vtilité des Eccleſiaſtiques & autres nos ſubiects, & pour ce choiſi noſtre tres-cher & tres-amé Couſin le ſieur Cardinal de Richelieu, Duc & Pair de France, Grand Maiſtre, Chef & Surintendant General de la Nauigation & commerce de ce Royaume, Gouuerneur & noſtre Lieutenant General de noſtre Prouince de Bretagne, ſur lequel nous nous en ſommes repoſez, & luy auons octroyé le pouuoir & faculté de faire choix de tels Libraires & Imprimeurs qu'il iugera capables de faire dignement l'Impreſſion deſdits Breuiaires & autres Vſages, priuatiuement à tous autres, de quelque qualité & condition qu'ils ſoient, auſquels Libraires & Imprimeurs qui ſeroient par luy choiſis & nommez, nous aurions voulu eſtre deliuré tels priuileges & lettres pour faire leſdites Impreſſions, que beſoin ſeroit, & ce pour le temps & eſpace de trente années : ſuyuant lequel pouuoir noſtredit Couſin bien informé de la probité, capacité, experience & fidelité de Claude Chapellet, Michel Sonnius, Robert Foüet, Iean Sonnius, Sebaſtien Cramoiſy, Antoine Vitray, Sebaſtien Chapellet, Claude Cramoiſy, Claude Sonnius, Gabriel Cramoiſy, Charles Morel, la vefue Nicolas Buon, Guillaume le Bé, Eſtiẽne Richer, Euſtache Foucault, la vefue Mejat, Denys de la Noüe, & la vefue de Varennes, les auroit choiſis & nommez pour imprimer, ou faire imprimer à l'excluſion de tous autres leſdits Breuiaires, Miſſels, Diurnaux, Graduels, Pſaultiers, Antiphonaires, Proceſſionnaires, Rituels, & tous autres Vſages pour le ſeruice diuin, reformez & corrigez de nouueau par noſtre ſainct Pere le Pape, ſuyuant le Concile, en telle forme & caractere qu'ils verront bon eſtre, & ce pendant ledit temps & eſpace de trente années, à la charge qu'ils imprimeroient les Nouueaux Teſtaments, les Catechiſmes, & les Grammaires és Langues Orientales : & en donneroient gratuitement certain nombre, qui ſera enuoyé aux Miſſionnaires d'Orient, pour les diſtribuer à ceux qu'ils deſireroient inſtruire en la verité de noſtre Religion, ainſi que plus au long eſt porté par l'Acte ſeparé de ladite nomination cy auec la coppie collationnée du pouuoir par nous donné à noſtre-dit Couſin, attaché ſous le contreſeel de noſtre Chancellerie. A CES CAVSES, Nous auons permis & par ces preſentes ſignées de noſtre main, permettons auſdits C. Chapellet, M. Sonnius, Foüet, I. Sonnius, S. Cramoiſy, Vitray, S. Chapellet, C. Cramoiſy, C. Sonnius, G. Cramoiſy, Morel, la vefue Buon, le Bé, Richer, Foucault, la vefue Mejat, de la Noüe, & la vefue de Varennes, d'imprimer, ou faire imprimer, priuatiuement à tous autres, aux plus beaux Caracteres, ſur le meilleur pa-

Digitized by Google

pier, & le plus correctement que faire ſe pourra leſdits Breuiaires & autres Vſages pour le ſeruice diuin, reformez & corrigez par noſtredit ſainct Pere le Pape, ſuyuant ledit Concile, & iceux expoſer en vente, & les diſtribuer pendant ledit temps & eſpace de trente années : deffendant à tous Imprimeurs, Libraires, & autres perſonnes, de quelque qualité & condition qu'elles ſoient, d'en imprimer ou faire imprimer en aucuns lieux de ceſtuy noſtre Royaume, pays, terres & ſeigneuries de noſtre obeyſſance, ny ailleurs, ny aux Eſtrangers d'en faire venir ny apporter d'autres impreſſions que de celles deſdits Aſſociez, & d'en expoſer en vente ſans leur conſentement, ou de ceux qui auront charge & pouuoir d'eux, ſur peine de confiſcation d'iceux, de ſix mil liures d'amende applicable aux pauures, & de tous deſpens, dommages & intereſts enuers leſdits Aſſociez. A la charge de mettre deux exemplaires de chacune deſdites Impreſſions en noſtre Bibliotheque, auant que de les expoſer en vente, à peine d'eſtre deſcheus du preſent Priuilege : & outre à condition de faire imprimer leſdits Nouueaux Teſtaments, Catechiſmes & Grammaires en Langues Orientales, & en donner certain nombre d'exemplaires gratuitement, pour enuoyer par l'ordre de noſtredit Couſin auſdits Miſſionnaires d'Orient, afin de les diſtribuer au peuple pour les inſtruire en noſtredite Religion Chreſtienne, conformement à leurdite promeſſe. Si vous mandons, que du contenu en ces preſentes vous faſſiez iouyr leſdits C. Chappellet, M. Sonnius, Foüet, I. Sonnius, S. Cramoiſy, Vitray, S. Chappellet, C. Cramoiſy, C. Sonnius, G. Cramoiſy, Morel, la vefue Buon, le Bé, Richer, Foucault, la vefue Mejat, la Noüe, & la vefue de Varennes, plainement & paiſiblement, & à ce faire & obeyr tous ceux qu'il appartiendra, en mettant au commencement ou à la fin deſdits Breuiaires & autres Vſages, ces preſentes, ou l'extraict d'icelles, afin qu'elles ſoient tenuës pour deuëment ſignifiées, & qu'à la collation qui en ſera faite par l'vn de nos amez & feaux Conſeillers & Secretaires, foy ſoit adjouſtée comme au preſent original. Car tel eſt noſtre plaiſir, nonobſtant oppoſitions ou appellations quelconques, pour leſquelles ne voulons eſtre differé ; & deſquelles, ſi aucunes interuiennent, nous auons retenu & reſerué la cognoiſſance à nous & à noſtre Conſeil, & icelle interdite à tous autres Iuges. Donné à Chaſteau-Thierry, le neufieſme iour de Decembre, l'an de grace mil ſix cens trente & vn : & de noſtre regne le vingtdeuxieſme.

Signé, LOVIS,

Et plus, Par le Roy, PHILIPPEAVX. Et ſeellé ſur double queuë du grand ſeau de cire iaune.

DICTIONARIVM ARMENO-LATINVM.

LITERA ա a.

Աբագուք	Bacuch.
Աբդիայ	Abdias.
Աբէթ (նք	Iapheth.
Աբեթածի	Progenies Iapheth.
աբեթնագովը	Abdenago.
աբել gen. աբելի	Abel.
աբեղայ	Cœnobita, monachus.
աբեղանալ	Cœnobitarum ordini adſcribi.
աբեղէնց	Cella, cœnobitæ domicilium.
աբեղութի	Vita cœnobitica.
աբենէր	Abner.
աբիաթար	Abiatar.
աբիմելէք	Abimelech.
աբիութ	Abiud.
աբիսողում	Abſalon.
աբիրոն	Abiron.
աբկած	Quantitas fili ſuper digitos in crucis formam circonuoluta.
աբկըծել	Filum ſuper digitos in formam crucis circonuoluere.
աբտակ և չաւփալայ	Colaphus.

Strabo Lib. 1. [illegible]

Colaphis cædere.	ապտակել
Abraham.	աբրահամ gen յհամու
Lurco,gulæ deditus,auidus.	ագահ և անկուշտ
Inſatiabilis corde.	ագահ սրտիւ
Gulæ, & auiditati ſe dedere.	ագահել
Gula,ingluuies, auiditas.	ագահութի
Ligurire,ingurgitare.	ագահուտել
Indui,veſtiri.	ագանիլ և ագնիլ
Achab Rex.	ագապ թագ
Ager,campus.	ագարակ և արտ
Nomẽ cõmuneregibus Indiarũ	ագբարջալալադին
Caudatus.	ագևոր
Aghel,vrbs Armeniæ minoris.	ագըլ
Incola vrbis ſupradictæ.	ագըլացի
Cauda:item,ora veſtium.	ագի
Lamiæ,ſeu viſum,ſpectrum.	ագլախագի
Veſtiri,indui.	ագնիլ և հագնիլ
Coruus.	ագռաւ gen. ագռաւոյ
Forcipes ad vſum ignis.	ագցախ և ունելովք
Calcitroſum pecus.	ագցախ տաւար
Calcitrare.	ագցել
Calcis ictus.	ագցի և աքուց
Calcis ictu læſus.	ագցոտաց
Calcibus lædere.	ագցոտել
Calcibus peti.	ագցոտիլ
Mutuis calcibus ſeſe percutere.	ագցոտվիլ
Mos,ritus,conſuetudo.	ադաթ
Conſuetudinem inducere.	ադաթ՝ էնել
De more, iuxtà conſuetudinem	ադաթով
Adamus.	ադամ gen. ադամայ
Adameus.	ադամային

ադայ և կղզի pl. ադէք.	Inſula.
ադապ	Boni mores.
ադապ տալ	Bene inſtituere.
ադդէ	Atte, nomen proprium.
ադըրպէճան	Aderbegian, nomẽ Prouinciæ.
ադրանայ	Adrana, vrbs Græciæ.
ազաթ	Reuerentia, honor, obſeruãtia.
ազաթել	Reuereri, honorare.
ազաթել տալ	Reuerentiam alicui procurare.
ազանց ab ադինք.	Gentium, vel gentibus.
ազապ	Innubus, vel innuba.
ազապութի	Originalis pudicitia.
ազատ	Liber, ſui iuris.
ազատ որդի	Filius Principis, q.d. filius liber.
ազատադունդ	Principum caterua.
ազատել	Liberare, libertate donare.
ազատել տալ	Libertatis alicuius eſſe anchorẽ
ազատվիլ	In libertatem ſe vindicare.
ազատիլ	Liberari.
ազատութի	Libertas.
ազարեայ	Azarias:
ազարեանք	Azariitæ, ſocii Azariæ.
ազգ gen. ազգի	Generatio progenies.
ազգու տալ	Generatio, & progenies.
ազգական	Conſanguineus, cognatus.
ազգատոհմ plu. յէմք	Affinis.
ազգաթիւ	Genus, ſtirps, genealogia.
ազգութի	Affinitas.
ազգութի էնել	Affinitatem contrahere.
ադըգնալ	Blandiri.
ադըգգուցել	Ad blanditias viriare.

Digitized by Google

Blandimenta, blanditiæ.. պղըղութի
Probus, rectus. աղիղ և եղիղ
Gentes. ազինք gen. ազանց
Gigas. ազնաւոր
Giganteum facinus. ազնաւորութի
Genere illuſtriſsimus. ազնըւական
Nobilitas, claritas familiæ. ազնըւութի
Nobilis, genere clarus. ազնիւ
Atach, vrbs Arm. min. աթախ
Athanaſius. աթանասս
Athenæ. աթէն
Athenienſes. աթէնսացիք
Sedes, ſolium, cathedra. աթոռ gen. աթոռոյ
Vicarius, alterius vicesgerens. աթոռակալ
Aſſeſſor, aſſidens. աթոռակից
Throni. աթոռոգդոս
Res vilioris pretii. աժ ան քան և էժ ան
Tenuitas pretii. աժնութի
Valere, in pretio eſſe, mereri. աժել
Æſtimare. աժեցուցել
Alterius æſtimationi cõmittere. աժ եցուցել տալ
Æſtimari. աժեցուցիլ
Nunc, modò. աժ մ՛իկ և այժմ
Pro meritis. աժնեցն
Dignus. աժնւոր
Dignum iudicare. աժնւորել
Dignari, dignum æſtimari. աժնւորիլ
Dignus competens. աժնիկ և արժան
Aip, prima littera Armeniorum այփ
Viro, vel vxore orbari. այաւանալ
Vexilum, ſignum. ալամ՛

ալամանն	Germania, Alemania.
ալամանացի	Ex Germania oriundus.
ալամստ	Vniuerſa mundi moles.
ալէլուէայ	Aleluia.
ալէվըլուկ	Hiſtrio, ſeu ſcurra.
ալևոր և հալեվոր.	Senex.
ալևորել	Seneſcere.
ալևորութի	Senectus, ſenium.
ալըրիծաղիկ	Pollen, flos farinæ.
ալըրմաղ	Pollinarium cribrum.
ալըրտուն	Farinarium, rii.
ալըրոտել	Farina conſpergere, vel inqui-(nare
ալըրոտիլ	Farina conſpergi.
ալըրոտվիլ	Farina ſeſe inficere.
ալի plu. ալիք	Vnda, fluctus.
ալի ու մահամադ	Ali, et Maometh.
ալիք մարդոյ	Adſpectus viri.
ալմանակ	Ephemeris, calendarium.
ալմաստ	Species lapidis albi pretioſi.
ախնէնալ	Salis ſaporem deperdere.
ախնի	Inſulſus, fatuus, inſipidus.
ալոկ և ջաջու	Germen, ſurculus.
ալպագի	Lanx ex argilla.
ախբակ	Vrbs Armeniæ maioris.
ախբ և աղբ	Fimus, lætamen.
ախբել և աղբել	Stercorare, fimo impinguare.
ախբէր և աղբէր	Frater, germanus.
ախբըրնալ և եղբար-(նալ	Fraterna charitate coniungi.
ախբըրութի	Fraternitas germanitas.
ախբէխս և աղբըրնոց	Sterquilinium, fimentum.
ախբիւր և ախբուր	Fons.

ախմախ	Stolidus, ſtupidus.
ախմախութի	Stupiditas, ſtupor.
ախշար և աշխարհ	Mundus, terrarum orbis.
ախշըրհէս	Ex hoc mundo.
ախոռեան	Propugnaculum.
ախոռ	Stabulum.
ախոռիկ	Paruum ſtabulum.
ախոռ ձնել	Stabulare, in ſtabula recipere.
ա̅ծ valet աստուած	Deus.
ած ածէք ab ածել	Affer: ferte.
ած ի վ̅ր նոցայ	Induxit ſuper eos, in pſalmis.
ածան հաւ	Gallina ouis fœta.
ածել և բերել	Portare, ferre: item, oua parere.
ածել տալ	Portandum curare.
ածիլել և արծիլել	Radere, abradere.
ածիլվիլ præ յիլվաւ	Radere ſe ſe.
ածիլի և արծիլի	Nouacula.
ֆիլայուր	Acies nouaculæ.
plu. ածոյք	Areola viridarii.
ան ab ակն	Oculi, vel oculo.
ականել և հայել	Aſpicere, intueri.
ականակապ	Phalerę
ականակապ երեվայր	Phaleratus equus.
ականատես	Oculatus teſtis, teſtis & ſpecta-tor.
ականջ gen. ականջի և.	Auris.
ականջ դնել (ունկն.	Aures admouere, exaudire.
ականջդրութի	Ipſamet aurium applicatio.
ակաւե առոյ	Riuus.
ակաւիկ	Riuulus.
ակիշ gen. ակիշի	Batillum.
ակիտոփել	Achitophel.

Digitized by Google

ակն և աչք gen. ական.	Oculus: item, margarita.
ակն արկել	Oculos in aliquem coniicere.
ակն առնուլ	Perſonarum rationem habere.
ակնունիլ	Obſeruare, expectare, ſperare.
ակնատ	Decipula, pedica, tendicula.
ակնատ լարել	Decipulas tendere.
ակնել և ականել	Adſpicere, intueri.
ակնջի ab. ականջ	Auris, vel auri.
ակնջի դմակ	Auricula infima.
ակնջի ծակ	Auris foramen.
ակնջով մարդ	Homo auriculatus.
ակնջփոր	Auriſcalpium.
ակաջատ	Mutilus aure.
ակչի կոյթ ab ակիչ	Batilli manubrium. (gille.
ակոթ	Paruus clibanus ex ferro, &ar-
ակունք ab ակն	Oculi, nominat. plur.
ակոռի և արկոռի	Agurri, nomen Loci.
ակոռեցի	Incola Agurri.
ակոբ և յակոբ	Iacob.
ակռայ և ատամն	Dens.
ակռ ականդեայ	Creta Inſula.
ակռատ	Ientaculum.
ակռատ կնել	Ientare.
ակրռի շռթունք	Gingiuæ.
ահ gen. ահի	Terror, pauor, formido.
այահոյ	Præ pauore.
ահաբեկ	Metu exanimatus.
ահաբեկիլ	Metu exanimari.
ահագին	Ingens, immoderatus.
ահայ և ահաւասիկ	Ecce.
ահարկու և ահաւոր	Terrificus, horribilis.

Aaron. ահարուն և ահարովն
En. ecce. ահաւասիկ և ահայ
Horribilis terribilis. ահաւոր և ահարկու
Siniſtra. ահեակ
A ſiniſtris. ահեկէն
Formidabilis. ահեղ
Terribilia. res magni terroris. ահիւր
September. ահկի և իլաւն
Sal: աղ gen. աղի
Caro ſale condita. աղածմիս
Molere. աղալ
Mola terendum curare. աղալ տալ
Ancilla. աղախին և նաժիշտ
Clamor, vociferatio. աղաղակ gen. յկի
Vociferari, clamare. աղաղակել
Ritus, ſacrum inſtitutum. աղանդ
Deprecatio, obſecratio. աղաչանք
Obſecrare, deprecari. աղաչել
Columba. աղաւնի և էղվրնիկ
Palumbus. աղավնի վարենի
Columbarium. աղավնոյտուն
Oratorium, locus orationi dicatus. աղաւթատեղ
Oriens. աղաւթարան
Orare, precari. աղաւթել
Orationes inſtittui curare. աղաւթելտալ
Oratio, ſacræ preces. աղաւթք
Sale adſpergere. աղաւտել ab աղ
Fimus, lætamen. աղբ և ախբ
Abiectum incedere. ընդ աղբ գնալ
Stercorare. աղբել
Frater. աղբեր և եղբայր

առբընոց

աղբընոր և աղբեխս	Sterquilinium, fimentum.
աղբիւր և աղբըուր	Fons.
աղբիւրաբար	Inſtar fontis.
աղել ab *աղ*	Salire, ſale condire.
աղել տալ	Curare vt quid ſale condiatur.
աղէկ և լաւ	Bonus.
աղէկնալ	Bonum euadere.
աղէկցուցել	Ád bonum traducere.
աղէկութի	Bonitas.
աղեղ gen. *աղեղան*	Arcus.
աղեղթիւր	Arcus prauus, & peruerſus.
աղեղլարեալ	Arcus intentus.
աղեղնակ և անէկնակ	Iris, arcus cœleſtis.
աղեղնաւոր	Sagittarius, ſignum cœleſte.
աղեղնաւոր մարդ	Vir arcu inſtructus.
աղեղնակերպ	Arcuatus.
աղեքսանդր	Alexander.
աղեքսանդրացոյ	Alexandrinus.
աղերսել և ժտել	Efflagitare.
աղթամար	Aċtamar: vrbs Armen. mai.
աղթարք և վիճակար̅ն	Liber, ex quo ſortes educuntur.
աղի ant. *աղնի*	Salſus, ſapidus.
աղիմիս	Salſamentum.
աղիամանս	Salinum.
աղիջուր և աղջուր	Muria, ſalſugo.
աղիք	Inteſtina, viſcera.
աղլըխ և դաստըմալ	Sudariolum.
աղմայ	Militum præda.
աղմուկ	Altercatio, ſeu acris oppoſitio.
աղմուկ էնել	Aduerſari, acriter ſe opponere.
աղնոց և աղքանս	Salina.

Locus ſalinis abundans.	աղխոցխոց
Venenum. (datur.	աղոյ
Quidquid molitori molendum	աղոն
Vulpes.	աղուէս և աղվէս
Tabula feſtorum mobilium.	աղոսէակ
Puellaſcere.	աղջըկնալ
Iam inde à puellari ætate.	աղջըկոթ
Puellaris ætas, vita & mores.	աղջըկու թի
Puella, filia.	աղջիկ և դուստր
Locus denſa caligine obductus.	աղջամըղջոտ տեղ
Caligo,tenebræ profundæ.	աղջամուղջ
Muria,ſalſilago.	աղջուր և աղիջուր
Muria condire.	աղջըրել
Vulpes.	աղվէս և աղուէս
Calliditas, aſtutia.	աղվէսութի
Formoſus,elegans, venuſtus.	աղվոր և ըռխոզ
Venuſtulus.	աղվորիկ
Venuſtas,elegantia.	աղվորութի
Illuuies, fœditas. (cultus.	աղտ և կեղտ
Locus paludoſus , ſterilis, & in-	աղտաղտուկ
Sordes,immunditia.	աղտեղութի
Sordidus,fœdus,impurus.	աղտոտ
Coinquinatus,contaminatus.	աղտոտած
Fœdare,coinquinare.	աղտոտել
Coinquinari.	աղտոտիլ
Coinquinare ſe. (perſis.	աղտոտվիլ
Cibus ex oleribus ſolo ſale aſ-	աղցան
Mola contritus,commolitus.	աղցած և աղցուկ
Quadrageſimali tempore.	աղցացն
Molitor.	աղցող ab աղալ
Mola teri:	աղցըվիլ

աղցուկ և աղցած — Commolitus,mola contritus.
աղփ և ախբ — Lege աղբ.
տղքակտորմարդ — Vir ſingularis commiſerationis
աղքան և աղնոց — Salinæ.
աղքար — Sal intra ſcopulos procreatum.
աղքատ gen. աղքատի — Pauper.
աղքատանալ — Inopem fieri.
աղքատացուցել — Depauperare,inopem reddere.
աղքատասէր — Pauperum cultor.
աղքատատեաց — Oſor pauperum.
աղքատութի — Paupertas.
աղքըրման — Acherman,nomen vrbis.
աղքով մարդ — Vir condolens, & miſericors.
աճէծառ — Arbor ſuccreſcens.
աճամ և կղըլպաշ — Perſæ,ex Perſide oriundus.
աճամըստան — Perſis.
աճամկէրէն — Lingua Perſica.
աճամի — Ruſticus.
աճամութի — Ruſticitas.
աճապարել և ըշտապել — Properare,feſtinare.
աճբըլօս բան — Res prodigioſa,portentum.
աճբընալ և հիանալ — Mirari.
աճբըցուցել — In admirationem pertrahere.
աճել և աճիլ — Augeſcere,ſuccreſcere.
աճէր և զաւրանայր — Creſcebat, & confortabatur. (Ex Euang.
աճեցո:ցել — Augere.
աճէպ — Admiratio.
աճէպ բան — Res mirabilis.
աճիլ և աճել — Augeſcere,excreſcere.
աճղն — Ilia.
աճուճ մաճուճ — Gog,Magog.

Digitized by Google

Incrementum plantarum pro- — աճումն
Anima vegetatiua. (prię. — հոգի աճողական
Validas adhibere frictiones vn- — աճուել
Omnis. (gendo. — ա̃մ valet ամենայն
Annus. — ամ plu. ամք gen. ամաց
Vas, item Aman, nomen prop. — աման և անաւթ
Depoſitum, res cuipiam credita — ամանաթ
Rem alicui credere. — ամանաթ դնել
Deponere: item, committere. — ամանաթել
Res cuipiam commiſſa. — ամանաթ ածբան
Pudere, erubeſcere. — աման չել և ամչնալ
Erubeſcebam, pſ. 118. v. 6. — ամաչէի
Pudore ſuffuſus. — ամաչեցեալ
Æſtas. — ամառն
Æſtiuus. — ամառնային
Pudor, verecundia, confuſio. — ամաւթ
Verecundus. — ամաւթխած
Pudore ſuffundi, erubeſcere. — յամաւթ լինել
Pudore afficere. — յամաւթ առնել
Nubes: item, ſpongia. — ամբ և ամպ gen. ամբոյ.
Habacuc. — ամբակում
Innumerabilis. — ամբաւ և անթիւ
Quantitas innumera. — ամբաւութի
Succinum, electrum: item, hor- — ամբար
Succinum, & moſcus. (reum. — ամբար ուշմուշք
Impius, ſceleſtus. — ամբարիշտ
Impietas, flagitium. — ամբարշտութի
Impiè ſe gerere. — ամբարշտել
Impiè auertar à Deo, pſ. 17. v. 22 — ամբարշտեցա յջ յայ
Inſatiabilis præ ſuperbia. — ամբարհաւաճ
Superbus. — ամբարտաւան gen. նի

ամբարտաւան աչաւք	Adſpectu ſuperbus.
ամբարտաւանել	Superbire.
ամբարտաւանութի	Superbia.
ամբեղէն երկինք	Cœlum nubium.
ամբել	Nubibus obducere.
ամբըվիլ	Nubibus obduci.
ամբըրաւ	Dactylus.
ամբըրվի հատ	Granum dactyli.
ամբըրվենի և արմաւ	Palma.
ամբիծ (ենի	Purus, immaculatus, innocens
ամբծութի	Puritas, innocentia.
ամբծութենով	Purè, integrè.
Amrzachay. ամծախոս	Statua quædã Bizantij erecta.
ամբըռնալ և ամըռնալ	Obdureſcere.
ամբոռ և ամոռ	Durus.
ամբըրել ab ամբար	In horrea congregare.
ամբըրոսիոս	Ambroſius.
ամեղ և անմեղ	Innocent, inſons.
ամեղնալ	Innocentem reddi, & innoxiũ.
ա մեղցուցել	Innocentem facere, à peccatis
ամեղութի	Innocẽtia, integritas. (auocare.
ամեղութենով	Innocenter.
ամեղուկ	Paruulus, innocens.
ամէն և ամմէն	Amen: item, omnis.
ամէն աւր	Tota die.
ամէնէն	Ex omni.
ամէնայն և ամէն	Omnis, totus.
ամէնայն ինչ	Quodcunque, quantumcun-
ամէնայն ի միապես	Æque omnes. (que.
ամէնայնիւ	Cum omni.
ամէնատես	Omnia videns, epit. Dei.

Digitized by Google

Omnipotens.	ամենակարող
Omnipotentia.	ամենակարողութիւն
Dominus vniuerſi.	ամենակալ
Nunquam.	ամենեւին
Vniuerſa vanitas,38.v.10.	ամենեւին ընդունայն
Omnes,& ſinguli.	ամենեքեան
Omnes & ſingulos. (cunque	ամենեսեան
Omnibus, & ſingulis , quibuſ-	ամենեցուն
In æſtatem.	ամրռան ab ամառն
Ab æſtate.	ամրռէն
Æſtiuus.	ամրռնային
Æſtiuum tempus,	ամրռնային եղանակ
Æſtatis exordia.	ամղռնամուտ
Ineunte æſtate.	յամրռնամուտս
Æſtatis intemperies , & iniuriæ.	ամրռութիւն
Obdureſcere.	ամրռնալ ab ամոռ
Obdurare,durum reddere .	ամրռցուցել
Aminadab.	ամինադաբ
Menſis.	ամիս gen. ամսոյ
Menſis cum dimidio.	ամիս ու կէս
Ab ſterili.	ամլէն ab ամուլ
Sterilitas.	ամլութիւն
Sterilitas genitorum.	ամլութիւն յըղոց
Farcire in vaſa.	ամնել ab ամանս
Edulia in vaſis aſſeruata.	ամնած պալրանք
Sterilis.	ամուլ
Mulier ſterilis,nulliuſq; prolis.	ամուլ կին
Durus.	ամոռ և ամրոռ
Munitus.	ամուր
Vrbs munita.	քաղաք ամուր
Vxor,coniux.	ամուսին

ամուսնանալ	Vxorem ducere.
ամուսնացուցել	Aliquem matrimonio iungere.
ամուսնութիւն	Coniugium, connubium.
ամչըկոտ	Pudens, verecundus.
ամչընալ և ամանչել	Pudere, erubeſcere.
ամչըցուցել	Rubore ſuffundere.
ամչըցուցվիլ	Pudore ſuffundi.
ամչոցածմարդ	Vir rubore ſuffuſus.
ամպ և ամբ	Nubes.
ամռնալ	Vide ամըռնալ
ամսաթիւ ab ամիս	Numerus menſium.
ամսամուտ	Initium menſis.
ամսանել	Finis menſis.
ամսէն	A menſe.
ամսըվան	Menſtruus,
ամսըվան բան	Opus menſtruum.
ամսոյ· ամսոց	Menſis: menſium.
ամսովմի	Ad menſem.
ամք gen. ամաց ab ամ	Anni.
ա̄մք valet ամէնայնք	Omnes.
այգի և էգի	Vinea.
այդչէ	Id non eſt, dictio compoſita.
այժմ և այժմիկ	Nunc.
այժմ և միշտ	Nunc, & ſemper.
այժմ և յաւիտեանս	Nunc, & in æternum.
այժմէս	Ex nunc.
այժմուս բան	Præſens negotium, res, quæ núc (agitur.
ἀλλά. այլ	Sed, verùm.
այլ և էլ gen. այլոյ	Alius, alter: item Plùs, magis.
այլ և այլ	Alter poſt alterum.
այլինչ	Quid aliud?

Digitized by Google

Multò minus. (rem.	այլ պակաս
Immutare, in aliū mutare colo-	այլագունել
Immutari prout ſuprà.	այլագունի լ
Alienigenæ. (diſſuadere.	այլազգիք gen. յաց
Rem cum alia confundere: itē	այլայել
Cōfundi, permiſceri.	այլայլիլ
Res confuſa, & permixta. (ſio.	այլայլած բանս
Diuerſarū rerū permixtio, diſſua-	այլայլումն
In diuerſam formam mutari.	այլակերպել
Transfiguratio.	այլակերպութի
Ille, is.	այն և էն
Tunc.	այն ժամ
Ille ipſe.	այնմն և այնմիկ
Eadem illa ratione.	այն պէս
Ita, maxime, particula affirmā-	այոյ և աիոյ
Euge euge, pſ.34.v.20. (tis.	այոյ այոյ
Illudere, deridere.	այպանել
Deriſus, ludibrium, irriſio.	այպն
Riſus, & deriſus.	ծաղր և այպն
Ludificare.	այպն առնել
Hic, is.	այս և էս
Hodie.	այս աւր
Ab hodierna die.	այս աւրէ
A Dæmone vexatus.	այսահար և դիւահար
Ab immūdis Spiritibus agitari.	այսահարիլ
Ex hoc nunc, & vſque in ſęculū	յայսմհետէ մինչ և
Hic ille ipſe.	այսմիկ (յաւիտեանս
Sic, ita, hac eadem ratione.	այս պէս
Vir, homo : item, maritus.	այր plu. արք
Vir, & mulier.	այր և կին
Comburere, incendere.	այրել և երեցել

այրել

այրել ի հուր	Igni ſuccendere.
այրեցեալ	Conflagratus,incenſus.
այրիլ præ. այրեցաւ	Ardere, conflagrare.
այրիաղ քատ	Incenditur pauper,Pſ.9.v.22.
այրի gen. այրոյ	Viduus:interdum,vidua.
այրէնալ և այրիլինիլ	In viduitatis ſtatu conſtitui.
այրութի	Viduitas.
այրումն	Incendium.
այց արայ զմեզ	Viſita nos,pſ.74.
ան և այն	Is,ille.
անագան և անգան	Tardus,ſerus.
անգան ժամ	Hora tarda.
անախոն և անթիւ	Innumerabilis,infinitus.
անահ	Impauidus,intrepidus.
անահվանէրկող	Impauidus, & imperterritus.
տնամաւթ և անէրես	Impudens,inuerecundus.
անանեայ	Anania.
անանեանք	Socii Ananiæ,Azaria,& Miſael.
անանուն	Innominatus,abſque nomine,
անանուն ցաւ	Morbi genus ſic nuncupatum.
անանց	Permanens,ſtabilis,firmus.
անանց կեանք	Vita indeficiens Beatorum.
անան ցմահ	Mors permanẽs,& æterna dam-
անանտանելի	Incompræhenſibilis. (natorũ,
անապական	Incorruptibilis.
անապատ gen. յատի	Deſertum,ſolitudo.
Երկիր անապատ	Terra deſerta.
անառակ	Profuſus,prodigus.
անառակ որդի	Filius prodigus.
անառակութի	Profuſio bonorũ, prodigalitas.
անասելի	Inenarrabilis:item, nefandus

Effigies animalis.	անասնակերպ ab անսա
Belluinus. a.	անասնային
Natura belluina.	անասնային բնութ̃ խուռ
Ab animali.	անասնէն
Animal, iumentum.	անասուն gen. յսնոյ
Integer.	անար ատ
Vir integer vitæ,& perfectus.	անարատ մարդ
Vas integrum, non vitiatum.	անարատ աման
Integritas & perfectio.	անարատութ̃ի
Vilis, nulliusq; exiſtimationis.	անարգ
Probú,contumelia,ignominia.	անարգանք
Ignominioſe.	անարգանաւք
Contemptus, deſpicientia.	անարգութ̃ի (էլ
Deſpicere additis etiá côuicijs.	անարգել և արհամարհ
Deſpici,nihilíque haberi.	անարգ էղնիլ
Contemptus. deſpectus.	անարգեալ
Indignus.	անարժան
Indignitas.	անարժանութ̃ի
Inutilis, ad nullam rem vtilis.	անաւգուտ
Vas.	անաւթ և աման
Vaſa ſacra.	անաւթք սրբոց
Cum vaſis ſacris.	անաւթիւք (ք
Vaſa argentea.	անաւթք արծաթեղէն
Eſurire.	անաւթէնալ և քաղցէն
Famen excitare.	անաւթցոցել (ալ
Homo famelicus.	անաւթի մարդ
Abortiuus,ante dié ſuú editus.	անաւր
Infidelis , ethnicus, iniquus.	անաւրէն gen. յրինի
Infidelitas , iniquitas.	անաւրէնութ̃ի
Ethnicorú more iniquè agere.	անաւ րինել
Iniquuè egimus.pſ.105.v.6	անաւրինեցաք

անաւրինակ մարդ	Vir omni comparatione maior.
անաւգնական	Ope, & auxilio deſtitutus.
անաւէայ և պէաւէա	Perfidus, datam fidem violans.
անբան	Rationis expers : item, otioſus.
անբան մարդ	Homo omni opere ſolutus.
անբան անասուն	Animal irrationale.
անբանութի	Irrationabilitas.
անբանից մսուր	Irrationalium præſepe.
անբանգայլ	Ineptus, nulli rei idoneus. (cis.
անբառ բառ բարեխոս	Tacita deprecatrix, epit. S. Cru-
անբաւ և անբաւելի	Incomprehenſibilis.
անգալ և չանգալ	Ex improuiſo alicui ſuperueni-
քանիցս անգամ	Quoties. (re ipſius negotia de-
անգան և անագան	Tardus, ſerus. (turbando
անգանէ և յուշէ	Tarda hora eſt.
անգանել և անկնել	Cadere, corruere.
անգաստ և ըմբռնաղ	Dies in quo deperit cœleſtis
անգէայ	Aggæus Propheta. (aries
անգէտ	Inſipiens, rudis, & ignarus.
անգէտնալ	In ſummam inſcitiam labi.
անգը նալ	Lege անգնալ
անգիտութի	Inſcitia, ignorantia.
անգիտութենով	Per ignorantiam.
անգիցէ	Commorabitur, ab անգնալ
անգիւն	Angulus interior domus. (rari.
անգնալ և յամենալ	Tardare, cunctari. itã commo-
անգցուցել	Retardare, remorari. differre.
անգոն	Lege անգիւն
անդ և անտ	Ibi, illic. (cens
անգադար	Irrequietus, nuſquam cóquieſ-
անգադար մարդ	Homo inquietus.

Digitized by Google

Aqua perpetuo, & irrequieto (curſu defluens.	անդադար ջուր
Membrun.	անդամ plur. անդամք
Membratim incidere.	անդամ անդամ յաւշել
Lege անդաստ	անդաստ
Ager,campus.	անդաստան և արտ
Res extrà Iudicium acta,	անդատաստան բան
Abſolutus,non condemnatus.	անդատապարտ
Illuc proiice,dictio comp.	անդ արկ
In peccatis obfirmatus, impœnitens.	անդ արձ
Indè.item Vita æterna	անդէն
Ex alia vita,nempè cœleſti.	անդենէն
In alia vita,ſcilicet in Cœlis.	յանդէնէն
A membro,à nom. անդամ.	անդր մէն
Mare Oceanum.	անդլական ծով
In imis terræ viſceribus defixus.	անդնդասող
Profundus,a um.	անդնդային
Dæmones,Incolæ abyſsi.	անդնդայինք
Dæmonum dux,ſeu princeps.	անդնդապետ
Terræ eorum. Pſal.104.33.	անդոյ նոցա
Abyſſus,Profundum,Ima teraæ	անդունդք genit. անդն
Inferiora terræ.	անդունդք երկրի
Amplus,vaſtus,latè patens.	անդորր
Dilatare,latè propagare.	անդորր առնել
Primogenitus,primo natus.	անդրանիկ
Primogenitura,	անդրակութի
Retrorſum.	անրէն
Conuerſus eſt retrorſum.	անդրէն դարձաւ
Nullis circumſcriptus terminis, (finibus.	անեզր.
Facere,præſtare	անել և էնել
Dirarum imprecatio, execratio.	անէծք
Arcus,item infectus, a.	անեղ և աղեղ

անեղանելի բնութէ Natura non factus.
անեղաշէն դրախտ Paradiſus Terreſtris.
անեղվոր և աղեղնաւ Arcu inſtructus.
անենգ (որ Simplex,ſincerus,nullius doli.
աներ Socerus, ri.
աներ և զոքանչ Socer, & ſocrus.
աներանց Soceri ædes.
աներկբայ Certus,minimè dubius.
աներկող Animoſus,impauidus.
աներես Impudens,inuerecundus.
անէրեսնալ Impudentem euadere.
անէրեսութի (ութ Impudentia,inuerecundia.
անէրևոյթ և աներեվ Oculorum ſenſum effugiens.
անէրևութանալ Euadere ab oculis, Euaneſcere.
անէրևոյթք Res ab oculorum ſenſu remotæ.
անէրևութաբար Modo oculorum aciem fugiéte.
անէրուր բան Res ab re facta, vel dicta. Ital.
անզգամ Inſipiens. (ſpropoſito.
անզգամ կին Mulier impudens,turpis.
անզ գամութի Inſipientia.
anghezut. անղբրութ Puluis flaua contrà morbum
անըղղէն ab անեղ Ab arcu. oculorum.
անըղնալ և աղեղնակ Iris,arcus cœleſtis.
անըղվորնալ Arcu ſe accingere.
անըմոն և անման Abſimilis,diſsimilis.
անըննա և կայիափա Anna,& Caiphas.
անըննա մայրմարիամոյ Anna mater Mariæ.
անընդունակ Malè acceptus,& tractatus.
անթառամ Perpetuó virens.
անթառամծաղիկ Flos virens,nec elanguens.
անթարթ խրխէլ Intentis non conniuentibus o-
(culis intueri.

Antachia. vrbs Arm.	անթաքեայ.
Vncus ad admouenda igni li-	անթըլոց
Ani Vrbs armen. min. (gna.	անի
Lens, dis, pediculi ouum.	անիծ
Execrari, diris inſectari.	անիծանել և անիծել.
Diris exagitatus, maledictus.	անիծեալ
Imperitus, imprudens.	անիմ աստ.
Peruerſus, prauus, iniquus.	անիրաւ
Peruerſitas, prauitas, iniquitas.	անիրաւութի
Rota, tæ.	անիւ genit. անուի.
Audire renuens.	անլսորթ
Liberare.	անխաել
Liberari.	անխայիլ
Immobilis.	անխախտելի
Inſipidus, fatuus, abſque ſapore.	անխամ
Simplex ad inſtar lactētis pueri.	անխարդախ
Leuis, incōſtās, Ital. Ceruelino.	անխել
De mentis ſtatu deijci.	անխել նալ
Leuitas, & inconſtantia mētis.	անխելութի
Fatuum, & inſipidum fieri. item	անխմնալ
Fatuetas. Stoliditas. (decipere	անխմութի
Imperuius, abſque tranſitu.	անխոն և անձար.
Ignotus. incognitis.	անծանաւթ
Minimè genitus.	անծին
Anguſtus, arctus, breuis.	անծոկ և նեղ.
Inuitus, præter voluntatem.	անկամ
Imperterritus, impauidus.	անկասկած
Cecidi, cecidere. ab անկնիլ	անկայ. անկան.
Debilis, imbecillus, infirmus.	անկար և տկար.
Delapſus in terram.	անկեալ ի երկրի
Decidam, modus imprecatiuus.	անկեաց ab անկնիլ

անկըղ	Anſa,æ,vaſorum manubrium.
անկից և անդից	Indè,illinc.
անկիւն և անկոն	Lege անգիւն
անկնիլ և ը նկնիլ	Cadere,corruere,delabi.
անկշտութի	Auiditas,inſatiabilitas.
անկուշտ և ագահ	Auidus,inſatiabilis.
անկողին և լահճէք	Cubile,lectus.
անկորուստ պահել	Rem aliquam tutò cuſtodire.
անկսկած	Ex improuiſo, repentè, ſubitò.
անկսկըցի	Repétinus,improuiſus, ſubitus.
անկցին ab անկնիլ	Decident,cadent.
անհամար	Innumerabilis.
անհաս և անհասանելի	Inacceſſus.
անհաստատ մարդ	Homo inconſtans, inſtabilis.
անհաստան բան	Res nec firma,nec ſtabilis
անհաւատ	Infidelis,incredulus.
անհաւատութի	Infidelitas,incredulitas.
անհնազ անդ	Contumax,Inobediens.
անհնազ անդութի	Contumatia,Inobedientia.
անհնարին բան	Res,quæ fieri non poteſt.
անձն genit. անձին	Anima. item Perſona.
անձէն	Ab anima.
անձին համար	Pro anima.
անձիս . անձիթ	Pro anima mea·pro anima tua.
անձնութի (ուծոյ	Tribulatio, afflictio. (B.Virg.
անձնաւոր տաճար աստ	Corporeum templum Dei.epit.
անձն առնել	Rei alicuius curá,& prouinciam
անձնել և յանձնառնել	Ré alicui cómittere. (aſſumere.
անձն իշխան	Libera volútas,Liberũ arbitriũ.
անձն իշխան էմարդ	Homo eſt liberæ voluntatis.
անձնի իշ խան կամք է	Liberi arbitrij eſt voluntas.

Digitized by Google

Imber,pluuia. անձրև
Ab imbre. ընձրէվէն
Pluere. անձրէվէլ
Pluuioſus,imbribus abundans. անձրէվոտ
Inenarrabilis. անճառ
Imperuius,item nullius remedij անճար
Locus imperuius. (compos անճար տեղ և անխուս
Deſperata res eſt. անճար բանէ
Ineuitabili neceſsitate coactus. անճըրայ
Omni remedio deſtitui, անճրնալ
In extremodiſcrimine collocare անճրցուցէլ
Summa remediorũ deſperatio. անճրութի
Immortalis,indiſſolubilis. անմ ահ
Innocẽs,innoxi⁹, crimine purus անմեղ
Innocentia,integritas. անմեղութի
Matre orbatus, abſque matre. անմէր
Demens,mente captus. անմիտ
ADementi. ինմտէն
Dementia. անմ տութի
Incerta, & occulta.*pſal.43.10. անյա յտք և ծածկեալք
Res nullius lucri. անշախ բան
Nulli moleſtus,nulli infeſtus. անշառ և ան չար
Species quædam herbæ. անոխ
Miſericordia & pietate carens. անողորմ
Impietas. անողորմութի
Suauis.item Sanus. անոշ
Salutẽ recuperare,conualeſcere. անոշնալ և առողջանալ
Sanitas,ſalus,valetudo. անոշութի
Sanare,ſanitatem reſtituere. անոշցուցէլ
In nomine. անուամբ
Nominis,vel nomini. անուան genit. no. անուն
անուանակից

անուանակից և անվանա (նակից	Eiuſdem nominis.cõmune no- (men habens.
անուանի	Nominatus.
անոժ	Debilis,eneruatus,imbecillus.
անուն genit.անուան	Nomen.
անչ ափ	Immoderatus,immodicus.
անչափն	Ea menſura.
անչ ափով	Immodicè,immoderatè.
անչ ափովն	Cum illa menſura.
անչանք տուր	Tantum dato.
անչ անք մէլտուր	Tantumdem dato.
անչ աղն	Ea vice.
անչէ	Id non eſt.dictio com.
անչար և անչառ	Nulli moleſtus,nulli infeſtus.
անսպակաս (լի	Indeficiens,inexhauſtus,peren- (nis
անսպատում և անսպատմէ	Inenarrabilis.
անսպատրաստ	Imparatus.
անսպարտական	Immunis, omni obligatione li- [ber
անսպէտք և անսպիտան	Inutilis,qui nulli vſui eſt.
անսպիտանալ	Inutilem,& inertem reddi.
անսպիտանացան	Inutiles facti ſunt.pſal.13.4.
ի անջրդի	In loco inaquoſo, in ſiccitate.
անջուր	Aquæ penuria laborans.
անսալ	Cogitare.item Exaudire.
անսգամ	Lege անզգամ
անսէր	Amoris expers.
անսուր	Inermis.
անսկիզբն	Carens principio.
անվախճան	Carens fine.
անվան և անուան	Nominis,vel nomini.
անվնէր և անուանքց	Nomina.
անտ և անդ (էց	Ibi,illic: item illuc.

Ibiſteti : illuc ibo. — անտ կացի· անտ գնացից
Sylua, Saltus. — անտառ geni. անտառի
Sylua denſa, & horrida. — անտառ ախիստ
Deſpicere, ſpernere. — անտես առնել
Illinc : item Ex alia vita. — անտէն և անդէն
Seruus nulli domino ſubiectus. — անտէր
Res, quæ non habet dominum. — անտէր բան·
Hero orbatum remanere. — անտերանալ և անտեր (նալ
Ab re, quæ domino caret. — անտերէն
Ipſamet heri priuatio, & amiſſio — անտերութի
Hero, ſiue domino priuare. — անտերցուցել
Hero, ſeu domino deſtitui. — անտերցուցվիլ
Inde, illinc. — անտից
Tranſitus. — անց
Dies præteritus. — անցած աւր·
Tranſiui : Tranſiuimus. — անցայ. անցաք
Tranſire: metaphoricè Perire. — անցանել և անցնել
Ab ijs, ab illis. — ցանցանէ
Peccata, delicta. — անցանք և յանցանք
Fluxus, a, fugax. — անցաւոր
Breuis, & caduca vita hominis. — անցաւոր կեանք մարդոյ
Res fluxæ, & fugaces. — անցաւորութի (րք
Viator. — անցաւորիկ plu. անցաւո
Prætereuntes viam pſal. 79. 12. — անցաւորք ճանապարհի
Tranſactus. — անցեալ
Tranſibo. — անցից ab անցնել
Tranſire, præterire. — անցնել և անցանել
Atrium. q. d. per quod tranſitur, [& reditur. — անցողարց
Tranſmittere. — անցուցել
Auertit iram eius. pſal. 105. 22. — անցոց զբարկութիւնր:
Peccatum, tranſgreſſio. — անցուած plur. յք

անցումն և վերջ — Finis, exitus.
անցցէ ab անցանել — Tranſibis.
անփոփոխելի — Incommutabilis.
աշակերտ genit. յերտի — Diſcipulus Chriſti.
աշակերտել — Chriſtiana diſciplina imbuere.
աշակերտութիւն — Diſcipuli munus, ſeu Diſciplina
աշխատանք — Labor. [Chriſtiana.
աշխատանաւք — Laborioſè.
աշխատանօքով — Difficulter, & cum labore.
աշխատել — Laborare, laborem inſumere.
աշխատեցուցել — Aſſiduis laborib⁹ vrgere. [tatio.
աշխատութիւն — Ipſamet laborioſi operis exerci-
աշխարհ genit. յրհի — Mundus, Orbis terrarum : item
յաշխարհսնւրց — In regionẽ ſuá. ex Euág. [Regio
աշխարհակալ — Monarcha, dominus vniuerſi.
աշխարհագիր — Deſcriptio vniuerſalis totius
աշխարհական — Laicus, a, um. [Orbis.
աշխարհաւար — Laicus, ci.
աշխարհաւարութիւն — Laica cõſuetudo, & commerciũ
աշխարհաւեր — Vniuerſi demolitor.
աշխարհաշէն — Mundi conditor. [dia.
աշխարհհումն — Seculi curæ, ſolicitudines, & ſtu-
աշկերտ gen. յկերտի — Diſcipulus, ſcholis incumbens.
աշկերտութիւն — Diſcipuli munus, & actiones.
աշճագ — Velũ nigrũ ad mulieris faciem coperiendã verecũdiæ gratia.
աշմաղով կին — Mulier dicto velamine obdu-
աշմն — Genus lapidis albi pretioſi. [cta.
աշնան կէտ — Autumnalia tempora.
աշ նանամուտ — Autumni initium, ſeu ingreſſus.
աշնանէն — Ab autumno.

Digitized by Google

Autumnus. աշուն
Turris. (nem ſtolę ſacerdotalis. աշտարակ
Pacé accipere per deoſculatio- աչ առնուլ
Pacem dare vt ſup. աչ տալ
Oculorum, vel Oculis. աչաց ab աչք
Oculis. ablat. inſtrument. աչաւ ք և աչքով
Proprijs oculis videre. աչ աւք տեսնել
Lumen oculorum. աչից լոյս
Præſtigiator աչկապ
Oculorum aciem præſtringere. աչկապել.
Ars pręſtigiatoria, ſeu Oculorū աչկապութիւն
Oculus, vel oculi. (deluſio. աչք
Vir ſpectatę, & exemplaris vitę աչքահան մարդ
Defixos habés oculos in aliquo. աչքաեաց
Sub oculorum cuſtodia aliquid աչքել
Aliquid alteri in cuſto- (hére. աչ քել տալ
Res futuræ. (diam dare. ապագայն
Futuri Seculi, ապագա յաւիտենից
Corrumpere, exterminare. ապականել
In corruptionem tradere. ապականել տալ
Terra corrupta, & vaſtata. ապականած երկիր
Corrumpi. ապականիլ
In corruptionem datur. ապականվի
Corruptionis compos, ապականացոյ
Corruptio, interitus. ապականութիւն
Poſt, poſteà. ապայ
Si autem, poſteà ſi. ապայթէ
Quanquàm. ապայքէն
Pœnitere, compungi. ապաշավել և զղջալ
Pœnitentia, compunctio. ապաշաւանք
Pœnitentia, culparū ſatisfactio. ապաշխարանք

ապաշխարել Pœnitentiam agere.
ապաշխարող Pœnitentiam agens.
ապաշխարութի(Exercitatio operum pœnitẽtię.
ապաշխարութի առնել Opera pœnitentiæ exercere.
ապաշխարեալ plu.ք A peccatis purgatus duce pœni-
ապաշխարութենով Actibus pœnitentię (tentia
ապառաժն Rupes.
զապառաժն յաղբերա Rupem in fontes aquarum.
ապաստան (կունս Aſylum, perfugium.
ապաստանից տեղ Locus profugij.
ապաստանէ կամք Liberi arbitrij eſt voluntas.
ապավինիլ և ապաւինիլ Confidere.lege ibi.
ապարան Abaran. nomen prop. loci
ապարանք և դարպաս Regia, palatium.
ապաւէն genit. յաւինի Fiducia, ſpes certa: itẽ, refugiũ.
ապաւինիլ Confidere, fiduciam in aliquo
ապաւինող Confidens. (collocare.
ապաւինութի Actus ipſe confidendi.
ապաւինութբ (էլ Confidenter.
ապը սպրել և ապսպր Commendare. lege ibi.
ապը ստամբ և ապստամ Rebellis. cœtera lege ibi.
ապըրեփ (բ Coquus (mento.
ապըրցոյ ab ապուր Legumen, ſeu res alia apta pul-
ապիղեղէնք Vitrum opus.
ապիղեղէն Vitreus,a,um.
ապիղի genit. ապիղոյ Vitrum.
ապիրատ և վատ Malus, prauus, nequam
ապիրատութի Prauitas, nequitia, iniquitas.
ապլ ատարակ Patens omnibꝰ: itẽ nullis aſtric-
ապոխտ Petaſo, onis [tus legibus,
ապուր և ըսպաս Pulmentum, iuſculum.

Commendatio. ապսպրանք
Commendare. ապսպրել
Res alicui commendata. ապսպրած բան
Perduellis, rebellis. ապստամբ ք և ջալալի
Rebelles facti ſunt, defecerunt. ապստամբեղէն
Perduellionem concitare. ապստամբել
Deficere, defiſcere, rebellare. ապստամբիլ
Rebellionem procurare. ապստամբեցուցել
Ciuitas rebellis. ապստամբած քաղաք
Facultates, opes, diuitiæ. ապրանք և մալ
Conſeruare, ſaluare. ապրեցուցանել
Suſtentare, conſeruare. ապրեցուցել
Conſeruari, ſaluari: item ſuperſtitem eſſe, euadere. ապրիլ præt. ապրեցաւ
Aprilis. ապրել և նիսան
Dextera, manus, vel pars dextra. աջ genit. աջոյ
Ad dexteram, à dextris. ընդ աջմէ
Oculus dexter. աջ աչք
Pars dextera. աջ ակողմն և աջդէհն
Qui eſt ad dexteram alicuius. աջ ակողմեան plu. յք
Latro à dextris Chriſti crucifixus. աջ ակողմեան աւազակն
Taurus. աջառ
Tauri neruus in flagellum exſiccatus. աջառաջիլ plu. յիլք
Taurinis flagris. աջառջլաւք
A tauro. աջռէն ab աջառ
Proſper, felix, ſecundus. աջող և յաջող
Res proſpera. աջող բան
Proſperare, ſecundare. աջողել և յաջողել
Ad: item apud, iuxtà, propè. առ
Accipe. առ ab առնուլ
Thalamus. առագաստ
Mittere, legare. առագել և առաքել

առագեալ և առաքեալ	Apoſtolus. lege ibi.
առաքինի մարդ	Vir ſanctitate, & exéplo inſi-
առաքինութի	Probitas,&innocétia vitę(gnis
առաքինութենով	Sanctè,& religioſè.
առածէ	Acceptus eſt.
առակ և առակումն	Parabola, ſimilitudo.
առակաւ և առակաւք	Per ſimilitudinem,& parabolã.
առակումն և առակ	Similitudo, parabola.
առակ սողոմոնի	Parabolæ Salomonis.
առակաւք խաւսիլ	Per ſimilitudines loqui.
առակաց խաւսք	Obſcuri, & parabolici ſermo-
առանձին	Solus, vnicus. (nes
առանց	Abſquè, ſinè.
առանց խառնումն	Inconfuſus,impermixtus.
առապար plù. յարք	Mons aſper, & inacceſſus.
առաջ և եռաջ և յառաջ	Antè: item Anteà.
առաջ և յետ	Antè, & retrò.
առաջգնալ	Progredi, præire.
ընդ առաջ իմ	In occurſum meum pſal.58.5.
առաջաւոր	Dominica in capite Quadrag.
առաջել	Pręcedere, antecedere: itẽ Prę-
առաջեալ	Pręmiſſus,prępoſitus. [cellere.
առաջիմ	Coram me,in conſpectu meo.
առաջիքո	In conſpectu tuo, coram te.
առաջինորա	Coram eo, in conſpectu eius.
առաջին	Primus, a: item Anteceſſor.
առաջինք	Maiores,antiqui,Anteceſſores.
առաջնումն	Antiquitùs,priſcis temporibus.
առաջնորդ	Dux,& auctor:Antiſtes, Pręſul.
առաջնորդ հոգոց	Rector, & curator animarum.
առաջնորդել	Deducere:item Gubernare.

Ducis, vel Antiſtitis munus. առաջնորդութի
Gubernacula tractare, clauum tenere առաջնորդութիւնել
Laqueare domus. առաստաք և առիք
Lege առաւաւտ առավտատ
Lege առաւէլ առավէլ
Abundans, affluens copioſus. առատ և ռատ
Abundantia, affluentia, copia. առատութի
Abundanter, affluenter. առատութէնըվ
Diluculum, aurora. առաւաւտ
Antè lucem vigilare, diluculò venire առաւաւտ առնէլ
Summo mane, diluculo. առաւաւտու
Primo diliculo, ſub auroram· ընդ առաւաւտս
Matutinum negotium. առաւաւտվ ան բանս
Vniuerſali alluuione terrã irrigare. առաւգանէլ և ջրպէտէլ
Plus, magis: ampliùs, inſuper առաւէլ
Plus quàm &c. առաւէլ քան
Maximè, verò præcipuè autem. և առաւէլ
Superuacaneus, ſuperabũdans. առաւէլի և ավէլի
Superfluitas. առաւէլութի
Mittere, legare. առաքէլ
Apoſtolus. առաքէալ plu. յք
Acta Apoſtolorum. գործք առաքէլոց
Apoſtolicus, a, um. առաքէլական
Apoſtolorum Chorus. առաքէլաց դաս
Mittendo, ſeu miſsione. առաքմամբ
Miſsio Spiritus ſancti. առաքումն հոգոյսրբոյ
Acceptus, ſuſceptus. առէալ ab առնուլ
Accepiſti à verbo առնուլ առէր և առիր·
Confeſtim, ſtatim, nuper. առժամայն
Dij noui. pſal. 80. 6. առժամ յայնք աստուա (ծք
Accepi: acceperunt. առի. առին

առի

առի զհոգի	Attraxi ſpiritum.
առիբարձրելոյ	Apud Excelſũ, inExcelſo pſ.72.
առիս	Apud me.
առիքէնէ	Apud te eſt.pſ.70.6.
առիք և առաստաղ	Laqueare domus.
առիք բռնի	Palatum.
առիւծ	Leo, nis.
առիւծակերպ	Effigies leonis.
առիւծանմ՝ան	Leoni ſimilis.
առծալ	Paſci, depaſci,propriũ belluarũ.
առծր ծոցել	Paſcere, pabula ſubminiſtrare.
առծր ծոցած արտ	Ager depaſtus.
առն և այրն	Vir, viri.
առնել և էնել	Facere, agere.
առնիլ և առնուլ	Accipere.
առնուլ իմ իտ	Capere, intelligere.
առողջ և ողջ	Sanus: item, non vitiatus.
առողջ մարդ.	Homo ſanus.
առողջանալ և առողջնալ	Conualeſcere, ſanari.
առողջացոցել	Sanare, ſalutem reſtituere.
առողջութի	Sanitas, ſalus,integra valetudo.
առոյ և ակաւիկ	Riuulus, riuus. (acceptæ.
առուտուր	Vltrò citròque datæ merces, &
առուտուր էնել	Mutuum hinc indè habere
առջ genit. առջոյ	Vrſus, ſi. (commercium.
առջոյ թաթ	Vrſi vngulæ.
առջեւ և յետև	Antè, & poſt.
առջևս	Prope me,ante me.
առջեվովս անցաւ	Non procul à me pertranſijt.
առջին և առաջին	Primus.
առքաւութի	Regum. Lege արքաւութի

Ab laqueari	առքէն ab առիք
Laquearis domus. caſus geni.	առքի
Accipiet.	առցէ ab առնուլ
Edictum vniuerſale.	ասախ
Edicere, vniuerſali edicto iube-	ասախէնել և ասախել
Dic, effare: (re	ասայ ab ասել
Hic eſt ille, id illud eſt.	ասայնէ և այսա յնէ
Dictum fuit.	ասացաւ
Dictus.a,um:	ասացեալ
Hodie, hodierna die.	ասաւր և էսաւր
Hodiernus,a,um.	ասաւրվան
Aſſyrius, vel Syrus.	ասուրի
Manifeſtum facere, patefacere.	ասղել
Dicere.	ասել
Acus, us. [das	ասեղ genit. ասղի
Acus rudior ad leuidenſas aſſué-	ասեղ շալի
Acus Damaſcena, ſeu Aſſyria.	ասեղ գմշկի
Foramen acus.	ասղի ողջ
Cuſpis acus.	ասղի ծէր
Vas ad reſeruandas acus.	ասղաման
Acu ſuere.	ասղով կարել
Crebris acus ictibus perforare.	ասխտել
Aſſuerus Rex.	ասոէր արքա
Horũ, iſtorum, ſeu his, iſtis.	ասոնց և էսոնց
Aſſyrius, ſeu Syrus.	ասորի plu. ասորիք
Generatio Aſſyria, vel Syriaca.	ասորոց ազգ
Aſſyria.	ասորէստան
Lingua Siriaca.	ասորնէրէն
Vaſtitas, direptio, depopulatio.	ասպատակ
Diripere, depopulari.	ասպատակել
In direptionem tradere.	ասպատակել տալ

ասպատակած	Direptus, vaſtatus
ասպար և ղալխան	Clypeus.
ասպարապետ	Armamentarij præfectus.
ասպարապէ տութի	Officium prȩſidis armamẽtarij
ասպէս և էսպէս	Sic, ita, eadem ratione.
ասպիսի plu. ասպիսիք	Huiuſmodi, eiuſcemodi, id ge-[nus
ասպն ջական	Vanitas.
ասվատուր	Deodatus. nom. pro.
ասվի. ասվելոյ	Dicitur: Dicendus, a, um.
աստ	Hic, hoc loco.
աստ և անտ	Hic, & ibi.
աստանսաւր և էսաւր	Hodie, hodierna die.
աստառ	Tunica interior veſtimentorū.
աստարի և էստարի	Hoc anno.
աստը ռէլ և աստռէ	Subſuere. (veſtimentorum.
աստը ռէն	A ſubſuto, ſeu interiori tunica
աստըվոր plu. յորք	Prȩſētis vitȩ deliciȩ, & oblecta-[menta
աստից և էսկից	Hinc.
աստղ plu. աստէղք	Sidus, ſtella.
աստղատուն	Cœlum ſidereum, ſeu ſtellatum.
աստղանմ ան	Sideri ſimilis.
աստղակերպ ·	Forma, vel figura ſideris.
աստղատակ և լոսուռիկ	Cicindela, æ.
աստուած	Deus.
աստուած աւտար	Deus alienus.
աստուածոց աստուած	Deus Deorum.
աստուած ային	Diuinus, a, um.
աստուած ածին	Dei Genitrix, Deipara. [natus.
աստուած մարդացեալ	Deus factus homo, ſeu huma-
աստու ածացեալ մարդ	Homo fact⁹ Deus, ſeu Deifica-
աստուծու	Dei, vel Deo. ab աստուած [tus.

Deitas, Diuinitas.	**աստուածութիւն**
Subſuere, Ital. Foderare.	աստուել և աստըուել
Arena, næ.	ավազ և աւազ
Latro, fur.	ավազակ և աւազակ
Piſcina,ſeu peluis:itẽ vas aquæ.	ավազան և աւազան
Natatoria Siloë (benedictæ.	ավազան սելովմայ
Aſini pullus.	ավանակ և աւանակ
Sacer ritus alicuius regionis.	ավանդ և աւանդ
Pręcipere, iubere. (&inſtituta.	ավանդել
Antiquorũ,ſeniorũq; pręcepta,	ավանդութիւնծերոցն
Spolia, exuuiæ. Lege **աւար**	ավար
Scopę.	ավել
Alienis negotijs ſe immiſcens.	ավէլհոք
Aliena curare.	ավէլ հոքնալ
Alienorũ negotiorũ cura, &ſo-	ավել հոգութի
Superuacaneus,a,um. (licitudo.	ավէլի և աւէլի
Euãgeliũ. Lege **աւետարան**	ավետարան
Annunciare, nunciare.	ավէտել և աւէտել
Annunciationis feſtus dies.	ավէտեաց տաւն
Nuntium, tij.	ավէտիս
Nunciare.	ավէ տիս տալ
Nuncius, cij.	ավէտաբեր
Vaſtatus, deſolatus, direptus.	ավեր և աւեր
Ab arena.	ավզէն ab. ավազ
Vas arenę.	ավզի աման
Arenoſus,a,um.	ավզոտ
Arena conſpergere.	ավզ ոտել
Euerrere, verrere.	ավլել և աւլել
Euerſa, & exterſa domus.	ավլած տուն
Quiſquilię.	ավլախիփ և աւլաղք
Scopis.abl.inſt. ab. **ավել**	ավլով

ավրուոյ Perturbator, vexator, exagita-
ավթար Semitemulentus. (tor.
ավերել և աւերել Vaſtare, deſolare.
ավերաքս Loca vaſtata, & diruta.
ավերութի Vaſtitas, direptio.
ավուրք Dies. nom. plur. Lege աւուրք
ավտալ և հաւատալ Credere, fidem præſtare.
ավտորել և ըշտապել Accelerare, properare.
ատ և էտ Is, ea, id: ille, a, ud.
ատած ab. ատել Exoſus, a, um.
ատակ և տակ Fundum, ima pars cuiuſque rei.
ատամ plu. ատամունք Dens, tis.
ատել Odio proſequi.
ատելի plu. ատելիք Odio proſequens.
ատելի բան Res odioſa.
ատելութի plu. թ.ք Odium.
ատեն Tempus.
ատենով Opportunè: item tempeſtiuè.
ատեցոցել ab. ատել Ad odium prouocare.
ատեցոցվիլ Ad odium concitari.
ատըմէն ab. ատամ A dente.
ատըմներ և ատամունք Dentes.
ատըմ ան ցաւ Dolor dentium.
ատըմ տակ Gingiua. q. d. fundum dentium.
ատլաս Genus quoddam holoſerici.
ատչէ Id non eſt. dictio compoſita.
ատչափ տուր Tantũ dato quãtũ capit illa mẽ-
արաբայ և կառ Pilentũ, vehiculũ, currus. (ſura.
թագաւորք արաբա Reges Arabiæ. pſal. 71. 10.
արաբացուց Arabum. pſal. 71. 14. (to.
արագ և թեզ և շուտ Velox, feſtinus: itẽ cõfeſtim, ci-

Velociter.	արագապէս
Ad curſum velox.	արագընթաց
Ciconia, ſeu Erodius,	արագիլ genit. արագլի
Erodij nidus.pſal.103.17.	արագլի բոյն
Velocitas, celeritas.	արագութի
Paſcere, alere.	արածել
Depaſci, ali.	արածիլ prȩt. յծեծաւ
Aram Rex.	արամ թագաւոր
Progenies Aram.	արամազինք
Aramaſt idolum.	արամասթ կուռք
Fac, facito.	արայ և էրայ
Membrum virile, prouectorum [prop.	արունք
Arabs, ſeu Maurus.	արապ
Lingua Arabica, ſeu Mauritana	արապկերէն
Regio Arabû, vel Mauritanorû.	արապխոց
Arabia, ſeu Mauritania.	արապստան
Arabghier, vrbs Armen. min.	արապկեր
Incola vrbis ſupradictȩ.	արապկերցի
Fecit.	արար
Mundus, orbis terrarum.	արարած և աշխարհ
Hæc mundi ſtructura.	արարածս
Opera manuum.	արարածք ձեռաց
Liber Geneſis.	արարածք դիրք
Ararath, nomen montis.	արարատ և մասիս
Pagus, ſeu vniuerſus tractus [mótis Ararath.	արարատեան գաւառ
Factus, a, um.	արարեալ
Effector, & molitor.	արարիչ և արարող
Negotia, opera, molimina.	արարմունք
Operator, effector.	արարող և արարիչ
Cæremonię eccleſiaſticæ.	արարողութիւն
Effector & conditor Deus.	արարաչագործ աստ(ուած

արաց և յունիս	Iunius menſis.
արաւտ genit. արաւտի	Paſcuum, ui.
արաւտով աշխարհ	Regio paſcuis abundans.
արբեալ plu. արբեալք	Ebrius,a.
արբենալ և խարբենալ	Inebriari.
արբեցոցել	Inebriare.
արբեցութիւն	Ebrietas.
արբիլ և խմել	Bibere, potare.
արբուցել և արբուցա- (նել	Potum ſubminiſtrare:item,Irri- (gare.
արգանդ	Vterus, ri.
արգել և արգիլել	Detinere, prohibere, impedire.
արգելք իսուր	Concludere in gladio pſ.77.64.
արգելք	Detentio.
արգիլած ջուր	Aqua intercluſa, ſeu detenta.
արդ	Igitur,ergo.
արդուստի	Vnde igitur?
արդ ընդէր	Quare igitur?Cur ergo?
արդար plu. արդարք	Iuſtus,ti.genit. արդարոյ
արդար և	Iuſtè, verè, vtique.
արդարութ իւն	Iuſtitia, çquitas.
արդարեղնիլ	Iuſtificari.
արդարացուցել	Iuſtificare.
արդեւք և արդեաւք	Vtiquè, æquè, verè.
արդրնալ	In viam iuſtitiæ redire.
արդրցոցել	In iuſtitię viam reducere.
արդրրնուկ	Innocentulus,
արդիունք	Vaſa ſacra aurea, & argentea.
արեան genit.nom.արիւն	Sanguinis.
արենարբոյ	Cṛudelis,ferus,q.d.potator ſan- (guinis.
արէգակն	Sol, ſolis.
արէ գական	Solaris,re.

Digitized by Google

որինչ արժանէ	Quod dignũ,& iuſtũ eſt,&c.
արժանի և աժմնիկ	Dignus,a,um.
արժանանալ	Dignum euadere, promereri.
արժանացուցել	Dignũ,& benemeritũ reddere.
արժանաւոր	Dignus pro meritis.
արժանապէս	Dignè, meritò.
արի և ոժով	Robuſtus,fortis,validus.
արի տէր	Veni, ſeu Exurge Domine. pſ. (7.6.
արի և արարի	Feci.
արիանալ	Vires, & robur acquirere.
արիացուցել	Fortem,& validum reddere.
արիոս genit. արիոսի	Arius hęreticus.
արիոսեանք	Ariani, Arij aſſeclæ.
արիութի	Robur, vires.
արիութբ	Validè, fortiter.
արիսպագ	Areopagus.
արիսպագացի	Areopagita:
արիստոտէլ	Ariſtoteles.
արիւն gen. արեան	Sanguis.
արիւնահեղ	Alienum ſanguiné profundens.
արիւնահեղութի	Effuſio ſanguinis alieni.
արխ և առոյ	Riuus, riuulus. (pitum.
արխաղ	Tacitus,quietus,nullũ edés ſtre-
արխըղել	Quietum manere,
արծաթ genit. արծթի	Argent um.
արծաթագործ	Artifex, qui argentũ operatur.
թ և ք արծաթ ապատ	Pennę deargentatę .pſal.67.13.
արծաթել և արծըթել	Argenteis laminis obducere.
արծը թէ բան	Res argentea. [gentum.
արծը թի քորա	Clibanus, in quo purgatur ar-
արծթնոց	Argenti fodina.

Argento liquato oblinire. արծթջրել
Ab aquila. à nomine *արծիւ* արծուէն
Aquilæ, genit. nom. ſupradicti. ածուոյ և արծուոյ
Arzruniz Prouin. Armē. maior. արծրունից գաւառ
Nouacula. ա[illegible]ծելի և ածելի
Radere. արծելել և ածելել
Aquila. (dicti. արծիւ genit. արծուի
Aquilę, genit. nominis ſupra- արծուոյ և արծուի
Proijce, vel proiecit, vt infrà. արկ ab արկանել
Proiecit : proiecerunt. արկ . արկին
Proijcere. արկանել և ընձգել
Domus. [Euang. արկս և տուն
Domum meam ingrediaris, ex ընդարկաւ իմ ով մտ-
Agurri. Lege *ակոռի* [tijs արկոռի (ցես
Deſpicere additis etiam conui- արհամ արհել
Aſpernabantur me pſ. 217. արհամ արհհեին զինև
Contemptus, deſpicientia. արհամ արհանք
Deſpici, contemni. արհամ արհեալ եղնել
Deſpectus, contemptus. արհամ արհած
Terrores tui. pſ. 78. 7. արհաւիրքքո
Solutus, ac expeditus, արձակ
Liber, ac ſpatioſus. արձակ և լայն
Soluere, ex vinculis eximere. արձակել և արձըկել
Abſolutio à peccatis propriè. արձակումն
Trophæum. [phium. արձան
Trophæi inſcriptio, ſeu epita- արձանագիր
Immenſitas, & latitudo loci. արծիութի
Vas plumbeum. արճը ճէ աման
Plumbo obducere, vel operire. արճը ճել
A plumbo. արճը ճէն
Plumbum, bi. արճիճ genit. արճը ճի

արմ աղանւ	Munuſculum, donū leuis mo-
արմ աւ էնէւ ամ բըրվ-	Palma. (menti.
արմ աւէնոց [նի	Locus palmis conſitus, Palme-
արմ ատ genit. արմ տխմէ	Radix. (tum.
արմէշտ և սաղաթ	Membro aliquo læſus.
արմունկ genit. արմ նկի	Cubitus, ti.
արմ մխ կլխաղ	Cubiti compages.
orv. արո	Maſculus, mas.
արոյ և էքարարգ նոսա	Maſculū, & fœminam fecit eos.
արոյական	Maſculinus, a, um.
արոյագէտ	Maſculorum concubitor.
արոսեակ	Lucifer, ſidus matutinum.
արուն և արիւն	Sanguis.
արունակից	Conſanguineus.
արուն առըել	Sanguiné haurire, venā ſecare.
արտ և ագարակ	Ager, campus.
արտոց չափ	Agrorum menſura.
արտ անպտուղ	Ager ſterilis, infœcundus.
արտ պտղաբեր	Campus frugifer, & fœcundus.
արտասուք gen. սուաց	Lachrymę.
արտասուաւք իմ ովք	Lachrymis meis, &c. pſ. 6. 6
արտավէլ	Ardauil, vrbs Perſarum.
արտաքս և դորս	Foras, extrà.
արտաքս ելանել	Egredi foras, exire.
արտաքսել	Extrudere, foras eijcere.
արտաքսէն և արտաքո-	Deforis, ab extrà.
արտևանունք (սա	Supercilia, ſeu palpebræ.
արտը սունք	Lachrymę. lege *արտասուք*
արտը սվել	Lachrymari, flere.
արտսվեցոցել	Ad lachrymas, & luctú excitare.
արտորեայք:	Agri, campi. nom. plur. ab. *արտ*

Digitized by Google

Accelerare, verbũ tranſitiuum.	արտորել և ըշտպել
Properare, verbũ intrãſitiuum.	արտորնալ և ըշտպիլ
Maior, dignior, primatum te-	արք և մեծ
Archiepiſcopus. (nens.	արքեպիսկոպոս
Rex.	արգայ և թագաւոր
Regius, a, um.	արգաէական
A Rege. (ſus	արքաէն
Regnum. antonomaſt. Paradi-	արքայութիւն
Archelaus.	արգէղաւոս
Primatus, preſtantia.	արգութիւն
Aula Regis, Regia.	արգունիք և դարպաս
Regalis, aulicus.	արգունական
Domus regię præfectus.	արգունապետ
Arena. (amplum.	աւագ
Piſcina, peluis, ſeu quoduis vas	աւազան և ավազան
Fur, latro.	աւազակ և ավազակ
Pullus aſininus.	աւանակ և ավանակ
Spolia.	աւար և ավար
Species quædam auis.	աւբալ
Auxilium.	աւգ
Adiuuare, auxiliari, opem ferre.	աւգնել
Adiutor.	աւգնական
Adiutoris partes, & munus.	աւգնականութիւն
Adiutorium.	աւգնութիւն
Vtilis, & expediens: itẽ vtilitas.	աւգուտ
Commodũ, & vtilitatem ferẽs.	աւգտակար
Vtilitatẽ, & emolumẽtũ capere.	աւգտիլ
Prodeſſe, vtilitatem afferre.	աւգտեցուցել
Emolumentum, commodum.	աւգտութի
Superuacaneus.	աւելի
Ampliùs hoc eſt.	աւելիէ քա՛ն զայս

աւել և ավել — Scopę, lege ավել
աւետարան genit. նին. — Euangelium
աւետարանել — Euangelizare.
աւետարանիչ — Euangeliſta. genit. րանչի
աւետարանութիւն — Euangelizator.
աւետել — Nunciare, lege ավետել
աւեր եղնիլ — Vaſtari, deſtrui.
աւերակ և ավերաքս — Locus deſertus, & dirutus.
աւեր եալ — Vaſtatus, direptus.
աւերել և ավերել — Vaſtitatem inferre, vaſtare.
աւղան — Lyricé, ſeu fidicen in ludis, & in mēſis cōcinens·
աւղեայ և ողիայ — Oſeas Proph.
աւզնի և սեխոռ — Hericius.
աւղոր — Vimen.
աւղրել — Vimina cōtorquere vt faciliùs cōtrectētur.
աւղրով կապել — Viminib⁹ alligare.
աւթ — Aër, aura: item Grauedo.
աւթային — Æreus, a, um.
աւթայինք — Spiritus immundi aërei.
աւթանասուն — Septuaginta.
աւթանասանեկին խաւթն — Septuagies ſepties.
աւթանասանիցն — Exſeptuaginta.
աւթեվան plu. վանք — Manſio, ſedes, domicilium.
աւթեցուցել — Domicilium alicui conſtituere.
աւթիլ — Habitare, colere.
աւժղել և բաշխել — Donare, largiri.
աւժնդակ և ոժով — Robuſtus, validus.
աւժնդակութի — Vires, robur.
յաւիտեան — In æternum, lege յաւիտեան
աւիրել և աւերել — Deſtruere, depopulari, vaſtare.
աւլորել և աւլորոտ — Cōtorquere, in gyrū cōflectere.

Funis contorta,& in orbem cir-	աւ լըրած պարան
Varios flexus diſſoluere	աւլըլ ըէն քակէլ
Flexuoſus, varios habens flexus	աւլըրոտ
Contorſio, flexus.	աւլոր
Cótorquere, in ambitũ,&gyrũ.	աւլոր տալ և աւլըէլ
Tortus diſtortus. (conuoluere.	աւլորմոլոր
Via tortuoſa, perplexa. [mens.	աւլոր ճամպաք:
Vox internũ animi guſtũ expri-	աւխաի·
Panis inſtar mẽbranulę ſubact⁹,	աւխայ և լաւշ
Vngere.(& in orbẽ cóplicatus.	աւծանէլ և աւծէլ
Vnctus,a,um,	աւծեալ
Chriſtus Dominus.	աւծեալ տէր
Oblinire, vngere.	աւծնէլ և աւծանէլ
Vnctio.	աւծո մն և աւծն
Extrema vnctio.	աւծումն հիւանդաց
Serpens.	աւձ genit. աւձի
Circulus, orbis.	աւղ genit. աւղի
Circulus cum dimidio.	աւղոկէս·
Veſtium ocellus.	աւղակ
Extrema lotione diluere.	աւղաւղէլ
Ablutionis vltimę reſiduum.	աւղաւղոցք
Lege *աղբալ* [lis colligare.	աւղբալ
Sericis, vel alijs id genus globu-	աւղկէլ
Species herbę. (ter ſe contextus.	աւղին·
Spina dorſi, vertebrarum in-	աւղշար
Blandè attrectare.	աւղշէլ
Mittere.	աւղորկէլ
Miſereri.lege *ողորմիլ*	աւղորմիլ
Genus, ſtirps. [rus.	աւճախ
Clara ſtirpe natus, genere cla-	աւճախ լաւէ
Vtinam.	աւլթէ

Digitized by Google

աւուրք ab աւր — Dies, nominat. plu.
գիրք աւուրցն — Libri Paralipomenon.
աւչխար — Ouis, pecus, lege *ոչխար*
աւռիկենել — Calcitrando fugam arripere.
աւռնալ — Vlulare.
աւռնոց — Vlulatus.
աւսաննայ — Oſanna. (martyrum.
աւսկեանք — Oſghichçi, cohors SS. militum
աւսկեչենք — Aureum opus.
աւսկեղուր — Aureum liquatum.
աւսկեղրել — Auro liquato oblinire.
աւսկերղութիւն — Ars aurificis.
աւսկերիչ — Aurifex.
աւսկերչնոց — Forum aurificum.
աւսկի և ոսկի — Aurum.
աւսկոր և ոսկոր — Os, oſſis. [oſſa exercere.
աւսկրել — Oſſe aliquid perpolire: item
աւստայ և ձինած — Fila recta textorū per pectiné.
աւստան — Oſdan, vrbs Ar. ma. [trāſmiſſa
աւստանցի — Incola vrbis ſupradictæ.
աւստէն ab *ոստ* — Ab nodo, lege *ոստ*
աւվկէ անոս — Oceanus.
աւվրէփ — Oreb.
աւտար genit. *աւտարի* — Exterus, alienigena.
աւտարնալ և աւտարե- — Exterum fieri, & alienum.
աւտարութիւն դնել — Exterorum ſtatus, & conditio.
աւտնահարել — Pedibus terere, & conculcare.
աւր genit. *աւուր* plu. *աւու-* — Dies.
աւր ըստ աւուրէ (ւրք — De die in diem.
աւրբան — Opus vnius diei
աւրբեվարի plu. *իք* — Vidua.

Viro orbari	աւրբէվէրնալ
Parentibus orbari, lege որբ.	աւրբնալ
Vermiculari, vermes gignere.	աւրդնիլ ab որդն
Filius.	աւրդի և որդի
Auguſtus, menſis.	աւրէգի և աւգոստոս
Lex.	աւրէնք genit. րինաց
Lex Moſaïca..	աւրէնք Մովսէսի
Lex noua, ſeu Euangelica.	աւրէնքնոր
Sancire leges.	աւրէնս դնէլ
Tota die.	աւրընիբըն
Legislator.	աւրէնսդիր
Eccleſiaſticę leges, & inſtituta.	աւրէնք էկեղեցոյ
Vitis.	աւրթոտն genit. տի
Vitulus.	աւրթիկ և որթ
Legitimus, canonicus.	աւրինաւոր
Legitimè, Canonicè.	աւրինաւք
Exemplar.	աւրինակ
Aliquid ab exéplari deſumere.	աւրինակէլ
Res ab exemplari deprompta.	աւրինակած բան
Effingere, ad viuum exprimere.	աւրինէլ
Meridies, pſ. 395.	աւրհասարակ
Aqua benedicta.	աւրհնած ջուր
Benedictus, a, um.	աւրհնեալ
Benedicere: interdum Laudare.	աւրհնէլ Fut. նէսցէ
Benedicere. (cáticus.	աւրհնիլ Fut. նէսցի
Benedictio: item laus, hymnus,	աւրհնութի
Rumen, ſeu ruminatio.	աւրոճ և որոճ
Ruminare.	աւրոճալ և որոճալ
Ruminantis belluæ ſtrepitus.	աւրոճոց
Oſcitare.	աւրոճկ բանալ
Ad oſcitationem prouocare.	աւրոճկըտացուցէլ

աւրմնել և փնդռել — Indagare, inquirere.
աւրոտ — Tonitru.
աւրորան — Cunæ, cunabula.
աւրորել — Cunas leniter admouere.
աւրսալ և որսալ — Venari, Lege որսալ
աւրսըրորդ և որսող — Venator.
աւսունք — Venationis præda.
աւրցագ և ճիետ — Pullus gallinaceus.
աւրցայ բանջրի — Caulis, ſeu truncus olerum.
աւց — Serpens, lege աւձ
աւփ և գաւլ և լիճ — Lacuna, ſtagnum.
աւփնի — Ophni.
աւքտել — Sufficere, ſat eſſe. (terdũ Ripa.
ափ — Vola manus: item Palmus: in-
ափ ափ չափել — Palmis metiri.
ափն ջրի — Ripa aquæ, vel fluuij. [prehēſa.
ափմի — Quantitas rei vnica manu com-
ափկիմի — Rei alicuius pugillus.
ափկից մի — Quicquid rei ambæ manus ſi-
ափս հարել — Plaudere. [mul iunctę capiunt.
ափսոս — Dolor ex aliena calamitate.
ափսոսալ — Alienam vicem dolere.
աքապ և ագապ — Achab.
աքազ — Achaz.
աքլաւլ genit. աքլաւլի — Gallus gallinaceus.
աքլաւլի կատար — Galli criſta.
աքլանագի — Lege ագլանագի
աքուց և ագցի. — Calcis ictus.
աքսորել — In exilium pellere.
աքսորս — Exilium.
աճոկ — Pudor, dedecus.
աճոկէ — Dedecet, pudet.

Digitized by Google

LITERA Բ. P.

Բաբէլոնաբէլ	Babylonia.
բազայ (ոյտոն	Accipiter.
բազապան	Accipitris cuſtos [& véditoré.
բազար	Conuétio pretij interemptoré,
բազար էնել և բազըր-	Certũ rei pretium conſtituere.
բազըրկրան (էլ	Mercator.
բազըրկնութի	Mercatura.
բազկատարած մարդ	Vir extenſis brach[illegible]orans.
բազդի à nom. բազուկ	Brachij, vel brachio.
բազմա à verb. բազմիլ	Sedi.
բազմահոգ	Valdè ſolicitus, & anxius.
բազմահոգութի	Summa anxietas, & ſolicitudo.
բազմանալ (առնել	Multiplicari, augeri.
բազմացուցել և բազում-	Multiplicare.
բազմապատիկ	Multò plus.
բազմեցուցել à բազմիլ	Curare vt quis ſedeat.
բազմերամ	Volatilium caterua:
բազմիլ և նստիլ	Sedere.
բազմութի	Multitudo,copia.
բազուկ genit. բազկի	Brachium: item Beta herba.
բազում pl. բազումք	Multus,a,um.
բազումանգամ	Sępè, multoties.
բազում կերպիւ	Multifariam, diuerſimodè.
բազում առնել և բ̄զմա	Multiplicare.
բազումեղնիլ [ցոցել	Multiplicari.
բազպան	Manipulus ſacerdotalis.

Dies mercalis. (celebris. բաղըրովաւր ab բաղար
Officina aduentorum cócurſu բաղըրով գոքան
Statura. [pro Miſſæ ſacrificio. բաժ և ղամաթ
Potio, poculum: item Vinum բաժ ակ
Vrceolus in vſum altaris. բաժ ակաման
Diuidere, partiri. բաժ անել և բաժ նել
In partes ſecari, diuidi. բաժ անիլ
Diuiſio, partitio. բաժ անումն
Pars, portio. քաժ ին
Staturę deſcriptio. բաժ նագիր
Staturę menſura.. բաժ նաչափ
Vir magnę ſtaturę. բաժ նով մարդ
Nebula, craſſus terrę vapor. բալ
Tentatio. բալայ և փորցանք
Clauis. (niens. բալանիք և բան̃լիք
Humor à nebuloſo cęlo proue- բալէշ
Pituita, grauedo. [ſus. բալղամ
Homo pituitoſus, grauedino- բալղամոտ մարդ
Palù, vrbs Arm. min. բալու
Incola vrbis ſupradictę. բալուցի
Ligo, bipalium. բախ և բահ·
Pulſare fores. բախել և թակել
Atrium: item nubes lucida am- բակ և սըրահ genit. կի
biens lunam tépore plenilunij. բակպառէրէ լուսին
Lucida nube circúdata eſt luna. բակլայ plu. բակլէք
Faba, bę. բակլընոց
Campus fabis conſitus. բահ և բախ
Ligo, bipalium. բահթ
Sermo, tractatus. բահթ էնել
Sermonem habere, tractare. բահս
Sponſio, Ital. ſcommeſſa.

բաճս էնել — Sponſionem facere, pignore (certare.
բաղամ gen. բաղամոյ — Balaam.
բաղարջ — Placenta azima.
բաղնեպան — Balneator.
բաղնեցելած մարդ — Vir egreſſus de balneis.
բաղնիս — Thermę, balneum.
բաղտատ և բաբելոն — Babylonia.
բաջ — Vectigal.
բաջդար — Publicanus, qui vectigalia exi- (git.
բաջիդ բան — Graue negotium.
բամբ ձայն — Vox grauis in muſicis, Ital. il [baſſo.
բամբ ձայն ու զիլ — Vox grauis, & acuta. (baſſo. e [ſoprano.
բամբասանք — Detractio, infamatio.
բամբասել — Infamare, alicui, detrahere.
բամբասող — Detractor, obloquutor.
բամպակ — Goſsipium..
բամպկել — Goſsipio farcire.
բայժ տավրի — Iubę, crines animalium.
բայց — Verùm, atqui, ſed.
բայցսակայն — Veruntamen, verumenimuero.
բան genit. բանի — Verbum: item Res, negotium.
բան ունիլ — Negotium habere.
բանալ — Aperire, pandere.
բանալիք և բանլիք — Clauis.
բանակ plu. բանակք — Caſtra. aliquandò Agmen.
բանակ հրեշտակաց — Agmen Angelorum.
բանակ էդովմաեցոց — Caſtra Idumæorum.
բանական — Rationalis, capax rationis.
հոգի բանական — Anima rationalis.
բանաւոր — Rationis particeps.
բանաւորութի — Vſus rationis.

Carcer, cuſtodia. բանդ
Cuſtos carceris. բանդապան
In carcérem conijcere. բանդարկանել
Cultor Idolorum. բանխան և մոլթալ
Operari. բանել
Olus, eris. բանջար genit. ջրրի
Operibus vrgere. բանցուցել
Donare, largiri. բաշխել
Munera offerre. բաշխել պարգևս
Munus, donum. բաշխիչ
Donarium, res dono data. բաշխած բան
Dictio, vox. բառ բառ parola.
Vocabularium, dictionarium. բառագիրք
Sermo, colloquium. բառբառ plu. առք
Differere, colloqui. ¶re. բառբառել
Onerare: item Portare, baiula- բառնալ
Iumentum onuſtum. բառցած տավար
Paſen, Prouin. Armen. maioris. բասէն
Sufficit, ſat eſt. բավէ և բաւէ
Sufficiens. բաավկան և բաւակն
Vniuerſus, a, um. բավանդակ
Nullius nutrionis fuit cibus. բավարչէդէր զանն
Anitra. բատ և սադ genit. տոյ
Otioſus. բատալ և դատարկ
Tenuis, exilis. բարակ antit. հաստ
Attenuari.. բարակնալ
Subtilitas, tenuitas, exilitas. բարակութի
Attenuare, ſubtilẽ, & exilẽ red- բարակցուցել
Lege բառբառ (dere· բարբառ
Populus arbor. բարդի ծառ
Oſor, & execrator boni. բարշտէաց

բարեգործ մարդ	Vir pijs operibus incumbens.
բարեգործութի	Bonorum operum exercitatio.
բարեխաւս	Interceſſor, ſeu interceditrix.
բարեխաւսել	Intercedere, deprecari.
բարեխաւսեա վնմեր	Intercede pro nobis.
բարեխաւսութի	Interceſſio.
բարեկամ plu կամք	Beneuolus, amicus.
բարեկամութի	Beneuolentia.
բարեկարգ	Bona conſtitutio, & lex,
բարեկենդանութի	Solemnitas, pſ.73.4,)péſus
բարեհաճութե մարդ	Vir benè affectus, egregiè pro-
բարեսէր	Cultor boni, propenſus in bo-
բարեւել և բարեւ տլ	Salutare. (num.
բարերար	Beneficus,
բարե րարութի	Beneficentia.
բարեւ և բարի աւր	Salue, bona dies.
բարեւտալ և բրեւել	Salutem dicere, ſalutare.
բարի genit. բարոյ	Bonus,a,um: item ſubſt. Bonũ.
բարի առնել	Benefacere.
բարով երթալ	Incolumem ire.
բարիշ	Reconciliatus, pacatus.
բարիշիլ pret. բարիշաւ	Reconciliari.
բարիշցուցել	Reconciliare.
բարիշութի	Reconciliatio.
բարկ	Ardens, flagrans.
բարկ կրակ	Ignis ardens. (re.
բարկանալ	Ira, & indignatione exardeſce-
բարկացուցել և բարկց.	Ad iram concitare, irritare.
բարկացող ոգնել	Iracundus.
բարկնալ ab բարկ	Vehementiùs inflammari.
բարկը ցոցել	Vehementiùs inflammare.

Ira, indignatio.	բարկութիւն
Ceruical, ſeu puluinar.	բարձ
Aufer à nobis, remoue à nobis.	բարձ իմ̃նջ
Amotus, ablatus.	բարձեալ
Ex alto.	իբարցանց
Super excelſa, in altum.	ի վ̄ր բարցանց
Excelſi montes.	բարձունք լերինք
In excelſis.	ի բարձունս
Altus, ſublimis, excelſus.	բարձր
Sublimior, altior.	բարձրագոյն [ր̄ ցոցէլ
Exaltare, extollere, eleuare.	բարձր առնել և բ̄րձ
Exaltari, extolli.	բարձ ըէղնիլ
Efferre ſe, eleuari.	բարձրանալ
Efferre, in altum erigere.	բարձրացուցել և բար-ձրացուցանել
Exaltator.	բարձ րացոցիչ
Excelſus: antonomaſt. D.O.M.	բարձրեալ
Altitudo, ſublimitas. (rum.	բարձ րութիւն
Agmen iumentorum onuſto-	բարմաղի
Bonitas.	բարութիւն
Arbuſta eius, pſ. 79.10	բարունակ նորայ
Baruch proph. (aperi.	բարուքայ
Patens, apertus. item Pande,	բաց
Si verò, ſin autē, lege *բայց*	բացթէ
Procul eſtote.	իբա կացէք
Apertus, ac perſpicuus.	բացա յա յտ
Apertus eſt, patefactus eſt.	բացաւ
Aperui.	բացի ab բանալ
Sufficit, ſat eſt.	բաւէ և բավէ
Equus ſcutulatus. ſeu ſubrufus.	բաւղ ձի
Subobſcurus, ſeu ſubrufus. Ital. [leardo	բաւղլախ
	բաւղայ

բաւղայ　Potio hordacea acris.
բաւզէր ab բոզ　Meretrices.　　[ex ponere.
բաւզնալ　Proſtituere ſe, corpus quæſtui
բաւզնոց　Conuentus meretricius, proſti-
բաւզութի　Meretricia vitta.　　[bulum.
բաւզութենով　Meretricio more.
բաւթ　Triſte nuncium.
բաւթ աբեր　Triſtis nuncius.
բաւթ աւրուան　Rumor, ſtrepitus.　　(ſinuoſa.
բաւլ հալաւ　Laxa veſtis, multisq. flexibus
բաւլ բաւլ հալաւ　Prçter modum laxa veſtis.
բաւլոր և բոլոր　Orbicularis, rotundus.
բաւլորել և բաւլըրել　Circumire, circuire.
բալորած բան　Res in orbem circumuoluta.
բաւղայ pl. բաւղէք　Taurus.
բաւղազ　Guttur.
բաւղզով մարդ　Helluo, gulç deditus.
բաւղքեր ab բող　Rhaphani, nom. plur.
բաւճի plu. բաւճիք　Catulus.
բաւշ և շատ　Multus, copioſus, frequens.
բաւշայ և զարաչի　Cingarus, vel Cingara.
բաւշընոց　Cingarorum regio.
բաւշընալ　Multiplicari, verbũ intranſit.
բաւշը ցուցել　Multiplicare.
բաւշութի　Frequentia, multitudo.
բաւպիկ　Diſcalceatus.
բաւպկընալ　Calceos exuere, diſcalceari.
բաւպկըցուցել　Diſcalceare.　　[ſus.
բաւպկութի　Diſcalceatorum via, & inceſ-
բաւռալ և բռով　Mugire, boare: metaph. vociſe-
բաւռացուցել　Ad mugitum excitare. (rari.

Mugitus:metaph.ingẽs clamor բաւռոց
Tuba ductilis, inſtrumẽtũ mu- բաւռ աւղանն·
Vas fictile ſciſſum. (ſicum. բաւվ
Vniuerſus,a,um. բաւվանդակ
Vſtulare, inter prunas cremare. բաւվել և խարկել
Res maritima ſalſa,in qua con- բաւռակ
Leproſus. [coquitur ſapo. բաւրոտ և բորոտ
Lepra infici. բաւրոտիլ և գաւթենա
Mucorẽ contrahere,muceſcere. բաւրբըլ սիլ (լ
Mucidum reddere. բաւրբըլսցուցել
Mucidus. բաւրբըլ սած
Mucor. բաւրբոս
Fouere ignem. բաւրբըքել
A flamma. բաւցէն ab.բոց
Bethlehem. բէդղահէմ
Aliquid faſtidire. բէզըրիլ
Faſtidium, & moleſtiam ferre. բէզրեցուցեւ
Babel. բէլ և բաբէլ
Turris Babelis. բէլա շտարակ
Princeps Dæmonum. բէլխար genit. լխարայ
Babylonia. բէլոյտոն և բաբէլոն
Pelù, Terra Arm.mai. բէլոյ
Incola Terræ ſupradictæ. բէլոցի
Beelphegor. բէլփեգովր
Panem in fruſta concidere. բէկանել զհացն
Frangere,confringere. բէկել և կոտրել
Confringi, verbum intranſit. բէկիլ pręt. բէկաւ
Fractura. բէկումն
Veſtimentum Regina dignum. բէկումի հալաւ
Purpura. բէհեզ
Beelzebub. բէղզեբուղ

բեմբ genit. բեմբի	Altare.
բենիամէն	Beniamin.
բեռ genit. բեռի	Sarcina,onus.
բեռնատար	Sarcina inæqualis.
բէտ antit. մանտր	Craſſus: antit.exilis, minutus.
բետր նալ	Craſſeſcere.
բետեցուցել	In craſsitudinem extendere.
բետուժի	Craſsitudo rei alicuius.
բեր ab. բերել	Affer,adduc.
բեր ու տար	Affer,& aufer..
բերան genit. բերանոյ	Os, oris.
բերան բերն խաւսել	Ore ad os loqui.
բերանքս իվեր	Ore ſupinus.
բերանքս իվար	Ore pronus ad terram.
բերանով և բերնով	Cum ore. (po.
բերեայ և հալապ	Epidapne,Vrbs Syriæ.Ital. Ale-
բերել և տանել	Portare,ferre. item Producere.
բերբ նկալ	Quoduis obturamentum.
բերբ նցաւ	Quæuis ægritudo ori aduenieś.
բերժ genit. բերժի	Arx, caſtrum.
բերժակալք	Arcis præfectus, primus in arce.
բերի à բերել	Tuli, portaui.
բերկրեալ	Iubilans, exultans.
բերկրել pręt. կրաւ	Exultare, iubilare.
բերկրուժի	Exultatio, iubilatio.
բերկրի	PFrgri, Vrbs Arm. mai.
բերկրցի	Incola vrbis ſupradictæ.
բերնէն ab. բերան	Ab ore.
բերնէս	Ab ore meo.
բերնով և բերանով	Cum ore.
բերուկերկիր	Terra fertilis,& frugifera.

Digitized by Google

Berſabea.	բերսաբէ
Fructus terrę, fruges.	բերք երկրի
Clauis infigere.	բեւեռել և բիպռել
Clauis affigi. (core depaſcens.	բեւեռիլ pręt. ռեցաւ
Animal volatile in bouili ſter-	բզէս
Volare, prop. dicti animalis.	բզալ pręt. բզաց
Strepitus eiuſdé animalis volã-	բզոց
Noctua. (tis.	բըբոյ
Vir ſolitarius.	բըբոյ մարդ
Nobilis matrona.	բըդէշխ
A pollice manus, vel pedis.	բթնէն ab բութ
Annulus pollicis.	բթամն մատանիկ
Bombycis opificium ſericum.	բժաւժ
Medicus.	բժիշկ և հաքիմ
Vir morbo curatus, ſanatus.	բժշկած մարդ
Curare, ſanare, mederi.	բժշկել
Salutem alicui procurare.	բժշկել տալ
Sanatio, medela.	բժշկութի
Incurabilis, inſanabilis.	առանց բժշկութի
Valetudo, ſanitas.	բժշկումն
Cęcus .metaph. inconſideratus.	բժոտ
Oculus obcęcatus.	բժոտ աչք
Excęcare, obcęcare.	բժոտել
Obcæcari.	բժ ոտիլ pręt. տաւ
Pupilla.	բիբ
Pupilla oculi.	բիբական
Piper.	բիբար և ՔլՔլ
Altare. [rum.	բիէմբ և բէմբ
Pien, ſecunda littera Armeno-	բիեն
Sarcina, lege ibi.	բիեռ և բեռ
Arx, caſtrum.	բիեռթ և բեռթ

բիզանդ և բոզանդ	Byzantius Byzantij extructor.
բիծ	Puſtula alba in oculo.
բիճ	Spurius.
բիճ տղայ	Puer ſpurius.
բիճբէրկին	Mulier ſpurio fœta.
բինկալայ	Pingala, Vrbs Indiarum.
բիորաստան	Hortus,viridarium.
բիպեռ և բիվեռ և գամ	Clauus,ui.
բիպը ռխաց ձի	Equus clauo in vngue læſus.
բիպեռխեզել	Equum in vngue lædere.
բիպը ռել և բեւեռել	Clauis infigere.
բիպը ռիլ	Clauis affigi.
բիպըռած	Clauis affixus.
բիվեռ և բիպեռ	Clauus, ui.
բիր	Baculus, ſcipio.
բիւր	Decem millia.
բիւր ի բիւրոցն	Decies decena millia.
բիւրապատիկ	Decies millies decena millia.
բիւրապետ	Dux decem millium.
բլաւ ab բլիլ	Corruit.
բլաւր	Cryſtallus.
բլաւր ապիկի	Vitrum cryſtallinum.
բլաւրաշէնք	Cryſtallinum opus.
բլբուլ	Luſcinia, philomela..
բլբուլի ձէն	Vox philomelę.
բլեր ab բուլ	Virgulta. (apum morſu.
բլթիլ pret. բլթաւ	Albis quibuſdam tuberculis ex
բլթաւ մարմինն	Albis tuberculis ſignata eſt caro
բլիթ	Exiguus panis.
բլիլ pręt. բլաւ	Corruere, prop. ædificiorum.
բլղամ	Phlegma, pituita.

Glans, dis.	բլուտ
Quercus, ſeu ilex.	բլաւտիճառ
Collis, is.	բլուր plu. բլուրք
Deſtruere, demoliri, excidere.	բլուցել ab. բլիլ
Scatere,emanare: in diuinis pro	բխել
Efﬂuxerũt aquæ104.40.cedere.	բխեցին ջուրք
Dies diei eructat verbũ. pſ.18.2.	աւր աւուր բխէ զբան
Educere fontes. [ſup.	բխեցել
Emanando, effluendo, &c. vt	բխմամբ
Scatebra, emanatio.	բխումն
Proceſsio æterna in Diuinis.	բխումն յաւիտենին
Singultire, ſingultus edere.	բխկալ
Singultus excitare.	բխկացուցել
Singultus. [rum,& hædorum.	բխկոց
Verbum exprimés vocé capra-	բկր կալ և մկր կալ
Vox capræ, vel hædi. [uiens.	բկր կնոց
Lignũ flauũ fullonibus deſer-	բղամ
Balare,propriũ ouiũ,& agnorũ.	բղալ pręt. բղաց
Balatus,us.	բղոց
Vas fictile carens labro,& anſis.	բղող genit. բղողի
Vdones, Ital. ſcarpini.	բճեց à բուճ
Spurij, nom.pl.	բճեր à բիճ
Titulus, vel initium operis.	բնաբան գործոյ
Naturalis, à natura inditus.	բնական [ւթէ
Iuxta proprietatem ſuæ naturæ.	ընդ բնական իւրբնո-
Habitare, incolere.	անականն և բնակել
Domicilium,habitaculum.	բնակարան
Habitator, incola.	բնակեալն և բնակիչ
Habitaculũ alicui conſtituere.	բնակ եցուցել և բնակ-
Inhabitare,incolere.	բնակել (եցուցանել
Incola, habitator.	բնակիչ և բնակեալն.

բնակութի	Habitatio,ſeu habitaculum.
բնաղուն	Farina ad annum præparata.
բնաւ և իսկի	Nunquam.
բնաւ ամէնեւին	Nunquam in æternum. [lis.
բնաւեր և բնավեր	Nuſquã conquieſcens, inſtabi-
բնդ	Ligaculum,Ital. Bindello.
բնութի	Natura,& proprietas rei.
բնութբ	Naturaliter, naturæ ductu.
բշտել	Acriter obiurgare, increpare.
բշտր վացք	Grauis, & ſeuera reprehenſio.
բշտիլ pręt. բշտաւ	Aquoſis puſtulis in cute ſignari.
բոզ	Meretrix, lege բաւզնալ [tus.
բոզնոց և բաւզնոց	Proſtibulum, meretricius cõuẽ-
բոզանդ և բիզանդ	Byzantius By zantij extructor.
բոզանդեայ և ըստամպ	Byzantiũ, ſeu Cõſtãtinopolis.
բութ (աւլ	Pollex manus, vel pedis.
բուլղար	Mœſia, vel vt alij, Bulgaria.
բուլղարմներէն	Bulgarorũ lingua. Ital. Bulgaro.
բուլղարի կաշի	Species pellis,
բոլոր և բ աւլոր	Orbicularis, rotũdus : itẽ totus,
բոլորով սրտիւ	Ex toto corde, pſ. 85. v. 11.
բոլորակ	Circulus, orbis. item ambitus,
բոլորիկ	Aliquantùm rotũd⁹. [circuitus.
բուլ	Virgultum.
բոխտան	Falſa inſimulatio, calumnia.
բոխտան բան	Res falsò alicui imputata.
բոխտանէնել	Falſò imputare, vel teſtificari.
բողդան	Dacia, vel vt alij, Valachia.
բողդաներէն	Lingua Valachica.
բողք	Raphanus.
բուճ	Vdo, onis. Ital. Scarpino.

Digitized by Google

Rudis, & imperitus. բում մարդ
Nidus. բոյն և բուն
Nidos conſtruere. (Ital. endice. բոյն դնել
Ouum in nido conſeruatum. բոյնկալ
Luſciosus, ſeu luſcitioſus. բոշ մարդ
Pugnus, elata manus: ité mani- բուռ plu. բռունք
In manipulos carpere. [pulus. բուռ բուռ քաղել
Germen. բուռ և բոյս
Minimum germen. բուռնիկ
Germinare, germini proferre. բուսանել և բուսնիլ
Germina educere. բուսուցել
Conductio alieni pecoris. բուտ
Alienű pecus códucere, vt ſup. բուտ պահել և բտել
Lepra. բոր և բոյր
Accendere. բորբոքել
Exardeſcere, accendi. բորբոքիլ
Lana. genit. բրդի բուրդ և ճաբալ
Leproſus lepra infectus. բորոտ և գաւթի
Lues, ſeu contagium lepræ. բորոտութի
Flamma. (ſumptus. բոց genit. բոցի
Flammis conflagratus, & ab- բոցակէզ
Flammis incendere. բոցակիզել
Flammas concitare. բոցէնել
Pellicanus. pſ. 101. v. 9. բու
Impetuoſa vis niuium. բուք
Mugire. բառալ և բառառալ
Suſurratio, conqueri. բռբռալ
Grauis querimonia, prout ſup. բռբռոց
Ictus pugni. բռընցկի
Pugnis cædere. բռընցկով զարնել
Vim patitur. բռնաբարի

բռնել

բռնել antit. Թողնիլ — Apprehenſum detinere.
բռոց և բաւռոց — Mugitus.
բռունք ab բուռ — Pugni: item manipuli. (ſeruata.
բռվացք — Fruct⁹,&alia edulia in aceto cõ-
բտել և բուտ պահել — Armẽtũ aliorũ proprijs sũpti-
բտկան տավար — Animal altile. (bus conducere.
բտվարձ և բտվոր — Merces eius, qui alienũ pecus ſuis ſumptibus alendũ cõducit.

բրաբիոն — Sertum florum. (nuere
բրդել — In bucceas,ſeu fruſta commi-
բրդուճ և բրդուն — Bolus,buccea: item fruſtum.
բրել և փաւրել — Sarculis abſcindere, ſarculare.
բրը նձի ab: բրինձ — Oryzæ,caſus genit.
բրը նձէ հացն — Panis ex oryza.
բրը նձնոց — Campus oryza conſitus.
բրթէն ab. բուրթ — Ab lana.
բրթէ հալաւ — Lanea veſtis.
բրթով մաքի — Ouis lanoſa.
բրի ծէր à nominat. բիր — Cuſpis baculi.
բրին և հարուացք — Plaga, vulnus.
բրինդար — Plagoſus, plagis plenus.
բրինոտել — Plagas,& vulnera infligere.
բրինոտիլ — Plagis& vulneribus affici.
բրինձ genit. բրնձի — Oryza, Ital.Riſõ.
բրուտ genit. բրտի — Figulus.
բրտնոց — Forum figulorum.
բրքայ genit· բրքի — Piſcina,locus ad ſeruãdos piſces.
բքարգելք — Viatores vi niuiũ in via detẽti.
բքել — Impetuoſis niuibus abundare.
բքէն ab. բուք — Ab valida vi niuiũ. [& euerſus.
բքլից տեղ — Loc⁹ impetuoſa vi niuiũ obrut⁹

Digitized by Google

LITERA գ C.

Գաբանակ	Penula, Ital. Feltro.
գաբանք	Feneſtella, vel ſpiraculum in capite ſcalarum.
գաբրէլ	Gabriel.
գագաթ	Vertex capitis.
ի վ̃ր գագաթ անն̃ր	Super verticem eius. Pſ.7.v.17
գագայսը սարգիս	Gagha, nomen Vrbis.
գագիկ	Gaghigh Rex Armeniorum.
գաղայ	Panis butyro oblinitus.
գադ և դան	Gath, & Dan.
գազ gen. գազի	Species herbę ſpinoſę beſtijs gratiſsima.
գազան plu. գազանք	Fera,rę.
գազան վայրի	Fera ſylueſtris.
գազանաբար	Similis feris.
գազախ	Nubes ex moto puluere excitata.
գազրզիլ և գազ զնալ	Ferum, & immanem euadere.
գազըր զ ցուցել	Ferũ, & inxeorabilem reddere.
գազող	Gaſoch, Terra Arm. mai.
գազպար	Gaſpar,nom. prop.
գայի ab գալ	Veniebam.
գալ և գէլ	Lege գայլ
գալ pręt, եկաւ	Venire.
գալ տարին	Anno proximè venturo.
գալըլթ ի բարի	Bene veneris.
գալն	Aduentꝰ:ité reſtis putà allij, cæparũ,&ſimiliũ.
գալոյէ և գալոցէ	Venturus eſt.
գալոց ժամանակ	Tempus futurum.

Contrahi,& quodámodo criſ-	գալարիլ
Contractio, vt ſup. (pari.	գալարումն
Virentes herbas intexere,& in	գալել
Galilęa. (reſtes implicare.	գալէլեայ
Galilęus.	գալէլիացի
Aduentus Domini.	գալուստ տն
Adueniente Domino.	գալստամբն տն
Hora.	գա խ և գահ
Vnius horę ſpatio.	գախովմի
Opportunè venimus.	գախն եկաք
Iam anteà,iam pridem.	գախով յառաջ
Neruus cerui.	գախոռ
Hora: interdũ ſedes, ſubſelliũ.	գահ և գամ
In digniori ſubſellio conſtitut⁹	գահաւոր
Dignius ſubſellium. (tus.	գահագլուխ
Ex eminenti ſcopulo pręcipita-	գահավէժ
De pręruptis mõtiũ pręcipitem	գահավէժ առնել
Exorare, pſ.105.v.29 (agere.	գահել pręt. գահեաց
Galaad.	գաղայաթ
Occultare, celare. (ſilia.	գաղել
Vir tacitus,& ſua tegens con-	գաղտառ մարդ
Occultus, abditus. (gere.	գաղտ և գաղտուկ
Occultè,& ſecretò aliquid a-	գաղտուկ ընել
Abditę res & occultę.	գաղտնիք
Clam, ſecretò.	իգաղտ նիս
Occultatio.	գաղտնութի
Calx cis.	գաջ և կիր և քլս
Calce obducere.	գաջել
Clauus: itẽ Venio,ab գալ	գամ և բիպեռ
Clauis affigere.	գամել և բինպռել
Cubitus, menſuræ genus.	գաւիղ

գայգուլ չափել	Cubito metiri.
գայթ ակղիլ և գկիլ.	Scandalizari, item, impingere.
գայթ ակղեցուցել	Scādalizare.
գայթ ակղութի	Scandalum, lubricum,
գայլ և գել	Lupus.
գան և խոց	Vlcus, plaga.
գանիլ և գարշիլ	Nauſeare.
գանկ մեռելի	Nuda capitis mortui oſſa.
գանկատ	Accuſatio apud Iudicem.
գանկը տիլ pręt. տաւ	Apud Iudicem accuſare. (nens.
գանիը տվոր	Accuſator querelas ſuas expo-
գանձ և ռաւՃիկ	Theſaurus: item facultates.
գանձատուն և ձար̃ն	Ærarium, gazophylacium.
գանձապետ	Ærarij, gazophylacij præfectꝰ.
գանձանակ	Arculę, ſeu pyxides mendicātiū.
գանձանակջի	Cum capſulis, & pyxidibus ſti- pem quæritans.
գանձակ	Ganzach, vrbs Armen. maj.
գանձել	Theſauros comparare.
գատն ջուր և գնատն	Aqua perennis.
գառ genit. գառոյ	Agnus.
գառնարած	Opilio, curator ouium.
գառնուկ	Agniculus. (ſcortari.
գառել և քոնել	Concumbere. cum muliere,
գարի genit. գարոյ	Hordeum.
գառենոց	Campus hordeo conſitus.
գարեղէն և գարէ	Hordeaceus, a, um.
գարէ ջուր	Aqua hordeacea.
գարնանաին եղանակ	Tempus veris.
գարնանամուտ	Initium veris.
գարշիլ և վխսալ	Abominari, abhorrere.

Abominabilem reddere.	գարշեցուցել
Ver, veris.	գարուն
Mimus, ſcurra.	գաւազայ plu. զեք
Scurrilitas.	գաւազութիւն
Virga: item, pedum, vel agolú.	գաւազան
Poculum.	գաւաթ և կթխայ
Tergum, dorſum.	գաւակ և մէջք
Goa, Vrbs metropolis Ind.	գաւայ
Nutriri, ali.	գաւամնալ
Nutrire, alere.	գաւացուցել
Nutricatio.	գաւացութիւն
Nutrimentum,	գաւացումն
Prouincia: interdum, pagus.	գաւառ
Prouincię dominus. [ruſticus.	գաւառ ապետ
Opilio in deſertis habitás, item	գա ւըռցի
Mingere lege ibi.	գաւզել և գոզել
Leproſus.	գաւթի և բորոտ
Lepra infici.	գաւթենալ
Lepra inficere.	գաւթեցուցել
Lues, contagiumve leprę.	գաւթ ութիւն
Xenodochium leproſorum.	գաւթենոց
Atrium.	գաւիթ և գաւրդան
Lacuna, ſtagnum.	գաւլ և լիճ
En, ecce.	գաւկէ և ահայ
Gratias referre.	գաւհանալ և գոհանալ
Goliath.	գաւղիաթ
Furari.	գաւղնալ և գողնալ
Ad furandum inducere.	գաւղցուցել
Furtum.	գաւղութիւն
Per furtum, reliqua lege in գող	գաւղութենով
In ouile congregare.	գաւմել ab գոմ

գաւմէշ genit. գաւմիշոյ Bubalus.
գաւչել և կանչել Exclamare.
գաւչումն Exclamatio.
գաւռալ Strepitare curruum,& rhedarũ.
գաւսրայ և լէսան Cos, cotis.
գաւսրել Cote acuere. (tione
գաւվանք և վասանք Pręconiũ ſoluta,vel ſtricta ora-
գաւվել և գովել Laudare, laudibus efferre.
գաւվք մի Vnica laus, lege գովել
գաւվնդ և պար Corona ſaltantium,
գաւտի Zona, cingulum.
գաւտի կապել Accingere zonam.
գաւտել արձակ Zona, ſeu cingulo ſolutus.
գաւրտնուկ Veruca, cę. [ranarum operiés.
գաւրտնմղմուղ à գոցտ Muſcus, viridis lanugo ſtagna
գաւրծել Texere.
գաւրծը վարձ Merces textorum.
գաւրծ ատուն և ծր̃ն Textrina, nę.
գաւրծելի Carbo, nis.
գաւրծելապան Carbonarius, rij.
գաւրծելնոց Carbonaria, rię.
գաւցել և կոպղել Claudere.
գաւցած դուռ Clauſa ianua.
գդալ Cochleare, ris.
գդակ Pileus.
գդակար Pilearius, rij.
գդակը րնոց Forum pileariorum.
գդակը րութի Ars pilearia.
գեդեհոն Gedeon.
գէժ գիժ Hebes, ſtolidus,bardus.
գէժ անալ և գէժուիլ Hebetem,& ſtolidũ euadere.

Stupiditas, vecordia.	գէժութի
Lupus.	գէլ և գայլ
Pellis lupina.	գէլէնի
Torcular,prælũ.[bat circũciſio.	գէլարան և մամուլք
Lapis niger,& lucidus, quo fie-	գէլխազ
Prouentus, cenſus.	գէլուր և էկամուտ
Grex ouium,ouiaria.	գէհ և գէխ
Gehenna.	գէհէնն (ղրանք
Rus, villa.	գէղ genit. գէղի plu. գէ
Ruſticus.	գէղացի և գէղէցի
Ruſticanus,ruris incola.	գէղական
Ruſtica negotia.	գէղաբան
Lancea.	գէղարթ և նիզակ
Pulcher ad ornatum.	գէղազարդ
Formoſus,venuſtus.	գէղէցիկ և խաւրոտիկ
Formoſũ euadere,pulchreſcere.	գէղէցիր նալ
Venuſtaté,& decoré cóciliare.	գէղէցկր ցուցէլ
Formoſitas,decor, venuſtas.	գէղէցկութի
Specioſa deſerti,pſ.64.v.14.	գէղէցկութք անապատ
Pulchritudines eorũ,pſ.77.v.6	զգէղս նոցայ [ի
Mulier venuſta,& elegáti for-	գէղքով կին
Vellus,pſ.71.v.96 (ma.	գէղման
Vdus, vuidus.	գէջ և նամ
Humeſcere.	գէջնալ
Humectare.	գէջցուցէլ
Mador, humiditas.	գէջութի
Genetſareth.	գէնէսարէթ
Deformis, turpis.	գէշ
Turpem,& deformem euadere.	գէշանալ և գիշանալ
Deformitas,turpitudo.	գէշութի և գիշութի
Erudire, inſtruere.	գէտառնէլ

chielchas.

գետ և գիետ	Amnis, fluuius.
գետափ	Ripa fluminis.
գետատար	Res à flumine aſportata.
գետովն գնալ	Secundo flumine nauigare.
գետնովն գնալ	Trito calle incedere, (culcata.
գետին genit. գտնի	Tritavia,paſsimq;ab onnib⁹cō-
գետի հոն	Vadum,ſeu trāſitus fluuij.
գեթսամանի	Gethſe mani.
գէտք)ուն	Sapientia.
գէտքով մարդ և գիտ	Vir ſapiens, & peritus.
գէր antit. լաղար	Pinguis, obeſus.
գէր լինել և գիրնալ	Pingueſcere, impinguari.
գերագոյն	Sublimior.
գերազարդ	Ornatior, elegantior
գերապանծ	Splendidior, nobilior.
գերան	Trabs, tignum.
գերեզման gen. մանի	Sepulchrū vnius tantùmcapax.
գերեզմանատուն	Sepulchretum, cœmeterium.
գերեզմանաքար	Lapis tumuli.
գերեզման փորել	Fodere ſepulchrum.
գերել	Captiuum ducere. (pſ,7.
գէրեաց զգերութի	Captiuam duxit captiuitatem,
գերենալ	Alicui ſe mancipare.
գերեցուցել	Alterum alteri mancipare.
գերեկնալ	Obſecrare,enixe rogare.
գերընդի և հեցանոց	Falx,cis.
գերի	Mancipium, ſeruus captiuus.
գերի վարել	In captiuitatem pellere.
գերի վարութի	Compulſio in captiuitatem
գերմակ և մանտր	Minutus,& exilis.
գերմը կել	In minutas partes concidere.

Minutum fieri,& exilem.	գէրմր կնալ
Minutim cóminuẽdum curare.	գէրմր կցուցէլ
Rei alicuius tenuitas,& exilitas.	գէրմակութի
Captiuitas. (pere.	գերութի
Blandè aliquem in ſinum exci-	գը գկէլ
Xylinũ,goſsipiũve diuerberatũ	գզած բամպաք
Laná,goſsipiúve,& id genus a-	գզէլ և գիզ դնէլ
Ab nube. [lia diuerberare.	գզէն ab գուզ
Nux, iuglans.	գզիծառ
Vermis piloſus	գզուզ
Miſericordia moueri.	գթայ præt. գթացաւ
Miſericors.	գթած
Miſericors,& miſerator.	գթած և ողորմած
Miſeratio, miſericordia.	գթութի plu թք
Leno, onis.	գիդի
Lenocinium. (rum.	գիդութի
Chiem, tertia littera Armeno-	գիմ
Lege գէղ . գէտ ·	գիէղ. գիէտ
Lanę, goſsipiive diuerberatio.	գիզ
Lege գզէլ	գիզ դնէլ և գզէլ
Stolidus, hebes, bardus.	գիժ և գէժ
Hebeſcere, ſtolidum fieri.	գիժ անալ
Ad ſtupiditatem deducere.	գիժ ացուցէլ
Xenodochium ſtolidorum.	գիժանոց
Stupiditas, veſania. [ſeminis.	գիժութի·
Corrũpi, pollui per emiſsionem	գիջանալ
Corruptio, pollutio, vt ſup.	գիջութ իւն
Pretium.	գին genit· գնոյ
Pretium ſtatuere	գին դնէլ
Pretium perſoluere.	գին տալ
Ars propolę.	գին ուծախ

գինարբ　Species floris.
գինավ աճառ　Taberna vinaria.
գինդ և աւղ　Inauris.
գինետուն　Cella vinaria.
գինեխո մարդ　Bibax.
գինի genit. գինոյ　Vinum.
գինոտել　Vino fœdare.
գինոտիլ　Vino inquinari.
գինոտ　Vino coinquinatus.
գինավնոլ և արբենալ　Inebriari.
գինովուցել　Inebriare.
գինովութի　Ebrietas.
գիշատես մարդ　Vir deformis aſpectu.
գիշեր genit. գիշերի　Nox.
գիշերի մութն　Caligo noctis.
գիշերհաւ　Veſpertilio.
գիշերնալ　Adueſperaſcere.
գիշերվանս　Nocturnus,a,um.
գիշերնիբոն　Tota nocte.
գիշանալ ab գէշ　Deformari,deformem euadere.
գիշացուցել　Deformare.
գիշութի　Turpitudo, deformitas.
գիտել pr. գիտաց　Scire, cognoſcere.
գիտութիւն　Scientia, cognitio.
գիր　Littera.
գիրտարոն　Littera ſignans annum.
գիր կիրակէի　Littera Dominicalis.
գիրանալ և գիրնալ　Pingueſcere, impinguari.
գիրացուցել　Impinguare.
գիրութի　Pinguedo.
գիրկ　Sinus: item amplexus.

գմգլ մոց	Locutio, quę fit emiſſa per na- [res voce.
գնալ pręt. գնաց	Gradi, incedere, ambulare.
գնաւո՛ն ջուր և գաո՛ն	Aqua perennis, & decurrens.
գնացք	Greſſus, inceſſus.
գնացք գետոց	Decurſus fluminum.
գնացող	Gradiens, incedens.
գնավարէկ	Ito, & veni, dictio compoſita.
գնդէլ ab գունտ	In pilulas, & globos compone- [re.
գնէլ	Emere.
գնող	Emptor,
գնէն ab գին	Ab pretio.
գուբ	Scrobs, fouea, puteusve ſine (aqua.
գուգու և բոբոյ	Cuculus.
գուզէլ և միզէլ	Mingere.
գոյզ	Vrina.
գոյզարգելք	Calculi morbus.
գուզ	Nux.
գութ	Miſeratio.
գութ էնէլ	Miſerationem, & pietatem mo- [uere.
գութ ան	Paria bouũ duodecĩ ſimul nexa
	Ea pars agri, quę ab eodẽ bouũ numero vno die aratur.
գութ անվար	
գուժ և բաւթ	Infelix nuntium.
գուժ աբէր	Triſtis nuncius.
գուժ տալ	Triſte nuntium ferre.
գուժէլ pret. գուժէց	Infauſtę reipublicos excitari (rumores.
գոյլ և գուոլ	Æſtus, intenſus calor.
գուլ	Acie obtuſus, retuſus.
գուլնալ	Hebetari, & retundi.
գուլազիզ	Chulaſis, nomen prop.
գուլակ	Promiſſa cęſaries.

Maius menſis. գուլանս և մախս
Lucta, palæſtra. գուլաշ և քուշտէ
Clibanus balneorum. գուլխանս
Obtuſio, retuſio. գուլութի
Acié hebetare, & retundere. գուլցուցել
Gratias referre. գոհանալ
Actor gratiarum. գոհացող
Per aliū gratias alicui referre. գոհացուցել
Gratiarum actio. գոհութի
Gratias ago Deo. գոհեմ այ
Lapillus pretioſus. gemma. գուհար և ակն
Gemmarius, rij. գուհարնաս
Fur. (furum. գող և հարամիկ
Receptaculum, diuerticulumve գողբուն
Furari, furto abripere. գողնալ և գաւղնալ
Pronus, (cedere. գուձ և կզուկ
Deflexo ad terram corpori in- գուձերթալ
Ouile, caula. գոմ
Coniectura, commentum. գումանք
Coniecturis tentare. գումանք ընել
Congregare, cogere. (catio. գումարել և ժողովել
Collectio, coaceruatio, cōuo- գումարութի (ք
Cœtus, conuentus. (quá comis. գումարումն և գումար-
Vir ſeuerus, & grauis, nulli vſ- գումրախ մարդ
Lege in գոզել գոյզ
Subſtantia. գոյութի
Color. գուն
Coloratus, colore imbutus. գունով և գիեղով
Coloribus infici, colorari. գունովնալ
Colorare, coloribus intingere. գունովցուցել
Veſtis diſcolor. գունսգուն հալաւ

գունդս հրեշտակաց — Agmen Angelorum.
գունտ — Globulus ſimilis pilę.
գուշ — Promptus, paratus, & attentus.
գուշանալ — Promptū ſeruare ſe, & expeditū
գու շացուցել — Promptū reddere, & attentum.
գու շակել — Futura prędunciare, pręſagire.
գու շակող — Diuinus, pręſagus.
գու շակութի — Vaticinatio, pręſagitio.
գուռոշ — Catinus ligneus, ſeu ſcutella.
գոչել — Perſonare, ſtrepere.
գոչեցին ջուրք — Perſonuerunt aquę, pſ .45.v.3.
գուռն — Vas lapideum ad excipiendāfotis aquam.
գուռջի և վրացի — Georgianus.
գուռջստան — Georgianorum regio.
գուռջոյ լեզու — Lingua Georgiana.
գովել և գաւվել — Laudare, laudibus efferre.
գովիլ — Laudari
գովիչ plur. գովիչք — Laudator.
գովութիւն — Laudatio, laus.
գործ plur. գուրծք — Opus.
գործեալ — Factus: item, cōtextus.
գործել — Facere, operari.
գորտ — Rana.
գորտնմղմող — Lege գաւրտնմղմող
գուցէ երբեք — Nequando, pſ.7.v.2.
գուփ — Lege գուբ
գոյք — Gremium: item Cincticulus.
գոյք բանալ — Gremiū, cincticulūve dilatare.
գոյք խախող — Cincticulus vua plenus.
գռգուռ — Gherghur, mons Arm·mai.
գռգռալ և որոտալ — Tonare.

գրիչ genit. գրչի	Calamus ſcriptorius.
գրկանաց բան ab. գիրկ	Res digna amplexibus.
գրկաչափ	Vlna, menſura duorum brachiorum.
գրկափակ	Repagulum, vectis vtrumque poſtem complectens.
գրկել	Amplexari.
գրկէն ab գիրկ	Ab amplexu, ab ſinu.
գրկըկել	Mutuis amplexibus ſe cóplecti.
գրմանէ և գրումնէ	In albo deſcriptus.
գրող և գրիչ	Scriptor.
գրոցցանկ	Index librorum.
գրչափորձ	Breuis ea ſcriptio, qua calamum experimur.
գրչէն ab. գրիչ	Ab calamo.
գրչեգիր	Manuſcriptum.
գրտընակ	Lignum illud teres, quo maſſa complanatur.
գրտնկել	Tereti ligno complanare vt ſ.

L

LITTERA դ T.

Դաբայ — As quoddã vinarium ex aluta. Ital. Boraccia.

դաբարան — Sepulchrũ cõe pluribus

դաբրեմն և [դիրմի — Semel, vna tantùm vice.

դաբրեմէլ — Iterum, vice altera.

դագաղ և նաւ — Feretrum, capulus.

դադան — Calcei ex lana, pilis, funiculiſve.

դադարել և դադրել — Conquieſcere, conſiſtere: item ceſſare, deſiſtere.

դադարեցին ալիք — Ceſſarunt fluctus. Pſ.106.

դադարեցուցել և դադ- (րեցոցել — Remorari, ſedare: itẽ abolere, (abrogare.

դադարու̃ի — Quies, tranquillitas.

դադարք — Locus quietis.

դադարումն — Stabilitas, firmitáſve.

դաեակ և մնոցիչ — Nutrix.

դալ — Lac illud corruptum quod ab vberibus vaccæ elicitur biduo poſtemiſſum fœtum.

դալալ և դլալ — Proxeneta, cõtractuũ cõciliator

դալալութի — Proxeneticum.

դալար antit. դալխ — Herba virẽs: itẽ abſolutè virens.

բուսուցէր զդալար — Producit herbã viretẽ, Pſ.103.4

դալըրնալ — Reuireſcere, priſtinũ vigorẽ reſumere.

դալըրցուցել — In priſtinum vigorẽ reſtituere.

դալըրութի — Viror, vigórve herbarũ propriè.

դալուկն — Lues quædam influens in ſegetes ob nimium æſtum.

Languens, vigore deſtitutus. դախ և դահ
Elanguere, flacceſcere, deflorere դախնալ antit. դ̃լրն̃լ
Flaccidus, languidus, vt ſup. դահ և դախ
Nummus aureus. դահեկան և կոռոչ
Carnifex: item, hoſtis capitalis. դահիճ
Contextri operis reſidua fila. դահնայ
Stigma, nota, ſeu ſignũ inuſtũ. դաղ
Inurere, ignito ferro ſignare. դաղել
Res ſtigmate obſignata. դաղած բան
Tudes, malleus ligneus. դաղաւղ
Genus herbæ ſecus riuos germinans. դաղձ
Signum, quo rei frumentariæ præfecti, aceruos tritici obſignant. դաճ.
Frumentum obſignare, vt ſup. դաճել
Hora. դամ և պահ
Vnius horæ ſpatio. դամովմի
Breuis hora. դամիկ
Nunc, modò. դամս և միկայ
Ex hac hora, ex nunc. դամէս և դմէս.
Onus exigendi vectigalia minutarum rerum. դամանս
Minutarum rerum vectigalia redimere. դամնել և դմնել
Damaſcus. դամասկոս և շամ
Damaſcenus. դամասկացի
Damiath, portus Palæſtinæ. դամիաթ
Leue vectigal rerum parui momenti. դամղայ
Publicanus leuia exigens vectigalia. դամղաչի

դամղէլ	Signo minutarum mercium proprio obſignare.
դամուն	Genus pruni craſsioris.
դամունի	Prunus craſſa pruna producens.
դայ	Vna ex litteris Armenicis:itē Is.
դայմինչ	Donec, vſquedum.
դայեակ և դայեկ	Nutrix, educatrix.
դայեկնութ̃ի	Ars nutricia,ſeu munus nutricis
դայրեհ և դարեհ	Darius Rex Perſarum.
դանակ և դնակ	Culter,gladius.
դանդանաւանդս	Lupatum,frænum.
դանէլ	Daniel.
դանդաղիլ	Coagulari,ſeu glaciari.
դանկ	Sarcina merciũ.Ital.balla di mercantia.
դանկոտէլ	Percutere gladio.
դանկոտիլ	Gladio cædi.
դանկրար ab դանակ	Cultrarius.
դանկրարութ̃ի	Ars cultrarij.
դանկրնոց	Forum cu ltrariorum.
դաշինք	Sponſio, promiſſum.
դաշինքէնէլ	Promittere, polliceri.
դաշն	Antehàc, anteà.
դաշտ plu. դաշտք	Campus, planities.
իդաշտամէջ	In medio campeſtrium.
դաշտիկ	Parua planities.
դաշտիշոխ	Vas aquariũ abluendo corpori deſeruiens.
դառըն	Amarus.
դառըն նալ (ացուցէլ	Amarum reddere: item exaſpe-
դառընացուցէլ և դառն	rare,& exacerbare.
դառնացոցող	Exaſperans.
դառնութ̃ի	Amaror,exaſperatio.

Redire, reuerti, conuerti.	դառնալ
Conuertere, reuocare, reſtituere	դառցուցել և դարձուց
Conuerti, reuocari, reſtitui.	դառցվիլ (ել
Regreſſus, reditus.	դառց և դարց
Rediens, reuertens.	դառցող
Conuerſio.	դառցումն
Chorus, cœtus, acies.	դաս plu. դասք
Angelorum chori.	դասք հրէշտակաց
Primus, præfectusve chori.	դասապետ
Collegium ſtudentium.	դասատուն (ել
In aliquorum chorũ adſcribere.	դասակարգել և դ̄սաւոր
In aliquem cœtum admitti.	դասակարգել և դ̄սաւոր
Adſcriptio alicuius in alienum cœtum.	դասակ ըրգութի [իլ
Alieno choro ſeſe adiungere.	դասիլ և դասվիլ
In alienum chorũ introducere.	դասեցուցել
Sermonem habere.	դաստալ
Sacer Chriſti linteus, ſiue ſindõ.	դաստառ ակ տ̄ն
Duodenaria quantitas alicuius rei, puta ouorum, &c.	դաստայ մի
Duodenos partiri. [bui.	դաստել ab. դաստայ
In duodenariũ numerũ diſtri-	դաստըվիլ
Sudariolum, linteum ad emungendas nares.	դաստըմալ
Spectaculum.	դաստխարակ
Tabulæ expenſi.	դավթար և դըվթար
In codicem expenſi referre.	դավթ արէնել
In tabulas expẽſi referri curare.	դավթ ըելտալ
Ius.	դատ
Ius dicere, ius tueri.	դատ էնել
Mulctæ: itẽ probra, cõtumeliæ.	դատապարտանք

դատապարտել — Condemnare: item contumelioſè tractare.
դատապարտիլ — Condemnari.
դատապարտեալ — Condemnatus.
դատապարտութիւն — Condemnatio.
դատաստան — Iudicium,ſeu conſeſſus iudicũ.
դատաստան ագիրք — Liber iudiciarius.
դատաստանաւ — Iure,iuſtè.
դատարան — Tribunal.
դատարկ և պարապ — Otioſus, deſes.
դատարկաբան — Nulli implicitus negotio.
դատարկանալ — Otio, & deſidiæ ſe dedere.
դատարկացու էլ — In otio, & deſidia detinere.
դատարկութիւն — Otium, deſidia.
դատաւոր — Iudex.
դատել — Iudicare.
դատեցուցել ab. դ̃տիլ — Aſsiduo labore aliquem defatigare.
դատեցուցվիլ — Laboribus frangi.
դատիս . դատի — Iudicas, iudicat, ab դատել
դատիլ և աշխատիլ — Defatigari, laborem inſumere.
դատկան — Laborioſus, nullum ſubterfugiens laborem.
դատվան — Dathuan, Terra Arm.mai.
դատվիլ ab. դատել — Iudicari.
դատվորութիւն — Iudicis munus, &partes.
դար plu. դարք — Collis, cliuus: item ſpatium mille annorum.
դարայ և դաւրայ — Illi, ei.
դարան — Laqueus: itẽ locus recondẽdæ pretioſioris ſupellectilis ſacræ

Illaqueator, irretitor. epit. Dæmonis. դարանկալ
Laqueos conſtruere. դարան գործել
Faber ferrarius, ſeu cultrarius. դարբին genit. դարբնի
Forum ferrariorũ, cultrariorũ. դարբնոց
Ars fabrilis. դարբնութիւն
Fabri ferrarij ædes. դարբնենոց
Darius Rex Perſarum. դարեհ և դայրեհ
Decliuis. դարիվար
Accliuis. դարիվեր
Reuertere, redire, conuertere. դարձ ab. դառնալ
Conuerſus eſt. դարձաւ
Conuerſus, a. դարձեալ
Auerte, conuerte. դարձոյ ab. դարձոցել
Conuertere, auertere, reſtituere. դարձուցել և դարձուց
Pauper, mendiciſsimus. դարմանդայ (անել
Pabulum iumentorum. դարման
Pabula ſubminiſtrare. դարմնել
Locus, in quo ſeruatur pabulũ iumentorum. դարմնոց
Locus montuoſus, & inęqualis. դարու փոս տեղ
Vacuus, inanis. դարտակ
Exhaurire, euacuare. դարտկել
Euacuandum curare. դարտկցուցել
Inanitas, vacuitas. դարտկութիւն
Tentationes. դարք և փորցանք
Lis, controuerſia. դաւաճան
Iudicio contendere, litigare. դաւաճանել
Litigium. գաւաճանութիւն
Profiteri. դաւանել և դաւանիլ
Studia, & propenſiones. դաւանանք
դաւանութիւն

դաւանութի — Profeſsio.
դաւանումն հաւատոյ — Symbolum fidei.
դաւանցուցել — Ad profitendum allicere.
դաւթար և դվթար — Codex expenſi, vide դվթար
դաւիթ genit. դաւթի — Dauid.
դաւղալ և դողալ — Tre pidare,contremiſcere.
դաւղդղալ — Titubare.
դաւղջվոր — Ex frigida febri laborans.
դաւղջըցուցել — Ex frigida febri laborare.
դաւղոյ — Febris,caſus genit. vide in դող
դաւրայ և դարայ — Ei, illi.
դաւցայ և դոցայ — Illis,eis,dat.caſus.
դբաղ genit. դբղի — Coriarius,qui coria concinnat.
դբաղութի — Ars coriariorum.
դբաղտուն — Coriariorum officina.
դբաղնոց — Forum coriariorum.
դբայ մարդ և Ճաւղած — Vir varicibus, bubonibusve in teſtibus, & inguine laborans. Ital. Aperto.

դբաշ — Tenax ſuccus rerum dulcium, puta vuæ, mellis, &c.

դբղիլ ab դբուղ — Turgeſcere, tumeſcere.
դբղել ab դբաղ — Coria purgare,& perficere.
դբշոտ ab դբաշ — Viſcoſo dulciũ ſucco infectus.
դբշոտել — Tenaci dulcium ſucco inficere.
դբշոտիլ — Viſcoſo ſucco infici, vt ſup.
դբուղ — Turgidus, tumidus.
դգալան — Deghalan, terra Parthorum.
դգդկալ — Verbum exprimens ſtrepitum rei raptatæ.

դգդկոց — Strepitus rei hinc indè agitatæ.

Digitized by Google

Genus lagani craſsioris, & rudioris. դդմաճ

Planta cucurbitæ. դդմենի
Cucurbitarium. դդմենոց
Cucurbita. [&c. դդում genit. դդմի
Cumulus,putà lignorum,fœni, դէզ plu. դիզանք
Locus varijs cumulis refertus. դէզնոց
Semiſsis, media pars aſsis. դեկան
Decapolis,nomen vrbis. (te. դէկապոլիս
Age dùm veni:agitedùm veni- դեկայ. դեկէք
Diocletianus. դեկղետիանոս
Decius. դէկոս
December. դեկտեմբեր
Remedium, medela : ité color, pigmentum. դեղ plu. դեղրունք

Remedium ſalutare. (thale. դեղ կենաց
Medicamentum noxium, le- դեղ մահու
Remedia ſubminiſtrans. դեղատու
Applicatio remediorum. դեղատվութի
Opportunis remedijs curare. (re դեղել
Luteo,ſeu flauo colore imbue- դեղր նցուցելած դեղին
Pigmentum flauum. դեղին դեղ
Luteus, flauusve color. դեղինգուն
Phthiſicus, phthiſi laborans. դեղին մարդ
Flaui crines. (confici. դեղծուն ծամ
Flaueſcere : item phthiſis tabe դեղնիլ
Phthiſis tabe conſumptus. դեղնած
Phthiſis, tabida lues. դեղնութի
Oui luteum, ſeu vitellus. (re. դեղնոց
Opportuna ſibi remedia para- դեղվիլ ab դեղել
Veneno necare. դեղվուել

դեղվռիլ — Veneno necari.
դեղրունք ab դեղ — Remedia,ſeu pigmenta.
դէմն և դիմացն — E regione, ex aduerſo.
դէմ ու դէմն նստիլ — E conſpectu alterius ſedere.
դէմն երթալ — Obuiam ire. (dire.
դէմն դառնալ — Obſiſtere,item in occurſum re-
դէմս և դիմացս — E regione mei.
ընդ դէմ հալածչաց — Aduerſus perſequentes.
դէմ յուր երթաս — Identidem quò vadis.
դէն։ դէնունք — Illàc: per illas regiones.
դէոսկորոս — Dioſcorus.
դէպ և երբ — Quando.
դէպ որես — Quo tempore ego, &c.
ի դէպժամանակի — In tépore opportuno. Pſ.9.v.9.
դեռ և դիեռ — Nunc, modò.
դեռ դեռ. — Nunc nunc, iam iam.
դեռ եկաւ — Modò venit.
դեռ լինելոյէ — Adhuc futurum eſt.
դեռ չէ — Nondum, non adhuc.
դէս ու դէն — Ex hac, & ex illa parte.
դէսայ — Hàc.
դէվ — Dæmon, vide դև
դեսպան և լրտես — Explorator, interdū Nuncius.
դեսպան երթալ — Explorandi gratia aliquò ire.
դեսպանութիւն — Exploratio.
դէտ — Scopus, ſignum quoſcumque ictus excipiens. (nere.
դէտ կացուցել — Aliquem ad omnes ictus expo-
դէտվան — Specula, excubiarum locus.
դէրձակ — Veſtiarius ſarcinator.
դերձան — Acia, filum retortum.

Forum veſtiariorum. դերձկնոց
Ars veſtiaria. դերձկութիւն
Dæmon. դև genit. դիւի plu. դևք
Verbū exprimens ſtrepitū volā- [tium inſectorum. դղալ
Strepitus inſectorum inter volandum. դղոց
Incitamentum. դըկ
Importun⁹,& moleſt⁹. դժար և դիժար
Moleſtum, &' importunum e- [uadere. դժարնալ և դիժ արնալ
Importunitas, nimia moleſtia. դժարութիւն
Importunū facere,& moleſtū. դժարացուցել
Regina Saba. դժխոյն կարաւէո
Crudelis, inexorabilis. դժընդակ և դժնիկ
Crudelitas. դժընդակութիւն
Difficilis, & auſterus. դժնիկ
Infernus. դժոխ
De inferno, ab inferis. ի դժոխոց
Via difficilis,& ardua. դժվար ճանապարհ
Moroſus,& difficilis. դժվարին plu. րինք
Vox indeclinabilis ad fugandos canes. դի դի և չխ չխ
Sericatus, ſericis veſtibus indut⁹. դիազարդ
Infantes modò geniti. դիակունք
Remedium, pigmētū, vide դեղ դիեղ
Nunc, modò, lege դեռ դիեռ
Quaſi in cumulos in vnum cogi, & coaceruari. դիզանալ
Cumuli. դիզանք ab դէզ
Steterunt in cumulos, ſicut val- [lum. դիզանս կացին ոպ̄ պարի [սպ
In cumulos cōponere, coacer- [uare. դիզել
Aſper, & importunus. դիժար և դժար

դիժարնալ In ſūmā importunitatē prolabi.
դիհմիես դիհմալ դու Ex vna parte ego, ex altera tu.
դիհմէլ և դիհմալ Ex altera parte, ſeu latere.
դիհմն Pars, latus.
դիմադարձ Contradicens, refellens.
դիմադարձ լինել Contradicere, refragari. (re.
դիմամարտիլ Aduerſa vtrinq; fronte pugna-
դիմամարտութի Ex aduerſo alterius inita pugna
դիմանալ pręt. մացաւ Strenuè aduerſis obſiſtere.
դիմացուցել Fortem inter aduerſa præſtare.
դիմացն և դէմն E conſpectu, ex aduerſo.
դիմացս և դէմս E regione mei.
դիմել Irruere, Impetum facere.
դիմի Varijs figuris contextum opus.
դիւթ և կախարդ Venifica.
դիւր և դուր Planities.
դիւր ճանապարհ Via plana.
դիւր գնացք ճամբաք Iter viatoribus cōmodiſsimum.
դիւրալուր Facilis ad percipiendum.
դիւրնալ և դիւրիլ Conquieſcere.
դիւրացուցել In otio, & quiete detinere.
դաւրիլ և դիւրնալ Requieſcere.
դիւրին բան Res facilis, ac plana.
դիւրութիւն Quies, requies.
դիպակն Genus ſerici operis.
դիպիլ և դիպնիլ Tangere.
դիպուկ Contiguus.
դիպուկ ի տատ Parieti contiguus, ſeu innixus.
դիպող ժամ Congruum tempus.
դիպուցել Collimare, collineare. [obortū.
դիպուցք Vulnus ex aliqu a colliſione

Tangi, contingi.	դիպվել
Vide դիւահար	դիվահար
Lege դիւանս (dire.	դիվանս
Diligenter obſeruare, & cuſto-	դիտել
Pone.	դիր ab դնել
Sepone, ſeorsùm pone.	դիր յետ
Interdum, quandoque.	դիր դիր
Aliàs.	եւդիր
Semel: Non ſemel.	դիրմի · դիրմիչէ
Iterum, vice altera.	դիրմալ և դիրմել
Ponere, collocare.	դիցել և դնել
Idolum.	դիցն և կուռք
Idolorum cultor.	դիցապաշտ
Cultus Idolorum.	դիցապաշտութիւն
Habitatio Dæmonum.	դիւաբնակ
Diabolicus. (ſpecies.	դիւական
Spectra, falſæve Dæmonum	դիւական երևմունք
A Dæmone vexatus.	դիւահար և դիւոտ
A Dæmone agitari.	դիւահարել
Diuexatio Dæmonum.	դիւահարութիւն
Incubus, ſuccubusve Dæmon.	դիւամոլ
Populi conuentus. [natus.	դիւանս և դիվանս
Locus congregationibus deſti-	դեւանս խառնայ
Congregare, cogere, cóuocare.	գիւանս էնել
Dæmones.	դիւանք և դեւք ab դեւ
Opus Dæmonum.	դիւաց բանս
Dæmonis.	դիւի
A Dæmone vexatus, lymphat⁹.	դիւոտ
A Dæmone vexari. (té reddere.	դիւոտել և դիւահարել
Aliquem inſtar lymphati furé-	դիւոտցուցել
Planus, vide դիուր	դիւր

դիք և խաւրաւզ	Gallus gallinaceus.'
դիք դիք	Pretioſum ſtragulum,quo ſter-
	nitur equus'deſiliéte domino.
դիք ab դնել	Ponite. (narius.
դլալ և գալալ	Proxeneta: item Præco auctio-
դլաք gen. դլքի	Tonſor. [dere.
դլըլել	Auctionari,per prçconem ven-
դլփին և դլֆին	Delphinus.
դլքէն ab դլաք	Ab tonſore.
դլքէնց	Domus tonſoris.
դլքի դուքան	Tonſtrina, officina tonſoris.
դլքնոց	Forum tonſorum.
դլքութի	Ars tonſoris.
դկ և դըկ	Incitamentum.
դկլան	Vaſtus, ingens.
դղեզ	Crabro.
դղըրդալ	Crebris ictibus perſtrepere.
դղըրդոց	Ipſimet perſtrepentium ictus,
դմայ	Pro iſto. (& clamores.
դմէն էնել	Diuturno habitu aſſueſcere.
դմէս և դամէս	Ex nunc.
դմէս իվէր	Poſthac, in poſterum.
դիմզիլ և դըռզիլ	Intumeſcere, turgeſcere.
դմզեցուցել	Tumores in cute excitare.
դմըշղ և շամ	Damaſcus.
դմըշղի	Damaſcenus.
դմըշղի ասեղ	Acus Damaſcenus.
դմին	In eo. [rum.
դմլի	Demli,natio quædam Partho-
դմնել և դամել	Minutarum rerun vectigalia
դմպուզ ասեղ	Acicula. (redimere.
դնակ և դանակ	Culter,gladius.

Vehementi cómotione cómo-	դնդալ
Ingétécómotionéexcitare.[ueri	դնդացուցել
Ponere, col locare.	դնել
Pugnorum vi opprimere.	դնկնել
Ab mento.	դնչէն ab դունչ
Tu.	դու plu. դուք
Laſsitudo.	դուզն
Laſſus ſum.	դուզն էմ
Vrna, hydria lignea.	դուլ և սրթլ
Contremiſcere, trepidare.	դողալ præt. դողաց
Tremore concutere.	դողացուցել
Tremor, formido.	դողումն
Ipſamet trepidatio.	դողութիւն
Terræ-motus.	դունդ և շարժ
Tu quoque, dictio comp.	դունէլ
Mentum.	դունչ
Febris.	դուող և ջերմն
Oſtium, ianua.	դուռ plu. դրունք
Pandere fores.	դուռն բանալ
Portas claudere.	դուռն փակել
Patens eſt ianua.	դուռն իբացէ
Foris, foràs.	դուս . իդուս
Foris, & intus.	դուս ունէրս
Ab exteriori parte.	դուսդէնն
Prodire, in publicum exire.	դուս գնալ և դուսէլնիլ
Exi, egredere, dictio compoſita.	դուսէլ
Extrinſecùs.	դուսէն
Educere, extrahere. (blicum.	դուսհանել
Primi ſponſæ progreſſus in pu-	դուսհանունք
Efferre, exportare.	դուս տանիլ
Filia.	դուստր plu. դստերք

դուր

դուր և դուրան　Planities.
դուրան դաշտ　Patentium camporum æquora.
դուրել　Solo adæquare.
դուրը նցուցել　Solo æquandum curare.
դուրը նցուցվիլ　Solo adæquari.
դուրմնովն երթալ　Per plana viarum iter habere.
դուքայ genit. դոցայ　Hi,iſti : iſtorum,vel iſtis.
դուքան և խանութ　Officina.
դուքսն　Dux, Regulus.
դուֆ　Cymbalum.
դպիր　Scriba : item Subdiaconus.
դպղ　Viſcus.
դպղած վարոցն　Virga viſco oblinita.
դպղել　Viſco oblinire.
դպղը վիլ　Viſco oliniri.
դպնիլ և դիպնիլ　Tangere,contingere.
դպուցել [ն　Admouere: item collimare.
դպրատուն և դասատուն　Collegium ſtudentium.
դպրել ab դպիր　Subdiaconatum exercere.
դպրութին　Ars ſcribæ: item Subdiaconatꝰ.
դպրոց　Tabularium,tablinum.
դը պ.քեզ　Verſùs te.
դռդռալ　Muſsitare, clam murmurare.
դռնապան ab դուռ　Ianitor, oſtiarius.
դռնէդուռ　Oſtiatim.
դռնէդուռ մուրնալ　Oſtiatim mendicare.
դռնէն ի դուս　Extra portam.
դռնէն ինէրս　Intra ianuam.
դռըել　Aquis immergere.
դռըիլ　Aquis immergi.
դռըըվէլ　Aquis ſeſe immergere.

Rem aliquam alicui liquori ad tempus immiſcere. դռչոյ դնել
Mantile. դստըմալ
Filiæ, nominat. pl. դստերք ab դուստր
Codex expenſi. դվթար և դավթար
In tabulas expenſi referre. դվթըրել
Lana tenuiſsima, quæ vltimò detondetur. դվթիկ
Deuin, vrbs Arm. mai. դվին
Hortus delicijs affluens, antonom. Paradiſus terreſtris. դրախտ
Pecunia. դրամ և ըստակ
Vir pecunioſus. դրամով մարդ
Pecunioſum, & locupletem euadere. դրամովնալ
Vicinus, ſinitimus. դրացի
Vicinia, vicinitas: item ipſa vicinorum conſuetudo. դրացութիւն
Simulacra, Pſ. 77. դրաւշէալք
Ponere. դրել և դնել
Verbum exprimens ſonum rei cadentis. դրըմփալ
Strepitus rei cadentis. դրըմփոց
Limen. դրը նդէք
Reficere, reſarcire, adaptare. դրը ստել
Cæſpitare. դրղըլիլ
Portæ, nominat. pl. դրունք ab դուռ
Sacro Chriſmate confirmare. դրուշմել և կնքէ.
Sacro Chriſmate confirmari. դրուշմիլ
Confirmationis ſacramentum ſuſcipere. դրուշմըվիլ

դրուշմն	Chriſma,confirmatio.
դրուստ մարդ	Vir rectus, & iuſtus.
դրսէն և դսէն	Extrinſecùs.
դփս և դռուէ	Defrutum.
դքայ	Lapideum ſubſellium parieti innoxium.
դքլաւզ և խաւրաւզ	Gallus gallinaceus.
դքիճէն ab դուք	Vox cymbali.
դքչի	Cymbaliſta.
դքայ	Pecten textorum.

Digitized by Google

LITTERÆ Ե ET Է.

Tulit,portauit.	Էած ab ածել
Accepit.	Էառ ab առնու-ել
Proiecit.	Էարկ ab արկ-
Pertranſijt.	էանց և անցաւ [անսել
Septem.	Եաւթն
Septies.	Եաւթն անգամ
Septuplum.	Եաւթն պատիկ
Aperuit.	Էբաց ab բանալ
Contriuit.	Էբեկ
Heber.	Էբեր genit. Էբերի
Hebræus.	Էբրայեցի plu. այեցիք
Lingua Hebraïca.	Էբրայերէն
Vindemia.	Էգեկիթ
Vinitor.	Էգեպան
Vineæ,nominat.plur.	Էգեստանք և այգիք
Vinea.	Էգի և այգի gen. Եգոյ
Ægyptus.	Էգիպտոս և մըսր
Ægyptius.	Էգիպտացի
Inuenit.	Էգիտ և գտաւ
Cras.	Էգոց և վաղն
Vide Եքսան	Էգսան
Cras ſummo mane.	Եղ[illegible]րնէն
Craſtinus, ſeu aduer. in craſti- (num.	Եգվան և վաղվան

էդ ab դնել	Poſuit.
էդ և էտ	Is,ea,id.
էդեր և էդիր	Poſuiſti.
էդլ	Tranquillus,pacatus.
էդլութի	Tranquillitas,quies.
էդլութի էնել	Tranquillitatem,& pacẽ cóciliare.
էդի ab դնել	Poſui, collocaui.
էդիեմ և դրախտ	Eden, locus deliciarum, antonom. Paradiſus terreſtris.
էդիեմական բան	Res delicioſa.
էդիկար	Munus,amoris ergo,cuſtoditũ.
էդովմայ	Edom,ſeu Idumæa.
էդովմեացի	Idumæus.
եզ genit. եզու	Bos.plu. եզինք
էզարկ ab զարնել	Percuſsit.
եզեկիէլ	Ezechiel.
էզլեն ab զենել	Iugulauit,mactauit.
եզնիկ	Eznigh, Vrbs Arm.min.
եզկից և էսկից	Hinc,iſtinc.
եզկից ինդդան	Hinc illuc vſque.
էզուջիլ և աւջաւն ջի	Neruus taurinus.
եզրայս	Ezr[illegible],ſiue Eſdras.
եզր	Ora, extremitasve locorum,& fluminum.
եզ րինեմ	Vltimus ſum, & extremus.
եզ րել	Ad lit⁹,extremasve oras veherẽ.
եզրիլ	Ad extrema loci alicuius peruenire.
եզրովն գնալ	Iuxtà ripas, extremasve oras perambulare.
էթ և էտ	Is,ea,id.
էթէոչ	Niſi.
էթերական և ձմր ռան	In hyemem.

էլաց ab լալ	Luxit,fleuit.
էլաւ ab էլնիլ	Aſcendit.
էլից ab լնիլ	Impleuit,repleuit.
էլնի	Grex equorum, & ſimilium in paſcuis depaſcentium.
էլման և էլմի	Iterum,vice altera.
էլմով	Lepidè, ſcitè,& venuſtè.
էլնիլ և էլանել	Aſcendere, egredi.
էլնելոյեմ	Aſcenſurus ſum.
էլուկ	In altum eucctus.
էլտեղ	Aſcenſus, cliuusve.
ելորիշ բանէ	Alia res eſt, diuerſum quid eſt.
էլունք genit. էլոնց	Alij.
ելք մահու	Exitus mortis,Pſ.67.v.20.
ելք գիրք	Exodus.
էծ genit. էծու	Capra.
էծուկ	Capella.
էծունեաց գաւառ	Ezuniaz,Prouin.Armen.mir
եկ aò գալ	Venit, tertia præt.
եկաց ab կալ	Stetit, conſtitit.
եկամուտ և գելուր	Prouentus, annuus reditus.
եկանայ և մինակ	Solus,a,um.
եկաւորն	Gemini,ſignum cœleſte.
եկեալէ. եկելոյէ ab գալ	Aduenit: venturus eſt.
եկեղեցի genit. ցոյն	Eccleſia.
եկեղեցոյ ար̄ րմունք	Eccleſiaſticæ cæremoniæ.
եկեղեցական	Eccleſiaſticus,a,um.
էկեղեցական գիրք	Liber Eccleſiaſtis.
եկեղեցպան	Cuſtos eccleſiæ.
եկեսցէ ab գալ	Veniet : item Completorium
եկեսցէ ասել	Completorium recitare.

Digitized by Google

եղիակն — Hebdomada prima poſt Pentecoſten.

եղիական պահս — Ieiunium dictæ hebdomadæ ab Armeniis obſeruatum.

եղինջ — Vrtica.

եղինջնոց — Locus vrticis denſus.

եղիշէ — Eliſeus.

եղիսայ — Eliſa, idem, quod Eliſabeth.

եղիսաբէթ — Eliſabeth.

եղիցի ab եղանիլ — Erit, ſeu fiet: item, ſit, vel fiat.

եղծել և ջնջել — Delere, obliterare.

եղծրվածք — Litura.

եղծրվիլ — Deleri, obliterari.

եղկանայ քահանայ — Elcana ſacerdos.

եղկ եղի և մսքին — Miſellus, pauper.

եղանիլ — Fieri, euadere.

եղանելոյէ — Futurum eſt.

եղանիկ — Cerua: item, filia compta, & ornata.

եղուկ և վայ — Væ.

էղուկէ — Ærumnoſus, & calamitoſus.

եղուխալ — Vas, olláve butyri.

եղջեր և խառնուպ — Siliqua, fruct⁹ prædulcis, humani digiti longitudine, inſtar corniculi. Carrob

եղջերու էղանիկ քաց — Ceruus.

դղջուր genit. եղջրոյ — Cornu.

եղվր նիկ և աղաւնի — Columba.

եղվնոց — Columbarium.

էմիչ և պտող — Fructus.

էմուտ ab մտանել — Ingreſſus eſt.

էն և այն — Ille, is, plur. էնուոնք

էնամալ — Ita, eodem modo.

Digitized by Google

եջ իր ab եջնիլ	Deſcende.
եջանել և էջնիլ	Deſcendere.
եջուցել և իջուցել	Ex alto demittere.
եջուկ	Vide եջաճ
եջվացք ab եջք	Capitis diſtillationes.
եջվան [նոց	Hoſpes, vel hoſpita.
եջվանսատեղ և հիւրա	Hoſpitum,diuerſorium.
եջք plu. եջվացք	Pituita,humor ſtillans è capite.
եռալ præt. եռաց	Feruere, bullire : item, prurire.
եռացուցել և եռցուցել	Ferueſacere.
եռանդ	Nudius tertius.
եռախի և արախի	Aqua ardens, vulgò Aqua-vita.
եռախիչի	Ardentis aquæ cóficiédæ peritꝰ.
եռման	Feruidus.
եռն	Feruor bullientis aquæ.
եռն կտրել	Deferueſcere.
եռնեկ և երանելի	Beatus, fœlix. (cetur.
եռնեկելի	Dignus qui beatus vbiq; prædi-
եռնեկել	Beare, beatum, & fœlicem præ- dicare.
եռ ըանիկ մարդ	Vir ſingularis, & eximius.
եռատ genit. եռատի	Titio, ſiue torris.
եռատնել	Incendere,q.d. intitiones redi- gere.
եռցուցել ab եռալ	Ferueſacere : item pruritum mouere.
ես . դու . նայ	Ego, tu,ille.
էս և այս plu. էսունք	Hic, iſte.
էսայիաս	Eſaias.
էսաբէկայ	Iezabel.
էսանկ և իսանկ	Sic,ita.

Hoc modo, hac ratione.	էսգուն
Pro hac vice.	էսդրվան ab դէր
Eſther.	էսթէր
Hic ipſe.	էսիկ և էսինքն
Hinc.	էսկից և էզկից
Ex hoc ipſo loco.	էսկիցայ և իսդոցայ
Tantus,a,um.	էսղատար
Tanti.	էսկատըրոյ
Tantulus,a,um.	էսդը տրիկ
Iſtius.	էսուր
Ioſue.	եսոյ
Eua.	եվայ և եւայ
Filij, poſterive Euæ.	էվածինք
Euagrius eremita.	եվագր
Par pari referre.	եվազն ենել
Plus, amplius.	եվել
Superabūdans: item præcellens.	եվելի և աւելի
Supereſſe: item, præſtare, præcellere.	եվելնալ
Acceſsio, incrementum.	եվելութի
Reſiduum facere.	եվելցուցել
Reliquiæ, reſiduùmve rei.	եվելվացք
Is,ea,id.	էտ և էն plu. էտունք
Vide յետեւ	ետեվ
Dedit.	էտուր ab տալ
Erat: item, cur, quare.	էր ab լինել
Cito, velociter.	երագ և ըշտապ
Cito admodum, & celeriter.	երագ երագ
Cito adueniens, ſeu ſubueniens.	երագահաս
Ad curſum velox.	երագընթաց
Celeritas, velocitas.	երագութի

երազ	Somnium ,viſi m er quietem.
երազահան	Coniector, interpréſve ſomniorum.
երազատեսնել	Somniare.
երազով և երզով	In ſomnis, per quietem.
էրակ	Vena.
երակ կարկտի	Ingruens vis grandinum.
երամ և ըռաք	Agmen volatilium.
երամվըլել	In agmen, volatilium inſtar [cogi.
երամակ ուղտոց	Grex camelorum.
էրայ և արայ	Fac,facito.
երան	Ventilatio,quæ fit ad expurgãdas ſegetes.
երան էնել և երընել	Ventilare, ventilabro purgare.
երանական դաս	Beatarum mentium chorus.
երա նել և եռնեկել	Beatum, & fœlicem prædicare.
երանեալ	Beatus.
երանելի	Dignus,qui beatus prædicetur.
երանելի առնել	Beare, beatũ & fœlicẽ reddere.
երանի ամենեցուն որ.	Beati omnes,qui, &c.
երանութիւն	Beatitudo fœlicitas.
երանք	Membrum virile adultorum.
երաշտ	Æſtus abſumens ſegetes.
երաշտութիւն	Damnum ſegetibus ab dicto. æſtu illatum.
էրաց և արար	Fecit.
երբ . երբոր	Quando: Vbi primùm.
երբեմն	Aliquantulum.
երբեք . մի երբեք	Nunquam: Non nunquam.
թէ երբեք	Si quando ſi, vnquam.
էրգ	Muſicum inſtrumentum.

Locus muſicis deſtinatus. vulgò Cantorile.	երգարան
Muſicis inſtrumentis canere.	երգել
Organum, muſicum inſtrumétum.	երգերհուն
Cantica canticorum Salomonis.	երգերգոցն
Vide երկըալ	երդը նալ
Periurus, iuſiurandum violans.	երդըմնազանց
Violatio iuramenti.	երդը մնազանցութիւն
Iurare, iureiurando affirmare.	երդը նուլ և երդվել
Iuramento obſtringere.	երդը վացուցել
Spiraculum ſuper tecta ad lucem excipiendam.	երդիս
Caminus tectis prominens.	երդիք
Iurauit.	երդուաւ ab երդնուլ
Iuſiurandum.	երդումն
Hieronymus.	երելեմուն
Infantulus adhuc in faſcijs degens.	երեխայ
Infantia.	երեխայութիւն
Heri, heſterna die.	երեկ և յերեկ
Dies heſterna.	երևկի աւր
Ieremias.	երեմիայ
Veſper, ſeu veſpera.	երեկոյս և իրիկուն
Sub veſperum.	ընդ երեկոյս
Facies, vultus.	երես plu. երեսք
Superficies terræ.	երեսերկրի
Hilarem vultum, ac benignum alicui exhibere.	երես տալ
Adulator, aſſentator.	երեսպաշտ
Aſſentatio, adulatio.	երեսպաշտութիւն
Verecundus, pudens.	երեսաւըրով

երեսել — Ante ora conſtituere.
երեսնամեայ — Trigenarius, triginta habens annos.
երեսնաւոր — Trigeſimus.
երեսուն — Triginta.
երեսփոխան — Vicarius eccleſiaſticus.
երեսփոխանութիւն — Vicariatus.
երես ի վեր — Facie ſupinus. (acta.
երեսվորցի բան — Res in alterius conſpectu per-
Երեվայր և Երիվար — Equus.
Երեվան — Ereuan, Vrbs Arm.mai.
երերալ præt. երերաց — Moueri, titubare.
երերացուցել — Lenire, mouere, ciere, & agitare.
երերմը նի — Leuis, inconſtans, volubilis.
երեծ plu. երիցունք — Magnus: item, Sacerdos.
երեցել և իրել — Exurere, comburere.
երեցիլ præt. երեցաւ — Ardere.
երեցվիլ — Incendi, conflagrari.
երեւիլ præt. երևեցաւ — Apparere.
երևեցուցել — In conſpectum proferre.
երևելիք (թք — Viſibilia, res ſub oculos cadẽtes
երեւելիք և աներեւու- — Viſibilia, & inuiſibilia.
երևոմն և տսլիք — Viſum.
երեք և իրեք — Tres.
երեք անձամբ — Trinus in perſonis.
երեք տասան — Decimus tertius, ſeu tredecim.
երեքշաբթի — Dies mercurij.
երզը նկեն — Erzenghen, Vrbs Arm. min.
երզի ab երազ — In ſomnijs.
երը նել և հերը նել — Ventilare, ventilabro purgare.
երըրակ անձն — Tres perſonæ.

Digitized by Google

Ito,vade. երթ ab երթալ
Palea. երթ և արթ
Ire, proficiſci. երթալ և գնալ
Ire, & venire. երթալ ու գալ
Itio,profectio. երթալն
Proficiſcens,iens. երթացող
Palearium. երթնոց
Ardere. երիլ և երեցիլ
Vir, maritus. երիկ և իրիկ
Renes. երիկամ plu. կամունք
Veſpertinum tempus. երիկուն
Equus. երիվար և ձի
Virilis: item iuuenis,iunior. երիտասարդ
Virilitas. երիտասարդութի
Ter, ſiue tertiò. երիցես
Sacerdotes. Pſ.98.v.6. երիցունք ab երէց
Primatus: item, Sacerdotium. երիցութի
Iericho. vrbs Palæſtinæ. երիքով և երէքով
Ferrum. երկաթ genit. երկթի
Faber ferrariu երկաթագործ և դարբ
Piſtrilla,molave truſatilis. երկանք (ին
Longus. երկայն և երկեն
Longanimis,patiens. երկայնամիտ
Longanimitas. երկայնամտութի
• Patienter,inuicto animo.[bilis. երկայնամը տութիբ
Duplex, & verſutus: ita Volu- երկբայ
Simulatio, & verſutia: item In- երկբայութի
conſtantia.
Timens, & pius. երկեղծ և երկիւղած
Longus. երկեն և երկայն
Ferreus. երկըթե ab երկաթ
երկըթեղեն

երկրթեղէն	Ferreum opus.
երկթել	Ferro munire, & armare.
երկթած դուռ	Porta ferro munita.
երկինք genit. երկն ից	Cœlum.
երկինք ապիկեղէն	Cœlum cryſtallinum.
երկինք աստեղած	Cœlum ſtellatum.
երկինք հրեղէն	Cœlum empyreum.
երկիւղած և երկողծ	Reuerens, ac timens Deum.
երկիւղ և երկուղ	Timor. (bis.
երկիր genit. երկրի	Terra : interdum, vniuerſus or-
երկիր ab երկնչիլ	Time.
երկիր պագանել	Adorare,procidere.
երկիր պագանիլ	Adorari,coli.
երկիցես	Bis.
երկմ՛իտ մարդ	Vir duplex, & fictus,ſeu incerti conſilij.
երկմտիլ	Suſpenſum animo hærere.
երկմտութի	Incertum cóſilium:ité verſutia.
երկնային	Cœleſtis,cœlicus.
երկնայինք	Cœlites,cœlicolæ.
երկնալ	In longitudinem creſcere.
երկնցուցել	In maiorem longitudinem extendere.
երկնողութի	Longitudo.
երկնից	Cœlorum, vel cœlis.
երկնչիլ և վախենալ	Pertimeſcere, formid.
երկնչողութի	Trepidatio.
երկու	Duo.
երկուս երկուս	Bini,ę,a.
երկու շաբթի	Dies Martis.
երկու բիւր	Viginti millia.

P

Ducenti.	Երկու հարիւր.
Duodecim.	Երկուտասան
Centum viginti millia.	Երկուտասան բիւր.
Timor, formido.	Երկուղ և Երկիւղ
Timens, & pius.	Երկուղած.
Terrores, timores.	Երկունք.
Geminus, gemellus.	Երկուվորեկ և զվկ
Duplicatus, geminatus.	Երկուտակ
Duplicare, geminare.	Երկուտակել
Terræ incolæ.	Երկրաէնք
Terrigenæ, ex humo procreati.	Երկրած ինք.
Terreſtris, re.	Երկրաւոր.
Secundus, a.	Երկրորդ
Secundò.	Երկրորդ անգամ.
Tertius, a, um.	Երորդ
Trinitas, ternariusve numerus.	Երորդութի
Ieruſalem.	Երուսաղէմ
Ieroſolymitanus.	Երուսաղէմցի
Et.	Եւ և
Etiam, inſuper.	Եւս
Et etiam, et inſuper.	Եւ ևս
Sique, quòd ſi.	Եւթէ.
Vide Եվազ	Եւ ազ
Cognomen, cognomentum.	Եւէլանուն.
Supereſſe, vide Եվէլնալ	Եւէնալ
Septem.	Եւթն և եաւթն.
Septuaginta.	Եւթանասուն
Septimus.	Եւթներորդ.
Oleum, ſiue butyrum.	Եւղ և իւղ
Coctus, a.	Եփած antit. խում
Coquere.	Եփել

Digitized by Google

Էփվել	Concoqui.
Էփունէ	Res nimiùm cocta.
Էփթաղիմ	Nephthalim.
Էփրատէս	Euphrates fluuius.
Էփրեմ genit. րեմի	Ephrem nomen prop. item Ephraim.
էք և մատակ և քած	Fœmina brutorum animalium.
Էքուկ	Fœminuncula.
Էքռել	Dape aliqua ſatiare.
Էքռ̇ել	Cibo aliquo expleri, ac ſatiari.
Էքսան	Par in omnib⁹ alteri, & ęqualis.
Էքսան էնել	Nullum diſcrimen inter aliquos admittere.
Էքունեայ	Iechonias,

LITTERÆ Զ.

Zabulon.	Զաբուղոն
Eques.	զախմ
Equeſtris dignitas.	զախմութիւն
Fragilis,ac delicat⁹. [pellibus.	զախք
Genus tincturę nigrę inficiẽdis	զաջ
Vna ex litteris Armenis.	զայ
Nimiùm angi, & affligi.	զայրանալ præt. ացաւ
Grauiter vexare,& exacerbare.	զայրացուցել
Diuexatió, exagitatio. [ſui.	զայրացողութիւն
Vir nimiùm anxius impatiens	զայրացող մարդ.
Diuerſimode.	զանազան
Campana. (lis diſtinctum.	զանկակ
Collare animalium tintinnabu-	զանկոլակ
Cophinus,corbis,ſporta.	զանապիւղ
Vide զաւակ	զավակ
Cibus,eſca,dapes.	զատ և կերակուր
Longinquus,longe diſtans.	զատ և հեռու
Procul eſto.	զատ կացեր
A longe,ex longinquo.	զատէնց
Segregare,ſeparare.	զատել և որոշել
Separari, ſegregari.	զատիլ
Procul abeſſe,lõge recedere.(re.	զատր նալ
Procul abſẽtare,lõgiùs amoue-	զատրցուցել
Longinquitas, diſtantia loci.	զատութիւն

զատիկ և պասքայ	Paſcha.
զատիկ էնէլ և զատկել	Paſcha celebrare.
զատկըչէք	Paſcalia munera vltrò citroque inter amicos tranſmiſſa.
զատկին	Paſcali tempore.
զատկել	Vide զատիկ
զատկութի բանից	Expoſitio ſcripturarum.
զարար և զիան	Damnum, detrimentum.
զարար էնէլ	Damnum inferre.
զարդ plu. զարդար նք	Ornatus,ornamentum.
զարդարէլ	Exornare,apparare.
զարդարէալ	Exornatus,a.
զարդխունք էկէղէցոյ	Eccleſiaſtica ſuppellex.
զարթիլ præt. զիաւ	Expergiſci, exurgere. [re.
զարթէցուցէլ	Expergefacere,à ſomno excita-
զարթուն և արդուն	Vigil, excitus, experrectus.
զարթուցէալ	Expergefactus.
զարթուցվիլ	A ſomno excitari.
զարզափ	Terror,minæ.
զարզնդիլ præt. զաւ	Perterreri,horreſcere.
զարզնդէցուցէլ	Terrorem inijcere, deterrere.
զարկ [նել	Ictus.
զարկի իր էզարկ ab զար	Percuſsi,ſti,ſit.
զարիկ և զաիկ	Fragilis, ac delicatus.
զարհուանք գիշէրին	Nocturni terrores.
զարհուրիլ	Metu proſterni.
զարհուրէցուցէլ	Metu exanimare.
զարմանք	Stupor. [mira.
զարմանալի plur. իք	Admirabilis : item mirum, res
զարմանալ և հիանալ	Obſtupeſcere.
զարմացող	Obſtupeſcens.

In ſũmã admirationẽ pertrahe-	զարմացուցել
Percutere, cædere. (re.	զարնել præt. եզարկ
Vis magna, ac robur.	զարպ
Eniti, vires intendere. (longæ.	զարպով ճնել
Genus bõbardæ gracilis, & ob-	զարպազանկ
Opus auro, argentoq; intextũ.	զարպաֆ
Progenies, ſemen, filius.	զաւակ genit. կի
Calibe arma acuere.	զաւթել
Lorũ, limbusve inſtar faſciolæ.	զաւլ և փոկ
Vide զոհել	զաւհել
Interdiũ, per diem.	զաւորս
Zoſimus eremita.	զաւսիմոս ճգնաւոր
Recreari, & refici.	զաւվանալ
Reficere, & recreare.	զաւվացուցել
Solatium, & leuamen.	զաւվացութի
Zorobabel.	զաւրաբաբէլ [աս
Iugiter, tota die.	զաւր ամ և զաւր հանապազ
Dux generalis exercitus.	զաւրագլուխ
Miles.	զաւր կան և զինուոր
Ars militaris, militisve partes.	զաւրականութի
Corroborari, confirmari.	զաւրանալ anti. տկարա-
Confirmare, corroborare.	զաւրացուցել (նալ
Corroboratus.	զաւրացեալ
Dux militum.	զաւրաւար
Inſtructa equitum acies.	զաւրբայ
Eniti, intendere vires.	զաւրել
Validus, fortis, robuſtus.	զաւրեղ և զաւրաւոր
Iugiter, indeſinenter.	զաւր հանապազ
Vis, robur, fortitudo, virtus.	զաւրութի
Exercitus.	զաւրք genit. զաւրաց
Socrus.	զաւքանչ

զաքարեայ — Zacharias.
զբլ և աղբ — Fimus.lætamen.
զբլել — Stercorare,fimo impinguare.
զբլխոց և աղբխս — Sterquilinium,fimentum.
զբնիլ — Eneruari,extenuarive.
զբնել — Debilitare,eneruare.
զբնեցուցել — Debilitendum curare. (quētia.
զբուն — Aduentorum concurſus, & fre-
զգենուլ և սգենուլ — Indui,veſtiri..
զգեցուցել — Veſtire,induere..
զգեստ և սգեստ — Indumentum.. (dere.
զգուշանալ — Conſiderare,diligenter perpen-
զէբ — Zeb, nomen prop.
զէբէ — Zebee.
զէբթաղիմ — Nephtalim.
זית զեյթենի և ձիթենի — Oleæ arbor.
զեյթուն — Oliua.
զեյթուն վայրենի — Oleaſter.
զեյթունոց — Oliuetum. [animalium.
զեխնել — Exornare, diciturq; de ornatu
զեխջ և զըղջ — Contritio, compunctio.
զեխիլ — Crapulæ, & luxuriæ ſe dedere.
զեխութի — Crapula.
զենմունք և զոհմնք — Idolorum ſacrificia. (rum gen⁹.
զէն plu. զէնք — Framea,& quoduis aliud armo-
զենել — Iugulare.
զենումն — Iugulatio.
զենիլ և զիանիլ — Damnum ſibimet parare.
զէնքով մարդ. — Vir armis inſtructus.
զեռալ — Moueri, diciturq; de motu & vita animantium.
զեռունք — Cuncta viuentia terræ.

Curis,& moleſtia eximere.	զերծել
Curis eximi,& expediri.	զերծիլ
Solutio à curis.	զերծողութիւն
Calumniari.	զզուել
Vide զբլ	զըբլ
Clopodia phrygio opere elaborare.	զըկել ab զիկ
Muliebria ſibi monilia adaptare.	զըկսըկիլ ab զուքս
Lapillus, calculus.	զըկր և խիճ
Ex lapillis conſtructum opus.	զըկրաշէնք
A ſenſibus abſtractus,epit.Turcarum orantium.	զըքր
Superbè obiurgare.	զըքել և բշտել
Pus, putredo.	զըքր
Putreſcere,putrefieri.	զըքրիլ
Putrefacere.	զըքըրցուցել
Vt : quia : quàm.	զի
Iactura, detrimentum.	զիըն
Detrimento eſſe.	զիանել
Cur,quamobrem,quomodo.	զիարդ և վնէր
Afflictus,& in lachrymas cedés.	զիզ
Si enim,ſi namque.	զիթէ
Quod ſi etiam.	զիթէպէտ
Vox exilis,& acuta in muſicis.	զիլ ձայն
Vox acuta,& grauis.	զիլ ու բամբ
Clopodiorum phrygium opus.	զիկ
Ne, vt non.	զիմի
Nequando.	զիմիերբեք
Attende,caue diligenter.	զինահար
Prodigium.	զինշաւակ
Quid enim ? dictio compoſita.	զինչ

զինւոր

զինուոր և զինաւոր	Miles.
զինուորիլ	In militum albo deſcribi. [re.
զինուորել	In militum numerum adſcribe-
զինուորցուցել	Aliqué militię adſcribi mádare.
զինուորութի	Ars militis,& partes.
զիս ab ես	Me,caſus acc.
զիվան	Zizanium.
զիվնոտ տեղ	Locus plenus zizanio.
զիփնէք	Extremi decem dies hyemis ve- niente vere.
զխթել	Lenes ſtimulos admouere.
զխմել	Contundere,obterere.
զխքալ	Verbum exprimens ſtrepitum hominis cadentis.
զխքոց	Strepitus homini cadentis.
զկել	Vide զըկել
զկընի քոյ	Poſt te.
զկրաշէնք	Opus ex lapillis, vide սըկր
զհետ քոյ և զկընի	Poſt te.
զղջալ և զղջանալ	Compungi, conteri,pœnitere.
զղջացուցել	Intimo cordis dolore cómouere
զղջումն և զըղջ	Contritio,compunctio.
զնդան և բանդ	Carcer cuſtodia.
զնդանել	In carcerem conijcere.
զնդանչի	Carceris cuſtos. (rum.
զնկզնկալ ab զանկոլակ	Perſtrepere, prop. crepitaculo-
զնկզնկոց	Strepitus tintinabulorum.
զնջըլել ab զնջիլ	Cathenis vincire.
զնջըլած	Cathenis conſtrictus. (næ.
զնջըլաշէնք	Opus in ſimilitudinem cathe-
զնջիլ	Cathena.

Picturę genus, vulgò cinnabrū.	զնջրֆր
Vitulus: item holocauſtum.	զուարակ
Oblectari: interdum iubilare.	զուարճանալ
Oblectare.	զուարճացուցել
Iubilatio.	զուարճութիւն
Par, ris.	զուգ
Par turturum.	զուգ տատրակաց
Ædificare: item concinnare, aptare.	զուգել և սուգել
Combinatio. item copula venerea.	զուգաւորութիւն
Limpidus, clarus, pellucidus.	զուլալ և յստակ
Extraordinarium tributum.	զուլում
Princeps extraordinaria tributa	զուլումչի
Sacrificium Idolorū. (impones.	զոհ plu. զոհմունք.
Idolis immolare.	զոհել
Angina, vulgò ſquinantia.	զումայ
Tuba, bucina.	զուռնայ
Tubicen.	զուռնաչի
Muliebria ornamenta, & monilia.	զուքս
Rudere.	զռալ
Rudere quàm vehementiſsimè.	զռզռալ
Vox aſini rudentis.	զռոց
Vide զուարակ	զվարակ.
Vir vegetus, viridiſque roboris.	զվարդ մարդ.
Robur & vires reſumere.	զվարդանալ
Vide զուարճանալ	զվարճանալ.
Prima poſt vxorem concubina, prout mos eſt Turcarum.	զվող
Ferreus thorax.	զրէհ և սպառազն
Fremitus aquarum validarum.	զրըմիոց

զրըմփալ — Verbum exprimens fremitũ, vt Tinnit⁹ percuſsi metalli. (ſuprà.

զրըխզոց — Fraus, dolus.

զրկանք — Defraudare.

զրկել — Fraudem paſſus.

զրկեալ — Defraudator.

զրկող — Colloqui, ſermones conferre.

զրուցել — Sermo, colloquium. (nare.

զրուց — Conuitijs inſequi : itẽ cõdem-

զրպարտել — Cõtumelijs affici, ſeu cõdẽnari.

զրպարտիլ — Res contumelioſæ.

զրպարտանք — Contumelia, cõuitiũ, calumnia.

զրպարտութիւն — Vide զըքր

զքր — Vide զըքր

զքրել

LITTERÆ ը.

Sic,ità, hac ratione.	Ըզգուն և ըս- գունս
Veſtimētū,vide *սգեստ*	ըզգեստ
Indui,veſtiri.	ըզգենուլ և սգենուլ
Poſt. [tiæ.	ըզկընի և զկընի
Principium.aliquando Primi-	ըզկիզբն և սկիզբն
Incipere. (officiorum.	ըզկըսել և սկսել
Antiphonæ, initiave diuinorū	ըզկըսվացք
Peccatum originale.	ըզկզբնական մեղք
Peregrinus ex voto.	ըխտաւոր և ուխտաւոր
Peregrinatio ſuſcepta ex voto.	ըխտաւորութի
Violator voti.	ըխտադըրուժ
In viam dirigere.	ըղաւորել և յըղել
Dirigi in viam.	ըղաւորիլ և յըղվիլ
Vnguis.	ըղունկ
Cerebrum.	ըղիեղ
Cameli,vel camelo.	ըղտոյ ab ուղտ
Cuſtos camelorum.	ըղտր պան
Cuſtodia camelorū, eorumdē-	ըղտր պանութի
Bibere. (ve cuſtodis partes.	ըմբել և ըմպել
Potare,potum ſubminiſtrare.	ըմբելտալ
Bibax.	ըմբող և խմող
Aprehendere,detinere.	ըմբռնել և բռնել
Detentio, captura.	ըմբռնումն
Detentus,a. (leſtis.	ըմբռնեալ
Dies in quo deperit aries Cœ-	ըմբռնաղ և անգաստ

Digitized by Google

ըմպել և ըմբել	Bibere. (Suſcipere.
ընգալ և ընկալ	Dono excipere, & abſolutè,
ընգեր և ընկեր	Socius,conſors.
ընդէրնալ	Aſſociari, conſociari.
ընդէրել	Aſſociare,ſeu copulare.
ընգէրցուցել	Ad ſocietatem inducere.
ընգէրութի	Societas,conſortium.
ընգըղմել	Vide ընկըղմել
ընդնել և ընկնել	Cadere,corruere.
ընգուցել	Proſternere.
ընդ	Cum,ſuſcipitq; affixa,vt infrà.
ընդ գետս.	Secùs flumina.
գնդ հուր.	Per ignem.
ընդ աջմէ իմէ	A dextris meis.
ընգամի զոր	Pro omni eo, quod &c.
ընդայս և ընդէն	Illàc.
ընդանի	Familia.
ընդելնալ	Familiaritatem inire.
ընդելցուցել	Familiaritatem conciliare.
ընդէր և վսէր	Cur,quare.
ընդիս և ընդիսև	Mecum.
ընդիր ab ընգրել	Electus,ſelectus.
ընդում	Quo cum? dictio comp.
ընդունակ	Honorificè exceptus.
ընդունայն	Inani,vanus, caſſus.
ընգունել և իլ	Excipere,recipere,approbare.
ընդունելի	Acceptus,charus: item ſuſceptor,protector.
ի ժամ ընդունելի	In tempore opportuno.
ընդրել և ընտրել	Seligere,ſecernere.
ընդրեալ	Selectus,a.participiale paſsiuū.

Delectus, us. (ius. ընդրութի

Purgamẽ, immũditiæ rei alicu- ընդրուցք

purgatę.

Seligi, ſecerni. ընդըրվիլ

In quietis loco conſtitutus. ընթաթրեալ և հանգո-

Greſſus, inceſſus. ընթացք (ւցեալ

Ambulare, gradi, per currere. ընթանալ præt. ցաւ

Per vniuerſum orbem. ընթանիուր տեղերս

Vniuerſalis. ընթանրական

Legere. ընթեռնուլ և կարդալ

Lector. ընթերցող

Lectoris munus, & partes. ընթերցողութիւն

Epiſtola. ընթերծուած

Vnitus, ſeu concors. ընթր քաղ

Vniri, concordemve fieri. ընթքաղ լինիլ

Vnio, concordia. ընթ քաղութի

Axillæ, genit. caſus. ընթի ab ունթ

Tempore cœnæ. ընթըրսին

Cœna. ընթրիս

Cœnare. ընթրիլ

Cœnam alicui parare. ընթրէցուցել

Suſcipere, excipere. ընկալ præt. կալաւ

Exceptus, receptus. ընկալեալ

Socius. ընկեր

Protegere, ſocij mun⁹ prę̄ſtare. ընկերել

Protector. ընկերելի

Nucis, genit. caſus. ընկըզի ab ընկուզ

Locus nucibus conſitus. ընկըզնոց

Demergere, abſorbere. ընկըղմել

Demergi, abſorberi. ընկըղմիլ

Submerſiones. ընկըղմունք

Digitized by Google

ընկլաւ ab ընկնիլ	Cecidit.
ընկճել	Deſtruere, diſperdere.
ընկնիլ præt. ընկլաւ	Cadere, corruere.
ընկուզ	Nux, cis.
ընկողին	Vide *անկողին*
ընծաել	Muneraofferre.
ընծայ և պարգև	Munus,donum.
ընձել և հնձել	Metere,ſegetes ſuccidere.
ընձի և ինձ	Mihi.
ընձվոր և հնձվոր	Meſſor.
ընձվարձ	Merces meſſorum.
ընտրել և ընդրել	Probando ſeligere.
ընտրեալ	Electus, ſelectus.
ընցընիլ և մարիլ	Extingui.
ընցուցել	Extinguere. [item ſagax.
ըշխար	Compos ſui, ſanusque mente:
ըշխարընալ	Mentis compotem fieri, ſiue ſaagacem. (mentis.
նշխարութիւն	Sagacitas, ſolertia. ſanitasve
ըշխարցուցել	Catum reddere, & ſagacem.
ըշտապ	Feſtinꝰ,velox ,ſeu citò,celeriter.
ըշտըպել	Properare, feſtinare.
ըշտըպցուցել	Feſtinum reddere,& velocem.
ըռաբբան	Abbas.
ըռաղընալ	Voti compotem fieri.
ըռաղեցուցել	Alienæ voluntati, & deſiderio ſatisfacere.
ըռաղի	Contentus, votiue compos.
ըռախափ	Rahab.
ըռամիկ և ռամիկ	Ruſticus, ci.
ըռամկենոց	Pagus, ruſticana-ve domicilia.

	ըռ
Ruſticitas.	ըռամկութիւն
Ruſticus,a,um.	ըռամկական
Rhacoma, ſeu rhabarbarum.	ըռաւանդ
Abundans,affluens, copioſus.	ըռատ և ռատ
Creſcere in magnam copiam.	ըռատնալ
Copia, abundantia. ſum.	ըռատութիւն
Abundantem reddere,&copio-	ըռատացուցել
Vide ռաւշ	ըռաւշ
Rachel.	ըռաքըլ
Volatilium caterua.	ըռաէ և երամ
Raphael.	ըռափաէլ
Veſtigium,item acies ordinata.	ըռէզ և հետ
Veſtigia ſectari,ſiue ordine in-	ըռէզով գնալ
cedere.	
Ordine diſponere.	ըռէզել
Res vilioris pretij.	ըռէկան բան և էժան
In paruo pretio eſt.	ըռէկանէ
Ocimum.	ըռէհան
Locus ocimo ſatus.	ըռէհանոց
Cucurbita in longum conciſa,	ըռէճալ
& exſiccata.	
Vir primarius populi.	ըռէս
Primatus,optimatum ſtatus.	ըռէսութիւն
Subſtantia,facultates.	ըռզակ և ռաւճիկ
Facultatibus ditare.	ըռզակել
Fortunæ bonis locupletari.	ըռզակիլ
Vir locuples.	ըռզակած մարդ
Fœniculum.	ըռզիան
Locus fœniculo ſatus. (care.	ըռզիանոց
Inuicem connectere,& impli-	ըռըզել
Genus calcei ex pilis caprarum.	ըռըշիկ

ըռըշտայ

ըռըշտայ	Farina vermiculorum inſtar ſubacta.
ըռըքել ab ըռեք	Ira,& indignatione moueri.
ըռըքցուցել	Adirā,& indignationē prouocare.
ըռենդ և աղվոր	Formoſus,venuſt⁹,elegās.
ըռենզ	Toxicum,venenum.
ըռեփ	Locus periculoſus iuxra aquas.
ըռեք	Vindicta.
ըռուբ	Defrutum.
ըռումբ	Sariſſa.
ըռուք	Angulus exterior ædificij.
ըռուքար	Lapides laterum ædificij, ſeu extrema telæ.
ըռուՔ	Repoſitoriū in altiori parte domus.
ըսբաղել	Variè diſtrahi, menteq; vagari.
ըսբաղմունք	Diſtractiones mentis.
ըսգուն	Sic,ita, hac ratione.
ըսգենուլ և սգենուլ	Veſtiri,indui.
ըսգաեարանք	Corporis ſenſus.
ըսգաեական հոգի	Anima ſenſitiua.
ըսկաւառակ	Galea :item capitis cranium.
ըսկսել և սկսել և ըզկսնի (լ	Incipere,exordiri.
ըսկի և իսկի	Nihil.
ըսկիզբն	Initium,interdum Primitiæ.
ըսկուտեղ	Vas argenteum.
ըսպաթար	Principis armiger.
ըսպանախ	Blitum, ti, ITAL. ſpinaccie.
ըսպանել և սպանել	Occidere,interficere.
ըսպառազէն և զրեհ	Ferreus thorax.
ըսպառազենեալ	Ferreo thorace munitus.
ըսպառել և սպառել	Conſumere, euacuare.

R

Digitized by Google

Minas iactare, comminari.	ըսպառնալ
Minæ.	ըսպառնալիք
Pulmentum,iuſculum.	ըսպաս և ապուր
Seruus,famulus.	ըսպասաւոր և մշակ
Famulari,ſeruire.	ըսպասաւորել
Sperando expectare.	ըսպասել և սպասել
Paſcha.	ըսպասէքչըչըմաց
Præfectus armorum: item Gubernator regimen aliquod conducens.	ըսպառապետ
Cicatrix.	ըսպեղնիս և ըսպէնս.
Æs Cyprium.	ըսպէտրոյ
Xenodochium.	ըսպիդալ
Albus.	ըսպիտակ և ճերմակ
Spongia.	ըսպունկ և ամբ
Secundùm,iuxtà.	ըստ
Pecunia,nummus.	ըստակ և դրամ
Conſtantinopolis, Byzantium.	ըստամբաւլ և բոզնդէ-
Conſtantinopolitanus.	ըստամբոլցի (այ
Poſsidere.	ըստանալ և ստանալ
Creare,condere.	ըստեղծել և ստեղծել
Conditor,creator.	ըստեղծող
Pueri lactentes,infantes.	ըստընդիայք
Mamma, mamilla, vbera.	ըստին և ծիծ
Vmbra mortis.	ըստուեր մահու
Veritate comprobare.	ըստուգել
Ima pars terræ.	ըստուրին հողմէկրի
Verus,a,um.	ըստուք և ճշմարիտ
Obſtupeſcere,& admirari.	ըսքանչանալ և հիանալ
Prodigium, portentum : item adiect.admirabilis.	ըսքանչելի

LITTERÆ Թ.

Թարախ և թէ-փուր	Labrum ligneum amplum, & patulum.
Թաբաւր	Thabor.
Թաբլէլ և (նէտէլ	Abijcere.
Թաբութ	Arca lignea cődendis mortuis.
Թագ	Corona, diadema.
Թագադիր	Regiæ maieſtati aſsiſtens imponendæ deponendæve coronæ gratia.
Թագաւոր geni. որի	Rex.
Թագաւորական	Regius, regalis.
Թագաւորել	Regnare, regni clauum tenere.
Թագաւորցուցել	Regem conſtituere.
Թագաւորութի	Regnum, ſeu regia dignitas.
գիրք Թագաւորաց	Libri Regum.
Թագուհի	Regina.
Թագուցել	Occultare, vide Թաքուցել
Թադպիր	Accurata rei alicui⁹ cőparatio.
Թադպիրել և հոգալ	Procurare, ſtudioſè curare.
Թազ մսապան	Canum venaticorum cuſtos.
Թազի	Canis venaticus.
Թազպէհ և համրրիչ	Corona, roſariumve B.V.
Թայթ	Ruſtica gens Turcarũ.
Թաթ	Vngula animalium: aliquando manus.
Թաթախ	Infectus, intinctus.
Թաթար	Tartarus.
Թաթարներէն	Tartarorum lingua.
Թաթարը ստան	Tartarorum regio.

Thadæus Apoſtolus.	Թաթէոս առաքեալ
Parua vngula,ſeu puſilla manꝰ.	Թաթիկ ab Թաթ
Immergẽdo inficere,intingere.	Թաթխել
Inmergi, infici, imbui.	Թաթխիլ
Immergere ſeſe, metaph. ſtudio ſe applicare.	Թաթխըվիլ
Chirotheca, manica.	Թաթվան և ձեռնանոց
Recens, nuper factus, diciturque de rebus eſculentis.	Թաժա antit. քարթու
Caſeus recens.	Թաժապանիր.
Renouari,recentẽ quodammodo fieri.	Թաժանալ
Res conſueta,diuturnoque vſu firmata.	Թաին բան.
Conſuetudinem inducere.	Թաին էնել
Præda, depopulatio, direptio.	Թալան
Prædari,diripere.	Թալնել
Solium,thronus.	Թախտ
Vide տփոց	Թակ և տփոց
Percutere,cædere,diuerberare.	Թակել և ծեծել
Humare, ſepelire.	Թաղել
Humo condi, ſeu ſepeliri.	Թաղիլ
Tapetum orientale holoſericum, & villoſum.	Թաղթփուշ և խալի
Lectica.	Թաղթըռուան
Quatere,concutere,agitare.	Թաղթըփել և թւթփել
Eleemoſyna ſacerdotum pro ſepeliendis mortuis.	Թաղման
Humatio.	Թաղումն
Faſcia rubea cingens pileum Perſarum.	Թաջ
Perfectus,integer.	Թամամ
Thamar.	Թամար

թամբ	Ephippium.
թամբել	Ephippium imponere, equum inſtrare.
թամբալ	Segnis, iners.
թամբալնալ	Segnem, & inertem euadere.
թամբալխանկա	Inertium cœtus.
թամբալութի	Ignauia, ſocordia.
թամբուրայ	Cithara trium, quatuorve chordarum.
թամուր հնդի	Genus fructus nigri Indi.
թամք	Vagina.
թամքել	Vagina munire.
թան	Lac, ſeu ſerum, ex quo elicitur ſecundarius caſeus.
թանալ	Madefacere.
թանաք	Atramentum.
թանթախ	Carnoſus, carne, & pulpa redũdans.
թանկ antit. էժան	Carus, a, res quę magno vẽditur.
թանկ ծախել	Magno vendere.
թանկը նալ	Pretio ingraueſcere.
թանկըցուցել	Venalia in magno pretio conſtituere.
թանկութի	Caritas, exuberans rei pretium.
թանձր գիրք	Volumen altum & craſſum.
թանձր ապուր	Pulmentum ſpiſſum & denſum.
թանձրնալ	Spiſſeſcere, & denſari, ſeu craſſeſcere.
թանձր ցուցել	Spiſſare, ſeu craſſum reddere.
թանձրութի	Denſitas rei, ſeu craſsitudo.
թանճարա	Paruum ahenum, lebes.
թանուքա	Orichalcum, ſiue aurichalcum.
թանքաման ab թ̃նք	Vas, guttulusve atramenti.

Թարջիմանութի	Interpretis eiuſdem munus.
Թարշամիլ և Թաւռմչիլ	Langueſcere, flacceſcere, proprium florum,& herbarum.
Թարսիս	Tharſis.
Թարքըմանել	Explanare,exponere, explicare.
Թարքմանիչ	Explanator, expoſitor, interpres.
Թարքմանութի	Expoſitio,explanatio.
Թացէ ab *Թանսալ*	Madidus eſt.
Թացող	Madefaciens.
Թաց ու ցամաք	Semimadidus.
Թացութի	Mador,vdumve tempus.
Թաւ	To,vna ex litteris Armenijs.
Թաւբ	Tela integra cuiuſuis generis.
Թաւզ	Leuiſsimꝰ puluis in aëra excitatus.
Թաւթափել և Թաւթվէլ	Excutere,quatere.
Թաւթափիլ	Excuti,quaſſari.
Թաւթխար	Tepidus in operando.
Թաւթխարութի	Tepiditas actionum.
Թաւղնիլ	Vide *Թողնիլ*
Թաւմանն և Թումանն	Aureorum tricenaria quantitas enumerata.
Թաւմբանն	Vide *Թումպանն*
Թաւշակ և Թիքա	Bolus,buccea.
Թաւռ	Rete.
Թաւռմչիլ և Թարշմիս	Langueſcere, flacceſcere, prop. herbarum, & florum.
Թաւվլիչ	Vide *Թովլիչ*
Թաւրա և ծէս	Mos, cõſuetudo, ritusve regionum.
Թաւփ	Æneum tormentũ, bombarda.
Թաւփչի	Bombardarum conſtructor.
Թափանցիք	In ictu oculi.

թէթկել	Commiſceri, diciturque de coïtu volatilium.
թեթվենալ	Leuem fieri, pondere minui.
թէթվըցուցել	Alleuiare, leuius reddere.
թէթվութի.	Leuitas.
թել	Filum, ſtamen.
թելէ բան	Res facta ex filo.
թելով կարել	Filo ſuere.
թել թել քակել	Fila ſingulatim retexere.
թել մարդ pro թէելմար	Si quis alius homo.
թելադրել (դ	Imitando ſectari.
թելադերողևհետևող	Aſſecla, ſectator, imitator.
թելադրութի —	Imitatio, ſectatio.
թէուդուս կասր	Theodoſius Imp.
թէոդորոս	Theodorus.
թէովփիլոս	Theophilus.
թէովէ	Quiſquis ille ſit.
թէո in plu. թէոք	Si aliquis: ſi aliqui.
թէոչ	Niſi.
թէչիք	Quòd non eſt.
թէոր	Ita quòd, adeo vt.
թէ պէտ	Quamuis, licet.
թէ պէտև	Quamuis etiam.
թէսողոնիկէ	Theſſalonica.
թեսողոնիկեցիք	Theſſalonicenſes.
թեվ և թև	Ala, ſeu etiam humerus.
թեվէ ի թեվ	Ex ala, ſiue humero in altum.
թերայհաւատ	Incredulus, modicæ fidei.
թերա́հաւատութի	Incredulitas.
թերենալ	Aliquantiſper deficere in fide.
թերի մարդ	Imperfectus, in aliquo deficiés.

Imperfectio, hęſitatio ve in fide.	թերութի
Defenſio, patrocinium.	թերն
Patrocinium ſuſcipere.	թերն· ելնել
Ala, penna: item humerus.	թեւ plu. թեւք
Alatus, pennatus.	թեւաւոր
Alis, lacertisve luxatus.	թեւաթափ
Humeris, ſeu brachio ſuſtętare.	թեւել և թեվել
Humeris inniti.	թեւեվիլ
Armillæ, brachiale.	թեւնոց
Penna, pluma.	թեւուր և փետուր
Auis nuda nouas plumas in- (duens.	թեւրափուխ
Furfur.	թեփ
Furfure conſpergere.	թեփոտել
Furfure conſpergi, ſeu infici.	թեփոտիլ
Labrum ligneum amplum, & patulum.	թեփուր և թափախ
Palmi vnius menſura.	թզ աչափիմի ab թիզ
Singulis palmis metiri.	թզել
Ficulnea, arbor fici.	թզենի· թուզ
Ficetum.	թզենոց
Morus, arbor mori.	թըթենի ab թութ
Acer, ris. [acerbus.	թըթու
Subacidus, aliquantulum guſtu	թըթվաշ
Acidum fieri, vel acerbũ guſtu.	թըթվիլ præt· վաւ
Acidum reddere, vel acerbum guſtui.	թըթվեցուցել
Acor, ſeu acerbitas. (acrem.	թըթվութի
Saporis medij inter dulcem, &	թըթվաշէկ և մարխաւշ
Cucumis acidus.	թըթվով խիար
Si. [ſpatula dorſi.	թի և թէ
Remus: item pala clibani, ſeu	թիակ

թիակ քաշել Remos agere,& impellere.
թիզ Palmus.
թիթեռնիկ Papilio.
թիլազուրծ Opus ex tela auro intexta.
թիլի Tela auro intexta.
թիկնաբարձ Puluinus incumbendi gratia.
թիկնամէջ Dorſum.
թիկնել Humeris fulcire,& ſuſtinere.
թիկնիլ Inniti,incumbere,adhærere.
թիկնոց Scipio,bacul⁹,cui quis innititur
թիկունք Scapulæ,ſeu dorſum ipſum.
թիվ և թիւ Numerus,vide թիւ
թիւ էնել Rationes ſubducere.
թիւ genit. թուոյ Numerus,ratio,computus.
թիւք Numeri,liber biblicus.
թիւր Prauus,peruerſus:item obliqu⁹.
թիւրեալ Deprauatus,particip.paſsiuum.
թիք Erecto ſtans corpore.
թիքա Bolus,buccea.
թլվատ Blæſus,balbus. [dere.
թլվատնալ Blæſum,& balbutientem eua-
թլվատութի Balbuties.
թլփատել Circuncidere.
թլփատիլ Circuncidi.
թլփատութի Circunciſio.
թխամուրդ մարդ Homo ſubfuſculus aſpectu.
թխել In clibanũ inijcere ad coquẽdũ.
թխթըմուր Fermentum. [ri.
թխնալ ab թոխ Fuſcari,aliquantulùm denigra-
թխութի Leuis nigredo. [rium.
թխտամանն ab թուխտ Chartophylacium,ſiue tabula-

Tabellarius, veredarius.	Թխտաբեր
Chartificium.	Թխտաշէնք
Charta obducere.	Թխտել
Pagina, pars altera folij.	Թխտի երես
Charta inuoluere. (grare.	Թխտով փաթութել
Fuſcare, aliquantulùm deni-	Թխցուցել ab Թխնլ
Aruorum confinia percurrere.	Թմբնուլն երթալ
Lyra, cithara, fides.	Թմբուկ
Perficere, & explere.	Թմել և խըլլըսել
Ad exitum perduci, abſolui.	Թմվլիլ
Exprobratio, ſeu obiectio criminis.	Թշնամանք
Improperare, crimen obijcere.	Թշնամանել
Hoſtis, inimicus.	Թշնամի
Inimicitia.	Թշնամութի
Miſeria.	Թշուառութի
Ficus, fici fructus.	Թուզ
Morum, mori fructus.	Թութ
Gluten fabrorum lignariorum.	Թութխալ
Dicto glutino glutinare.	Թութխըլել
Remitte mihi, &c. Pſ. 38. v. 15.	Թոյլ արայինձ
Debilis, remiſſus, laxus.	Թուլ antit. ծիր և պինդ
Laxum linquere, & remiſſum.	Թոյլ թողնիլ
Permittere, amplam facultatem concedere.	Թոյլ տալ
Pauidus, nullius animi. (vſui.	Թուլամորդ antit. ծրաջ-
Membrũ emortuũ nulli aptum	Թոյլ անդամ (անս
Remitti, relaxari.	Թուլնալ præt. լցաւ
Laxare, remittere.	Թուլցուցել antit ծրել
Remiſsio, ſeu laxatio.	Թուլութի
Homo fuſcus, ſubniger.	Թուխ մար դ

թուխգոյն	Color pullus, bętic⁹, ſiue natiu⁹.
թուխաթ	Tuchath, Vrbs Arm. min.
թուխլի	Agnus ſubrumus.
թուխմիլ	Cibo aliquo ſatiari.
թուխմեցուցել	Cibo aliquo explere, & ſatiare.
թուխտ	Charta, ſeu litteræ, vel epiſtola.
թուխտ գրել	Litteras exarare.
թող	Dimitte, imperat. modi.
թողնիլ præt եթող	Dimittere, item derelinquere.
թողութիւն մեղաց	Remiſsio peccatorum.
թուճ և ըսպկետրրոյ	Aes Cyprium.
թուճ վենետիկո	Dux Venetum.
թումաղայ	Monile aureũ, inſtar coronæ.
թումաճան	Tumagian, nom. prop.
թուման	Vide թաւմաս
թումաս առաքեալ	Thomas Apoſtolus.
թումբ և թումպ	Confinium camporum.
թումպան	Subligaculum, ſubligar.
թունայ և փիսուն	Danubius, ſeu Iſter.
թունդ և ժաժ	Terræmotus.
թուշ	Gena, mala.
թոշմիջուր	Tantum aquæ quantum capiũt ambæ genæ.
թուոյ ab թիւ	Numeri, caſus genit.
թուով սակաւք	Pauci numero.
թուոք	Pulmo.
թովիչ genit. թովչի	Veneficus.
թուր	Enſis.
թուրայ	Palmes.
թուրք և տաճիկ	Turcæ, arum.
թուրքանալ	Turcarum nomini adſcribi.

Lingua Turcica. — Թուրքերէն
Turcarum regio. — Թուրքըստան
Frons,folium. — Թուփ
Sputum. — Թուք
Saltare : interdum volare. — Թռնիլ præt. Թռաւ
Pucrilis ludus,qui fit alterum altero ſaliente. — Թռնոցուկ
Ad ſaltus,volatumve incitare. — Թռցուցել
Volare, volitare. — Թռչիլ
Volatilia. — Թռչունք gen. Թռչնոց
Senſim ſine ſenſu pedere. — Թսել
Numerare,ſupputare. — Թվել և համըրել
Supputus annorum mille,milleſimum dicimus. — Թվական և Թվին
Anno à natiuit. Domini. — Թվծնը նղեան տն
Impletus eſt numerus. — Թվոցք լցաւ
Cæſpitare. — Թրփըլիլ և դրղըլիլ
Cochleare. — Թրքալ և գդալ
Theriaca. — Թրեաք
Homo cuiuſuis minimæ rei aduerſæ impatiens. — Թրեաքիմարդ
Strenuus digladiator. — Թրղարկս ab Թուր
Machæropœus, gladiorum faber. — Թրղուքս
Machæropœorum forum. — Թրղըքարնոց
Enſis,gladij, machæræ. — Թիր ab Թուր
Accinctus gladio,enſe munit⁹. — Թրվոր
Excrementum equi,vel aſini. — Թրիք
Fornaci aliquid includere. — Թրծել
Excernere aluum, diciturque tantum de aſinis,& equis. — Թրքել ab Թրիք

Digitized by Google

թփեն ab թուփ	A fronde,ſeu folio.
թփըռել præ. ռաւ	Frondeſcere, frondes dilatare.
թփերք և թարթափ	Pili palpebræ oculorum.
թքեն ab թուք.	Ab ſputo.
թքնուլև թքուցել	Spuere,expuere.
թքուցք	Sputi ſordes.
թֆընկ	Sclopus.
թֆընկչի	Scloporum faber.
թֆթըր ֆել	Concinnare, perpolire. (natus.
թֆթըրֆ	Concinnus, compoſitus,& or-

ժանղաթզենի Arbor fici frondoſa.(rapacium.
ժանիք Rictus,ſeu roſtrum animalium
ժանկ genit. ժանկոյ Rubigo.
ժանկառ Color,pigmentumue ferreum.
ժանկր ռիլ Rubiginem contrahere.
ժանկր ռցուցէլ Rubiginoſum reddere.
ժանկր ռուտէլ Rubigine abſumere.
ժանկր ռոտիլ Rubigine conſumi.
ժանղի Contentio, altercatio,rixa.
ժառանգ Bona hæreditaria. (na.
ժառանգհայրենի Patrimonium,hæreditas pater-
ժառանգէլ Hæreditatem obire.
ժառանգութի Hæreditas,hæreditarium ius.
ժապանգէցուցէլ Hæredem inſtituere.
ժառանգվիլ Hæreditario iure acquiri.
ժաւղաւվէլ և ժաւղվէլ Congregare,vide ժողովէլ
ժաւղվուցք Varia hinc inde collecta & mendicata.
ժաւղաւվարան Oſtiatim ſtipem quæritans.
ժէ Vna ex litteris Armenijs. (dere.
ժրժրնէլ Variè implicare,perplexũ red-
ժրժմունք Minuta quæquæ animalia immunda.
ժիպակ Argentum viuũ, hydrargyron.
ժիպկէլ Argento viuo oblinire.
ժիպկրնոց Argenti viui fodina. (intentus.
ժիր antit. թոյլ Fortis, robuſtus : item,arctus,
ժմնէլ և հասնիլ Peruenire,pertingere,aſſequi.
ժմտալ Subridere.
ժլխէլ Vi concutere,& commouere.
ժուժ և համբէր Patientia.

Digitized by Google

Vir patiens.	ժուժկալ մարդ
Patientiæ exercitatio.	ժուժկալութի
Congregare, colligere.	ժողովել և ժաւղաւվել
Conuenire, congregari.	ժողովիլ præt. 'վեցաւ
Colligere ſeipſum.	ժողվիլ præt. 'վաւ
Congregatio, cœtus, collectio.	ժողովք
Conuentus, ſeu cœtus hominũ.	ժողովք մարդկան
Conſilium Nicænum.	ժողովն նիկիո
Concilium Conſtantinopolitanum.	ժողովն կոստանդինո-պաւլսին
Populus, genit. վրդեան	ժողովուրդ
Semel, vice vna.	ժումի
Iterum, vice altera.	ժումէլ
Vua acerba: item adiect. acerbus, a.	ժուռ genit. ժռի
Seminaturus.	ժուռ ունուռ
Omphaciũ, ſuccus vuæ acerbæ.	ժռի ջուր
Vua acerba ad ſolis radios exſiccata.	ժռչոր.
Efflagitare, enixè poſtulare.	ժտել և աղերսել
Efflagitatio.	ժտութի
Fortis, validus, firmus.	ժրագլուխ [րդ
Intrepidus, impauidus.	ժրաջան antit. թուլամու
Intendere, ſeu arctè vincere.	ժրել antit. թոյլցուել
Conualeſcere, robur reſumere.	ժրիլ ab ժիր

LITTERA ի.

Իա ես իա դու	Vt ego, aut tu.
Ի	A, ab, de, in.
Իայ	Vel, aut : item ò admirantis, vel irridentis.
իաւթն	Septem, vide եւթն
իախա	Collare veſtis ad formam oriẽtalium.
իբաց դուռ	Porta patés, &aperta, vide բաց
իբաց կենալ	Procul ſtare.
իբացեայ	Sub dio, aperto cœlo.
իբացեայ եղնիլ	Longè fieri, procul amoueri.
իբաց առնել	Amouere, diuertere, auferre.
իգական և իգաին	Fœmineus, a, um.
իգամուլ	Fœminarum concubitor præpoſterus.
իգամուլութի	Concubitus prępoſterus fœminarum.
իգաին բնութի	Natura moresq; fœminei.
իզուր	Vanè, abſque cauſa.
իժ gen. իժի	Aſpis, dis.
իլիկ	Ferrum reticulariorum, ſeu rhóbo nentium.
իլին antit. դատարկ	Plenus, cumulatus, refertus.
իլոյն և ահկի	September.
իմ gen. իմոյ plu. իմոնք	Meus, a, um.
իմայ և միկայ	Nunc, modo.
իմանալ præ. իմացաւ	Percipere, intelligere.
իմաստնանալ	Sapientem euadere.
իմաստնացուցել	Sapientem facere.

Amator ſapientiæ.	իմաստնասէր
Amor ſapientiæ.	իմաստնասիրութիւն
Sapientior.	իմաստնագոյն ab իմաստ-
Sapientia, intellectus.	իմաստութիւն (ուն
Sapienter.	իմաստութբ և թով
Sapiens,intelligens,peritus. (re.	իմաստուն
Erudire,ſeu de re aliqua edoce-	իմացնել և իմացոցել ab
Captus intelligentia.	իմացումն (իմանալ
A meo,a,o.	իմէ ab իմ
Simul,vnà,in vnum.	իմիասին.
In vnum congregare.	իմիասին ժողովել
Ex nunc.	իմիկուց ab միկայ:
Amodo, poſthac, impoſterum.	իմիկուց յետայն
Mente excipere.	իմիտ առնուլ
Expergiſci,præt. իմցաւ	իմնալ և զարթիլ
Mei,vel meo.	իմոյ ab իմ
Meo,vel mei.	իմում plu. իմոց
Excita,imperat.modi.	իմցոյ ab իմցուցել
Experrectus,excitus.	իմցուկ
Excitare,ſyn. զարթել.	իմցուցել ab իմնալ
Excitari,expergefieri.	իմցուցվիլ
Nouem. (& Aſcenſionem.	ին.
Tempus medium inter Paſcha,	ինաց.
Gratis,nequicquam.	ինանիր.
Ibi,illic.	ինդայ
Illàc,per illam partem.	ինդէն plu. ինդէնունք
Hàc,iſtàc,per iſtam partem..	ինդէս plu. ինդէսունք
Inde,illinc.	ինդոց.
Quà,per quem locum.	ինգուրև ընդուր
Nonus,a	իններորդ
Intus.	իներս

Digitized by Google

ինէրսէն և ինէրսոց.	Ab interiori parte,ſeu loco.
ինէրսին.	Intimus,inteſtinus.
ինէրսին տուն.	Interior domus.
ինէրսագոյն	Multò interior,magis intimus.
ինէրքոյ.	Sub,ſubtus.
ինէրքուստ	Intrinſecùs.
ինև և իսմով	Mecum.
ինըին ab ին	Nouies nouem.
ինի	Vna ex litteris Armenijs.
ինին համբրէլ	Nouenos numerare.
ինիսուն	Nonaginta.
ինիսուն անկամ.	Nonagies.
ինհազար	Nouem millia.
ինհարուր	Nongenti,nouies centum.
ինձ ab էս.	Mihi.
էս ինձէն	Ego ex me.
ինձ վարէնի.	Leopardus.
ինչ.	Quid,particula interrogatiua.
ինչ ասէլէ	Quid ſignific.quid vult dicere.
ինչ տարի	Quonā anno, &ſic de reliquis.
ինչ plur. ինչք.	Res,aliquid : item bona, facultates.
զամինչսնր̄	Omnem ſubſtantiam eius. Pſ. 108.v.1.
ինչի համար.	Quid cauſæ,cur,quare.
ինչով	Quanam re,ablat.inſtrument.
ինչոր.	Vſquedum,quoaduſque.
ինչորէ.	Quiquid ſit.
ինչպաէս.	Quomodo, quanam ratione.
ինքն plu. ինքեանք	Ipſemet.
ինքնէն	Ex ſemetipſo,de ſe.

Digitized by Google

Solitarium degere. — ինքնու ինքն կենալ
Recordari,memorem eſſe. — իշէլ
Princeps,vir in poteſtate conſtitutus. — իշխան plu. իշխեանք
Aſpectus, prȩſentiaq; principis. — իշխանակէրպ
Principatus,dominatꝰ,poteſtas. — իշխանութի
Liberũ arbitriũ , libera volũtas. — իշխան կամք
Dominari,& imperare: item ſat animi viriumque habere. — իշխել
Principem conſtituere. — իշխեցուցել
Aſini, vel aſino. — իշոյ ab էշ
Aſellus. — իշուկ
Aſini , nominat. plur. — իշուանք ab էշ
Aſini mores , & vitia. — իշութի
Quò. — իուր և յուր
Deſcendere. — իջանել և իջնիլ և էջնիլ
Deſcendit, deſcendet. — իջաւ. իջցէ
Ex alto demittere,ſeu deducere. — իջուցել præ. իջուց
Deſcenſus. — իջումն
Iſaac. — իսահակ geni. ՚հակայ
Ita, ſic, hac ratione. — իսանկ և էսանկ
Iſachar. — իսաքար
Hîc, hoc loco. — իսդայ և աստ
Hinc. — իսդուցայ և աստից
Iſtorſum, per haſce regiones. — իսդէսունք
Per haſce alias regiones. — իսդէսունքայ
Hàc, iſtàc. — իսդէսայ
Ordo, rectáue linea. — իսըրայ

Recto ordine incedere. — իսըրով գնալ
Ordine,rectáue linea collocare. — իսըրէն դնել

Digitized by Google

իսկ	Verùm,atqui, ſed, etiam.
իսկարդ	Nunc autem.
իսկընդէր	Vtquid ergo,quare igitur.
իսկարիովտացի	Iſcariotes.
իսկզբանէ ab սկիզբն	Ab initio.
իսկի	Nullus, nemo.
իսմաէլ	Iſmaël.
իսմաէլացի	Iſmaëlita.
իսնոտիս	Superuacuò, inutiliter.
իսուս կենալ	Tacitum ſine ſtrepitu ſeruare ſe.
իսպառ և միշտ	Semper, in perpetuum.
ոչ իսպառ	Nunquam in æternum.
իստակ antit. պղտոր	Clarus, limpidus, lucidus.
իստակ ջուր	Aqua clara, & limpida.
իստակ մարդ	Vir ſyncerus. (effari.
իստակն ասել	Clarè, & liberè, prout res eſt,
իստակել և իստըկել	Clarum, ac limpidum reddere: item expedire.
իստըկվիլ	Exolui curis & expediri.
իստըկումն	Solutio à curis.
իստըկութի	Claritas, limpitudo.
իսրայէլ	Iſraël.
իսրայէլացի	Iſraëlita.
իվերայ և իվեր	Super: item, aduerſus, contra.
իվերոյքան	Plùs, ſupra quàm, &c.
իվերոյասցեալքանէ	Supra dictum, id eſt.
իվերուստ.	Deſuper, deſurſùm.
իվր pro իվերայ	Super, vel aduerſùs, vt ſup.
իտարապարտուց	Abſque cauſa, gratis.
իտուէ ab տիւ	Interdiù, per diem.
իտուէ և իգիշերի	Diù, noctúque.

Suus,a,um.	եր և իւր
Conflagratio.	երածութի ab երել
Verus,ſeu verax.	երաւ genit. երաւի
In veritate,vere.	յերաւի
Iudica me, Pſ.53.v.1.	երաւ արայ ինձ
Iudicium.	երաւունք gen.աւանց
Decimæ, prouentuſue eccleſiaſtici.	երաւունք եկեղեցոյ
Veritate firmare,comprobare.	երաւցնել և ցուցել
Rebus,abla.inſtrumét. ab երք	երաւք և ինչաւք
Vrere, conflagrare, incendere.	երել էրեցել
Tres.	երեք և էրեք
Triplex,tergeminus.	երեք տակ
Triplicare.	երեքտակել
Vir,maritus.	երիկ և էրիկ
Renes.	երիկամ և էրիկամ
Veſper,veſpertinum tempus.	երիկուն
Veſpertinus,a,um.	երիկվանս
Adueſperaſcere.	երիվընալ
Aſpicere, intueri.	երիշել և նայիլ
Conſpici,aſpici.	երիշվիլ
Suopte ſponte.	երկամուին
Res,aliquid.	երք genit. երաց
Res viſibiles,& inuiſibiles.	երք երևելիք և աներևք
Talis, quidam quem nomine non exprimimus.	երքենց heb. פלוני [ոթք
Butyrum.	իւղ և էւղ
Suus, a, um.	իւր genit. իւրոյ
Ipſorum,ſeu ſuorum.	իւրեանց

LITTERA.

LITTERA Լ

Լաբան — Laban.
Լագեմի — Calcis ictus.
Լագել և ագց — Calcitrare.
Լաղում (էլ — Proculdubio.
Լաթ և շոր — Pannus obſoletus, & lacerus.
Լաթին լեզու — Lingua latina.
Լաթինցիք gen. ՚ցուց — Latini.
Լալ և ողբալ — Flere, lugere, plorare.
Լալ genit. լալոյ — Luctus, fletus, plu. լալիք
Լալի բան — Res lachrymabilis, & luctuoſa.
Լալական մարդ — Vir meritò deplorandus.
Լալուկ և լալկան — Naturæ vitio in lachrymas propenſus.
Լալայ և դաեակ — Nutrix.
Լախ — Tenerum virgultum, ſeu ſurculus.
Լախթակ և Լ̃նթակ — Coagulatus ex ſe, & condẽſat⁹.
Լակ — Colluuies, loturáue vaſorum eſcariorum.
Լական — Lanx æreus amplus, & patulus.
Լակզի plu. լակզիք — Natio quædam Tartarorum. Laghi.
Լակլակ և արագիլ — Ciconia.
Լակոտ — Catulus nuper editus.
Լաշք և անկողին — Culcitra.
Լաղար — Macie confectus, & extenuat⁹.
Լաղրնալ — Macie extabeſcere.
Լաղըցուցել — Macie conficere, extenuare.

V

Macies.	լաղրութ՟ի
Puer, infans,	լաճ և տղայ
Puer, & puella. (vel corio,	լաճ և աղջիկ
Manubrium vaſorum ex fune,	լամբակ
Lamed, vna ex litteris Hebraïcis	լամէթ
Impubes.	լամուկ
Blæſus.	լայլ և թլվատ
Latus, ſpatioſus.	լայն և լէն (աւ
Dilatari. (tus.	լայնանալ præt. լայնաց-
Coagulatus ex ſe, & condenſa-	լանթակ և լախթակ
Claudus, altero claudicās pede.	լանկ և կաղ
Lancthamur rex Perſarum.	լանկթամուր
Anchora.	լանկէռ
Morticinium, cadauer brutorū.	լաշայ և լէշ
Caro macra, & neruoſa.	լաշքմիս
Pannus quadrat⁹, quo ruſticanę	լաշայ
Lepus. [mulieres operiuntur.	լապտորակ և նապաստակ
Lar, vrbs Perſarum.	լառ
Incola vrbis ſupradictæ.	լառեցի
lar: Gen⁹ numiſmatis, Perſis, & In-	լառի
Bonus, vide լաւ (dis cõmune:	լավ
Fides, chorda. [re.	լար:
Intendere, vehementer adduce-	լարել
Arcus intentus.	լարեալ աղեղն
Intendi.	լրավիլ
Exercere ſe in aliquo opere.	լրաժիլ
Humi toto corpore procūbere.	լարխիլ
Fidium chordas concinnans	լարսուգող
Fletus, luctus.	լաց և լալ
Luxi, fleui.	լացի ab լալ
Ad luctum excitare.	լացուցել

լաւ antit. վատ	Bonus, probus.
լաւքան	Melior quàm, &c.
լաւէմ	Bene mihi eſt, bene habeo.
լաւել	Blanditijs allicere, illecebris irretire.
լաւնալ	Conualeſcere.
լաւցուցել	Sanare, curare.
լաւութիւն	Bonitas, probitas.
լաւճ	Fruſtulum ſaponis quadratum.
լաւղ և սաւղան	Locus glacie, aliáue cauſa lubricus.
լաւղալ	Labi, lubricóue gradu percurrere, item natare.
լաւղորդ	Natator, natandi peritus.
լաւղորդութիւն	Natandi peritia.
լաւղով երթալ	Natando percurrere.
լաւղակ	Genus tincturæ Indicæ cærulei coloris.
լաւղկնալ	Aquis ſeſe totum proluere.
լաւշ և աւխայ	Vide աւխայ
լաւտայ և քաւմայ	Cumulus, aceruus.
լաւտել	In cumulos componere.
լափել	Leuiter adurere
լափիլ	Nimiũ calidis lædi, leuitérque aduri.
լաքայ	Labes, macula olei, & ſimilium.
լբիլ	Vide լըբիլ
լեառն և լեռն	Mons.
լեռնական	Montuoſus, ſiue montoſus.
լեգէոն	Legio.
լեզու	Lingua.
լեզվանի	Linguax, loquax.
լեզվանութիւն	Loquacitas.
լեզվէն և ի լեզուէ	A lingua.

Elidere, confringere, commi- nuere. լեխել

Multas in partes comminutus, & eliſus. լեխլեխ

Sarmatia, Polonia. լեհ

Sarmata. (ue generis. լեհացի

Tela integra bōbycina, alterius. լեհին

Vide լաւղակ լեղակ և լաւղակ

Amareſcere. լեղենալ

Amarulentum efficere. լեղեցուցել

Amarus, a, um. item fel. լեղի

Amaritudo intolerabilis. լեղութի

Malum maſſilicum, ſeu citreũ. լեմուն lemon.

Malus maſſilica. լեմունի lemoni.

Lemunſu, vrbs Cypri. լեմինսոյ

Latus, amplus. լէն և լայն ant. նեղ

Dilatari, expandi. լէնալ և լայնանալ

Latitudo. լէնութի և լայնութի

Immenſitates, & ſpatia. լէնվացք ant. նեղվացք

Dilatare, ampliare. (telæ. լէնցուցել

Ordinaria latitudo, & altitudo լենք

Morticinũ cadauer brutorum. լէշ և լաշայ

Carniuorum animal. լէշկեր

Fraus, dolus, aſtutia. լէպ

Fraudator, ſubdolus, veterator, լէպանի և խաբեբայ

Fraudes ordiri. լէպ էնել

Mons. լեռն և լեառն և սար

Montanus, montes incolens. լեռընցի

Cos, tis. լէսան և գաւսըրայ

Leuiathan. լէվիաթան

Leo Rex. լէվոնթագր

լերդ — Hepar, iecur
լերդացաւ — Hepaticus morbus.
լերդիլ ևղամնղազիլ — Coagulari ex ſe, & condenſari.
լերինք genit. լերանց — Montes,ab լեռն　　[tium.
լըլկիլ և տառապիլ — Angi,& cruciari,prop. ægrotá-
լըլկի հիւանդն. — Cruciatur infirmus.
լըլկել — Succutere,ſuccuſſare.
լըլկանք — Succuſſus,us.
լըլկըվիլ — Succuſſari, ſuccuti.
լծել և կաւկել ab լիծ — Læuigare, expolire, cóplanare·
լծվիլ — Læuigari, expoliri.
լի և իլին — Plenus,cumulatus, refertus.
լի էղնիլ — Repleri.
լիառնել — Replere.
լիանալ — Exuberare,ſuperabundare.
լիացուցել — Ad ſatietaté replere,& ſatiare.
լիացումն — Redundantia, nimia vbertas.
լիակատար — Plene cumulatus.
լիկատարեալ — Perfecte adimpletus.
լիբանան gen. նանու — Libanus.
լիէկ ant. մազոտ — Glaber,depilis.
լիէկամարմին ant. թիլ- — Læuis,tactu lenis.
լիէրդ　　[ամազ — Vide լերդ
լիզել — Lambere,lingere.
լիզվիլ — Lingua ſe lingere.
լիծ — Læuis,perpolitus,cóplanatus.
լիճ և զաւլ և աւփ — Stagnum,lacuna.
լիման — Portus maris.
լինել — Eſſe,exiſtere.
լինիմ ՚իս ՚ի — Ero,eris,erit.
լինելոյ բան — Res futura.

Id, quod futurum erit. — ինչ լինելոց ինէ

Exiſtentia rei. — լինութի

Abundantia, ſaturitas, ſatietas. — լիութի

Vna ex litteris Armenijs. — լիուն

Impudens, inuerecundus. — լիրբ և աներես

Imple, reple. — լից ab լնիլ

Agger. — լիցք

Aggeres conſtruere: item phrygiũ aliquod opus, auro farcire. — լիցք կնել

Sacculus hiſpidus, quo in balneis abſtergitur corpus. — լիք

Vide լոլկել — լլկել

Toto corpore frangi, & quaſſari. — լխլրխել

Iugale armentum. — լծած տաւար

Socius laborum. — լծակից

Iugo ſubijcere, iungere boues. — լծել ab լուծ

Subigi iugo. — լծվիլ

Bubulcus, iugarius. — լծվոր

Bubulci munus, & partes. — լծվորութի

Pari boum arare. — լծքով վարել

Fræna, ſeu habena. — լկամ և լղկամ

Frænum inijcere. — լկամել և սանձել

Lingendo bibere, prop. canum. — լկել

Liqueſcere, & diſſolui. — լկիլ

Blaterare, effutire. — լկլրկալ

Reſiduũ potionis, quam linxere canes. — լկուցք [չակ

Guttur, fiſtuláue cibalis. — լղակ և բաւղազ և խռ-

Cochlea, limax. — լղեղ և խալխզոն

Lingua præ timore hęſitare. — լղլրղալ

Vno impetu dilabi, prop. rerum coagulatarũ cum euacuantur. — լղփալ

լճեր և լիճք ab լիճ	Lacunæ.
լմանիլ և նմանիլ	Aſsimilari,comparari.
լմանցուցել	Aſsimilare,comparare.
լմել	Preſſare,calcare,I TAL. folare.
լմնել	Complere, & expedire.
լմրնցուցել	Curare vt res aliqua expediatur.
լնիլ և լնուլ præ. ելից	Replere,implere,farcire.
լնջանք	Pars corporis inter pectus, & iugulum.
լու	Pulex.
լուանալ և լվանալ	Lauare,abluere.
լուացի . լուացայց	Laui: lauabo.
լուաւ ab լսել	Audiuit.
լուծ plu. լուծք	Iugum : interdum, par boum.
լուծսեզանց գնեցի	Iuga boum emi, ex Euang.
լուծանել և լուծել	Soluere,præt. ելոյծ
լուծեալ	Solutus.
լուծմունք	Explanationes, dilucidationes.
լուծվիլ	Soluere ſe,& à vinculis eximere.
լոյս և լուս	Lux,lumen.
լոյս ծագեաց	Ex orta eſt lux.
լոյս տալ և լուսաւորել	Lucem impertiri, illuminare.
լուող և լոյղ	Securis.
լուրկ	Merus, purus, ſine vlla admixtione.
լուրկ գինի	Merum,vinum non dilutum.
լուղղիտել	Natandi artem callere.
լուղ տալ և լաւղկենալ	Natare,ſupernatare.
լոր և լորայմարգի	Coturnix.
լուռ	Silentium.
լուռ կենալ և սուսկենալ	Sileſcere,conticeſcere.

Digitized by Google

Lux, lumen. լուս և լոյս antit. մոլթն Լոյ.
Eluceſcere, luceſcere. լուսանալ և լուսնալ.
Splendor, fulgor. լուսաճաճանչ
Feneſtra. (ue. լուսամուտ և չքակ
Margo librorum ſcripturarum- լուսանցք
Illuminatus: item, cæcus. լուսաւոր
Illuminare. լուսաւորել և լոյսնտալ
Illuminari. [reddere. լուսաւորիլ
Illuſtrare, lucidum, & clarum լուսաւոր առնել
Illuminator. լուսաւորիչ
Natio fidei lumine illuſtrata. լուսաւորչի ազգ
Cœlum Empyreum. լուսեղէներկինք
Ad lumen lunę. լուսընկէն ab լուսնեակ
Tabella, in qua ex lunæ obſer- լուսնացոյց
uatione varia prædicuntur,
Luna. լուսին և լուսնեակ
Morbus ſtatis lunæ interuallis լուսնոտ
augeſcens, & decreſcens,
Cicindola. (tus. լուսոռնիկ և աստղաքա-
Luminaribus curandis deſigna- լուսարար ք
Cuſtodis luminum munus. լուսարարութիւն
Audi, auſculta. լուր ab լսել
Dies feriatus. լուր աւր
Gallæcia. լուրիկեայ
Color cæruleus. լուրջ գոյն
Silere, tacere. լռել
Silentium indicere. լռեցուցել
Cohibere linguam. լռեցուցել զլեզու
Lenire iram. լռեցուցել զսրմտութի
Tacitè, ſecretò. լռելեան
Silentium. լռութի

լռտեսել

լրտեսել	Explorare.
լրտես և զննող	Explorator.
լսել præt. լուայ	Audire,auſcultare,exaudire.
լսեցուցել	Attentum reddere.
լսելի արարէք զձայնս	Auditam fàcite vocem , Pſ.103. v.2.
լսվիլ	Audiri, exaudiri.
լսողութի	Attentio, auſcultatio.
լսող	Auditor.
լսլրսալ	Clanculum intueri.
լվանալ և վլանալ	Lauare.
լվացումն	Ablutio,lotio.
լվացուքս	Reſiduum aquæ impuræ poſt rei alicuius lotionem.
լվացրար	Lauatrix.
լվացրարութի	Ars,ſeu munus lauatricis.
լվացվիլ	Ablui,ſeu ſeſe abluere.
լվացք	Lauacrum,balneum.
լվացք ենել	Balneum parare.
լվի կծած ab լու	Pulicis morſus.
լվկեր	Signum morſus pulicis.
լրբանալ ab լիրբ	Impudentem euadere.
լրբութի	Impudentia.
լրդողիլ	Vehementi ira furere.
լրդողութի	Furor,ira grauis.
լրդողցուցել	Ad iram,& furorem concitare.
լրութի	Complementum.
լրումն և վերջ	Finis.
լրումն լուսնի	Plenilunium.
լրտես և դեսպան,	Explorator,vide լրտես
լցաւ. լցան ab լնուլ	Impletus eſt : repleti ſunt.

Lux, lumen. — լուս և լոյս antit. մոթն lus.
Elucescere, lucescere. — լուսախնալ և լուսնալ
Splendor, fulgor. — լուսաճաճանչ
Fenestra. — լուսամուտ և շբակ
Margo librorum scripturarum- (ue. — լուսանցք
Illuminatus: item, cæcus. — լուսաւոր
Illuminare. — լուսաւորել և լոյստալ
Illuminari. — լուսաւորիլ
Illustrare, lucidum, & clarum [reddere. — լուսաւոր առնել
Illuminator. — լուսաւորիչ
Natio fidei lumine illuſtrata. — լուսաւորչի ազգ
Cœlum Empyreum. — լուսեղէներկինք
Ad lumen lunę. — լուսընկէն ab լուսնկան
Tabella, in qua ex lunæ obſeruatione varia prædicuntur, — լուսնացոյց
Luna. — լուսին և լուսնկան fuina.
Morbus ſtatis lunæ interuallis augeſcens, & decreſcens, — լուսնոտ
Cicindola. — լուսոռնիկ և աստողաքա-
Luminaribus curandis deſigna- (tus. — լուսարար ք
Custodis luminum munus. — լուսարարութիւն
Audi, auſculta. — լուր ab լսել
Dies feriatus. — լուր աւր
Gallæcia. — լուրիկէաց
Color cæruleus. — լուրչ գոյն
Silere, tacere. — լռել
Silentium indicere. — լռեցուցել
Cohibere linguam. — լռեցուցել զլեզու
Lenire iram. — լռեցուցել զսրտմտութի
Tacitè, ſecretò. — լռելեան
Silentium. — լռութի

լրտեսել

լրտեսել	Explorare.
լրտես և ջասուս	Explorator.
լսել præt. լուայ	Audire, auſcultare, exaudire.
լսեցուցել	Attentum reddere.
լսելի արարէք զձայն	Auditam fàcite vocem , Pſ.103. v.2.
լսվիլ	Audiri, exaudiri.
լսողութի	Attentio, auſcultatio.
լսող	Auditor.
լսլրսալ	Clanculum intueri.
լվանալ և վլանալ	Lauare.
լվացումն	Ablutio, lotio.
լվացուքս	Reſiduum aquæ impuræ poſt rei alicuius lotionem.
լվացրար	Lauatrix.
լվացրարութի	Ars, ſeu munus lauatricis.
լվացվիլ	Ablui, ſeu ſeſe abluere.
լվացք	Lauacrum, balneum.
լվացք էնել	Balneum parare.
լվի կծած ab լու	Pulicis morſus.
լվկեր	Signum morſus pulicis.
լրբանալ ab լիրբ	Impudentem euadere.
լրբութի	Impudentia.
լրդողիլ	Vehementi ira furere.
լրդողութի	Furor, ira grauis.
լրդողցուցել	Ad iram, & furorem concitare.
լրութի	Complementum.
լրումն և վերջ	Finis.
լրումն լուսնի	Plenilunium.
լրտես և դեսպան,	Explorator, vide լրտես
լցաւ . լցան ab լնուլ	Impletus eſt : repleti ſunt.

X

Replere, implere. Լցուցել
Aggeres. Լցուածք և լիցք
Implere ſe. Լցվիլ
Palpitare præ timore. Լփլըփալ
Palpitat cor. Լփլըփայ սիրտ
Defatigari, præt. լքաւ Լքիլ և դաստիլ
Sacculo լիք nuncupato frica- [re. Լքէլ ab լիք
Dicto ſarcculo ſe prefrjcare. Լքըվիլ

LITTERA Խ

Խայ և հայ	Ita, etiam, maximè.
խաբ [խաբէլ	Dol⁹, fallacia, fraus.
խաբանել և	Decipere, fallere, frau-
խաբար և խ-	Eloquium, ſermo. (dare.
խաբար տալ (աւսք	Aliena dicta referre, & reuela-
խաբար տվութի	Relatio. (re.
խաբէբաութի և խաբէ	Deceptio, defraudatio.
խաբէբայ [ութի	Subdolus, fallax, deceptor.
խաբէլ և խաբանել	Fallere, decipere.
խաբէութի	Deceptio, fraudatio.
խաբեցաւ. խաբեցան	Deceptus eſt: decepti ſunt.
խաբրիկ ab խաբար	Verbulum.
խաբրրբէր	Relator alieni conſilij.
խաբշիկ և հափշիկ	Vir horridus, & piloſus.
խաբվիլ præ. խ՟ բվաւ	Falli, hallucinari.
խազ	Tuſsis: item, recta linea.
խազալ præ. խազաց	Tuſsire.
խազել	Signare, lineam ducere.
խազիչ	Regula, qua recta ducitur linea.
խաթա և խութա	Chata, & Chuta Sinarũ vrbes.
խաթուն և տիկին	Domina, hera.
խաժամուժ	Plebs, vulgus.
խախլի և հախլի	Speculum.
խախճատել	Dictis, factiſue alicuius exiſtimationem lædere.

Dicta mordacia, & aculeata.	խայծատմունք
Proditor.	խաին
Goſsipij expurgator.	խալաջ և հալաջ
Veſtimentum.	խալաւ և հալաւ
Auunculus.	խալաւ և քեռի
Fundere,liquare,conflare.	խալէլ և հալէլ
Tapetum orientale holoſericũ villoſum.	խալի և թաղթըրփոշ
Cochlea,limax.	խալիզուն և ըղէզ
Monile inſtar catenæ, quod pedibus aptant mulieres.	խալխալ
Ahenum.	խալղին և պղինձ
Liquatus,a,um.	խալմած
Goſsipiũ ab ſemine expurgare.	խալջէլ ab· խալաջ
Forum expurgatorũ goſsipij.	խալջընոց
Vi loco dimouere.	խախտել
Vi dimoueri.	խախտիլ præ. ՚տաւ
Morſus: itẽ buccea rei alicuius.	խած և կիծ
Mordere.	խածնել
Acerbus: itẽ, ſarcina mercium.	խակ և ծուռ
Ludus,cantilena : item,iunctura membrorum.	խաղ
Ludere,vel oblectari.	խաղալ præ. խաղաց
Luſor,aleator.	խաղող
In ludis,ludicriſue exercere.	խաղցուցել
Sedatus,tranquillus,quietus.(re	խաղաղ և դադար
Trãquillitatẽ,& pacem cõcilia-	խաղաղացուցել
Pacis,& quietis conciliator.	խաղաղարար
Pax,quies,tranquillitas.	խաղաղութի
Sedari,ceſſare,deſiſtere.	խաղվիլ և դադարիլ
Vua.	խաղող genit. ՚ղողոյ

խաղատուն	Locus ludis, & comœdiis deſtinatus.
խաղք	Deformis, turpis.
խաղքութիւն	Deformitas.
խաճիխ	Pratum.
խամ և համ	Guſtus, ſapor: item, inſuetus.
խամեմ	Fœniculi ſemen.
խամեմունք	Quælibet obſoniorum condimenta.
խամնալ præ. մցաւ	Defatigari.
խամութիւն	Laſsitudo.
խամտես և համտես	Specimen rei venalis.
խամտեսել	Delibare, deguſtare.
խամտեսել տալ	Deguſtandum præbere.
խամտխսվել	Deguſtari, primoribus labris attingi.
խանգարել	Adulterare, vitiaréue ſcripturas.
խանգարութիւն	Corruptio tabularum.
խանդումանդ	Calamitas.
խանել է հանել	Educere, eximere.
խանկուց	Nodus.
խանկուցել	Nectere, nodis implicare.
խանկուցվել	Varijs ſeſe nodis implicare.
խանձըրախոտ	Odor rei crematæ, & incenſæ igni.
խանձըրել	Igne cremare pilos, lanam, & ſimilia.
խանձուր	Remedium vulnerum ex pilis crematis.
խանութ և տուքան	Officina, taberna.
խանութպան	Tabernarius, rij.
խանչալ gen. ՚չըլի	Pugio.
խանվել ab խանել	Exuere ſe.
խաշն gen. խաշին	Ouis.

Feruenti aqua adurere,& ſemicoquere.	խաշել և խարշել
Semicoctus,a.	խաշումաշ
Xylinum diuerberatũ pro cul- [citris.	խաշու և հաշու
Crux,patibulum.	խաչ genit. խաչին
Socius in cruciatibus.	խաչակից
Forma,effigiéſve crucis.	խաչաձեւ
Crucis formam referens.	խաչանման
Crucidatus,nom.prop.	խաչատուր.
Varijs crucibus diſtinctum gerens habitum.	խաչազգեստ
Cancer,cammarus.	խաչափառ
Cruci affixus,crucifixus.	խաչեալ
Crucifigere.	խաչել
Crucifigi.	խաչիլ præ. խ̃ չեցաւ
Inuentio crucis.	խաչգիւտ
Crucis angoribus cruciatus.	խաչաչարչար
Parua crux.	խաչիկ
Latrare.	խաջել
Latratus.	խաջմունք
Hatan.	խառան
Res variè implexa,& perplexa.	խառնակ բան
Inuicem cõmiſceri,& cõfundi.	խառնակիլ
Confuſio ex permixtione diuerſarum rerum.	խառնակումն
Miſcere,permiſcere.	խառնել
Commiſceri,admiſceri.	խառնիլ
Bruchus.	խառնիճ
Mixtura,permixtio.	խառնումն և խ̃ առումն
Impermixtus,& inconfuſus.	առանց (խառնումն) ղզեր
Vide եղջեր caraba. ſiliqua.	խառնուկ և մար. խ և ե.

Arabicis Kerrub ... [illegible] ... ſiliqua ... Armeniis եղջեր, ab եղջիւր, cornu. ... vide in Bellonii ... [illegible]

խառատել　Limare,elimare.　[citatio.
խառատըվացք　Limandi ars, eiuſdemque exer-
խառատոց　Lima.
խառատուքս　Scobs,limatura.　(turare.
խա՛սնիլ և հասնիլ　Peruenire, pertingere:item ma-
խասուն antit. ժող　Maturus.
խավ և հաւ　Gallina.
խավար　Tenebræ,vide խաւար
խավիծ　Pulmentum ex panico piſto & contrito.　(lium.
խավք　Villi holoſerici villoſi, & ſimi-
խատ և հատ　Granũ,acinus:ité,Indiuiduum.
խատխըտել　Acinis nudare,grana decerpere.
խատխըտունք　Acini decidui.
խատտուտիկ　Varius,diſcolor.
խարազան　Scutica ex varijs funibus facta.
խարաջ և խարկ　Cenſus,tributum,vectigal.
խառաւր և խոյոփ　Vomer,aratri ferramentum.
խարբենալ և խրբիլ　Inebriari.
խարբեցուցել　Inebriare.
խարբած　Ebrius.
խարդալ և մանանախոյ　Sinapis.
խարդախ　Puer lactens.
խարդախութի　Status,ætáſue lactentis pueri.
խարկ և հարկ　Conuiuium : item tributum.
խարկատէր　Conuiuator.
խարկել և բաւվել　Vſtulare, igni cremare.
խարկիլ　(րել　Igne cremari.
խարկևորել և հարկևո　Reuereri,honeſtare.
խարկեւոր կին　Mulier reuerens, & honeſta.
խարկևորութի　Fœmineus pudor, & reuerétia.

Honor, obſeruantia. խարկէս և հարկէս
Sumptus,impenſa. խարջ և մսխանք
Impendere,ſumptus facere. խարջել
Expendi, impendi. [ſus. խարջըվել
Vulgaris,rudis,minúsq; pretio- խարջի ant. քասանի
Vide *խարշել* (prina. խարշել
Genus calceaméti ex pelle ca- խարուկ [ին
Accenſo igne caleſiebant, ex խարուկ արկեալ ջեռնուո-
Euang. խարպիզակ և կլաւր
Pepo.
Panis. խաց և հաց
Natura male ſanus, & tabidus խացակ
Tabidum fieri,varijsq; morbis խացկիլ præ. խացկաւ
Tabidum reddere. (obnoxium. խացկեցուցել
Tenebræ, caligo. խաւար genit. խաւարի
Tenebras obducere, obſcurare. խաւարել
Tenebris inuolui: ité excæcari. խաւարիլ և խավրիլ
Tenebras,cæcitatiue immittere խաւարեցուցել
Eclipſis,obſcuratióve lunæ. խաւարումն լուսնին
Porci,ſues. խաւզեր ab խոզ
Figere,confi gere. խաւթել
Figi,infigi. խաւթիլ և խ̃ւթվիլ
Figi mendare. խաւթել տալ
Perſicum. խաւխ gen. խաւխի thoch
Salebras æquare,& conplanare. խաւղել
Vuidus,humidus. խաւնավ և նամ
Mador,humiditas. խաւնաւութի
Odorari. խաւնթըռնալ և հոտոտ
Femoralum lignaculum. խաւնգաձ (էլ
Defatigari. խաւնջենալ և դադրիլ
Siccine? vox comminatiua. խաւշ

խաւշըրնալ ab *խաւշոր*	Craſſeſcere, augeſcere.
խաւշըրցուցել	In maioré craſsitudiné augere.
խաւշըրցըվիլ	Augeri, craſsiorem fieri.
խաւշութի	Lepor, gratia.
խաւշութով էնել	Bellè, & lepidè agere.
խաւշոր և բէտ	Craſſus, a, um.
խաւպան երկիր	Regio deſerta, & vaſtata.
խաւպանսանալ	Vaſtari, & euerti.
խաւպանսացեալ	Euerſus, vaſtatus, dirutus.
խաւռոմ և հաւռոմ	Græcus.
խաւսիլ præt. *՚սեցաւ*	Loqui.
խաւսըցուցել	Ad loquendum inducere.
իխաւսել ինձ	Dum loquerer.
խաւստընալ	Polliceri, vide *խոստանալ*
խաւստուկ	Pleuritis, lateris compunctio.
խաւսք	Sermo, verbum.
խաւսք ունիլ	Conferre ſermones.
խաւսիւք	Verbis, ablat. inſtrumentalis.
խաւվ և հով	Vmbra: item aura, ventus.
խաւվանոց և հովանոց	Vmbraculum.
խաւվցուցել	Refrigerare.
խաւտաղ	Famulus ruſticanus.
խաւտունձ	Tempus fœniſecij. [præditus.
խաւրագէտ ab *խոր*	Prudens, altáque cognitione
խաւրագէտութի	Prudentia.
խաւրաւզ և աքլաւլ	Gallus gallinaceus.
խաւրաւտիկ	Venuſtus, formoſus.
խաւրդել և հաւրդել	Vide *հաւրդել*
խաւրել ab *խոր*	Subterraneis in foueis condere, & aſſeruare.
խաւրընթընալ	Profundum fieri.

Digitized by Google

Altum, & profundum efficere. խաւրընցուցել
Vide *խորհուրդ*. խաւրհուրդ
Profundus. (de aquis. խաւրոկւ
Altus, & profundus, diciturq; խաւրունթ
Amita. խաւրքոր և հաւրքոր
Infixas veru carnes igni torrere. խաւրվել
Animal quadrupes integrum igni toſtum. խաւրվոյ (րաւորել
Vulnerare. խաւցել ab խոց և վէր
Plagam efficere. խաւցըցուցել
Vulnera, plagæ. խաւցվացք
Plagoſus. խաւցոտ և խոցոտ
Mutua lactis mutatio fieri ſolita inter ruſticos. խաւփ
Abrogare, diſſipare. խափանել
Abrogari, diſſipari. խափանիլ
Abrogatus, abolitus. խափանեալ
Piſtor, furnarius. խբազ և հացեփ
Forum piſtorum. խբզնոց
Intelligens, peritus. խբեր և գիտուն
Peritum euadere. խբերնալ
Intelligentia, peritia. խբերութի
Vna ex litteris Armenijs. խէ
Animi auerſio, & maleuolétia. խէթ և նենգ
Male affectum eſſe erga aliqué. խէթ ունիլ
Aculeo lædere, aculeũ inijcere. խեթել
Acule⁹: ité, chelæ maiores cácri. խեթիչ
Aculeo lædi. խեթվիլ
Vertigini, & deliquio obnoxi⁹. խելագար և խելտար
Vertiginem, & deliquium pati. խելագարիլ
Intelligens, iudicio præditus. խելամիտ և խելմուտ

խելամըտութի	Ingenij acumen, intelligentia.
խելառ	Demens, mente captus.
խէլացի և խելաւք	Sapiens, & prudens.
խէլաւքնալ ab խելք	Reſipiſcere.
խէլաւքցուցել	Mentis compotem reddere.
խէլաւք կենալ	Prudenter ſe gerere.
խէլըռած ab խէլառ	Mente obtuſus, & hebes.
խէլըռիլ	Mẽtis acie obtũdi, & hebeſcere.
խէլըռցուցել	Aciẽ mẽtis obtũdere & hebetare.
խէլմի	Quantitas aliqua rei alicuius.
խելք	Cõſiliũ, prudẽtia, mens, iudiciũ.
խեխդել և հեղձել	Demergere, ſubmergere.
խեխդիլ præt. ·դեցաւ	Submergi, demergi.
խեծախոց և հեծնոց	Falx fœnaria.
խեծել և հեծել	Equitatus, us.
խեծնիլ	Equitare, vide հեծնիլ
խեղեղ և հեղեղ	Torrens, fluuius imbri creſcẽs.
խեղեղատ	Alueus torrentis.
խենթ և խէվ	Stultus, demens.
խենթենալ և խիվնալ	Inſanire, dementem fieri.
խենթեցուցել	Ad inſaniam perducere.
խենթութի	Dementia, ſtultitia.
խեչիս . և խեչ ինձ	Prope me, apud me.
խէվ	Delirus, inſanus.
խէվութի և խիվոթի	Stultitia, amentia.
խետ և հետ	Veſtigium, vide հետ
խետիս . իետ քեզ	Mecum : tecum.
խետ խետ	Quandoque, interdum.
խէր և հայր	Pater, parens.
խերու բարի	Bene, ac optime.
խէրու և հէրու	Anno præterito.

Colere terram. խերկել և հերկել
Cancer. (fictilium. խեցգետին և խաչափառ
Teſta, fragmentum vaſorum խեցի
Syllabas connectendo legere. խեք կարդալ
Rauceſcere. [pore. խզալ præt. խզաց
Frons flaueſcens autumnali té- խզամ
Per mediū ſecare, vel dirumpere խզել
Cheſſu, vrbs Parthorum. խզու
Incola ſupradictæ vrbis. խզվրցի
Raucitas, obtuſitas vocis. խզոց
Dilacerare, conſciндere. խզտել և ձեւել
Surdeſcere. խըլանալ և խուլնալ
Surdi. խըլեր ab խուլ
Plebs. խըլղ
Intingere. խըխմել
Lactuca. խըս
Locus lactucis conſitus. խըսնոց
Pungere. խթել և խցել
Paſchatis, natiuitatis Domini խթման
dies, ſic dictus ab eſu խթում
Primū pingue prādiū poſt Ad- խթում
Ipſe viderit. [uétū, vel Quadrag. խիայն
Mentis cogitatum. խիալ
Diſſipator alienorum bonorū. խիանսաթ
Effuſio alieni patrimonij. խիանսաթութի
Cucumis. խիար
Cucumerarium. խիարնոց
Textor. խիաք և հիաք
Pauper mendiciſſimus. խիեղճ և դարմանգա
Chiſſan, vrbs Parthorum. (da. խիզան
Serra ad lapides, & ligna ſecan- խիզար

խիզրրէլ	Serra ſecare.
խիթ և խաւսատոկ	Pleuritis,laterum cruciatus.
խիժ	Gummi,reſina.
խիլ և չիուղ	Feſtuca.
խիճ	Lapillus,calculus.
խիճ ումիճ	Lapilli partim grandiuſculi, partim minuti.
խիմ և հիմ	Fundamentum.
խիմ և տսնիմ	Video.
խին և հին	Vetus,antiquus.
խինէլ. խինած	Vide հինէլ
խիստ	Durus,auſterus,difficilis.
խիստ կտրիտ	Nimium moroſus.
խիստչէ	Haud nimium eſt dictio comp.
խիվնալ և խէնթնլ	Inſanire,ab խէնլ
խիվցուցէլ	Infatuare,amentem reddere.
խիվութի	Dementia,ſtultitia.
խլաճ	Vide խալալք
խլանալ ab խուլ	Surdeſcere.
խլէզ և խալիզուն	Cochlea.
խլէլ	Euellere, extirpare,abripere.
խլրսէլ և վէրջէնէլ	Finire, complere.
խլրսիլ	Perfici,abſolui.
խլիլ ab խլէլ	Euelli,abripi.
խլինք	Mucus narium.
խլխալ	Vide խալխալ
խլխրլիլ præ. խրլաւ	In extremo diſcrimine cóſtitui.
խլմուկ	Mus in aruis degens.
խլուրդ	Talpa.
խծիպ	Statura veſtium ad ornatum, ITAL. gipatura.

Dicta futura conſuere. խծպել ab խծիպ
Lapillis pauimẽtum munire. խճել ab խիճ
Venire ad pugnam. խմբիլ
Bibere. խմել և ըմբել
Potiones. խմէլիք
Adornare. խմլել և զարդարել
Bibax. խմող և ըմբող
Maſſa. խմոր
Subigere maſſam. խմոր շաղել
Fermentatus. խմորեալ ant. բող̄րճ
Reliquię potionis in cyatho. խմուցք
Potare, potum ſubminiſtrare. խմցուցել ab խմել
Parcere ſumptibus. խնայել
Protegere, patrocinari. խնամել
Protector, defenſor. (tectio. խնամող
Actus ipſe protegendi, ſeu pro- խնամարկութի
Affinitatem contrahere. խնամենալ
Affinis. խնամի
Patrocinium, protectio. (cere. խնամք
Veteraſcere, vetuſtate obſoleſ- խնանալ ab խին
Thura dare, ab խունկ խնգարկել և խնգել
Odor thuris. խնգահոտ
Thuris acerra. խնգաման
Arbor deſudans thus. խնգաբեր ծառ
Lætari, gaudere. խնդալ præt. խնդաց
Lætificare, exhilarare. խնդացուցել
In lętitię ſignũ exhibiti plauſus. խնդմունք
Gaudium, lætitia. խնդութի
Inquirere, poſtulare, inuocare. խնդրել
Poſtulari, inquiri. խնդրիլ
Petitiones. խնդիրք և 'դրուածք

խնդրուած plu. ՛ծք — Poſtulatio, petitio.
խնձուր — Malum pomum.
խնձորի — Malus, arbor pomorum.
խնձորխոր — Pomarium.
խնչել — Emungere nares.
խնչխընչալալ — Naturę vitio intercluſa naribus voce loqui.

խնցուրել ab խնամն̃լ — Vetuſtate conſumere.
խշոց — Fremitus aquę priuſquã bulliat.
խշալ — Verbũ exprimẽs ſtrepitũ, vt ſup.
խշտ — Pilum, ITAL. alabarda.
խշտել — Dicto pilo vulnerare.
խոզ — Sus, porcus.
խոզարած — Subulcus.
խոզ ամստառնի — Aper.
խուլ — Surdus.
խուլն̃ալ և խըլն̃ալ — Surdeſcere, ſurdum fieri.
խուլ ցուցել — Surdum efficere.
խուլութ̃ի — Surditas.
խոկալ — Contemplari.
խոհեմ — Prudens.
խող և հող. — Terra, latiùs in հող
խողել — Vide հաւղել
խոմ և հոմ — Crudus.
խոմ ու կեր — Potus, & eſus. (mox digeſto.
խոմար — Debilitatus ex immodico vino
խոմարնալ — Fractum viribus remanere poſt hauſtum vinum.

խոյփ — Vomer.
խոյք genit. խոյոց — Arietes. (milium.
խոն և հոն և Ճար — Tranſitus vineæ, fluminis, & ſi-

Præclarum facinus.	խոնար
Humilis.	խոնարհ genit. ՙհի
Humilis corde.	խոնարհ սրտիւ
Humilem efficere.	խոնարհ առնել
Humiliare, deprimere.	խոնարհեցուցանել
Inclinare aures.	խոնարհեցուցել զունկն.
Humiliare ſe, vel humiliari.	խոնարհիլ
Humilitas.	խոնարհութ̃ի
Depreſſus, humiliatus.	խոնարհեալ
Nomen commune cunctis Regibus Turcarum.	խոնդքար
Thus.	խունկ
Cella monachorũ, & eremitarũ	խուց և խրճի̃թ
Flagellatus, Pſ.72.v.12.	խոշտանգեալ
Inæqualis: item vitiatus.	խոռ ant. հավասար
Promittere, polliceri.	խոստանալ præ. ՙցաւ
Confiteri.	խոստովան լինել
Confitebuntur tibi, Pſ.87:v.12.	խոստով̃ն առնիցեն առ- (քեզ
Confiteri, profiteri.	խոստովանիլ
Cóſeſsio: ité Pœnitentię Sacr.	խոստովանութ̃ի
Vmbra, aura, vétus, vide հով	խով և հով
Herba, fœnum.	խոտ genit. խոտոյ
Muſcus, viridis lanugo tectorũ.	խոտ տանեաց
Fœniſex herbas & fœnũ ſucci- (dens.	խոտընձիղոր (ր̃կ
Herbis ſeſe nutriens.	խոտայկեր և խոտաճա
Herbis enutritum animal.	խոտաբուտ տաւար.
Nauſea.	խոտուկ
Declinare, deflectere, diuertere.	խոտորիլ præ. ՙրեցաւ
Diuerte à malo, Pſ.39.v.25.	խոտորեայ ի չարէ
Declinans, auerſus.	խոտորեալ plu. ՙլք
Puteus profundus, abyſſus.	խոր genit. խորոյ

խորեն

։խոր են խորհուրդք	Profundę ſunt, cogitationes Pſ. 61.
խորան և խաւրան	Tabernaculú, altare, genit. ՚նի
խորել և խաւրէ	Subterraneis in foueis condere, (& aſſeruare.
խորթ	Priuignus.
խորթ հայր	Vitricus.
խորթ մայր	Nouerca.
խորխորատ	Fouea, locúsve profundus.
խորհրդել և խորհիլ	Cogitare, meditari.
խորհրդ կորոյս մարդ	Vir perdito conſilio.
խորհիլ præt. ՚հեցաւ	Conſiderare, meditari, cogitare
խորհուրդ plu. ՚դք	Cogitatú, meditatio, cóſilium.
խորհուրդք պ̄տար գի	Secreta Miſſæ.
խորհուրդ անս̃նելի	Conſilium inſcrutabile.
խորհուրդք նոր աւրէն- (աց	Sacramenta nouæ legis.
խորջին	Mantica.
խորոտիկ և խաւրաւտիկ	Formoſus, venuſtus.
խորունդ	Vide խաւրո̃նդ
խորտակել	Conterere, confringere.
խորտակիլ	Conteri.
խուրց plu. խորցունք	Faſcis.
խորք	Saccus, cilicium.
խոց	Vulnus, plaga.
խոցել և խաւցել	Vulnerare, plagare.
խոցոտել	Varijs vulneribus confodere.
խոցեալ	Vulneratus, plagatus.
խու plu. խոյք	Aries: item habitus, cóſuetudo.
խուփ	Operculum.
խռալ præ. խռաց	Stertere.
խռընդել	Dolare.
խռընդիչ	Dolabra.

Nimio æſtu torrid⁹,& ſiderat⁹.	*խռինձ*
Frixorium,cremium.	*խռիչ.*
Pupa,puellaris imaguncula.	*խռծիք*
Indignatio : ité indignabund⁹.	*խռով*
Indignationem fouere.	*խռով կենալ*
Conturbare.	*խռովել*
Succenſere, conturbari,iraſci.	*խռովիլ* præ *՚վեցաւ*
Ad indignationem mouere, ir-(ritare.	*խռովեցուցել և ՚վեցու (ցանել*
Indignatio, conturbatio.	*խռովութիւն.*
Decrepitus ſenex.	*խռքած*
Decrepitum fieri.	*խռքիլ*
Caſtrare.	*խսել և կոտել*
Supputus,ratio,calculus. (re.	*խսեպ և համար.*
Rationem ſubducere, ſupputa-	*խսեպել*
Reddere rationem.	*խսեպ տալ*
Conficere rationem.	*խսեպ ենել*
Storea.	*խսիր*
Botrus,racemuſve vuæ.	*խսլայ*
Aduerſarius in iudicio.	*խսմ և դաւիչէ.*
Vide *խրս*	*խմնոց*
Obduratus corde.	*խստասիրտ* ab *խիստ*
Duræ ceruicis.	*խստապարանոց*
Obdurare.	*խստացուցանել*
Deteriorem rem facere.	*խստել*
Durities, item res ardua, & dif-ficilis.	*խստութիւն.*
Amplecti,amplexari.	*խտղտել և գրկել*
Præcipere, iubere.	*խրամանել և հրամանել*
Eruditio,diſciplina, correptio.	*խրատ*
Erudire, inſtituere,corripere.	*խրատել*

Digitized by Google

խբաւշ և կոշկաց	Corrigia calceamenti.
խրթին և կծէծ	Reconditus, abſtruſus.
խրթընոթի	Abſtruſitas, aſperitáſve verbo-(rum.
խրխընջալ præt. ՚ջաց	Hinnire.
խրխընջոց	Hinnitus.
խրճիթ և խոնց	Cella eremitarum.
խրվիլ præt. խրվաւ	Infigi luto,& immergi.
խրվունք և փշրունք	Segmenta,reſegmina rei alicu-(ius.
խրցել ab խուրց	In faſces componere.
խցել և խթել [ցէ	Pungere,ſtimulare.
խցկել և կալնել fut. խց	Obturare,obſtruere.
խցկիլ fut. խցցի	Obſtrui,obturari.
խցրէ զբերան	Obturabit os, Pſ.106.v.41.
խփնել ab խուփ	Operculo tegere.
խփուցել	Occludere,obſerare.
խփու զբերան	Obſtrue os.

Digitized by Google

LITTERA Ծ.

VNa ex litteris Armenijs.	Ծայ
Confinium,terminus.	ծագ pl. ծագք
Fines terræ.	ծագսերկրի
Oriri,prop. ſolis, auroræ, lucis:	ծագել և ծաթել
Oriéte ſole. (ité diuinit⁹ afflari.	իծագել արևու
Lux orta eſt iuſtis, Pſ.69.v.11.	լոյս ծ̃ գեաց արդ̃րոց
Diuinus afflator. (mentis.	ծագող
Afflatus diuinus, illuminatio	ծագումն
Oriri, prout ſup.	ծաթել և ծագել
Flexus,us.	ծալ
Plicare,complicare.	ծալել
Complicari.	ծալիլ
Venditio.	ծախս և վաճառ
Vendere.	ծախել
Abditorum inſpector Deus.	ծածկատես ա̃ծ
Occultorum cognitio.	ծածկագետ
Secretò,occultò. (to.	ծածկաբար
Occulta ratione,velut in occul-	ծածկապէ
Operire,tegere,celare. [canum.	ծածկել
Occultus, arcanus,& ſubſt. ar-	ծածկեալ
Tegi,abdi,celari.	ծածկիլ præ. կեցաւ
Operire ſe,vel occultare.	ծածկրկիլ
Abditus,occultus,arcanus.	ծածուկ
Latibulum.	ծածկոյթ

իծածկոյթ	In abſcondito.
ծածկոց	Stragulum,lodix.
ծածք	Locus, in quem imbribus ſe recipiunt viatores.
ծակ	Foramen.
ծակքա	Lapis excauatus.
ծակել	Forare,excauare.
ծակվել	Forari.
ծաղիկ plu. ծ՝ ղկունք	Flos.
ծաղկազարթ	Dominica Palmarum, ſic dicta metaph..
ծաղկել fut. 'ղկեսցի	Florere,flores emittere.
յծաղկել ախոցիկ.	Cũ floruerint ij,&c. Pſ.67.v.7.
ծաղկեցուցել	Floridũ efficere,flores educere.
ծաղր	Riſus, us.
ծաղըրէրես.	Ridens,& hilaris vultus.
ծաղրատեղ	Locus,occaſio,obiectũve riſus.
ծաղրատեղէղինել:	Ludibrio eſſe.
ծաղրատես	Ridentis adſpectus.
ծաղրելիք	Res ridiculæ.
ծամ	Coma,mulierum crines.
ծամել	Mandere.
ծամելիք	Cibi dentibus conficiendi.
ծամծըմել	Mandere,& remandere.
ծամկապ	Remedium, crinium ligamentum.
ծանաւթ	Notus,cognitus.
ծանաւթնալ ræ. 'ցաւ.	Innoteſcere.
ծանաւթութի	Notitia.
ծանաւթացուցել	Notificare,notum facere.
ծանիլ præ. ծանեաւ	Scire,cognoſcere,fut. ծիցէ

Significare,indicare. ծանուցանել
Notum tibi ſit. ծանուցումն լիցի քեզ
Grauis,ponderoſus. ծանր ant. թեթև
Ingraueſcere,grauem fieri. ծանր̄ անալ
Grauem,&ponderoſũ reddere. ծանրացուցել
Supellex,quæ iter agenti Principi præmittitur. ծանրոց
Grauitas,pondus. ծանրո̃թի
Arbor, planta. ծառ plu. ծառք
Arbor fructifera. ծառ պտղաբեր
Seruus,mancipium. ծառայ gen. ծառայի
Seruus ſeruorum. ծառայծառայից
Conſeruus. ծառաեակից
Seruire,famulari. ծառայել
Seruitio mancipare. ծառայեցուցել
Seruilis,le. ծառա յեական
Forma ſerui. ծառայեական կերպ
Seruitus. ծառայու̄թի
Cultus diuinus. ծառայութի ա̄ծային
Famula,ancilla. ծառակին և աղախին
Dominica palmarum ſic metaph.dicta. ծառզարթար և ծաղկազարթ
Longè,latéque dilatare. ծավալել
Amplificatio,dilatatio. ծավալումն
Cuſpis. ծար և ծէր
Cuſpis acuta. ծար սուր
Cuſpis retuſa. ծար գուլ
Sitis. ծարաւ
Sitibundus,ſitiens. ծարաւի
Sitire,ſitim pati. ծարաւէնալ և ծարվէն ալ
Sitiuit ad te, Pſ.62.v.1. ծարաւէաց առ քեզ

ծարաւեցուցել Sitim mouere, & acuere.
ծարաւուտ երկիր Terra ſiticuloſa,& arida.
ծարաւութիւն Siccitas ex longa aquæ penuria.
ծաւալել Vide ծաւլալել
ծաւլ և ծով Mare.
ծափ Plauſus,applauſus.
ծափահարել Applaudere.
ծափահարութիւն Plaudendi actus.
ծափ ղարնիլ Plauſum dare.
ծափ հարցեն Plaudent,Pſ.97.v.8.
ծեթ և մանդր Minutus,a,um.
ծէթել Minutas in partes aliquid contundere.
ծէթըրեն Libanotis,roſmarinus.
ծէթըրնոց Locus roſmarino conſitus.
ծէծ Percuſsio,ictus.
ծէծել Percutere,cædere,verberare.
ծէծիչ Flagellum,flagrum.
ծէծկել Grauiter cædere,& diuerberare.
ծէծկըվիլ Flagris ſeſe cædere.
ծէծրար Mango,qui telas mangonizat.
ծեռւտ Excrementum volatilium.
ծէս և թաւրայ Ritus, conſuetudóve regionũ.
ծեր և հալեւոր plu. ծերք Senex.
ծէր և ծար Cuſpis.
ծէրատ Retuſus,cuſpide obtuſus.
ծերակուտք Seniorum cætus.
ծէրանալ præ. ՚ացաւ Seneſcere,conſeneſcere.
ծերացուցել Ad ſenium perducere.
ծերունի Decrepitus.
ծերութիւն Senectus, ſenium.
ծէրել præt. ծէրեաց Latiùs ſerpere,& diffundi.

Incruſtatio parietum adhibito luto. ծեփ
Luto incruſtare parietem. ծեփել
Ab vberibus lac ſugere. ծըծել ab ծիծ
Lactare. ծըծեցուցել
Lactari. ծըծեցուցվիլ
Lactens. ծըծկեր
Nutrix lactans. ծըծկան
Mater lactans. ծըծմէր
Ab vbere. ծըծէն ab ծիծ
Sulphur. ծըծումբ և քիբրիթ
Exſugere, ſugẽdo elicere. ծըծքել
Aliquid alicui exſugendũ por- (rigere ծըծքեցուցել
Exſugi. ծըծքըվիլ
Vide ծեծ ծիեծ
Germen. ծիլ
Mamma, vber. ծիծ և բստին שדים.
Deridebit eos, Pſ. 39. v. 11. ծիծաղեսցէ զնոքա
Hirundo. ծիծըռնիկ gen. ռըռնկի
Ridere. ծիծղալ
Riſum mouere. ծիծղացուցել
Callus, ſeu verruca. ծին
Minutatim diſcerpere, & di- [ſcindere. ծիվծիվէնել և ծվծըէլ
Armeniacum malum. ծիրան և Ճիրան
Arbor ferens Armeniaca mala. ծիրանի ծառ
Colore armeniaci mali tingere. ծիրանի ներկել
Collucere, prop. veſtis auro ri- (gentis. ծիրանկրտալ
Germinare, pullulare. ծլիլ ab ծիլ
Germen educere. ծլեցուցել
Albicans primũ germen emit- (tere. ծլկիլ præt. ծլկաւ
Fumare. ծխալ ab ծուխ

ծխալոտ

ծխահոտ	Odor fumi.
ծխանելիք	Suffitus,thymiama.
ծխել	Suffire,fumigare,inodorare·
ծխքաշ	Vaporarium,per quod exhalat fumus.
ծծել	Vide ծըծել
ծկակ	Os ſummitáſve gutturis. (re·
ծմըռկըտալ	Aegra membra variè diſtorque-
ծմըռկըտացուցել	Varias diſtorſiones in ægri corpore gignere.
ծնաման	Vas genitale.
ծնաւ ab ծնիլ	Peperit,genuit.
ծնեալ	Editus,genitus.
ծնընդական	Educator,educatrix.
ծնիլ præ. ծնաւ	Parere,edere,generare.
ծնընդեան աւր	Natalis dies.
թվ ծնընդեան տ̃ն	Anno à natiuitate Domini, &c.
ծնկդրադրել	Sępiùs ingéua procũbẽdo orare
ծնդրադրըրութ̃ի	Genuflexio,ſeu oratio multiplicatis genuflexionibus.
ծնկնիլ և ծնկլընիլ	In genua procumbere. [bat.
ծնկնեցուցել	Facere vt quis in genua procũ-
ծնող	Parens,genitor,genitrix.
ծնունդ gen. ծնընդեան	Natiuitas,ortus,generatio.
ծնունդք խոտորե̃լք	Nationes auerſæ.
ծոլ	Segnis,iners,deſes.
ծոլանալ	Segnem,& ignauum euadere.
ծոլացուցել	Deſidem,& ignauum reddere.
ծոլութ̃ի	Pigritia, inertia.
ծոլութ̃բ և ՚թ̃ով	Per deſidiam,ignauè.
ծուխ	Fumus.

Medulla. ծոծք

Ieiunium, inedia. ծոյմ

Frequentibus ieiunijs ſeſe exer-(cens. ծոյմակաց մարդ։

Ieiunium obſeruare. ծոյմ պահել

In ieiunio perſiſtere. ծոյմ կենալ

Genu. ծունկ plu. ծունկք

Contortus, curuus: item, inſa-(nus. ծուռ ant. շիտակ

Siniſtrum verbum. ծուռ բանս

Inflexus, variéque diſtortus. ծուռ ու մուռ. և ծամռնկու։

Mare. ծով genit. ծովու

Mare rubrum. ծով կարմիր

Maritimus: item maritimum monſtrum. ծովային

Lacus: interdũ lacuna, ſtagnũ. ծովակ gen. ծովակի

Per mare. ծովով

Conuallis. ծործոր plu. ծործորք

Tyrus. ծուր gen. ծուրա

Sinus. ծոց

Fimbria, peniculamentũ, ITAL. frangia. ծոփիք

Flectere, curuare. ծռել ab ծուռ

Ad inſaniam perducere. ծռեցուցել

Inflecti: item, inſanire, delirare. ծռիլ

Inflexus, variéque diſtortus. ծամռնկոտ և ծամռռած

Variè inflectere, & diſtorquere. ծամռռել

Variè obtorqueri, & inflecti. ծամռռիլ

Delirium, inſania. ծառուլծի

Excernere aluũ, prop. volatiliũ. ծարտել ab ծերտ

Sorbendo bibere, prop. boum, equorum, &c. ծլլել

Reliquiæ potionis boum, vt ſ. ծլուցք

ծվծրվել և ծիվծիվէ-	Minutim aliquid diſcindere.
ծվքաղ (նել	Racematio, vel ſpicilegiú. (gere.
ծվքրղել	Reſiduas ſpicas racemóſve le-
ծրար	Inuolucrum.
ծրարել	Faſciare, ſeu inuoluere.
ծփալ և ցաթկել	Salire, ſaltare. (nare.
ծփքել ab ծոփք	Fimbrijs, peniculamentiſve or-

LITTERA Կ.

Kain.	Կաւէն gé.
Serici ſordes, quæ dein ſpectuntur.	կաւկազ յնեգրել
Imprimere,typis mandare.	կազմել և տպա
Imprimi.	կազմիլ præ. մեցաւ
Typographus,impreſſor.	կազմող
Typographia.	կազմարան
Gulla,ſtilla.	կաթ և կալակ
Stillare,guttatim fluere.	կաթել
Lac,vide ſuo loco.	կայթ
Guttulæ ab tectis decidentes.	կաթլիք
Catholicus.	կաթողիկէ
Ahenũ mai⁹.	կաթսայ
Mataxa,quantitas fili;ſuper ala-brũ circũuoluta.	կաժ
Fili mataxa.	կաժ մանուած
Stabam,as,at.	կաի կաիր կար ab. կալ
Cæſar,ſeu Imperator.	կայսըր
Vrbs, in qua ſedet Imperator.	կայսըրանիստ
Area : item, Accipe, apprehẽde.	կալ
Stare,& remanere.	կալ ու մնալ
Apprehendi,ſti,dit.	կալայ կալար կալաւ
Stillæ,guttæ.	կալակս
Accipite,apprehendite.	կալարուք
Obturare,obſtruere.	կալնել և խցկել
Obturandum curare.	կալնեցուցել

Digitized by Google

կալնուկ — Obſtructus,obturatus.
կախ — Appenſus,ſuſpenſus.
կախարդ և դիւթ — Venefica.
կախել — Appendere.
կախըրդել — Faſcinare.
կախըրդութի — Faſcinatio,veneficium.
կախմըխնի և կաղնի — Robur,quercus,ilex.
կակազ — Blæſus,balbus.
կակաչ — Flos rubeus quatuor foliorum intra ſegetes naſcens.

կակըղնալ præ. ՚ցաւ — Tenereſcere, tenerum fieri, &
կակըղցուցել — Mollire,emollire. (mollem.
կակող ant. չոր — Mollis,tener.
կաղ — Claudus,claudicans.
կաղալ — Claudicare.
կաղացան ի շաղղուաց — Claudicauerunt à ſemitis, Pſ. 17.
կաղանդ — Primus incipientis anni dies.
կաղզըվան — Cachſeuan, vrbs Arm. mai.
կաղմար — Atramentarium.
կաղնի և կախմըխնի — Quercus,robur.
կաղալըղպել և թալցու-ցել — Interclulo faucibus halitu, reſpirãdi, & loquendi munere
կաղտիկ և հաշոռա — Ligo,ſarculum. (priuari.
կաղցուցել — Claudum efficere.
կամ — Vel,aut.
կամար — Fornix,teſtudo.
կամաց — Submiſſe,pedetentim.
կամաց ab կամք — Voluntatis.
կամաւք և կամով — Voluntariè,ſpontè.
կամենալ և կամել — Velle. [uere.
կամեցոցել — Deſiderium, & appetitum mo-

Appetitus,ſeu,vt ita dicam, velleitas.	կամեցողութիւն
Fornicatum ædificium.	կամարաշէնք ab կամար
Velle.	կամիլ præ կամեցաւ
Motu proprio,voluntariè.	կամով և կամքով
Voluntas.	կամք genit. կամաց
Lac.	կայթ
Lac mulgere.	կայթկթել
Lactens.	կայթնակեր և ծըծկեր
Genus herbæ, quæ exciſa lac (emittit.	կայթնուկ
Carbo candens.	կայծ և կէծ plu. կայծա[կունք
Viridis,virens.	կանանչ
Canabis.	կանափ
Cannabinus.	կանփէ
Cannabis ſemen.	կանփէտ
Luſtrare,circuire.	կանգալ և շուրջգալ
Erigere,ſuſcitare.	կանգնել
Erigit eliſos,145.v.8.	կանգնէ զգլորեալս
Aſſurgere.	կանգնիլ
Facere vt quis aſſurgat, vel erigatur.	կանգնեցուցել
Regina Saba.	կանդակէ
Cras,die craſtina.	կանըխկէն
Craſtinus.	կանըխկըվան
Anſa vaſorum.	կանթ
Anſam vaſis adaptare.	կանթել
Lampas.	կանթեղ
Præuenire,præoccupare.	կանխել
Præueniet me, Pſ.58.v.11.	կանխեսցէ առ իս
Vide կանգնիլ	կանկնիլ
Menſura duorum cubitorum.	կանկուն

կանուխ	Diluculò, ſummo mane.
կանուն	Canó, capútve principale libri.
գիրք կանոնականք	Libri canonici.
կանչել և կոչել	Vocare.
կանչեցուցել	Per præconem edicere:
կանչրնալ ab կանանչ	Reuireſcere.
կանչրցուցել	In priſtinum virorem reducere.
կանփէ ab կանափ.	Cannabinus, vide կանափ
կաշառ plu. կաշառք	Munus ad corrumpendos iudices.
կաշէ. հալաւ	Veſtis pellicea.
կաշել ab կաշի	Pelle, vel corio obducere.
կաշառքել ab կաշառ	Muneribus corrumpere.
կաշառքրկել	Muneribus corrumpi.
կաշի	Pellis, ſeu corium.
կաշիկ և մուճակ.	Calceus, calceamentum.
կաշկար	Calceolarius.
կաշկըրնոց	Forum calceolariorum.
կապ plu. կապանք	Vinculum.
կապանք դնել	Cenſuras, pœnitentiáſve imponere.
կապայ.	Veſtis in ſura goſsipio.
կապարճ gen. ՚ճի.	Pharetra.
կապար և արճիճ	Plumbum.
կապել ant. արձակել	Ligare, vincire.
կապեալ	Vinctus.
կապիճ.	Modius.
կապիչ	Ligamen, quiduis aptum ad vinciendum.
կապուտ ակն.	Iaſpis ærizuſa, ITAL. turcheſe.
կապուտ գոյն	Color cæruleus.
կապուտցուցել	Cæruleo colore inficere.

Cęruleo ſtigmate in cute ſignari ob aliquam percuſsionem.	կապուտնալ præ. ՝ցաւ
Currus.	կառ plu. կառք
Auriga.	կառաւար և արքրաչի
Regere, & moderari.	կառավարել
Regi, & gubernari.	կառավարիլ
Regimen, adminiſtratio.	կառավարութիւն
Stas, ſtat.	կաս կայ ab. կալ
Auis virentibus ramis nũquã inſidens, ſemperq; plorans.	կասկամ
Timor ex ſola ſuſpicione proficiſcens.	կակած
Tripes coquinarius.	կասկըրէք
Caſtanea.	կաստանայ և շահպըլուտ
Arbor ferens caſtaneas.	կաստանենի
Lutum, cœnum, vide կաւ	կավ և ցամոռ
Riſus.	կատակ և ծաղր
Criſta.	կատար
Explere, perficere.	կատարել
Perſoluere vota, & adimplere.	կատարել զուխտս
Compleri, abſolui: itẽ abſumi.	կատարիլ
Conſumentur mali, Pſ. 7. v. 10.	կատարեսցին չարիք
Complebitur luna, Pſ. 71. v. 7.	կատարեսցի լուսին
Integer, completus.	կատարեալ
Vir perfectæ, & adultæ ætatis.	կատարեալ այր
Finis, extremum.	կատարած
Complementum.	կատարումն
In plenitudine temporis.	ի կատարման ժամանակի
Rabire, furentérve iraſci.	կատաղիլ præ. ՝ղաւ
Furentem reddere.	կատաղեցուցել
Rabidus, furens.	կատաղող
Felis.	կատու

կար

կար	Sutura.
կարենալ fut. ՚րասցէ	Poſſe.
կարապետ	Præcurſor. (ore.
կարաս	Vas fictilo amplum, & anguſtũ
կարաւտ	Inanis, vacuus.
կարաւտ երթալ	Inanem, & vacuum abire.
կարաւտեալ	Euacuatus.
կարաւտացաւ անձն իմ	Defecit anima mea, &c. Pſ.128.
կարագ	Butyrum recens, & purum.
կարգ genit. կարգի	Ordo, regula.
կարգ առնուլ	Sacris initiari.
կարգաւոր	Regularis religioſus. [minum.
կարգաւորնութիւն	Regularis vita religioſorũ ho-
կարգել	Dare in matrimonium.
կարդալ և ընթեռնուլ	Legere: item, clamare, inuocare.
կարդացմունք	Lectio, epiſtola.
կարդըցուցել	Legendum curare.
կարէ. կարեն	Poteſt: poſſunt.
կարել	Suere, conſuere.
կարիճ	Scorpio.
կարիք մարդկան	Humana potẽtia, & vires. (gere.
կարծել	Suſpicari, ſola cogitatione attin
կարկատան	Fruſtulũ panni obſoleti, & at-
կարկատնել	Reſarcire veſtes. (triti.
կարկուտ	Grando.
կարճ	Curtus, breuis, conciſus.
կարճ ահասակ և կիտո.	Statura puſillus.
կարճառաւտ (ոկ	Breuis, compendioſus.
կարճառաւտութիւն	Abbreuiatio, compendium.
կարճառաւտութի	Breuiter, & compendioſè.
կարճընալ ab կարճ	Decurtari, abbreuiari.

Decurtare, imminuere.	կարճըցուցել
Puſillanimitas ſpiritus, Pſ. 54. v. 7.	կարճմտութիւն
Mons Carmelus.	կարմեղ լեառն
Pons.	կարմունջ gen. ․մնջի
Rubere, rubeſcere.	կարմըրնալ ab կարմիր
Rubefacere.	կարմըրցուցել
Rubor.	կարմըրութիւն
Rubeus, rubens.	կարմիր
Rubro colore inficere.	կարմիր ներկել
Poſſe, valere.	կարենալ և կարանալ
Potens, valens.	կարող
Potentia, vires, robur.	կարողութիւն
Tapetum orientale ex ſimplici, & rudi lana.	կարպետ
Potuit, valuit.	կար̄ ցաւ ab կար̄նալ
Ordo, regula, vide կարգ.	կարգ
Sta, mane.	կաց ab կալ
Manſi, manſiſti, manſit.	կացի կացեր էկաց
Securis.	կացին gen. կացնի
Securis ictus.	կացնահար
Conſtitue. (mare.	կացոյ ab կացուցել
Conſtituere, præficere, confir-	կացուցել præt. կացոյց
Lutum, cœnum. (frà.	կաւ
Luto obducere, cætera vide in-	կաւել
Pullus cameli. (&c.	կաւղ ըռնիկ
Capulo munire enſem, gladiũ,	կաւթել ab կոյթ
Peſſundare, conculcare.	կաւխել և կոխել
Læuigare.	կաւկել և կոկել
Inſtrumentum, quo ſcabra læuigantur.	կաւկիչ

Digitized by Google

կաւկոլ	Teſticuli.
կաւղէր և ՚ղմունք ab կ-ող	Latera, vide կող
կաւղընալ	Rogare, obſecrare.
կաւղով	Sporta, clitellaris ciſta.
կաւճակ	Sericeꝰ alteriúſve generis globulus.
կաւճան և ճաւկան	Pedum, paſtoritius baculus.
կաւճել ab կոճ	Intra duos ſtipites reũ torquere.
կաւճլատ	Semivſta candela, candelæ fruſtulum.
կաւճկել ab կաւճակ	Globulis nectere.
կաւնդակ	Pontificiũ, Regiũve diploma.
կաւշտել	In pilulas componere.
կաւոտ ab կաւ	Cœnoſus, lutulentus.
կաւոտել	Cœno inficere.
կաւոտիլ	Infici luto.
կաւչել և կոչել	Vocare, vide կոչել
կաւչնակ	Genus tintinabuli ex tabulis lineis.
կաւչմունք	Eleuationes vocis, vocandi alicuius gratia.
կաւպխտ	Rudis, ſeu hebes.
կաւպտած քար	Lapis perpolitus, & elaboratus.
կաւպտութի	Hebetudo.
կաւռծել	Os vaſis terrã verſus inuertere,
կաւվ	Vide հով
կաւտոշ և եղջուր	Cornu.
կաւտորել	Vide հոտորել
կաւտրել	Confringere.
կաւտրթունքս	Fragmenta rei alicuius eliſæ.
կաւրբան և կորբան	Marſupium, crumena.
կաւրեկ	Milium.
կաւրեկնոց	Ager milio ſatus.

Eripere,ſaluum facere. | կաւրզել
Eripi,ſaluari,euadere. | կաւրզիլ (էլ
Amittere,iacturam facere. | կաւրխսել և կորուսան-
Filij Choræ. [accidere. | կաւրխայորդիք
Rudi Minerua lignum aliquod | կաւփել
Coturnix. | կաքավ
Choreas ducere,tripudiare. | կաքավել
Vita. | կեանք և կենք
Vita æterna. | կեանք յաւիտենից
Cedar. | կեդար gen. կեդարոյ
Pruna,carbo candens. | կեծ և կայծ
ulgur,fulmen. | կեծակն
Fulgurare,coruſcare. | կեծկռտալ
Fulminis ictus. | կեծականահար
Carbunculus ignitus. | կեծին ab կեծ
Forcipes. (milium. | կեծկալ և ունելիք
Mollis cortex pomorum, & ſi- | կեղև
Hypocrita. | կեղծաւոր
Hypocriſim induere. | կեղծաւորնալ
Hypocriſis. | կեղծաւորութի
Molli cortice fructus nudare. | կեղվել ab կեղև
Fœditas,turpitudo. | կեղտ
Fœdus,impurus. | կեղտոտ
Inquinare,fœdare. | կեղտոտել
Coinquinari,fœdari. | կեղտոտիլ
Tunica nuclei nucis,& ſimiliũ. | կեճեպ
Interiorem nuclei tunicam eximere. | կեճպել
Stare,manere : item viuere. | կենալ
Seruator,ſaluator. | կենարար
Vitæ. | կենաց ab կեանք

կենդանանալ	Reuiuiſcere.
կենդանատու	Vitæ largitor.
կենդանարար	Viuificator.
կենդացուցել	Viuificare.
կենդանակերպ	Planetæ,ſydera errantia.
կենդանի	Viuus,viuens.
կէնք և կեանք	Vita.
կեռ	Curuus,repandus.
կեռալ	Prurire.
կեռացուցել	Pruritum mouere..
կեռաս	Ceraſum.
կեռասի	Ceraſus,arbor ferens ceraſa.
կեռել	Curuare, inflectere.
կեռիլ	Flecti,curuari.
կերիք և կզակ	Maxilla,mandibula.
կեռմըռիլ և կիսել	Varie inflecti,& curuari.
կէս geni. կիսոյ	Dimidius,a,& ſubſt. dimidium.
կէս էնէ	Partiri,diuidere.
կէսաւր	Meridies.
կէսաւրվէն	A meridie.
կէսաւրոն	Ad meridiem.
կէսարեայ և դէսէրեայ	Cæſarea.
կեսրէր	Socer,mariti pater.
կեսուր	Socrus,mariti mater. (ras.
կետ	Punctum diſtinguens ſcriptu-
կետել	Punctuare,punctis diſtinguere.
կէտ plu. կէտք	Cetus,piſcis ingẽs: itẽ anni tẽ-
կէտ ձմըռան	Hyber num anni tempus. [pus.
կերայ. կերան ab ուտել	Comedi: comederunt.
կերակուր plu. կուրք	Eſca,cibus.
կերակրել և կերցուցել	Alere,cibare.

Paſci,ali, enutriri. (v.3.	կերակրիլ
Raucæ factæ ſunt fauces,Pſ.68.	կերկերեցաւ կոկորդ
Morbus carnes perpetuò abſu-	կերն
Forma,modus,ratio. (mens.	կերպ
Effigiator,pictor.	կերպասագործ
Effigies, imago, ſimulacrum.	կերպարանք
Forma ſerui,in profeſſ.fidei.	կերպարանս ծառայի
Hoc modo,hac ratione,ibid.	այս կերպիւս
Viuam : viuet.	կեցից . կեցցէ ab կենալ
Viuat Rex.	կեցցէ արքայ
Salua me.	կեցոյցիս ab կեցուցել
Seruare,ſaluare.	կեցուցանել և կեցուց-
Seruator, ſaluator.	կեցուցիչ [ել
Cephas,Petrus.	կեփաս և պետրոս
Maxilla,mandibula.	կզակ և կեռիք
Pellis martis,ſeu murina. [re.	կզենի ab կզոլ
Declinare,deorſũ aliquid flecte-	կզեցուցել
Inclinare ſe,corp'q; deflectere.	կզիլ և գճիլ
Gannire,prop. canũ,cũ dolent.	կզկտալ præt. 'զտաց
Pronus, deflexus. (rum.	կզուկ
Verbum exprimẽs perdicis can-	կըկրալ
Sedere Indorum more.	կըկզիլ
Quoduis animal mulgeri aptũ.	կթան
Mulgere : item vindemiare.	կթել
Poculum,cyathus,calix.	կթխայ և գաւաթ
Nucleus.	կթուն
Mulctra,vas in quo mulgetur.	կթոց
Viſum eſt mihi.	կթվայ ինձի
Hydriæ infundere.	կծել ab կոծ
Comburere,igni abſumere.	կիզել և երեցել
Comburit montes.Pſ. 82.v.14.	կիզու զլերինս ։

հուր կիզեալ	Ignis vrens,& abſumens.
կիթ	Mulctio.
կիթոցին	Tempore vindemiæ.
կիլիկեայ	Cilicia.
կիլիկեցիք gen. ․եցոց	Cilicenſes. (repta.
կիծ և խած	Buccea rei alicuius dentibus ab-
կին և կնիկ	Mulier, vxor, coniux.
կինամոլ	Mulier ſterilis.
կինամոն	Cinamomum.
կիշեռք և սատեր	Statera, trutina, bilances.
կիշռել	Trutina examinare.
կիշռոց մէտմի	Staterę pondus aliquod.
կիպրոս	Cyprus.
կիսամեռ.	Semimortuus.
կիսատ.	Semiexhauſtus, non benè plenꝰ.
կիսել ab կէս	Partiri, diuidere.
կիսկատար	Imperfectus, nondum abſolutꝰ.
կիսկատարութի	Imperfectio.
կիսմաշ	Obſoletus, attritus.
կիսոյ ab կէս	Dimidij, ſemiſsis.
կիսովնի ձոր	Vallis Geſſon. (haurire.
կիստել ab կիսատ	Vas aliquod aliquantulum ex-
կիստուկ և կարճահաս.	Statura puſillus.
կիտել և կուտել. (ակ	Aggregare, coaceruare.
կիտոռ	Locuſta.
կիր և քլս.	Calx.
կիրակի	Dominica.
կիրակմուտ.	Hora ſabbati veſpertina.
կիրակվան.	Dominicalis.
կիրակըտին.	Veſpertinũ Dominicæ tempus.
կիրակոս.	Cyriacus.

Quantitas rei ambabus manibus comprehenſa. կեց
Stannum. կլաէկ
Stannoo blinire,vel obducere. կլաէկել
Stanneus,a. կլաէկէ
Stannarius,rij. կլաէկրար
Pepo. կլուր և խարպիզակ
Locus peponibus conſitus. կլուրնոց
Acicula. կլուկոմ ասեղ
Vide կլորել կլուրել ab կլոր
Fauces. կլափ
. Membrum virile. կլեր և արմուք
Rotundus. [nere. կլոր և բոլոր
Rotundare,in orbem compo- կլորել
Aliquantulùm rotundus. կլորիկ
Glutire,deglutire. կլնել և կլուցել
Ad ſummum replere. կխբել
Plene cumulari,& repleri. կխբիլ
Abſtruſus,reconditus. կճէճ և խրթին
Mordere. [luta. կճել
Glomus,res in globum conuo- կճիկ
Glomerare,in globũ cõponere. կճկել
Colligere ſeſe,& glomerare.(ſu կճկիլ præ. կճկաւ
Dolore affici ex venenato mor- կճկրճալ և կսկրճալ
Acer,guſtum habens acrẽ, qualis eſt cæpa, allium,&c. կճու
Rancidum fieri. կճվիլ
Vide կրկզել կկզիլ
Inſula. կղզի և աղայ
Later,ris. կղմինդր և քրամիտ
Lateribus pauimentũ munire. կղմինդրել
կղմինդրաշէնք

Digitized by Google

կղմընդրաշէնք	Lateritium opus.
կղորթ	Fructus adhuc tenerrimus peponis,cucurbitæ, &c.
կճղակ	Vngula animalium.
կմկըմալ	Mutire, timidè, & intrà dentes loqui.
կնդախըմանս ab կոնդ	Similis axi rotæ.
կնդել	Radere,ſubradere.
կնդըրուկ	Genus thymiamatis pretioſi.
կնիկ և կին	Mulier,fœmina.
կնիք	Sigillũ : item,ſacrum Chriſma.
կնկուղ և վէղար	Cucullus.
կնունք և դրոշմն	Sacrum Chriſma.
կնքել	Obſignare, ſacrove chriſmate confirmare.
կշտամբանք	Grauis,reprehenſio pléa minarum.
կշտամբել	Obiurgare, increpare.
կշտամբութի	Increpatio ipſa, prout ſuprà.
կշտանալ և յայգիլ	Expleri, & ſatiari.
կշտացուցել	Saturare,explere.
կշտութի	Satietas, saturitas.
կոթ	Integrum animalis pectus.
կոյթ	Capulus enſis,gladij,& ſimiliũ.
կոժ և սափոր	Hydria, vrna fictilis.
կոլտալ և կլուցել	Deglutire.
կոխ	Locus pedibus attritus.
կոխ երկիր	Terra trita,& conculcata.
կոխել fut. կոխեցէ	Conculcare,pedibus terere.
կոծ և սուք	Luctus ob alicuius morté.
կոծ էնել	Luctus,& mœroris ſigna exhibere
կոկ	Læuis,minimè ſcaber.
կոկել և կոյկ էնել	Læuigare.

Minimè aptus generationi. կոկլակ
Guttur. կոկորդ
Latus, coſta : item vallis. կող plu. կողմանք
Ex valle in vallem. կողէկող
Plaga, pars, latus. կողմն
Pars, plagáve orientalis. կողմն արևելեան
Vide կաւղով կողով
Stipes. կոճ
Quantitas illa potionis, quæ vno hauſtu ſorberi poteſt. կոմ
Stercus bubulum. կոյ և կու
Axis rotæ. կոճղ
Cruſta vlceris. կոշկոռ
Latus humani corporis. կոշտ
Homo ſatur. կոշտ մարդ
Gleba terræ. կուոյշտ
Vocare, appellare. կոչել præ. կոչեաց
Palpebra oculorum. կոպ
Pix, cis. կոպր
Putamé, duriórve cortex nucis, & ſimilium. կոյռճ
Dorſum. կոռն և մէջք
Numerus aurus. կոռոշ և դահեկան
Idolum, ſimulacrum. կուռք genit. կռոց
Virgo. կուս plu. կուսանք
Virginum chorus. կուսնաց դաս
Virgineus, virginalis. կուսական
Puella virgo. կուս աղջիկ
De virgine natus. կուսածին
In virginitate permanere. կուսմնալ
Virginitas, virginalis pudor. կուսութի

կով gen. կովոյ	Vacca.
կոստանդինոպաւ լսին	Conſtantinopolitanus.
կոտ էմիչ	Grana, oſſáve fructuum.
կոտ և հատ	Granum.
կուտել	Congerere, coaceruare.
կոտորել	Excidere, profligare.
կուր	Cæcus.
կորանալ և կուրնալ	Obcæcari.
թիկունանց կոր ցոյ	Dorſum ipſorum incurua, Pſ. 98.v.25.
կորբան և քսակ	Crumena, marſupium.
կորդէն	Clitellæ.
կորդընել	Clitellas equo adaptare.
կորդընկար	Clitellarius.
կորդընկըրնոց	Forum clitellariorum. (ſid.
կորընչի	Euaneſcit, deperit, in Profeſſ.
կորթ[illegible]րկեր	Terra inculta, & indomita.
կորիլ præ. կորեաւ	Perire, diſperdi.
կորիւն plu. կորիւնք	Catulus leonis.
կործանել	Diſperdere, perdere.
կորկոտ	Frumentum à gluma mundatũ.
կորուսանել	Amittere, perdere.
կորուսեալ	Deperditus, amiſſus.
կորուստ gen. 'րըստեան	Amiſsio, iunctura, exitium.
կորնալ և կորանալ	Excæcari.
կորցուցել	Obcæcare.
կորութի	Cæcitas.
կորցք	Furcula ſtomachi.
կու և կոյ	Stercus bubulum.
կպղաք	Genꝰ clauſtri, ITAL. luchetto.
կպղել	Dicto clauſtro obſerare.

Appende,affige.	կպու
Adhærere.	կպչիլ
Affigere,appendere.	կպոցել
Pice illinire.	կպրել ab կուպր
Malleus ferrariorum.	կռան
Idolorum cultor.	կռապաշտ ab կուռք
Idololatria.	կռապաշտութիւն
Criſpare,circumplicare.	կռընչկըտել
Criſpari,circumplicari.	կռընչկըտիլ
Clocidare.	կռթալ
Lacinia,rugave veſtium.	կռինչք
Bellum, certamen.	կռիւ
Rodere,corrodere.	կռծել
Bullire quàm vehementiſsimè.	կռկըռալ
Frendere dentibus.	կռճել և կրճըտել
Subſannatio.	կռճըտիչ
Tergum, dorſum.	կռակ և մէջք
Idolorum,vel Idolis.	կռոց ab կուռք
Animal pugnæ aſſeruatum.	կռվան
Bellare,bellum gerere.	կռվիլ
Vir bellicoſus.	կռվըրար մարդ
Bellum ciere.	կռվեցուցել
Caſtrare.	կռտել և խսել
Capo.	կռտած ագլաւ
Rapere,abripere.	կռփել
Vide կծկըծալ (ſu.	կսկըծալ
Intim⁹ dolor ex venenato mor-	կսկիծ
Egerere,diciturque de bubulo excremento.	կղել ab կու
Teſtamentum.	կտակ
Facere teſtamentum.	կտակ էնել

կտակատէր	Teſtator.
կտակագիր	Tabulæ teſtamenti.
կտակարանք հին	Teſtamentum vetus.
կտակարանք նոր	Teſtamentum nouum.
կտավ	Tela.
կտավ գործել	Telam texere.
կտաւատ	Lini ſemen.
կտաւատնոց	Campus lino ſatus.
կտրռտել	In plures partes ſecare.
կտրտութի ab կտխտ	Importunitas.
կտրցել ab կտուց	Roſtro cibum ſumere.
կտխտ	Moleſtus, importunus, moroſ⁹.
կտկրտալ	Titillationes pati.
կտկրտացուցել	Titillare.
կտմրչել	Vellicare.. [cuius.
կտոր	Fruſtulum, reſegmenve rei ali-
կտուր տանխս	Tectum : item cæſura, inciſio.
կտրել	Secare, incidere.
կտրիլ	Incidi, ſecari. (igere
կտքրղել	Reſiduos racemos, ſpicasve le-
կրակ genit. կրակի	Ignis.
կրակ կպուցել	Ignem accendere.
կրակրել	Igni incendere, conflagrare.
կրակամանս (նք.	Ignitabulũ, vas prunariũ. [nis.
կրակխտղ և կայծակու-	Ignariũ, chalybs, quo elicit⁹ ig-
կրաշէնք ab կիր	Prunæ, carbones candentes.
կրունաւոր	Ex calce conſtructum opus.
կրունք	Religioſus,
կրէայ	Religioſorum familia.
կրել	Teſtudo.
	De loco ad locum tranferre.

Scripturarum menda corrigere.	կրթել
Calendæ menſis.	կրկր̃նակ ամսոյ
Reïterare.	կրկր̃նել
Diploïs, Pſ. 108.v.26.	կրկր̃նոց
Denuò, rurſus.	կրկի̃ն
Frendere dentibus.	կրճրտել և կռճել
Acceſsionem facere, adiungere.	կցել
Adhæſit os meũ, &c. Pſ. 101.v.5.	կցեցաւ ոսկրիմ
Multas rei alicuius partes ſimul connectere.	կցմ̃րցել

Digitized by Google

LITTERA Հ.

Հաբաշ — Hebæus.
Հաբաշտան — Thebaïs.
Հագաւ ab Հագնել — Induit ſe.
Հագարացիք — Agareni, populi Arabiæ.
Հագնել præ. Հագաւ — Veſtiri, indui.
Հագուստ և Հալաւ — Indumentum, veſtimentum.
Հագուցել — Veſtire, induere.
Հազ և խազ — Tuſsis.
Հազալ præ. Հազաց — Tuſsire, tuſsi laborare.
Հազար plu. Հազարք — Mille.
Հազարապետ — Dux mille virorum.
Հազարապատիկ — Millies mille.
Հազարաւոր — Milleſimus, millenarius.
Հազարք հազարանց — Millia millium.
Հազիւ և ճորով — Vi, violenter: item, vix.
Հազորան — Sorbi gen⁹ ſimilis paruo pomo rubro, habens tria oſſa.
Հազորենի — Arbor picti ſorbi.
Հայ — Armenus.
Հայաստան — Armenia.
Հայերէն — Armenicus, a.
Հայել — Vide Հայել
Հայլի և խայլի — Speculum.
Հայկ — Aigh, nomen gigantis.
Հայկազնք — Armeni ab Aigh oriundi.

Digitized by Google

Vide հայր | հայր
Petere, poſtulare. | հայցել և խնդրել
Petitio, poſtulatio. | հայցվածք
Fuſio metallorum, fuſura. | հալ
Perſecutio. | հալածանք
Perſequi, inſectari, & exagitare | հալածել fut. 'ծեսցէ
Exagitari. | հալածիլ fut. 'ծեսցի
Perſecutor, inſectator. | հալածիչ
Mundus, purus. | հալալ ant. հարամ
Mundities. | հալալութիւն
Vide խալաղ | հալաղ և խալաղ
Epidaphne, vrbs Syriæ. | հալապ և բերեայ
Indumentum. | հալաւ և հանդերձ
Liquatus, particip. paſsiuum. | հալեալ
Liquare, fundere, diſſoluere. | հալել
Facere vt quid liquetur. | հալեցուցել
Diſſolui, fundi, liquari. | հալիլ præ. հալեցաւ
Diſſoluitur, Pſ. 67.v.2. | հալիմոմ
Senex, ætate confectus. | հալիվոր և ծեր
Seneſcere, conſeneſcere. | հալիվորնալ
Senectus, ſenium. | հալիվորութիւն
Ad canos deducere. | հալիվորցուցել
Liquatus, fuſus. | հալմախ
Sarcina mercium. (mare. | հակ
Aduerſari, contradicere, recla- | հակառակել
Reſiſtere, obſiſtere. | հակառակ կալ
Contrarius, & ſubſt. Contrariũ. | հակառակ
Contradictio, repugnantia. | հակառակութիւն
Aduerſarius, aduerſator. | հակառակորդ
Conuicijs inſequi. | հահոել
Conuicium, contumelia. | հահոխութիւն

հաղ

հաղ	Merces, præmiũ operariorum.
հաղն տալ	Mercedem perſoluere.
հաղորդ	Particeps, Pſ. 125. v. 7.
հաղորդել և մասնաւոր-(ել	Euchariſtiam miniſtrare, item participem facere.
հաղորդըվ իլ	Euchariſtiam ſumere.
լաղորդամաման	Sacra pyxis.
հաղորդանոց	Sanctuarium tabernaculi.
հաղորթ	Euchariſtia.
հաղորդութի̄նց	Communio Sãctorum, in ſymbolo.
հաճեցաւ ab հաճիլ	Complacuit.
հաճեցուցել	Obſequi, morem gerere.
հաճիլ præ. ՝ճեցաւ	Complacere, acquieſcere.
հաճոյ լինիլ	Contentum eſſe.
հաճոյ եղեց	Complacebo, Pſ. 55. v. 11.
հաճութի	Bona voluntas, obſequium.
համ և խամ	Guſtus, ſapor.
համազգեաց	Similis cognomento.
համամիտ	Vnanimis.
համատարած	Vniuerſalis.
համար և հաշիւ	Calculus, lectió ve diſcenti propoſita.
համար տալ	Reddere rationem, ſeu lectionem recitare.
համարել և համբըրել	Numerare, vel æſtimare.
համարողական արվեստ	Ars ſupputandi, abaci peritia.
համարել	Æſtimare, reputare.
համարիլ præ. ՝րենաւ	Æſtimare, reputari.
համբաւ	Rumor, fama.
համբաւել	Rumores ſuſcitare, diuulgare.
համբաւիլ	Diuulgari.
համբառնալ præ. ՝րցաւ	Aſcendere, in altum eleuari.

Eleuaui,exaltaui: extuli, leuaui.	համբարձի. համբերձ
Aſſumptio in altum, eleuatio.	համբարցումն
Aſcenſio Chriſti. (tientia.	համբարցումն քի
Expectauit, ſuſtinuit item, pa-	համբեր
Tolerare, ſufferre: ité, expecta-	համբերել և սըբրիլ
Tolerantia, vel expectatio. (re.	համբերութի
Numerare, ſupputare.	համբըրել և համարել
Enumerata pecunia perſoluere.	համբըրով տալ
Corona, roſariúmve B. V.	համբըրիչ և թզպէն
Deoſculari.	համբուրել
Oſculum.	համբուր և պագ
Sapidus, guſtui iucundus.	համեղ
Sapidum fieri, guſtúque ſuaué.	համեղնալ præ. ՚ղցաւ
Condire, ſapidum efficere.	համեղցուցել
Conditio, ſapor ciborum.	համեղութի
Obſoniorum condimenta.	համեմունք
Mulier honeſta.	համեստ կին
Honeſtas muliebris.	համեստութի
Hamith, vrbs Meſopotamiæ.	համիթ
Incola vrbis ſupradictæ.	համթեցի
Specimen rei venalis.	համնտես և խամնտես
Deguſtare, delibare.	համնտխել
Mutus, elinguis.	համր և մունջ
Emutire, obmuteſcere.	համր եղնիլ
Mutorum ſtatus, & conditio.	համրութի
Ita, maximè.	հայ և խայ
Reſpicere, intueri.	հայիլ præ. հայեցաւ
Aſpice, reſpice.	հայեայ և նաեայ
Pater, parens.	հայր gen. հաւր plu. հա-
Paternus.	հայրական (րք
Pater filiú habens adoptiuum.	հայրագիր

հայրագլուխ	Rector, ſeu præpoſitus.
հայրասպան	Patricida.
հայրապետ.	Antiſtes, Præſul.
հայրապետութիւն	Antiſtitis munus, vel dignitas.
հայրութիւն	Paterna cura, & ſolicitudo.
հան ab հանել	Educ, erue, Pſ. 122. v. 7.
հանապազ	Iugiter, ſemper.
հանապազորդ	Iugis, continuus.
հանաք	Iocus, ſales, facetiæ.
հանաք ընել	Per iocũ aliquid effari, vel agere.
հանգըստիլ և հանգչիլ	Perfecta quiete conquieſcere.
հանգըստցուցել	In perfecta quiete collocare.
հանգըստութիւն	Quietis fruitio.
հանգըստարան	Locus quietis.
հանգիլ præ. հանգաւ	Quieſcere, commorari.
հանգուցել	In quiete conſtituere.
հանգիստ	Quies, ſolatium, leuamen.
հանգիստ յաւիտենից	Requies æterna Beatorum.
հանգիցէ. հանգիցեն.	Requieſcet: requieſcent.
հանգիցեն ի խաղաղու-	Requieſcant in pace.
հանդարտել (թե.	Cunctari, lentè incedere, expe-
հանդարտ գնացք.	Lentus, & grauis inceſſus. (ctare.
հանդարտութիւն	Lentitudo, tarditas, patientia.
հանդերձ	Veſtimentum: item vnà, ſimul.
կուսանաւք	Vnà cum virginibus, in Pſal.
հանդէս և ժողով	Congregatio, cœtus: item ſolē-
հանդիսարան.	Locus congregationis. [nitas.
հանդիսի աւր	Solennis dies.
հանել	Educere, eruere, eximere.
հանվիլ præ հանուլաւ	Extrahi, educi: item, exuere ſe.
հանելոկ.	Diuinatio.

Prudentia, Pſ. 48. v. 3.	հանճար
Inuentor ſcientiæ alicuius.	հանճարեղ
Scientiæ alicuius inuentio.	հանճարեղութի
Eo modo, ea ratione.	հանց և այն պէս
Calculus, ratio, ſupputus.	հաշիւ և հասապ
Rationes ſubducere. (citris.	հաշիւ էնել
Goſſipium diuerberatũ pro cul-	հաշու և խաշու
Goſſipio diuerberato farcire.	հաշվել
Pacificus.	հաշտ
Pacatus, & reconciliatus.	հաշտ ու բարիշ:
Pacari, conciliari.	հաշտիլ præ. հաշտաւ
Conciliare, pacificare.	հաշտեցուցել
Pacificatio, conciliatio, ſedatio.	հաշտութի և հաշտելո-
Res pacis conciliatrices.	հաշտելիք [ւթի
Maximè, vox annuentis.	հապայ
Æthiops.	հապաշ
Æthiopia.	հապաշըստան
Lingua Æthiopica.	հապաշնէբէն
Horridus, & piloſus.	հապշիկ և հափշիկ
Latrare.	հաչել և խաչել
Latratus.	հաչմունք
Suſpirium.	հառանչ
Suſpirare.	հառանչվիլ
Suſpiriis deplorari. [minis.	հառանչէվէլ
Statura: item, ſtatus, ætáſve ho-	հասակ
Eiuſdem ſtaturæ.	հասակից
Ætas iuuenilis.	հասակ մանկութէ
Supputus, ratio, calculus.	հասապ և հըսէպ և հա-
Rationes ſubducere.	հասապ էնել (շիւ
Satelles, apparitor.	հասաս
Æquinoctium.	հասարակ

հասարակաւուր　Meridies, Pſ. 90. v. 7.
հասարակեսցեն զաւուրս　Dimidiabunt dies, Pſ. 54. v. 22.
հասեալէ ab հասանել　Aduenit.
հասկընալ præ. կեցաւ　Intelligere, percipere.
հասկըցող և հասուկ　Intelligens.
հասկըցուցել　Habilem reddere ad percipiendum.
հասկըցողութիւն　Captus, intelligentia.
հասանել præ. հասաւ　Pertingere, peruenire, comprehendere.
հասուկ և հասկըցող　Intelligens.
հասուն ant. ժոռ　Maturus.
հասուցել ab հասանել　Perducere.
հաստ ant. բարակ　Craſſus.
հաստատ　Firmus, ſtabilis.
հաստատել　Firmare, ſtabilire, ſtatuere.
հաստատիլ　Firmari.
հաստատութիւն　Stabilitas, firmitas.
հաստ̃տութիւն երկնից　Firmamentum cœli.
հաստատուն　Firmiter, in Profeſſ. fid.
հաստընալ ab հաստ　Craſſeſcere, augeri.
հաստըցուցել　Craſſiorem efficere.
հաստկող մարդ　Homo tardus, & hebes.
հաստութիւն　Craſſitudo.
հասցէ ab հասանել　Pertinget, comprehendet.
հավէլ　Vide հաւել
հավկիթ　Ouum.
հավկոր　Ad lumen lucernæ nihil videns.
հավսար և հաւասար　Æqualis, par, coæqualis.
հավսըրել　Æquare, parem efficere.
հատ և խատ　Granum, acinus, indiuiduum.
հատանել և կտրել　Dirumpere, incidere.
հատի. հատեր. էհատ　Incidi, iſti, it.

Paruum granum.	հատիկ
Finire, abſoluere.	հատանել
Retribue, Pſ. 27. v. 5.	հատոյ
Retribuere.	նատուցանել præt հատ-
Retributio : item, vindicta.	հատուցումն [ույց
Præparare. (tus.	հատել և պատրաստել
De legitimo matrimonio na-	հարազատ ant. բիծ
Legitimis natalibus reſtitutio.	հարազատութիւն
Immundus, impurus.	հարամ ant. հալալ
Fur, latro.	հարամիկ և գող
Furtum. [tans.	հարամկութիւն
Ex alieno labore, furtóve victi-	հարամկեր (րել
Infixæ ſunt in me ſagittæ, Pſ. 37.	հարան յիս նետք ab հա.
Patrum, vel patribus. (v. 2.	հարանց ab հայր
Auſter, meridies.	հարաւ և հարաւք
Meridionalis plaga.	հարաւքային կողմն
Inebriari.	հարբել և արբենալ
Ebrietas.	հարբածութիւն
Trita, & publica via.	հարդ ճանապարհ
Percutere.	հարել præ. եհար
Locupletari, facultatib. ditari.	հարստանալ և ՛րոստա-
Fortunæ bonis ditare.	հարստացուցել (նել
Facultatum copia.	հարստութիւն ab հարս-
Percuſſi.	հարի ab հարել (տա
Quouſque.	հարի յոր
Impingere ad aliquid, vel infigi.	հարիլ præt: հարաւ
Conuiuium: item, tributum.	հարկ և խարկ
Percutere, cædere.	հարկանել և զարնիլ
Exactio tributorum.	հարկապահանջութիւն
Eſſe ad rem, ad rem facere.	հարկաւոր լինել
Neceſſe eſt.	հարկէ
Conuiuiis honorare.	հարկել

Digitized by Google

Հարկաւոր կին Mulier honeſta.
հարկէւորէլ Vide խարկաւորէլ
հարուած plu. ՝ծք Cicatrix,plaga,contritio,ruina.
հրուր Centum.
հարոր հազար Centum millia.
հարորաւոր Centeſimus.
հարորապատիկ Centies centum.
հարորապետ Centurio.
հարորապետութի Centuriatus, tus.
հարորեոց թիւ Centenarius numerus.
հարուստ Locuples, facultatibus pollens.
հարստանալ և հարըս Facultatibus ditari.
հարս (տանալ Sponſa, noua nupta.
հարսընցոյ Nubilis.
հարսնուկ Parua ſponſa.
հարսանիք Nuptiæ.
հանդերձ հարսնեց Veſtis nuptialis.
հարսնարան Sponſarum cœtus.
հարվածք Vide հարուած
հարցանել և հարցուլ Interrogare, petere, inſtare.
հարցի. էհարց Interrogaui: interrogauit.
հարցիր Interroga, pete.
հարցմունք Interrogatio, poſtulatio.
հարցուլ և հարցնել Petere, interrogare.
հարք ab հայր Patres.
հաց genit. հացի Panis.
հացալից Plenus pane.
հացամանն Calathus.
հացեփ և խբազ Furnarius, piſtor.
հաւ gen. հաւոյ. Gallina, auis. (gnatus.
հաւ ալայ Præfectus regio ſeruitio deſi-

Digitized by Google

Pelicanus.	հաւալասան
Hora galli cantus.	հաւախաւսք
Aër.	հաւայ և հավայ
Piſtillum. (habere.	հաւան
Gratum, acceptúmque aliquid	հաւանիլ և հավնիլ
Deſiderium, & appetitus.	հաւաս
Rei alicuius deſiderio teneri.	հասաս ունիլ
Voluntatem, & appetitum rei	հաւաս էնել
alicuius excitare.	
Coæqualis, par.	հաւասար և հավսար
Conſubſtantialis patri, in Prof.	հաւասար հաւր ընութբ.
Fides. [fid.	հաւատ gen. ‑տոյ
Credere, fidem præſtare.	հաւատալ præt. ‑տաց
Fidelis.	հաւատարիմ
Fidelitas.	հաւատարմութ̀ի
Fidelis, populus Chriſtianus.	հաւատացեալք
Vociferatio ad inuocandā opē.	հաւար և հավար
Clamores attollere opem im-	հաւար էնել
Vide Հոգալ [plorando.	հաւգալ
Hoſpitio excipere. [ſtolicum.	հաւէլ և հավէլ
Sandalia, calceamentum Apo-	հաւղաթափ
Olfacere, odorari.	հաւնթըթալ præ. ‑աց
Græcia.	հաւռմաստոն
Græcus, ex Græcia oriundus.	հաւռոմ
Varias in partes diſpergere.	հաւսէլ և հոսէլ
Ventus, aura.	հաւվ և հով
Vide Հովապետ	հաւվապետ
Paſtorali cura regere.	հաւվէլ և հովէլ
Paſtor ouium.	հաւվիւ և հովիւ
Refrigerari.	հաւվնալ ab հաւվ
Refrigerare.	հաւվցուցէլ

հաւվութիւն Refrigeratio.
հաւտ plu. հաւտք Grex.
հաւտեցուցել ab հոտ Putridum reddere,& malè olen-
հաւտիլ Fœtere. (tem.
հաւր ab հայր Patris, vel patri.
հաւրդանոց Locus quiſquiliarum ſub tectis.
հաւրդել Vniuerſam ſupellectilem de lo-
[դել co ad alterum transferre.
հաւրհըրդել և խուրհըր- Cogitare.
հաւրհըրդանոց Confeſſionale, vel ſacrarium.
հաւրհուրդ և խորհուրդ Meditatum, cogitatum.
հափշիկ և պշշիկ Horridus, & piloſus.
հաքամ և դատաւոր Iudex.
հաքայ Maximè, vox affirmatiuā, qua interrogāti mulieri reſpōdetur.
հաքար Agar.
հաքարացիք Agareni.
հաքիմ և բժիշկ Medicus.
հաքմութիւն Ars medica.
հեզ gen. հեզոյ Mitis, manſuetus.
հեզենալ præ. ՚զեցաւ Mitem fieri, manſueſcere.
հեզութիւն Manſuetudo.
հեթանոս gen. ՚նոսք Gens, natio.
հեծալ և տքալ Gemere, querula voce lamētari.
հեծանոց և գերընդի Falx fœnaria.
հեծել Equitum turma.
հեծել կապել (արս Equitum turmas cogere.
զհեծեալս և զերիվ- Equum,& aſcenſorem, in Pſal.
հեծեալ էին ի ձիս Equitabant equos, Pſ. 75. v. 5.
հեծելութիւն Equitatus, tus.
հեծնիլ præ. հեծաւ Equitare, equo inſilire.

E E

Digitized by Google

Vir equo inſidens. հէծուկ մարդ
Equo aliquem imponere. հեծուցել
Gemitus. հեծութիւն ab հեծալ
Effunde. հեղ ab հեղուլ
Effundere, verſare. հեղել և հեղուլ
Diluuium. հէղեղ և խեղեղ
Alueus torrentis. հեղեղատ
Heli ſacerdos. հէղի քահանայ
Sancta Helena. հեղինէ սբ
Helcana ſacerdos. հեղկանայ
Cachinnus, diſſolutior riſus. հեղկատակ
Aquis immergere. հեղձուցել և խեխղել
Aquis ſummergere ſeſe. հեղձլմնուլ
Verſare, effundere. հեղուլ և հեղել
Effuſio ſanguinis. հեղումն արեան
Ea ratione, eo modo. հէնց և այս պէս
Facilis, planus. հեշտ
Via facilis, ac commoda. հեշտ ճանապարհ
Facilitare. հեշտել
Facilem euadere. հեշտանալ
Facilitandum curare. հեշտացուցել
Conquieſcere. հեշտիլ և դորիլ
Facilitas. հեշտութիւն
Ex longinquo, à longè. ի հեռաստանէ
Longinquitas, diſtantia. հեռացութիւն
Procul ſeiungere. հեռացուցել և հեռիա-
Procul ſeiungi, vel ſegregari. հեռացոցվիլ (ռնել
Procul abeſſe. հեռենալ
A longe, procul. հեռեվանց և հեռվէց
Longe fieri, elongari. հեռի էղնիլ
Procul ſeiungere, ſegregare. հեռի առնել

հեռի ի — Longe à, procul ab.
հեռու և զատ — Longinquus, diſtans.
հեվալ — Anhelare. [mul.
հետ և ևխետ — Veſtigium, ſemita: item vnà, ſi-
հետն գնալ — Simul perambulare.
հետ. ինձ հետ քեզ — Mecum: Tecum.
հետմի — Semel, vice vna.
հետ հետ — Interdum, quandoque.
յայսմհետէ մինև ի- — Ex hoc nunc, & vſq; in ſeculũ.
հետասնկ (յաւիտեանս — Hoc modo, hac ratione.
հետեվիլ — Imitari, aliena ſectari veſtigia.
հետեվակ — Pedes, tis, à pedibus.
հետեվողումն — Imitatiò.
հետինն — Secum, cum eo.
հետ ում — Quo cum?.
հերասն և երասն — Ventilatio tritici.
հերընել — Ventilare ſegetes.
հերիք — Sufficiens.
հերիք հնել — Ad ſufficientiam aliquid pera-
հերկ — Cultus ager. (gere.
հերկել և վարել — Arare, aratro proſcindere.
հերձիլ — Diſrumpi per medium.
հեւձիք և հերձուած — Hæreſis.
հերձուածող — Hæreticus.
հերձուածողութի — Profeſſio, labéſve hæreticalis.
հերմուն — Hermon.
հերու և խերու — Præteritus annus.
հերուն — Subula.
հերքել և զովել — Anathematizare.
հեքալ և պահարան — Quicquid deuotionis ergo
հեքնոց ab հիաք — Forum textorum. [geſtatur.

Textrina.	հեքի դուքան
Hiſtoria, ſeu alia quæuis narra-	հեքիաթ և զրոյց
Araneus. [tio.	հեքուկ և սարդ
Potens, fortis, validus.	հզաւր genit. հզաւրի
Potentem fieri.	հզաւ րանալ
Potentium princeps.	հզաւապետ
Potentiſſimus.	հզաւրեղ
Protector, defenſor, Pſ. 70. v. 7.	հզաւրիչ
Sileſcere.	հըշ կենալ
Heſro, terra Meſopotamiæ.	հզրաւ
Mirari.	հիանալ præ. հիացաւ
In admirationem pertrahere.	հիացուցել
Res prodigioſæ & admirandæ.	հիացմունք
Admiratio, ſtupor.	հիացումն
Textor.	հիաք
Ars textorum.	հիաքութիւն
Pilus.	հիեր և մազ
Dentiſcalpium.	հիլալ և ատեմփոր
Nunc, modò.	հիմայ և հիմի
Fundamentum.	հիմն plu. հիմունք
Fundamenta iacere.	հիմն արկանել և հիմ-
Fundator.	հիմն արկող [նել
Fundamenta ponere.	հիմնել և հիմնարկան-
Fúdatio, prima erectio ędificij.	հիմնարկումն. (նել
Actus ipſe fundandi.	հիմնարկութիւն
Antiquus, vetus. [ficium.	հին
Obſoleta veſtis: antiquum ædi-	հին հալաւ. հին շենք
Vir primari⁹ ex ſeniorib⁹ populi	հին մարդ
Obſoletus, penitúſque attritus.	հինումին
Fucus, ſeu herba ipſa, ex qua fit.	հինայ և խինայ
Subtegmen, trama.	հինած

հինգ	Quinque.
հինգ հինգ	Quini.
հինգերորդ	Quintus.
հինգտասան	Quinquaginta.
հինգ շաբթի	Dies Iouis.
հինել	Ordiri, texeréve telam.
հիւն	Huin, vna ex litteris Armeniis.
հիւթ	Vapor terræ : item helluo.
հիւսել և ոսկել	Intexere, & implicare.
հիւս	Faber lignarius.
հիւսնութի	Ars fabri lignarij.
հիւանդ	Ægrotus, infirmus.
աւծումն հիւանդաց	Extrema vnctio.
հիւանդանոց	Xenodochium infirmorum.
հիւանդապան	Infirmis curandis deſtinatus.
հիւանդանալ	In morbum incidere, infirmari.
հիւանդացուցել	Infirmum, & ægrum reddere.
հիւանդութի	Infirmitas.
հիւսուս gen. ՚սուսոյ	Aquilo. [degunt.
հիւսուսաինք	Aquilonares, qui ad Aquilonem
հիւսուսաին կողմ	Aquilonaris plaga.
հիւր	Hoſpes & peregrinus.
հիւ րանոց	Hoſpitium peregrinorum. (tus.
հիւրանոցպան	Peregrinorum hoſpitio delega-
հլուն	Vitrea margarita, ITAL. margaritino.
հնազանդ և հպատակ	Obediens, ſubiectus.
հնազանդ առնել	Obtemperantem reddere.
հնազանդիլ præ. ՚ցաւ	Obedire, obedientiam pręſtare.
հնազանդեցուցել	Obedientiam alicui procurare.
հնազանդութի	Obedientia.

Veteraſcere,vetuſtate obſoleſ-	հնանալ ab հին
Attritus,particip. paſſiuũ. (cere.	հնանացեալ
Inuentio,commentum.	հնար
Subtiliùs rem aliquam excogi-	հնարել (րին
Poſſibilis. [tare.	հնարաւոր ant. անհնա
Quinarius.	հնգեակ ab հինգ
Infra quinarium numerum.	հնգիցն ի վար
Indus.	հնդի plu. հնդիք
Lingua Indica.	հնդերէն
Indiæ.	հնքրստան
Æthiopes.	հնդիկք gen. հնդկաց
Torcular,torcularis lacus.	հնձան և մահսարայ
Torculator.	հնձանահար
Metere.	հնձել և ընձել
Clibanus,furnus.	հնոց
Vetuſtas.	հնութի ab հին
Antiquitas,antiqui.	հնումն
Sufflare,inflare.	հնչել և փչել
Ad haſtam vẽdere,ſeu per præ- conem edicere. [tum.	հնչեցուցել
Edictũ per pręconẽ promulga-	հնչմունք
Solicitum eſſe,ſtudioſè occu-	հոգալ præ. հոգացաւ
Procurator domus. [pari.	հոգացող
Spirituum habitationes.	հոգէկաեանք
Quies ſpiritus. (pers.	հոգէհանգիստ
Incorporeus,terrenæ molis ex-	հոգեղէն
Beatarum mentium chorus.	հոգեղինաց դաս
Renouatio ſpiritus.	հոգէնորուք
Animam agens.	հոգէվարք (որ
Spiritualis,& incorporeus.	հոգևոր ant. մարմնաւ-
Reſumere ſpiritus.	հոգևորել և 'որնալ

ψυχή. հոգի gen. հոգոյ	Anima, ſpiritus.
հոգի սբ	Spiritus ſanctus.
հոգի բանական	Anima rationalis, & intellecti-[ua.
հոգի զաւրութէ	Anima potentialis.
հոգի զգայական	Anima ſenſitiua.
հոգի աճողական	Anima vegetatiua.
հոգոց հանել և հառա-(ճնչէլ	Suſpiria educere.
հոգս	Cura, ſolicitudo.
հոգտեմբեր և մարերի	October.
հող	Terra, puluis, pauimentum.
հողածին	De terra procreatus.
հողակեր	De terra victitans.
հողագործ և շինական	Agricola.
հողեղէն	Terreſtris, & corporeus.
հողմ և քամի	Ventus.
հողմաբեր	Ventos adducens.
հողմային	Ventoſus, ventis abundans.
հողմակոծեալ	Ventis agitatus.
հողմաշունչ	Venti afflatus, vel impulſus.
հողմակոծիլ	Turbine, & procellis agitari.
հողնոց	Publicus locus in quem defer-(tur terra.
հողվէրք	Cœmiterium.
հում ant. եփած	Crudus.
հումիս	Caro cruda, dictio compoſita.
հումուլում	Semicoctus.
հոմերիոս	Homerus poëta.
հուն և խոն	Tranſitus fluminis, vineæ, & ſi-(milium.
հունդ և սերմ	Semen, ſementis.
հունձ	Meſſis.
հոռի և փետրվար	Februarius Menſis.
հոսել	Diſpergere.

Ventus, aura. հով և հաւլ
Vmbra, metaph. protectio. հովանի
Obumbrare: item, protegere. հովանաւորել
Vmbraculum. հովանոց
Antiſtes, præſul. հովապետ ab հովիւ
Antiſtitis munus, & partes. հովապետութիւն
Paſtoralis cura regere, & paſcere. հովել և հովուել
Paſtorale munus. հովըւութիւն
Paſtor, curator ouium. հովիւ
Curator animarum. հովիվ հոգևոր
Vallis, conuallis. հովիտ plu. հովիտք
Odor. հոտ
Odoratus: item, thymiama. հոտոտելիք
Inodorare, odoribus replere. հոտոտել
Odorari, olfacere. հոտոտիլ præ. ոտեցաւ
Ignis. հուր և հրակ gen. հրոյ אור
Ignis inextinguibilis. հուր անշէջ
Ignis extinctus. հուր շիջեալ
Puteus. հոր և խոր և գուբ
Vide հիւսն հուսն
Obediens perfectus. հպատակ և հնազանդ
Perfecta obedientia. հպատակութիւն
Superbus. հպարտ և ամբարտաւ-
Superbire. հպարտանալ [ան
Superbum reddere. հպարտացուցել
Elatus, excelſus. հպարտացեալ
Excelſi montes, Pſ. 67. v. 15. հպարտացեալք լերի-
Tangere, appropinquare. հպիլ և դիպնիլ նք
Rebecca. հռաբէկ
Rachel. հռաքէլ
Ruth. հռութ

հռոմ

հռոմ genit. հռոմայ	Roma.
հռոմայեցի	Romanus, Roma oriundus.
հռոմլոս	Romulus.
հռովմէական	Romanus,a.
հսէպ և հասապ	Ratio, calculus.
հսէպել	Subducere rationes.
հսկայ և ազնաւոր	Gigas.
հսկաեաձև	Forma, ſtaturáve gigantis.
հսկաութի	Gigantis ſtatus, & qualitates.
հրաժ արանք	Abdicatio, neglectio, priuatio.
հրաժարել præ. ՝րաւ	Abdicare ſe, renũciare, neglige-
հրաժարեցուցել	Facere vt quis renunciet. (re.
հրաիեղ	Incendium.
հրակեղ առնել	Incendium excitare.
հրակեղել և հրդեհել	Igni abſumere.
հրամաել և պատուիրել	Præcipere, iubere, mandare.
հրաման	Mandatum, præceptum.
հրամանք կատարել	Exequi mandata.
հրամէն	Prandium.
հրամնիլ præt. ՝նաւ	Prandere.
հրաշագործ և հրաշա-	Patrans miracula.
հրաշագործութի (լի	Patratio miraculorum.
հրաշազարդ	Miraculis adornatus.
հրաշապայծառ	Miraculorum nomine illuſtris.
հրաշախնըման	Miraculoſè.
հրաշք	Miraculum.
հրապարակ	Theatrum, platea.
հրապորել և հրաւիր-	Exhortari, excitare, animare.
հրատարակ (էլ	Notus omnibus, & manifeſtus.
կրատարակել	Promulgare, palam facere.
հրատարակիլ	Manifeſtare, promulgare.

Impetus,irruptióve ignis. հրացայթ ab հուր
Igni abſumere. հրդեհել և հրակիզ
Iudæus. հրեայ gen. հրէի
Iudaïcus. հրէական
Iudæa. հրէաստան gen. ՚տանի
Trudere,impellere. հրել և մղել
Igneus. հրեղէն ab հուր
Seraphinorum chorus. հրեղինաց դաս
Angelus. հրեշտակ gen. ՚տակի
Archangelus. (re. հրեշտակապետ
Iubilare,gaudio geſtire, exulta- հրճուիլ և զուարճան
Lætitia,gaudium,exultatio. հրճուումն (ալ
Ignis,caſus genit. հրոյ ab հուր

LITTERA Ճ.

Ճագ	PVllus volucrũ alio-rúmve animaliũ.
Ճագս հանել	Pullos ex ouis edu-
Ճագ գաւմշոյ	Pullus bubali. (cere.
Ճագար	Infundibulum, quo vinũ dolio infunditur.
Ճախ	Siniſter.
Ճախիկ	Scæua, qui ſiniſtra vtitur manu.
Ճախակողմ	Pars, latúsve ſiniſtrum.
Ճախ ձեռն	Læua, ſiniſtra.
Ճախել	Infeſtum alicui eſſe, & ſiniſtrũ.
Ճաղկել և ծեծել	Percutere.
Ճայ	Vna ex litteris Armenijs.
Ճայն և ձէն gen. նէ	Vox.
Ճայնաւոր գիր	Littera vocalis.
Ճայնել և ձէնել	Vocare.
Ճայն երգել	Muſico concentu canere.
Ճայն երգող	Muſicus, ci, cantor. [affici
Ճանճրանալ	Contriſtari, tædio, triſtitiaque
Ճանճրացուցել	Contriſtare, triſtitia afficere.
Ճանճրութիւն	Tædium, moleſtia, cura.
Ճավար	Far, ris.
Ճավրել	Blaterare, ineptè & extra rem
Ճար	Seta caudæ equorum. [loqui.
Ճարէմաղ	Subcerniculum ex ſetis equorũ.
Ճարմըղել և շարմըղ	Subcerniculo excutere.

Abijcere: itẽ,expãdere,dilatare. ձգել և ձէգել
Vobis. ձեզ
Oleum. ձէթ gen. ձիթոյ
Oleo reſperſus,vel fœdatus. ձէթոտ
Oleo oblinire. ձէթել
Vox. ձէն և ձայն
Vocare, functum. ձէնել և կանչել
Nænia flebile carmen ſuper de- ձէնք
Manus. ձեռն gen. ձեռին
Opus manuum. ձեռագործ
Deſiſtere ab opere. ձեռաց թողուլ
De manu tua. Pſ.8.v.6. ի ձեռանէ քումմէ
Super omnia opera manuum իվ̃ր̃ա̃մ ձեռակերտ̃ց
Vinctus manibus. (ſcripta. ձեռ ըմբռակ
Syngrapha propria manu ſub- ձեռնագիր
Manu propria ſubſcribere. ձեռնագրել
Sacris initiare. ձեռնադրել
Sacra ordinatio. ձեռնադրութի
Manicæ ferreæ. ձեռնակապ երկաթեաւ
Placenta. ձեռնամած
Mutilus manu. ձեռնատ
Cooperari,coadiuuare. ձեռնատուլ
Socius, & adiutor operis. ձեռնատու
Chirotheca.. ձեռնոց
Ictus: item,manus in plur. ձեռք
Manib.attrectare,adminiſtrare. ձեռքել
Adminiſtrationẽ alicui cõmit- ձեռքել տալ
Inciſio facta per ſutorem. (tere. ձեւ դերձեղի
In fruſta dilacerari. ձեւ ձեւեղնել
Dilacerare,diſcindere. ձէւել
Veſter,a,um. ձեր gen. ձերոյ

Digitized by Google

ձի gen. ձիոյ plu. ձիանք	Equus.
ձիադարձ	Equus meritorius.
ձիակեր	Equinas carnes depaſcens.
zhiageraz ձիակերաց աշխար	Regio Tartarorũ, ſic dicta ab equis.
ձիավար	Domitor equorum.
ձիավարութիւն	Ars, munúsve domitoris equorum.
ձիավոր	Eques.
ձիավորել և հեծնել	Equum conſcendere, equitare.
ձիավազ	Locus in quo ad curſum exercentur equi.
ձիթախանք	Mola olearia.
ձիթամբած	Equus ephippiarius.
ձիթ ամբել	Ephippio equum ſternere.
ձիթապտող	Olea, oliuæ fructus.
ձիթենի	Oliua, arbor ferens oleas.
ձիթենոց	Oliuetum.
ձիթխաց	Mola.
ձիթխրցի քար	Lapis molaris.
ձիթխրցպան	Molitor.
ձիթոյ ab ձէթ	Olei, vel oleo.
ձիթոտել	Oleo coinquinare.
ձիթ ոտիլ	Oleo conſpurcari.
ձիոկ ab ձի.	Equulus, paruus equus.
ձիոյ քոռակ.	Pullus equinus.
χιών. ձիւն և ձուն	Nix.
ձիւնաբեր	Pruina, gránave niuis primò decidentia.
ձիւնահալ	Vent⁹ zephyr⁹ niues diſſoluẽs.
ձիւնանալ	Niue contegi, & dealbari.
ձիւնասցի սաղմոս	Niue dealbabitur Selmó, Pſ. 67.
ձիք ant. թուլ	Intent⁹, cui opponitur remiſſ⁹.
ձիք բռնել	Benè intentum tenere.

Equa. ձիքած
Pertinxit. ձկաւ ab ձկնել
Piſcis, ſeu piſci. ձկան ab ձուկն
Piſcarium forum. ձկանշուկայ
Auis piſcium raptu victitans. ձկընկող
Vtraque manu eniti vt ad aliquid pertingatur. ձկըռտել
Vide ձկնել ձկել և ձկնել
Anguilla. ձկնաւց
Difficulter ad aliquid pertinge- (re. ձկնել præt. ձկաւ
Piſcator. ձկնորս
Piſcatus, arsve piſcatoris. ձկնորսութի
Piſcina. ձկնոց
Piſces. ձկունք ab ձուկն
Lac in vtre, vel vaſe agitare ad [butyrum eliciendum. ձձմել
Vter, vásve ligneum in quo fit butyrum. ձձում
Niuoſus, niue abundans. ձմաին
Morbus oculorum ex obtutu in niuem. ձմէթ
Dicto oculorũ morbo labora- (re. ձմէթըռել
Hyems. ձմեռ
In hyemem. ձմեռան
Hyemare, hybernare. ձմէռնել
In hyemem hoſpitio recipere. ձմեռնեցուցել
Hyematio, hyemis traductio. ձմեռնութի
Cucumis aquaticus, ITAL. an- ձմերուկ gen. ձմերկի
Cucumerariũ, prout ſup. (guria. ձմերկնոց
niue. ձնէն ab ձիւն
Ab imbre permixta. ձնկախառն
Nix tare. ձնձալ և ցնծալ
Exul

շուշփայց·	ճնճղակ	Inſtrumentum muſicum duos habens lances, ex quorum repercuſſu elicitur ſonus.
	ճնոտ ab ճիւն	Niue reſperſus.
	ճնոտել	Niue conſpergere.
	ճնոտիլ	Niue conſpergi.
	ճոթ և կուպր	Pix,cis.
	ճոլել	Contundendo curuare.
	ճուկն plu. ճկունք	Piſcis.
	ճուկն որսալ	Piſcari.
	ճող	Palus,li.
	ճողաբարձ	Vexillifer,ſuſpenſum palo ferés [vexillum.
	ճոյ և հավկիթ	Ouum.
	ճոն	Vide ճիւն
	ճոր	Vallis.
	ճորձ և սգեստ	Veſtimentum.
	ճռնադրել	Vide in ճեռ.

LITTERA Ղ.

Conuentio. (ſtipticꝰ.	Ղաբալ
Corpore exſiccatus,	ղաբըղ
Opus aliquod pro-	ղաբըլէլ
prijs ſūptib. facien-	
Plicatura, flexus. (dū cōducere.	ղադ և ծալ
In ſingulas plicas rurſꝰ cōplicās.	ղադ ղադ ծալէլ
Periculum, diſcrimen.	ղադայ և ղադապ
Periculo exponere.	ղադրէլ
Periculum ſubire.	ղադրիլ
Iudex.	ղադի և դատաւոր
Vir potens.	ղադիր մարդ
Anſer.	ղազ gen. ղազոյ ghaz.
Phrygio.	ղազազ
Forum phrygionum.	ղազազնոց
Ars phrygionum. [edita.	ղազազութի
Strages furētis Principis iuſſu	ղազապ
Lazarus. [gunt.	ղազարոս
Palus, quò Turcæ viros confi-	ղազուխ ghazuch
Per medium hominem ſtipitē	ղազոխել
adigere. [gatorum.	
Multitudo equorum in filo li-	ղաթար
Opſonium, quicquid pani ad-	ղաթեղ
Reſina. (ditur.	ղաթըրան
Animalium multitudinem in	ղաթըրէլ ab ղաթար
filum diſponere.	

ղաթըրչի

դաթըրչի	Ductor plurium iumentorum recta linea colligatorum.
դաթըրչութի	Ars dicti ductoris.
դալ	Altercatio,iurgium,rixa.
դալամ և գրիչ	Calamus ſcriptorius. (tur.
դալամթ ըրաչ	Scalprum,quo calami apparan-
դալատ և սղալ	Mendum,error ſcripturæ.
դալել ab դալ	Altercari,rixari.
դալխան և ասպար	Clypeus,pelta,parma.
դալխանչի	Clypeorum conſtructor.
դալտիլ præ. տաւ	Menda committere.
դամազ և ղոմնի	Delator.
դամազութի	Delatio.
դամաթ և բաժ	Statura.
դամար և արեգակն	Sol.
դամբար	Maurus.
դամբարըստան	Mauritania.
դամզել ab դամազ	Deferre, occultò accuſare.
դանդ	Ganth,vrbs Tartarorum.
դանդիլ և դանթեղ	Lampas.
դանդիլն վառել	Lampadem accendere.
դանթար	Pondus centum librarum.
դանթեղ և դանդիլ	Lampas.
դաշայ	Chaldæorum ſacerdos.
դաջառ	Tartarꝰ ſecũdę regionis. (nis.
դաջառ բստանն	Regio Tartarorũ ſecũdę natio-
դաստ	Studium,conatuſque omnis in re mala. (da adhibere.
դաստ կնել	Studiũ omne in re mala patran-
դաստի	Conſultò,dedita opera.
դավատ	Lena,næ.

Lenocinium, ars lenæ.	ղավատութի
Pactum, conuentio.	ղավըլ
Paciſci, ad pactionem venire.	ղավլէլ
Quidditas, eſſentiáve rei.	ղավըր
Vna ex litteris Armenijs.	ղատ
Nomen Prouinciæ Turcarum.	ղարամանն
Status, & conditio rei alicuius.	ղարար
Natio quædam Parthorum.	ղարզանք
Alienigena, exterus, aduena.	ղարիպ
Exterorum calamitates experiri	ղարիպնալ
Exterorum ſtatus, vita, & mores	ղարիպութի
Exterorũ calamitatibus aſſuefa-	ղարիպցուցել
Vrbis Armen. mai. (cere.	ղարս
Incola vrbis ſupradictæ.	ղարսըցի
Arcula artificioſè elaborata.	ղաւզ և կոթի
Vide ղուլինջ	ղաւլինջ (աւք
Loquētur in ore ſuo, Pſ. 58. v. 8.	ղաւղանն ըլեսցեն բերան-
Expellere, eijcere.	ղաւվէլ և քշէլ
Fides, dium.	ղաւփող
Pardus, leopardus.	ղափլան և փարս
Vide միզան (mixta.	ղափան և միզան
Vis niuium validis ventis im-	ղափոլ և բուք
Ineptè, & temerè prolata verba	ղաֆ
Cauea, ITAL. gabbia.	ղաֆաղ
In caueam includere.	ղաֆաղ դնել
Tributum, quod peregrinantes in Ieruſalem Chriſtiani Turcis perſoluunt. (gatus.	ղաֆար
Dicto tributo exigendo dele-	ղաֆարչի
Plurium viatorũ ſimul iter agẽtium cœtus.	ղաֆլայ

ղբլայ	Pars versùs meridiem.
ղզրել	Ad oculum æſtimare.
ղզրող	Æſtimator prout ſuprà.
ղեկ	Clauus, nauis gubernaculum.
ղեկավար	Claui moderator.
ղեկտվարել	Clauũ regere, & gubernare.
ղեղաջ	Ligneus cuneus.
ղեվի	Tribus Leui.
ղեվտացի	Leuita.
ղեւտականք	Leuiticus,liber Leuitici.
ղըմ և հոգս.	Moleſtia,cura,ſolicitudo.
ղըմալ	Vide ղըմալ
ղըչ	Prora nauis.
ղթլամ	Vniuerſalis clades ob vniuerſa-le delictum.
ղժալ præ. ղժաց	Stridere,acutis vocibus ſtrepere
ղժացուցել	Stridores excitare.
ղժոց	Stridor,vociferatio.
ղժաւկ	Auis, cuius caput ſimile quid cucullo tegit.
ղիաս	Mẽſura ſolo oculi iudicio recta.
ղիաս ընել	Ad oculum rem aliquã metiri.
ղիդր	Libra orientalis ponderis duarum mille & 400. drachmarũ.
ղիմայ	Caro trita.
ղիմել	Terere,friare.
ղիրայ	Animi præſentia, & fortitudo.
ղիրայ ընել	Animos ſumere,audere.
ղրեկոտ	Præ cæteris omnibus audens in agendo.
ղիրենալ	Animoſum euadere.
ղիրով	Animosè,inuicto animo.

Arcula æraria tabernariorum.	ղլայ
Vi abripere.	ղլել և խլել
Verbum exprimens perdicis cá-(tum.	ղղբալ և կրկբալ
Angi, ſolicitum eſſe.	ղմալ ab ղրմ
Leui quauis de cauſa.	ղմկոտ
Genꝰ lacertę albis cruſtis diſtin-(cta.	ղմղրմաւկ
Velum acuminatum fronti aptant mulieres.	ղնջեկ
Pinnaculum.	ղոբա
In pinnaculi figurá conſtructū (opus.	ղոբաշէնք
Arcula artificioſè elaborata.	ղոթի և շաւղ
Annona in annú, vel dié præpa-[rata.	ղութ
Turris.	ղոլայ և աշտարակ
Collegium ſtudentium.	ղոլէճ և դպրպատուն
Terra Parthorum.	ղոլթիկ
Incola terræ ſupradictæ.	ղոլթըկցի
Pleuritis, laterum cruciatus.	ղոլէնջ և խիթ
Pleuriticus.	ղոլէնջոտ
Lucas Euangeliſta.	ղուկաս gen. ղոկասու
Sericum quoduis opus.	ղոմաշ
Serici cuiuſuis operis textor.	ղոմաշ բաֆ
Ludus quilibet vetitus.	ղոմար
Vetitos exercens ludos.	ղոմարբազ
Vetitis ludis oblectari. [vetiti.	ղոմար խաղալ
Domus, in qua exercentur ludi	ղոմարխանայ
Quantitas rei, quæ pleno ore (capi poteſt.	ղոմի
Deferre, explorare.	ղոմնել
Delator.	ղոմնի և ղամազ
Philomela, luſcinia.	ղոմրի
Culla.	ղոնղախ և աւրոց

ղը

ղոնգանչի	Artifex conſtruens cullas.
ղոնկիանոս	Longinus miles.
ղուռ	Auis quædam ſolo niuis tem-
	pore apparens.
ղոռս	Argentum rude, & infectum.
ղոռող	Vide կոռող
ղովտ gen. ղովտայ	Loth.
ղուրան	Alcoran⁹,codex legis Maomet.
ղուրբաթ	Auarus parce admodum im-
	pendens.
ղուրբան և մատաղ	Holocauſtū, oblatio animaliū.
ղուրբընցոյ	Res apta holocauſto.
ղուրբան էնել	In holocauſtum offerre.
ղռալ	Verbum exprimens ſtrepitum
	coruorum vel rixantium.
ղռասայ	Vectis ligneus.
ղռբաչ և խարազան	Scutica,ferula,diſciplina. (re.
ղռսել ab ղռասայ	Vecte pondus aliquod ſubleua-
ղռթալ և կռթալ	Clocidare. (tium.
ղռոց ab ղռալ	Strepitus coruorum, vel rixan-
ղսայ	Hiſtoria,aliavequæuis narratio.
ղսապ	Lanius.
ղսար	Ars dealbandi telas.
ղսարիչ gen. ղսարչի	Dealbator telarum. [ſecare.
ղսել	Contundere : item, per mediū
ղսիլ	Hordeum,quod equis datur in
	pabulum.
ղսուքս	Segmenta.
ղսղըսել	Rodendo abſumere.
ղսպէն ab ղսապ	Ab lanio.
ղսպընոց	Macellum,laniena.

Vinea, quæ nondú fructꝰ dedit.	ղրղ
Parua vinea nuper plantata.	ղրղեկ.
Gallina ouis incubans.	ղփայ
Aethiops.	ղփթի և հապաշ:
Lingua Æthiopica.	ղփթերէն

Digitized by Google

LITTERA Ճ.

Ճաթ	Panis ater, qui non ſit triticeus.
Ճաթիլ	Cum ſtrepitu diſrumpi.
Ճախրակ	Rhombus, rota lanaria.
Ճախըրակ մանել	Rhombo nere.
Ճակատ	Frons, tis.
Ճակատամարտ	Pugna aduerſa fronte ſuſcepta.
Ճակատամարտել	Aduerſa fronte pugnare.
Ճակտընոց	Frontale.
Ճահիճ ջուրց	Stagnum aquarũ, Pſ.106.v.34.
Ճաղ	Acutum rhombi ferrum, circa quod filum conuoluitur.
Ճաղել	Acuto ferro forare.
Ճամալ և ալիք	Adſpectus, præſentiaque viri.
Ճամփաք և Ճանապարհ	Via, iter.
Ճամփաք երթալ	Viæ ſe committere.
Ճամփոյ խարճի	Viaticum.
Ճամփորդ	Viator.
Ճամփորդութի	Status viatorum.
Ճամփով զրուցել	Intra terminos loqui.
Ճամփհել և ըղել	Dirigere in viam.
Ճամփրայ	Pera viatoria, ſeu paſtoritia.
Ճան	Talus ſiue hominis, ſiue iumẽti.
Ճանաչել	Cognoſcere.
Ճանապարհ և Ճամփք	Via.

Ճարտըրել ab Ճարտար	Quod tortuoſum eſt dirigere.
Ճարտըրնալ	Solertem fieri, & ſagacem.
Ճարտըրցուցել	Sagacem reddere.
Ճարտըրվար	Inſtrumentum,quo recta ducitur linea.
Ճաւղաւրթան	Os canalis tectorum.
Ճաւկան	Paſtoralis baculus, quo pecudes aguntur.
Ճաւռիկ	Os, naſúsve vaſis.
Ճաւռնիկ բան	Res grandis & excedens.
Ճաքիլ և Ճեխքիլ	Vide Ճեխքիլ
Ճաքոց	Strepitus rei ſeſe findentis.
Ճէ	Vna ex litteris Armeniis.
Ճէխքիլ և Ճաքիլ	Findi per medium.
Ճեխքել	Findere per medium.
Ճեխք	Sciſſura.
Ճէմել	Graui inceſſu incedere.
Ճենճ	Pinguedo lebeti ſupernatans.
Ճենճոտ	Pingui aliquo liquore infectus.
Ճենճոտ ապուր	Pulmentum pingue.
Ճենճոտել	Pingui aliquo liquore inficere.
Ճենճըռտալ	Verbum exprimens ſtrepitum ſartaginis qua frigitur.
Ճենճըռտոց	Strepitus frixorij, vt ſup.
Ճեպըռել	Herbas ſuo fuſte nudare.
Ճեպկել և պեճկել	Pennis,& plumis ſpoliare.
Ճեպկըրվացք	Detractio plumarum.
Ճեռ	Vide Ճիեռ
Ճէվալ	Subtiliter ad inſtar fili defluere, prop.mellis.
Ճետ	Pullus gallinaceus.

Commodè nimiùm in aliquo opere occupari.	Խէրէրալ և չաւրաւրալ.
Verbum gallinarum ſuſurrum exprimens.	Խէրխըրալ
Albus,candidus.	Խէրմակ և սպիտակ
Inalbeſcere.	Խէրմըկիլ
Candor,albedo.	Խէրմըկութիւն
Dealbare,candificare.	Խէրմըկցուցէլ
Verbum exprimens cantum cicadæ.	Խղալ præt. Խղաց
Cicada.	Խղաւկ և Խռխռաւկ
Eremita.	Խըգնաւոր
Eremitarum vita,& mores.	Խըգնաւորութիւն
Eremus.	Խըգնաւրանս
Agmen eremitarum.	Խըգնաւոգէաց
Humilis,& minimus eremita.	Խըգնիկ
Pœnitentiæ operib.ſeſe exercere.	Խգնիլ
Eremitica pœnitentia.	Խգնութիւն
Cũ crepitu frangi,I T A L.ſchiopare.	Խթալ
Crepitus rei ſeſe diſrumpentis.	Խթոց
Infantes,pueruli.	Խժէր ab Խիժ
Gemit⁹ infãtis inarticulatis vocib.lamẽtãtis.	Խիէռ
Puer infans.	Խիժ և երէխայ
Edere filium.	Խիժ բերէլ
Scirpus,mollìſve iunc⁹,I T A L. liſca.	Խիլ
Puerilis ludus,qui fit identidem ſeſe abſcondendo.	Խիկ
Vox deprecatiua.	Խիկի Խիկի
Clamor,ſtridor fœminarum.	Խիչ
Clamores attollere.	Խիչ լռնալ և Խչալ
Pars ea brachij,quæ eſt infra cubitum.	Խիւ

ծիլ ու ծիլխաղալ	Luctari.
ծիրամման և ծիրոց	Colum.
ծիրան և մշմէշ	Armeniacum malum.
ծիրել	Per colum tranſmittere.
ծիրմրրել	Sæpiùs rem eandem per colum tranſmittere.
ծիրնիչիր ab ծիրան	Armeniaca mala ad ſolem exſiccata.
ծիրընոց	Locus Armeniacis malis cōſitus
ծիրոց և ծիրաման	Colum.
ծիրվունք ab ծիրել	Res per colū tranſmiſſæ.
ծիրվոցք	Reſiduum rei per colum tranſmiſſę.
ծլէ ab ծիլ	Iunceus,a.
ծլել	Molli iunco contexere,vel tegere.
ծլնոց	Iuncetum.
ծլըթալ	Reciproca palmarum repercuſsione perſonare.
ծլըթոց	Sonitus ex plauſu reſultans.
ծլվլալ և ծլծլլ	Verbum exprimens ſuſurrum pluriū auiū ſimul exultantiū.
ծլվլոց	Suſurrus auium, vt ſup.
ծխալ	Inſurgere in aliquem proprios fœtus infeſtantem.
ծխոց	Actus inſurgendi,vt ſup.
ծխնի	Cardo,inis.
ծխթել	Pedibus premere,& occulcare.
ծկըռտել	Varijs oris obtortionib. alicui illudere.
ծկըռտէչ	Irriſor,prout ſuprà.
ծկծկալ	Præ frigore,frigidáve febri dentes collidere.
ծկծկոց	Strepitus dentium collidentiū.
ծկութ	Auricularis digitus.

Plurium ramorum confractio. ճղակոտոր ab ճող
Puerilis ludus, qui fit tranſuerſa trabi fune ſeſe agitando. ճղաւր
Tranſuerſa trabi fune inſidentem agitare. ճղաւրկել
Separare, ſegregare. ճղել
Ramus bifurcus. ճղլակ
Lignum in plures partes, veluti in ramos diffindere. ճղճղել
Manibus exprimere. ճզմել և ճմլել
Succus, expreſſus liquor. ճզմուք
Separare ſe, ſeparari. ճղկիլ ab ճղել
Fœdus, impurus. ճղտոտ և կեղտոտ
Fœdare, inquinare. ճղտոտել
Grauiter ſua vicem dolore, quaſi deſperando. ճճգոխիլ
Grauis dolor prout ſup. ճճգոխութի
Ex morbo aliquid priſtini ſtatus de perdere. ճճմիլ և ճգողիլ
Percuſsionis nota vas aliquod ſignare. ճմել
Validas adhibere frictiones. ճմռտել
Manibus rem aliquam ſæpi ùs attrectare. ճմռել
Vide ճզմել ճմլել և ճզմել
Variè contundere, & ſignare. ճմճռմել
Varijs percuſsionũ notis ſigna- ճմճռմիլ
Imperatis repugnare. (ri. ճմճռմալ և ջմջռմալ
Ferculum ex recenti pane, & ճմուռ
Auis. (butyro manibus mollito. ճն ճղուկ
Aues captare. ճնճղուկ բռնել

ճնճղուկմիայն	Paſſer ſolitarius, Pſ. 101. v. 9.
ճշգրրիտ և ճշմարիտ	Verus, non fictus, & ſimulatus.
ճշգրրտիւ	Verè.
ճշմարիտ	Verus, a, um.
ճշմարտել	Veritate comprobare.
ճշմարտախաւս	Veridicus, verax.
ճշմարտապէս	Verè.
ճշմարտութի	Veritas.
ճշնարաւտ	Genus herbæ.
ճշնիլ	Sæuire in ſuum corpus, & macerare.
ճոկ	Os tali qua parte concauum eſt.
ճող	Rumus arborum.
ճող ճող էնել	In aſſulas, ſeu ramos cōponere.
ճոճ	Virilis virga pueri adhuc lactétis.
ճոն և մոշտակակար	Pellio.
ճոռ	Coxendix, coxa.
ճչալ præ. ճչաց	Fœmineos clamores attollere.
ճչոց ab ճիչ	Strepitus fœminei clamoris.
ճռալ	Stridere, prop. cardinum, rotarum, etc.
ճռզիլ	Vide ճճմիլ
ճռճռալ	Frequentatiuum verbi ճռալ
ճռճռուկ և ճզուկ	Cicada.
ճռնատ ab ճոռ	Claudicans coxarum vitio.
ճվալ	Verbum exprimens clamorem auium cum infeſtantur.
ճվակ	Lignum in apice bifidum.
ճվէն ab ճիվ	Ab brachio, ſeu radio brachij.
ճվթրփել	Brachium luxare.
ճվճրվալ	Frequentatiuum verbi ճվալ

Iteratus auium clamor, prout infrà. ճվճրվոց

Clamor auium cum infeſtátur. ճվոց ab ճվալ

Volucrem vtraque manu diſcerpere. ճվռել

Lucerna, lychnus. ճրագ gen. ճրագի

Lucernam accendere. ճրագ վառել

Veſpera vigiliæ Natiuit. D. N. ճրագալոյց

Candelabrum magnum, ſuper quo ponitur lucerna. ճրագկալ

Sebum. ճրաքու

Sebo oblinire. ճրաքվել

Candela ſebacea. ճրաքվէ մոմ

Proluere ſe aquis eas alis diuerberando. ճփալ

Sæpiùs ſe aquis proluere. ճփճրփալ

Ipſemet actus proluendi ſe, vt ſuprà. ճփոց և ճփճրփոց

LITTERA Մ.

Մագաղաթ	Membrana, charta pergamena.
մագդէղ	Magdalum,caſtrum Palæſtinæ.
մագդէղնացի	IncolaMagdali.
մադաթ և յավար	Clamorad implorandam opé.
մադաթ էնէլ	Vociferari opem implorando.
մադան	Fodina.
մադիամ gen. ·իամու	Madian.
մադիամացի	Madianitæ. (bię.
մադինայ ու մադայ	Madina, & Macha, vrbes Ara-
մազ	Pilus.
մազ քաշէլ	Vellere pilos. (ſa oblatum.
մազայ	Edulium dono conuiuæ in mé-
մազանդարան	Vrbs Perſarum.
մազէ հալաւ և մազեղէն	Veſtis expilis. (ſtruens.
մազման gen. մազմընի	Reſtiarius funes ex pilis con-
մազմընոց	Forum dictorum reſtiariorum.
մազոտ	Piloſus.
մազոտիլ	Piloſum euadere,ſeu pilis conſpergi.
մաստաք	Maſtiche,es. (pilos
մազքաշ	Inſtrumentum ad euellendos
մազքայթայ	Vrbs Indiarum.
մաթէոս	Matthæus Euangeliſta.
մաթրաթ	Labrum amplum, & patulum.
մաթուսաղայ	Mathuſalem.

Leniter manus admouere blandiendo.	մաժել
Rapi in ecſtaſim.	մալլել
Menſis Maij.	մախս և քաղոց գոլն
Subſtantia, facultates.	մալ և ռաւճիկ
Diues opum.	մալով մառդ և խարոտ
Locupletem fieri, & opulentũ.	մալովնալ
Facultatibus ditare.	մալովցուցել
Vnguentum pro vnctionibus.	մալհամ և մըլհամ
Turbatus, & mœrens.	մալուլ
Conturbatio & mœſtitia.	մալուլութի
Conturbare, coommouere.	մալուլցուցել
Viſum horribile, & formidabi- [le.	մալքամաւթ
Acus rudior ad leuidenſas conſuendas.	մախաթ և ասեղշալի
Acus rudioris.	մախթ աճանք
Preces, expoſtulationes.	մախթանք
Precibus inſtare, obſecrare.	մախթել
Holoſericum villoſum : item temulentus.	մախմոռ և քիմխայ
Perſonatus mimicis actib. populum oblectans.	մախսարայ
Scurrilitas.	մախսարութի
Nomen pop. item, deſiderium.	մախսոտ
Pituita, phlegma, ſputum bilioſum.	մախց
Pituitam viſcoſúmve ſputum euomere.	մախց փսխել
Pituitoſus.	մախցըկոտ
Coagulatus.	մածեալ
Coagulari de ſe.	մածիլ præ. մածեաւ մածուն

մածուն	Lac coactum.
մակաբէ	Machabæus.
մակաբէ ացոց գիրք	Libri Machabæorum.
մակաղ	Accubatio pecoris in æſtiuis.
մակատեղ	Æſtiua,orum.
մականուն և եւելիան- ուն	Cognomen,tertiúmve aliquod nomen alicui impoſitum.
մակար	Macharius.
մակարթ	Coagulum.
մակըրթել	Coagulare, coagulo cõdenſare.
մակըրթոց	Vas in quo coagulatur lac.
մակղել	Oues in æſtiua congregare.
մակոյ	Maghù,vrbs Arm.Maij.
մակվըցի	Incola vrbis ſupradictæ.
մահ gen. մահու	Mors.
մահաբեր	Mortifer,lethifer.
մահապարտ	Reus mortis, capitis damnatus.
մահապարտել	Capitis damnare.
մահապարտութիւն (ցու	Capitis damnatio.
մահացու և մահկանա-	Mortalis,morti obnoxius.
մահաքայ	Vehiculi genus ex duabus ciſtis muli lateribus impoſitis.
մահամադ	Mahumet.
մահդասի և մղտըսի	Peregrinationib. penè cõfectꝰ.
մահիճ	Lectus.
մահկանացոյ և մահա-	Morti obnoxius.
մահմադի (ցու	Aſſecla Maumethi.
մահմոթիք	Generatio Maumethana.
մահմըթանք	Prouincia Parthorum.
մահմէզ	Calcar.
մահմէզել	Calcaribus vrgere,ſtimulare.

Mortis,vel morti.	մահու ab մահ
Morte,ablat.inſtrumentalis.	մահուամբ
Torcularis lacus.	մահսարա և հնձան
Mortalitas.	մահտարաժամ
Cribrum,vannus.	մաղ
Febribus obnoxius.	մաղասկոտ և դողցրվոր
Malachias.	Մաղաքիա
Guſtus,guſtatus,appetitus.	մաղղայ
Guſtum,& appetitum mouens.	մաղղաբաց
Cribrare,vannare.	մաղել ab մաղ
Artifex,qui cribra conficit.	մաղղար
Temo aratri.	մաճ
Famulus aratri temonem regẽs.	մաճկալ
Mater.	մամ և մայր
Nundinæ,mercatus.	մամալայ
Torcular,prælum.	մամուք և գեղարան
Mater.	մայր և մէր gen. մաւր
Cedri,Pſ.61.v.25.	մայրք
Manna.	մանանայ
Sinapis.	մանանեխոյ և խարդալ
Manaſſes.	մանասէ gen. նասէի
Scirpicula, falcula cum manu-(brio.	մանգաղ
Genus herbæ.	մանդակ
Exilis, & minutus.	մանր ant. բեկա
Minutas in partes ſecare.	մանրել
Fragmenta rei alicuius duræ.	մանրունքս
Rhombo nere.	մանել
Filum rhombo contortum.	մանած
Obſtetrix.	մանկաբարձ և տատմ-(եր
Pueritia,adoleſcentia.	մանկութի
Puer,adoleſcens.	մանուկ plu. մանկունք

Digitized by Google

մանկուկիկ　Adoleſcentulus.
մանուլոր ab մանուել　Nutrix.
մանչ　Iuuenis.
մանրել　Confringere, comminuere.
մանրեցեր զհակառակ-　Contriuiſti aduerſarios, in Pſ.
մաշատ　　(որդս　Maſciad: vrbs Perſarum.
մաշեալ սրտիւ　Contritus corde, Pſ. 33. v. 18.
մաշել　Conſumere, conficere, tabefa-
cere.　　(cere.
մաշիլ præ. մաշեցաւ　Conſumi, veteraſcere, tabeſ-
մաշեցուցել　Facere vt quid conſumat, & ta-
մաշտոց　Sacramentale.　　(beſcat.
մաշք　Sacculus ex pelle, vel corio.
մառ ախող և մէք　Obſcuritas ex denſitate nubiũ.
մառան　Locus ſubterraneus ad edulia
ab æſtu ſeruanda.
մաս　Particula, item ſacra Synaxis.
մասնաման　Sacra pyxis.
մասիս և արարատ　Mons Ararath.
մասնակից　Conſors, & particeps.
մասնաւորել　Cõmunicare, participẽ facere.
մասնաւորիլ præ. ՚րաւ　Participare.
մասունք　Particulæ conſecratæ.
մասուր　Rubeus tuber roſæ, quæ iam-
pridem defloruerit.
մասուրի մարջան　Corallium oblongum.
մասքաթա　Maſcatha, vrbs Indiarum.
մասքան　Proprietas rei alicuius.
մավթոլ խաղող　Vuæ dactylides.
մավի gen. մավոյ　Color, pigmentúmve cæruleũ.
մավի ներկել　Çæruleo colore inficere.

Potio ex ſucco vuæ corinthiacæ aqua imbutæ.	մավիժայ
Oryza mundata.	մավլաւ
Triremis maior, Ital. galeone.	մավոնա
Digitus.	մատն plu. մատունք
Auricularis digitus.	մատն պստիկ և ճկութ
Matathias.	մատաթեայ
Fœmina animalium quadrupedum.	մատակ
Anulus, li.	մատանի և մատնիկ
Offerre ſeſe in conſpectum alicuius.	մատիլ præ. մատաւ
Accedet, Pſ. 63. v. 7.	մատիցէ
Dare, tradere: item, prodere.	մատնել
Tradere in manus.	մատնել ի ձեռս
Tradi, prodi.	մատնիլ præ. 'նեցաւ
Proditor.	մատնիչ
Anulus.	մատնիկ և մատանի
Digiti armatura ad euitandos ictus acus.	մատնոց
Digiti.	մատունք gen. մատնց
Offerre.	մատուցել præ. մատոյց
Oblatio.	մատուցումն plu. 'ցմունք
Offertorium Miſſæ.	մատուցումն պատարագի
Sacrum tuguriolum in medio viarum.	մատուռ
Locuſta: item, ſiliqua dulcis.	մարախ gen. մարախոյ
Fœnile. [Carruba nuncupata.	մարաք
Propheta, diuinus vates.	մարգարա gen. 'րէի
Vaticinari.	մարգարէանալ
Vaticinium, prophetia.	մարգարէութի
Margarita, vnio.	մարգարիտ

մարգարտափայլ	Fulgor, nitórve margaritarum.
մարգաց և նոեմբեր	Nouember.
մարդ gen. մարդոյ plu. մ-	Homo.
մարդասէր [արդիք	Amator hominis.
մարդասպան	Homicida.
մարդասպանութիւն	Homicidium.
մարդկային	Humanus,a,um.
մարդահաճ	Aſſentator,adulator.
մարդահաճութիւն	Adulatio,aſſentatio.
մարդանալ præ. ՚ացաւ	Humanam induere naturam.
մարդաւար	Comis,& humanus.
մարդաւարութիւն	Comitas,humanitas.
մարդաստեղծ	Creator hominis.
մարդեղութիւն (դկան	Humana natura.
մարդիք և ՚դիկ gen. մար	Homines.
մարել և ընջուցել	Extinguere.
մարերի ամիս	Menſis Octobris.
մարթայ	Martha.
մարիամ gen. ՚իամու	Maria.
մարիամ մակդղենացի	Maria Magdalena.
մարիամ սողոմէ	Maria Salomè.
մարինէ կոյս	Maria virgo.
մարխ	Fax, tæda. (acrem.
մարխաւչ և թթւաշին	Saporis medij inter dulcem,&
մարկոս gen. սի	Marcus. [nares.
մարհամա դստրման	Sudariolum ad emungendas
մարմաջայ plu. ՚ջեք	Flabellum.
մարմանդ եփել	Lentè, & modico adhibito igne coquere.
մարմար	Marmor.
մարմարինեա և մար	Marmòreus.

Opus ex marmore.	մարմարաշէնք մըրէ
Corpus.	մարմին
Corpus, & anima.	մարմին և հոգի
Incarnari, corpus aſſumere.	մարմնանալ præ. ցաւ.
Incarnatus.	մարմնացեալ
Corporeus.	մարմնաւոր
Digerere, concoquere.	մարսել
Concoqui, digeri.	մարսիլ
Ex ſe ipſo extingui.	մարվիլ ab մարել
Bellum, pugna, prælium.	մարտ և պատերազմ
Menſis Martij.	մարտ. ամիս. և սահմի
Socius in bello.	մարտակից
Præliari, bellare, dimicare.	մարտիլ և մարտնչիլ
Pugna, imperat. modi.	մարտիր
Martyr.	մարտիրոս gen. ոսի
Martyrio coronare.	մարտիրոսել
Martyrio coronari.	մարտիրոսիլ
Locus martyrij.	մարտիրոսարան
Martyrium.	մարտիրոսութիւն
Mardochæus.	մարտոքէ
Vitulus.	մաւզի plu. մաւզիք
Sacerdos, miniſtérve Turcarum.	մաւլայ
Dæmonum furijs agitari.	մաւլրգնիլ և մաւլիլ
Agitatio Dæmonis.	մաւլեգնութիւն և դիւահ-
Calce parietem incruſtare. (re.	մաւլել [արութի
Errare viam, in deuia deflecte-	մաւլրրիլ և մոլորիլ
A recta via ſeducere.	մաւլրրցուցել
Lacerta.	մաւղոգիկ
Candelabrum.	մաւմղան և շամղան
Cera circunlinire.	մաւմել և մոմել

Մաւմեայ — Medicamentum Africanum ex humana carne 40.annis in aceto ſeruata.
մաւռալ և մոռանալ — Obliuiſci.
մաւսկով — Moſchouia.
մաւսկովցի — Moſchouita.
մաւսուլ և մոսուլ — Niniue.
մաւվափ — Vide Մովաբ.
մաւտ և մերձ — Apud,propè.
մաւտ ինձ և մաւտիս — Prope me.
Մաւտիկ և մերձաւոր — Vicinus,propinquus.
մաւտկենալ — Propiùs admouere,applicare.
մաւտկեցուցել — Propiùs accedere,adhærere.
մաւտկութի — Vicinitas.
մաւր ab մայր — Matris, vel matri.
մաւրեխ և մարախ — Locuſta.
մաւրեմ — Fructus rubi moris non abſimilis.
մաւրենի — Rubus.
մաւրենոց — Rubetum.
մաւրթել — Deglubere.
մաւրթվացք — Decorticatio.
Մաւրի և պրակ — Nemus.
մաւրմրքալ և կսկըծալ — Venenati morſus aculeos ſentire.
մաւրմրքոց և մռմռոցն — Intimus dolor ex venenato morſu.
մաւրքրոջորդի — Sororis matris filius.
մաքայ — Vrbs Arabiæ felicis.
մաքենի — Pellis ouina.
մաքի gen. մաքոյ — Ouis.
մաքուր ab մաքրել — Purus,immaculatus.
մաքուր մարիամ — Immaculata Maria.
Մաքսապետ — Dux Publicanorum.
Մաքսաւոր — Publicanus.

Vita, & mores Publicanorum.	մաքսաւորութիւն
Purgare, purificare.	մաքրել և սրբել
Munditics.	մաքրութիւն
Atra caligine obducere.	մգլըցուցել ab մէգ
Atra caligine óbduci.	մգլիլ præ. մգլաս
Denſa nubium caligine obſcuratus.	մգլուկ
Caligo, obſcuritas ex denſitate nubium.	մէգ և մէք
Nobis.	մեզ
Velum rarum ex lana, & goſsipio.	մեզար
Intueri, aſpicere.	մէզել և երիչել
Forum amplũ ante eccleſias, & palatia.	մէյդան
Cercopithecus, ſpecies ſimiæ caudatæ.	մէյմուն
Alius, alter.	մել և այլ
Animi motus, cogitatum mẽtis.	մէլ
Melidó, vnus ex 40. coronatis.	մէլիտոն
Melchiſedech.	մէլքիսեդեկ gen. կի
Melchior, vnꝰ ex tribus Magis.	մէլքոն
Caupona.	մէյխանա և պանդուկ
Magnus.	մեծ gen. մէծի
Magniloquus.	մեծաբան
Genere clarus.	մեծազգ
Longæuus.	մեծամաց
Oſtentator ſui.	մեծամիտ
Oſtentatio, iactatio.	մեծամտութիւն
Vir primarius, optimatum aliquis.	մեծամեծ
Magnalia, Pſ. 70. v. 20.	մեծամեծս

մեծանալ	Magnum fieri, ſtatura, dignitatéve creſcere.
մեծապէս	Magnoperè.
մեծատուն	Ex illuſtri familia oriundus, itẽ pater familias.
մեծարանք	Honores,dignitates.
մեծարել և մեծացուց-	Magnificare, exaltare.
մեծ եղանիլ լէլ	Magnificari.
մեծ մամ	Auia,patris,matriſve mater.
մեծ պապ	Auus.
մեծութ̃ի	Magnitudo.
մեծվայելչութ̃ի	Amplitudo,magnificentia.
մէկալ տարին	Altero anno.
մեկն և չ խոտակ	Rectus, non inflexus, vel tor- (tuoſus.
մէկ և մի	Vnus.
մէկ ու կէս	Vnus cum dimidio.
մէկմի	Vnus ſolus.
մէկէլն	Alter ille.
մէկէնց	In ictu oculi, repentè.
մէկ մէկ	Singulatim, ſeorſùm, & per ſe.
մէկմէկել	Singillatim, & ſeorſùm ab altero vnúquodq; conſtituere
մէկ դիր և դիր մի	Semel.
մեկնել	Explanare,dilucidare.
մեկնիչ	Liber explanationum.
մեկնող	Explanator, expoſitor.
մէկութ̃ի և միութ̃ի	Vnitas,ſeu vnio.
մէկտարո և մէկտարեկ-	Anniculus.
մէկտըկել [ան	Vnico flexu complicare.
մէկտըղել	In vnum locum congregare.
մէհեան	Templum Idolorum.

Menſis Iulij.	մեհեկի և յուլիս և թ̃մո-
Meher, nomen proprium Armeniorum.	մեհեր [ւղ
Inſtrumenti cuiuſuis manu pulſandi peritus.	մեհթար
Ætas in tranquillitate cóſtituta.	մեթիզաման
Peccaui.	մեղայ ab մեղանչել
Culpatio, attributio culpæ.	մեղադըրանք
Culpare, in aliũ culpá tráſferre.	մեղադըրել
Peccare, delinquere.	մեղանչել և մեղուցել
Sons,conſcius culpæ.	մեղապարտ
Culpa peccati.	մեղապարտութ̃ի
Propriam culpam accuſare.	մեղատալ
Peccatorum,vel peccatis.	մեղաց մեղք
Vt non peccem tibi,Pſ.119.v.3.	զի մի մեղաց քեզ
In peccatis natus.	մեղաց ծնունդ
Peccator, ſceleroſus.	մեղաւոր gen. ՚ղաւորի
Sceleroſum euadere.	մեղաւորնալ
Sceleroſum efficere.	մեղաւորցուցել
Cum peccatis.	մեղաւք
Peccata expians.	մեղաքաւիչ
Lentus: item, modeſtus.	մեղմ
Lento gradu,& ſine ſtrepitu incedere.	մեղմն քալել
Homo in agendo ſecretus.	մեղմուկ մարդ
Modeſtia.	մեղմութ̃ի
Apis.	մեղու plu. մեղուք
Delinquere, peccare.	մեղուցել և մեղանչել
Peccatis inuolutus.	մեղսամած
Apes.	մեղվըրներ և մեղուք
Ab ape.	մեղվէն ab մեղոյ

Digitized by Google

մեղվի փեթակ	Apum alueus.
մեղվոց	Apiarium, aluearium.
մեղր	Mel.
մեղր խորիսխ	Mellis fauus.
մեղրածոր	Mel ſtillans, mellifluus.
մեղրէ	Melleus, a.
մեղք gen. մեղաց	Peccatum.
մեղքասէր	Delictorum amator.
մեղք մահուչափ	Peccatum mortale, in Profeſſ. fid.
մեղք յրսկզբնական	Peccatum originale.
մեմար	Architectus.
մեմարութի	Architectura.
μόνος. մէն և մինակ	Solus.
մէնամարտիկ	Viritim certans.
մէնդու լէ և միլան	Mediolanum.
մէնէնակ	Solummodo.
մէնէր pro. մի էնէր	Ne facias, dictio compoſita.
իմէնջ	A nobis.
մենք	Nos.
մէջ	Medium: item nucleus.
մէջ մեզ	Intra nos.
մէջք	Humerus, dorſum, femur.
ընդ մէջքոյ	Circa femur tuum, Pſ. 44.v.4.
մէռ և մահ	Mors.
մեռայ ab մեռանիլ	Perij.
մեռանիլ և մեռնիլ	Mori, perire.
մեռեալ gen. ելոյ	Mortuus, defunctus.
մէռելոց	Exequiæ, funus.
մէռելոց էնել	Ducere funus, iuſta perſoluere.
մէռելոցին	Indicto exequiarum die.

Interitus. մեռելութի
Pereas,modus imprecandi. մեռիր
Perire,mori. մեռնիլ և մեռանիլ
Corpus maceratum. մեռուկ մարմին
Oleum extremæ vnctionis. մեռոն
Mortem inferre:item macerare. մեռուցել
Pondus aliquod trutinæ. մեամի կիշեռոց
Noſter,a,um. մեր gen. մերոյ
Mater. մէր և մայր
Coagulare. (probare. մէրել և մակըրթել
In contemptum repellere, re- մէրժել
Reijci,repelli. մէրժիլ
Nudus. մերկ և տկլոզ
Nudare ſe. մերկանալ և տկլոզնալ
Nudare,ſpoliare. մերկացուցել
Propè. մերձ և մաւտիկ
Propinquus,proximus. մերձաւոր
Coïre,fœminæ commiſceri. մերձաւորիլ
Ad generationem copulare. մերձաւորցուցել
Appropinquare, propiùs acce- մերձենալ præ. ՚ցաւ
Propiùs admouere. [dere. մերձեցուցել
Noſtrorum,ſeu noſtris. մերոց ab մեր
Vas in quo coagulatur lac. մէրոց և մակըրթոց
Coagulari de ſe, & condenſari. մէրվիլ և մածիլ
Caligo, obſcuritas ex denſitate nubium. մէք և մէգ
Radix. մղեղ և արմատ
Radicitus,ab radicibus. մղեղանց
Verbum exprimens cutis pruritum ſimilem morſui formicæ ob iniectum aculeum. մղմըղալ præ. մղմղաց

մղմրզոց — Pruritus ex iniecto aculeo, vt ſuprà.

մըժ — Nebula, vapor in nube cõdẽſa-[tus.
յմթանս ab մոթն — In hac obſcuritate.
մթընթանք — Obſcuritas profunda.
մթնամոլոր — Ob obſcuritatem in deuia re-[dactus.
մթնել — Tenebris obducere.
մթնիլ præ. մթնաւ — Obſcurari, tenebris operiri.
մթնիկ մարդ — Homo facie ſubobſcurus.
մժալ ab մըժ præ. ւաց — Caligare, proprium oculorum.
մժըժել — Menti tenebras offundere.
մժըժիլ — Graui occupatione mentis acie hebetari. [humorem dicimus.

մժեժ — Naturalis propẽſio, quã vulgò
մժեխ — Cyniphes, Pſ.104.v.30.
մժիկ — Culex, ſeu papilio.
մժուժ աւր ab մըժ — Dies caliginoſus, & turbatus.
մի և ոչ և չէ — Non, ne.
մի և մէկ — Vnus. (crepans.
միաբան և ընթըքաղ — Vnitus, concors, in nullo diſ-
միաբանել — Inter ſe diſcrepantes cõponere.
միաբանիլ — Vniri, cõcordare, in idẽ conue-[nire.
միաբանեցուցել — Concordes efficere.
միաբանութ̃ի — Concordia, conſenſus.
միաբանութ̃բ — Vnanimiter, cõmuni conſenſu.
միաբանք և կրաւնաւո-[րք — Religioſi, monachi.
միաբերանեն — Dicto conueniunt, q. d. vnius (oris ſunt.
միածին — Vnigenitus.
միականի — Monoculus.
միականիլ — Vnico oculo intueri.
միակեց — Solitariam degens vitam.

Vita ſolitaria.	միակեցութիւն
Monachus ſolitarius.	միակրաւն
Vnicus matris.	միամաւր
Certo, & immutabili conſilio ſtatuens.	միամիտ
Deliberare, firmiter ſtatuere.	միամտել præ. ՚տաւ
Facere vt quis firmiter deliberet	միամտացուցել
Deliberatio.	միամտութիւն
Solus, & aduerbialiter ſolùm.	միայն
In vnum coaleſcere.	միանալ
Solitudo, eremus.	միանձարան
Semel.	մի անգամ և դիրմի
Semel tantùm.	մի անգամի
Vnanimis. (liter.	միանձն
V niformis, & aduerb. æqua-	միապէս
Coęternus, æqualiter æternus.	միապէս յաւիտենական
Concors, ſeu ſimilis morũ vitæ.	միավար
Solitarius.	միաւոր և միակեց
Simul vnire, in vnum, & idem componere.	միաւորել և միացուցել
Actus ipſe vniendi.	միաւորութիւն
Vnio, copulatio, coniunctio.	միացումն
Vnire, coniungere.	միացուցել
Vnicornis.	միեղջիւր gen. ՚րոյ
Mien, vna ex litteris Armenijs.	միեն
Nequando.	միերբէք
Statera maior ad pódera quæq. grauia libranda.	միզան և ղափան
Mingere.	միզել և շռել
Nunquid.	միթէ
Mitra.	միթր

mil. միլ և մղոն	Milliarium.
միլ և լաւղակ	Tinctura Indica cærulei coloris
միլան և մէնդոլէ	Mediolanum.
միլանցի	Mediolanenſis.
միկայ և այժմ	Nunc, modò.
միկայոց	Ex nunc, amodò.
միկոյ բան	Præſens negotium.
մի մի և մէկ մէկ	Singillatim, viritim.
մի միանց	Alter ad alterum.
մի մայն և մէկ մի	Vnus ſolus.
մինակ և մնակ	Solus.
մինակնալ	Solum remanere.
մինակութի	Solitarius ſtatus, ſolitudo.
մինակցուցել	Solum, & abſque comite aliquem relinquere.
մինարայ	Eminens locus ſimilis turri cāpanilis.
մինչ	Vſque.
մինչ և	Vſquedum.
միգչ և երբ	Quouſque, vſquequò.
միէչդեռ	Dum, adhuc.
մինչ և աժմ	Hactenus, nunc vſque.
մինչև անդր. մինչև աստ	Illuc vſque: huc vſque.
մինչուր	Quòuſque, ad quem locum vſque.
մինչ իսպառ	Vſque in æternum.
միշտ	Semper, perpetuò.
միութի	Vnitas.
միոյ ab մի	Vnius, vel vni.
միումն	Quidam, aliquis.
միոմէք ասիցես	Nemini dicas.
միուս և մէկալն gen. մի[ուսոյն	Alius, alter.
միուս անգամ	Iterum, vice altera.

Meſopotamia Syriæ. (cum. միջագետաասորոց
Medius, medium obtinens lo- միջին
Digitus medius. [mæ. միջին մատն
Dies, qui eſt medius quadrageſi- միջինք
Mediocris ſtatus, & cõditionis. միջնաւար
Mediocritas, & modus. միջնաւորութի̄
Super ſcapulas ſuas, in Pſalmis. ի վ̄ր միջնորդ̄նց իւրոց
Mediator partes componens. միջնորդ
Mediatoris partes ſuſcipere. միջնորդել
Mediatoris partes. միջնորդութ̄ի
Muliebre frontis ornamentum. միջոկ.
Caro. միս
Caro cruda: caro cocta. միս հում. միս եփած
Miſaël. միսայել
Mens. միտ gen. մտի
Mente recolere. միտածել
Mente excipere, intelligere. միտ առնուլ
Mentem applicare. միտ դնել
Anniculus. միտարոյ և մէկտարեկ-
Homo nequam, & nihili. մլար մարդ [ան
Impellere. [pãnnis crematis. մլել և մղել
Fumare, dicitúrque de palea, & մխալ ab մուխ
Odor fumi, vt ſuprà. մխահոտ
Arma igne acuere. մխել
Ab fumo. մխէն ab մուխ
Conſolationes. մխիթարանք
Conſolari. մխիթարել
Se ipſum conſolari. մխիթարիլ prç. ՝ցաւ
Conſolator. մխիթարիչ
Vitiatus, & corruptus, dicitúr- մխկած
que de nucibus, & ſimilibus.

մխկել

մխկիլ	Vitiari, & corrumpi.
մխկեցուցել	Vitiare, & corrumpere. [erūpit.
մխքաշ	Vaporarium fumi quà fumus
մկայ և միկայ	Nunc, modò.
մկան ab մուկն	Muris, vel muri. [dorum.
մկըկալ	Verbum exprimens vocem hœ-
մկըկոց	Vox hœdi.
մկընդեղ ab մուկն	Remedium contra mures.
մկընկեր	Murium morſu corroſus.
մկըրտել	Baptizare.
մկըրտութի	Baptiſmus.
մկըրատել ab մկըրատ	Forfice amputare, vel tondere.
մկըրատոկ	Genus herbæ habentis ſemen ſimile forficibus.
մկըրատոքս	Segmenta rei forfice inciſæ.
մկնոտ ab մուկն	Muriū ſordibus contaminatus.
մկնոտել	Murium ſordibus inquinare.
մկնոտիլ	Murium in ſordibus contami-
մղարայ	Spelunca. (nari.
մղել և մլել	Impellere.
մղմող	Formica in arboribus nidificās.
մղոն և միլ	Milliarium.
մղտեսի և մաճղասի	Vide մաճղասի
մնալ præ. մնաց	Remanere, permanere.
մնակ և մինակ	Solus.
մնակնալ (ուցել	Vide մինակնալ (quere.
մնակցուցել և միաւորց	Solum, & abſque comite relin-
մնացուքս և մնացուա	Reliquiæ, reſiduæ rei alicuius
մնջէն ab մունջ (ճք	Ab elingui. [partes.
մնջերէն	Tacita mutorum loquela.
մնջեցուցել	Mutum efficere.

Obmuteſcere, ſilere.	մնջիլ և սքսիլ
Mutorum mores, & ſtudia.	մնջութիւն
Famulus, ſeruus.	մշակ
Seruitus, famulatus.	մշակութիւն
Derelinquere, deſerere.	մշամրրել
Derelictus, deſtitutus.	մշամոր
Lentis edulium.	մշաւշ
Vſtulari, dicitúrque de telis.	մշիլ
Telas, & pannos vſtulare.	մշեցուցել
Armeniacum malum.	մշմեշ և ծիրան
Arbor ferens Armeniaca mala.	մշմրշի
Sempiternus.	մշտընջենաւոր
Æternitas.	մշտընջենաւորութիւն
Odor muſchi.	մշքահոտ ab մոշք
Muſco inodorare.	մշքել
Obſcuritas.	մութն
Obſcuritas, & tenebræ.	մութն և խաւար
Crepuſculum, aurora.	մութնուլուս
Idolorum cultor.	մոլթանսի և բանխանս
Via in errorem ducens.	մոլոր ճամբաք
Errare à via.	մոլորիլ præ. ՚րեցաւ
Facere vt quis erret à via.	մոլորեցուցել
Error à via.	մոլորութիւն
Fumus paleæ, pannive aduſti.	մուխ
Puluis immunditiei.	մոխիր և գազախ
Induc.	մոծ ab մոծանել
Introducere.	մոծանել
Mus, ris.	մոկ
Tenerum herbarum germen.	մող
Publicum forum.	մողամ
Calceus.	մոճակ և տաւլ

մոճակակար.	Calceolarius.
մոմ	Cera : item, candela.
մոմել և մամել	Cera obducere, vel oblinire.
մոմշոր	Tela cera oblinita.
մոմչի	Cerarius, rij.
մոն մարդ.	Homo nauci.
մոն ու մլար մարդ.	Homo nauci, & nequam.
մունջ	Mutus, elinguis.
մոշտակ	Veſtis pellicea.
մոշտակակար	Pellio, onis.
մոշք	Moſcus.
մոռանալ և մոռնալ	Obliuiſci. (lere.
մոռացուցել	Rei alicuius recordationem de-
մոռտտար ant. մոմէլ	Pollutus, contaminatus.
մոռտրել	Polluere, fœdare.
մոսուլ և նինվէ	Niniue.
մովաբ	Moab.
մովսէս. մովսէսեցն	Moyſes: ab Moyſe.
մովսէսական	Moſaïcus.
մուտ	Introïtus, ingreſſus.
մուտ և ել	Introïtus, & egreſſus.
մուտ արևու.	Solis occaſus.
մոր.	Fuligo.
մուր	Stips oſtiatim mendicata.
մուրալ և մուրանալ.	Oſtiatim mendicare.
մուրացող	Oſtiatim quæritans.
մուրացկան.	Pauper mendicus.
մուրացկանութիւն.	Mendicitas.
մորթ	Pellis animalis decorticati.
ի մորխս իւրեանց ab մո	In ſpeluncis ſuis, Pſ. 103. v. 22.
մորխ [մուղ	Murch, terra Arm. maioris.

Nouerca.	մորոյ և խորթ մայր
Spelunca, latibulúmve anima-lium.	մորուղ
Barba.	մորուս և մորսխ
Mugîre.	մռալ
Rugire.	մռընչէլ
Rugitus leonis.	մռընչոց
Intimum ſentire doloré ex ve-nenato morſu.	մռմըռալ և կսկըծալ
Intimus dolor ex morſu,vt ſup.	մռմըռոց
Mugitus.	մռոց ab մռալ
Rictus,animalis.	մռունչ
Corallium.	մռջան
Formica.	մռջեմ
Formicatio.	մռջեմնոց
Fuſcinula ad extrahendam de lebete carnem.	մսահան
Ex voto abſtinens à carne.	մսահատ
Odor carnis.	մսահոտ ab միս
Carnis annona in annum præ-(parata.	մսացոյ
Carneus.	մսէ և մսեղէն
Homo,in carne viuens.	մսէկլի plu. մսէկլինք
Inter mortales, cum hominib⁹.	մսէկլինաւք
Turcarú aliquis, q. d. Niniuita.	մսըլման ab մոսուլ
Drachma.	մսխալ և մսղալ
Pannus Indicus cærulei coloris, tenuis,& goſsipinus.	մսխալի
Impenſa, ſumptus.	մսխանք
Impendere,pecuniam erogare.	մսխել և խարջել
Nitidus,mundus.	մսմիլ և սէրսուփ
Præſepe,præſepium.	մսուր

մսր և եգիպտոս — Ægyptus.
մսրեցի — Ægyptius.
մսրէն ab մսուր — Ab præſepio.
մտաւ ab մտնել — Ingreſſus eſt.
մտիկ էնել — Aduertere, mentem applicare.
մտղալ և մսխալ — Drachma.
մտնել præ. մտաւ — Ingredi, introïre.
մտուցել — Introducere.
մտուցվել — Introduci.
մրէն ab մոր — Ab fuligine.
մրըրիկ gen. մրրկի — Pulueris nimbus à vento excitatus.

մրմընջալ — Muſſitare luctum ſingendo.
մրմընջոց — Muſſitatio, prout ſuprà.
մրոտ ab մոր — Fuliginoſus.
մրոտել — Fuligine inficere.
մրոտիլ — Fuligine infici.
մրուր — Fæx vini.
մրսիլ præ. մրսաւ — Frigeſcere.
մրսեցուցել — Frigefacere.
մրսոկ — Natura frigidus, frigus facile patiens.

մրրիկ — Vide մրըրիկ

L I T T E R A յ.

IN,ab,de.	Յ և ի (ել
Satiari,ſaturari.	յագիլ և յայ-
Satiare,ſaturare,explere.	յագեցուցել
	և կշտացուցել
Incedere, dicitúrque de inceſſu infantium.	յածել
Manibus reptádo incedere belluarum more.	յածեյած քքլել
Vox comminatiua.	յաւայ
Animus,animi vires,&præſétia.	յաւան
Animos addere.	յաւան տալ
Debellare. (reportata.	յախթահարել
Debellatio,victoria ex cóflictu	յախթահարութիւն
Vincere,ſuperare.	յախթել և յաղթել
Victoria.	յախթութիւն
Iacob.	յակոբ gen. յակոբայ
A ſiniſtris.	յահեկէն
Vincere,ſuperare.	յաղթել և յախթել
Aſsiduus, frequens.	յաճախ և յէրակ
Frequentare,aſsiduum eſſe.	յաճախել
Frequentari.	յաճախիլ
Aſsiduitas,frequentatio.	յաճախութիւն
Statim ac aduenit.	յաման որ հասաւ
Tardare,moras protrahere.	յամել (ցել
Diutiùs aliqnem detinere.	յամեցուցել և անզըցու
Satiari,ſaturari.	յայգիլ և յագիլ

յայն ժամ Tunc.
յայտնել և յայտնի առն- Manifeſtare, palàm facere.
յայտ գալ (ել In lucem prodire.
յայտնի և և յատուկ Clarus, & manifeſtus.
յայտնի եղնիլ Innoteſcere, manifeſtari.
յայտնի առնել և յայտն- Palàm facere, promulgare.
յայտնապէս [ել Manifeſtè.
յայտնութի և յայտկոթի Manifeſtatio, apparitio.
յայտնութիւն Epiphania Domini.
յայցել Viſitare, inuiſere.
յանդիմանս լինել Eſſe ex aduerſo.
յանդիմանել Acriter aduerſari, obſiſtere.
յանձնել և անձնել Commendare, committere.
յանձն առնեմ զհոգի իմ Commendo animam meam,
յանուրջս և յերազս In ſomnis. [Pſal.30.v.5.
յանցանք gen. 'ցանց Delicta, tranſgreſsiones.
յանցաւոր Delinquens, præuaricans.
յանցնիլ præ. յանցաւ Trāſgredi mādata, delinquere.
յապա և ապայ Poſt.
յապատալ Mutuò dare.
յապաղել Differre, procraſtinare.
յաջող և աջող Proſper, ſecundus.
յաջողեալ Proſperatus.
յաջողել և աջողել Proſperare.
յաջողիլ Proſperè, & ex ſententia eueni-
յառաջ և առաջ Ante, antea. [re:
յառաջագոյն Vlteriùs, multò ante.
յառաջագոյն տեսանել Præuidere, proſpicere.
յառաջ քան Priuſquàm.
յառնել և յարիլ Surgere, exurgere. (gratia.
յաւար և մաղաթ Vociferatio implorandæ opis

Vociferari opem implorando. յավար էնել
Iugiter,ſemper. յավէժ և հանապազ
Palàm facere,manifeſtare. յատնել և յայտնել
Perpetuò. յարաժամ.
Vide *արթ* յարթ
Surgere,reſurgere. յարիլ præ: յարեաւ
Inſurrexerunt aduerſum me, Pſ. 26. յարեան ի վրիմ
Reſurrectio mortuorum. յարութի մեռելոց
Suſcitatus. յարուցեալ
Suſcitare,vel erigere. յարուցել և յարուցանել
Inundationes fluminum. յարոցմունք գետոց
Tabernaculum,domicilium. յարկ plu. յարիք
Addere,adijcere. յաւելել fut. յաւելցէ
Adiungi,addi. յաւելիլ fut. յաւելցի
Propenſus,& benè affectus. յաւժար
Propendere in aliquid inclinatione voluntatis. յաւժ արել
Propenſum reddere, & benè affectum. յաւժարէցուցել.
յ
In æternum. յաւիտեան
Æternus. յաւիտենական
Vita æterna. կեանք յաւիտենից
In ſæcula ſæculorum. յաւիտեանս. յաւիտենից
Carmen,verſus. յաւրդորակ
Componere verſus. յաւրդորակ չինել
Addere animos,animare. յաւրդորել
Animorum excitatio, animi præſentia. յաւրդորումն.
Rapere,abripere. յափշտակել և խլել
Rapina. յափշտակութի

յափշէցայ

յափշեցայ	Confuſus ſum, Pſ.87.v.17.
յէլա	Venatio regia,cui pręſto eſt vnꝰ per ſingulas familias.
յեռանդ և եռանդ	Nudius tertius.
յեռաջ և յառաջ	Ante.
յեռուն և երեսուն	Triginta.
յեսու	Ioſue.
յէտ	In illo.
յետ և յէտոյ	Poſt,poſtea,retro.
յետածնել	Reportare, retro ferre.
յետ դնել	Retro,ſeorſúmve ponere.
յետև	Retro,poſt.
յետևանց երթալ	Retro ſequi.
յետին	Poſtremus,vltimus.
յետս	Retrorſum.
յէր և յէրեմ	Cur?, quare?
յերակ և յաճախ	Aſsiduus,frequens.
յէրեկ և երեկ	Heri,heſterna die.
յղանալ præ. ցաւ	Concipere.
յղացուցել	Generare.
ամլութի յղղոց	Sterilitas genitorum.
յղացմուն և յղութի	Conceptus,conceptio.
յղել և ճամբեհել	In viam dirigere,præmittere.
յղութի	Conceptio,conceptus.
յըմայ և յիմի	Nunc,modò.
յի քի	Ieſu Chriſti.
յիմար	Inſipiens,rudis,& ignarus.
յիմարնալ	Inſipientem euadere.
յիմարութի	Inſipientia,ignorantia.
յիմարցուցել	Imperitum reddere,& inſipientem.

Digitized by Google

Modò,nunc.	յիմի
Ex nunc.	յիմիկոց
A me.	յինէն
Hæres,& ſucceſſor: itē,res memoriæ ergò relicta.	յիշատակ gen. ՚տակի
Libellus memoriæ gratia.	յիշատակարան
Commemorationem facere.	յիշատակել
Memor eſto mei.	յիշեայ զիս
Recordari,memorem eſſe.	յիշել
Monumenta, monita.	յիշելիք
Commemorationes.	յիշմունք
Iniuria,conuicium.	յիշունցք
Iniurioſus,& contumelioſus.	յիշունցքատոյ
Iniurijs,& conuicijs inſequi.	յիշունցք տալ
In me.	յիս ab էս
Quinquaginta.	յիսուն
Ieſus.	յիսուս gen. յիսուսի
Per Ieſum Chriſtum.	յիսուսիւ քրիստոսիւ
Spes,fiducia.	յիղի և յոյս
Simul,vnà.	յիրար
Ne moueas.	յիրար միտար
Ipſorum.	յիրանց և իւրեանց
Concipere.	յղանալ և յըղանալ
Grauida eſt.	յղի է
Deſes,ſegnis.	յոլ
Deſidem fieri,& ſegnem.	յոլանալ
Deſidem reddere.	յոլացուցել
Iulianus apoſtata.	յոլիանոս
Menſis Iulii.	յուլիս և մեհեկի
Deſidia,ſegnities.	յոլութի և ծոլութի

յոյժ	Valde,vehementer.
յոյս և յուս	Fiducia, ſpes.
յոնան	Ionas.
յոնաց ազգ	Gens Græcorum.
յոներէն	Lingua Græca.
յոնիս և արաց	Menſis Iunij.
յոնվար և նաւասարդի	Menſis Ianuarij.
յոնք և հռոմ	Græcus,ci.
յոշ և անզան	Tardus,ſerus.
յոշիկ	Summiſſè,& abſque ſtrepitu.
յոշիկ յոշիկ	Valdè ſubmiſſè.
յոչընչէ արար զա̃մ	Ex nihilo fecit omnia.
յորոգայթ	Laqueus.
յովակիմ	Ioachim.
յովաբ	Ioab.
յովբ	Iob.
յովսէփ gen. յովսէփու	Ioſeph.
յորդաբուխ աղբիւր	Fons indeficiens.
յորդանան gen. ՚անու	Iordanis.
յորժամ	Cùm,quando,quo tempore.
յորէն և յն̃էր	Cur?, quare?.
յորմ հետէ	Ex quo tempore, poſteaquàm.
յորմի	Vrmi,vrbs Arm. mai.
յորքան	Qua nam in re?
յուդայ	Iuda.
յուդիթ	Iuditha.
յուր և ուր	Vbi,quò.
յուս և յոյս և յիւի	Spes,fiducia.
յուսալ præ. յուսացաւ	Sperare,confidere.
յուսացուցել	In ſpem adducere.
յուսացեալքն ի տ̃ր.	Sperant in Domino,Pſ.2.v.vlt.

Spe deſtitutus, deſperans.	յուսահատ
Deſperare, ſpem abijcere.	յուսահատիլ
Inducere in deſperationem.	յուսահատացուցել
Deſperatio.	յուսահատութիւն

Digitized by Google

L I T T E R A ն.

Նաբուգոդոնոսոր	Nabuchodonoſor.
նաբուզարդան	Nabuzardan.
նաբովթ	Nabor.
նազ	Fićta repugnantia rei, quam maximè volumus.
նաթան	Nathan.
նաթանիէլ	Nathanaël.
նաժիշտ և աղախին	Ancilla, famula.
նաիլ	Vide նայել
նաին	Naim, vrbs Palæſtinæ.
նալ	Solea ferrea equorum.
նալբանտ gen. ՚ընդի	Veterinarius, vulgò Mareſcalcus.
նալբընդոց	Forum veterinariorum.
նալել	Ferreis ſoleis equum munire.
նախ	Prim⁹, & aduerbialiter, Primò.
նախահայր	Primus parens.
նախամայր	Prima mater, Eua.
նախանձ	Zelus, æmulatio, inuidentia.
նտխանձաւոր	Æmulator, inuidus.
նախանձել և ՚ձիլ	Æmulari, inuidere, zelari.
նախանձըցուցել	In zelum, & æmulationem cópellere.
նախանձ արկին նմայ	Æmulati ſunt eum, Pſ. 77. v. 90.
նախասասաց բան	Res primò pronunciata.

Opprobrium,contumelia. Նախատ plu. ՚տանք vel
Contumelioſè aliquē tractare. Նախատել [՚տինք
Contumelioſus, opprobrator. Նախատիչ gen. ՚տչի
Agmen armentorum. Նախիր և երամակ
Primates populi. Նախնիք
Pictura in tabulis. Նախշ
Depingere. Նախշել
Pictor. Նախշրրար
Cuniculus ſubterraneus. Նաղմ և նըղմ
Labor. Նամակ և աշխատանք
Epiſtolam vnam miſi. Նամակ մի առաքեցի
Vuidus,humidus. Նամ և գէջ
Humeſcere. Նամնալ
Mador. Նամութի
Humectare. Նամցուցել
Ille. Նայ
Ille ipſe. Նայ ինքն
Aſpicere, reſpicere, intueri. Նայել և նայիլ
Vanus,futilis: item,gen⁹ floris. Նանիր
Vanitas. Նանրութի
Inania quæque,& futilia. Նանրեալք
Feretrum. Նաշ և դագաղ
Amylon,cremor. Նաշայ և նշաստայ
Amylo telas oblinire. Նշալել
Rudis,& ignarus. Նաշի
Mulier nimiam affectans corporis elegantiam. Նաշմի կին
Nahum propheta. Նաում մար̅
Faber lignarius. Նաջառ և խումն
Nardus. [ptum. Նառդոս
Pretium reb.venalibus præſcri- Նառխ

նառխ դնել	Præſcribere pretium reb. venalibus.
նավ և նաւ	Nauis.
նարդիզ	Narciſſus.
նարդըզնոց	Locus narciſsis abundans.
նարինջ gen. նարընջի	Malum Medicũ, ITAL. arácio.
նարընջէ	Malus Medica,malus Aſſyria.
նարնի	Narnia,vrbs Vmbriæ.
նաւ plu. նաւք	Nauis,nauigium.
նաւակոծիլ	Fluctib⁹ iactatæ nauis incommoda ſentire.
նաւակոծեալ	Afflictus ob nauis incommoda.
նաւահանգիստ և լիման	Portus maris.
նաւասարդի և յունվր	Ianuarius menſis.
նաւավար	Nauta.
նաւավարութի	Ars nautica.
նաւարկել և նաւել	Nauigare.
նաւարկութի	Nauigatio.
նաւաբել	Nauis clauum tenere, eámque regere.
նաւել և նաւարկել	Nauígare.
նաւիկ	Nauicula.
նաւով գնալ	Nauiter agere.
նաւէ	Nemus.
նաւսր ant. թանձր	Gracilis,& exilis: item, rarus.
նաւսր գիրք	Volumen gracile.
նաւսր ապուր	Pulmentum rarum.
նաւսըրնալ	Craſsitie imminui,& attenuari: item rareſcere.
նաւսըրցուցել	Imminuere,prout ſup.
նաւսրութի	Gracilitás,ſeu raritas.
նաւտար և դպիր	Notarius,ſcriba.
նաւրէլ և նուրել	Renouare.

Semiſsis,media pars aſsis. նաքա՟րկիտ և դէկանս
Fœtor rei putrefactæ. նեխահոտ
Fœtere,dicitúrque de re putri. նեխահոտել
Caro putrida. նեխածմիս
Putrefacere. նեխեցուցել
Putreſcere,putrefieri. նեխիլ præ. ՚ցաւ
Anguſtus. նեղ
Quónam morbo laboras? ինչ նեղ ունիս
Anguſtijs premi,angi. նեղանալ
Anguſtijs premere. նեղացուցել
Intimo cordis dolore angi. նեղասրտիլ
Cordis afflictio,& anguſtia. նեղասրտութիւն
Cordis anguſtia vndique coarctatus. նեղասիրտ gen. ՚սրտի
Anguſtijs arctatus. նեղեալ
Anguſtijs vrgere. նեղել
Obſeſſor,anguſtijs opprimens. նեղիչ gen. նեղչի
Anguſtum fieri,minúſque laxũ. նեղնալ
Coanguſtare. նեղցուցել
Anguſtia,tribulatio. նեղութիւն
Peruerſa voluntas,malignitas. նենգ
Doloſus,malignus. նենգաւոր gen. ՚որի
Doloſè,ac malignè agere. նենգաւորել և նենգել
Dolus. նենգութիւն
Antichriſtus. նեռըն præ. նեռինք
Neſtorius. նեստոր
Neſtorij aſſecla. նեստորի
Telum,ſagitta,iaculum. նետ plu. նետք
Iactus ſagittæ. նետաձիք
Iaculari,tela conijcere. նետաձըքել
Telis inita pugna. նետամարտ
նետամարտել

նետամարտել	Telis pugnare.
նետամոխ	Vulnus ex inflicto iaculo.
նետի սլաք	Spiculum ſagittæ.
նետվել	Telis peti: item, abijci.
նետվոր	Iaculo munitus.
նետորար	Artifex iacula conficiens. [tela.
նետորըրնոց	Forum artificum fabricantium
նետել և ժաքլել	Abijcere, propellere.
ներբան ոտից	Planta pedis.
նէրել	Patiēter alienas tolerare culpas.
նէրելի մեղք	Venialepeccatum.
ներկ	Tinctura,
նէրկել	Tingere, colore aliquo inficere.
ներկըրար	Infector, ful lo.
ներկըրարնոց	Forum infectorum.
ներկըրատուն	Fullonica, infectoris officina.
ներողութի և ներումն	Toleratio alienarum culparum.
նէրոն կայսր	Nero Imperator.
ներս և ներքս.	Intùs.
ներս ու դուրս.	Intùs, & foris.
ներսէն	Ab intra, intrinſecùs.
ներսին	Intimus, interior.
ներսին տուն.	Penetrale domus.
ներքենի	Eunuchus.
ներքեվակ և ներքըն-	Stragulum, quicquid ſubſter-
ներքին [անոց	Inferior. (nitur.
ներքընսանոց	Vide ներքեվակ
նեփթաղիմ gen. ՚ղիմայ	Nephtalim.
նզլոտ	Grauedinoſus.
նզլոտել	Grauedine, capitisve diſtillatione laborare.

Grauedo, diſtillatio.	նզոլ
Anathematizare, excommunicare.	նզովել և հերքել
Anathema.	նզովք
Puncturis cum alui profluuio (laborare.	նըգալ
Punctura cum alui profluuio.	նըգոց
Donum leuis momenti.	նիազ
In re aliqua ſuſceptum conſiliũ.	նիաթ
Vectis.	նիգ
Lancea.	նիզակ
Nicæa.	նիկիեայ
Concilium Nicænum.	նիկիսի ժողովն
Nicolaus.	նիկողաւոս
Niniue.	նինվէ և մոսուլ Musul.
Niniuita.	նինվէացի
Sede.	նիստ ևնստ իր
Materia, in profeſſ. Fid.	նիւթի
Vide նիգ	նիք
Integer aliquis panis.	նկանակ
Imbecillus, debilis, infirmus.	նկար և տկար
Puſillus, paruus.	նկուն և պստիկ
Cuniculi ſtructura.	նղմաշէնք
Cuniculus ſubterraneus.	նղմն և նաղմ
Opus acu pictum.	նղշ
Acu pingere.	նղշել
Phrygio, acu pictor.	նղշըրար
Ei, illi.	նմայ ab նայ
Similis.	նման
Pari ratione, ſimili modo.	նմանապէս
Similem fieri.	նման էղնիլ
Aſsimilari, comparari.	նմանիլ

Digitized by Google

նմանցուցել Comparare, aſsimilare.
նմանութի Similitudo.
նմըշել Phrygij operis exemplar deſumere.
նմուշ Phrygij alicui⁹ operis exemplar.
նմին In eomet.
ննել Dormire, dicitúrque de ſopore infantium.
ննջալ præ. ննջաց Dormitare, leui ſopore quieſcere.
ննջել և քընել Dormire.
ննջեցուցել Soporem inducere, ſoporare.
ննջուկ և նոյխղ Sopor.
ննջուկն զիս բռնեաց Sopor inuaſit me.
նշան Signum, vexillum.
նշանաբարձ Vexillarius, vexillifer.
նշանել Signare: item nouam nuptam promittere.
նշան տովկես Nuptiale conuiuium.
նշանակել Figurare, ſignificare.
նշաստայ և նաշայ Amylon, lac è corrupto tritico expreſſum.
նշաստել Amylo telas oblinire.
նշաւակ Abominatio, Pſ. 87. v. 9.
նշենի ab նուշ Amygdal⁹, arbor ferés amygdala.
նշենոց Locus amygdalis conſitus.
նշթըրակ Scalprum chirurgicum.
նշթըրակել Scalpro venam ſecare.
նշխարք Hoſtia.
նշխարքաբաց Ferrum, quo formantur hoſtiæ.
նշխարքաման Arcula hoſtiarum.
նշմարել Cófuſè ex lóginquo aliquid videre.

Nutrire, alere. նոթըրել

Nutrix. նոթըրիչ և դայեակ

Hircus. նոխազ

Libra, pondus 200 drachmarum. նոկի

Sopor. նոյնըղ և ննջուկ

Is, ea, id. նոյն

Illemet. նոյնինքն

Ea ratione. նոյնպէս

Amygdalum. նուշ gen. նշի

Amygdalum zacharo obductū. նուշքանխան

Malum Punicum. նուռ gen. նռան

Nouus. նոր ant. հին

Rem aliquam facere denouo. նորել

Obſoleta reſarcire, & renouare. նորոգել

Renouatio. նորոգումն

Paucus, modicus. նուազ

Imminuere. նուազ առնել

Imminui. նուազիլ և պակսիլ

Paucitas. նուազութի

Deficere. նուաղիլ և նվաղիլ

Animi deliquium, defectus animi. նուաղութի

Lepus. նապաստակ և լապըստրրակ

Malum Punicum. նռան ab նուռ

Malus Punica. նռնենի

Locus malis Punicis refertus. նռնենոց

Inſtrumentum ad læuigandas pelles. նսապ

Conſcientia. նսաճ

Vir probatæ conſcientiæ. նսաքով մարդ

Neſcbin, vrbs Meſopotamiæ. նսէպին

նստելատեղ (նել	Sedile.
նստեցուցել և նստուցա-	Facere vt quis ſedeat.
նստիլ præ. ստաւ	Sedere.
նստիր և նիստ	Sede.
նստուկ մարդ	Vir ſubſellio inſidens.
նվակ	Suauis vocum concentus.
նվագել	Suaui cantu modulari.
նվագարան	Cantorile, locus muſicis deſti-
նվազ	Vide նուազ (natus.
նվալ	Verbum felis vocem exprimẽs.
նվաղել և նուաղել	Deficere.
նվէր	Oblatio, donarium.
նվիրել	Offerre donaria.
նվիրակ	Eccleſiaſticis prouentibus exi- gendis delegatus.
նրբաբան	Ab erroribus expurgatus.
նրբել	A mendis ſcripturas expurgare.
նքիր	Tuba ductilis, inſtrumentum
նքիրչի	Ductili tuba canens. (muſicum.

Nutrire ,alere.	նոթըրրել
Nutrix.	նոթըրրիչ և դայեակ
Hircus.	նոխազ
Libra,pondus 200 drachmarum.	նոկի
Sopor.	նոյնջ և ննջուկ
Is,ea,id.	նոյն
Illemet.	նոյնինքն
Ea ratione.	նոյնպէս
Amygdalum.	նոշ gen. նշի
Amygdalum zacharo obductũ.	նոշբանխան
Malum Punicum.	նոռ gen. նռան
Nouus.	նոր ant. հին
Rem aliquam facere denouo.	նորել
Obſoleta refarcire,& renouare.	նորոգել
Renouatio.	նորոգումն
Paucus,modicus.	նուազ
Imminuere.	նուազ առնել
Imminui.	նուազել և պակսել
Paucitas.	նուազութի
Deficere.	նուաղել և նվաղել
Animi deliquium,defectus animi.	նուաղութի
Lepus.	նապաստակ և լապըստրակ
Malum Punicum.	նռան ab նոռ
Malus Punica.	նռնենի
Locus malis Punicis refertus.	նռնենոց
Inſtrumentum ad læuigandas pelles.	նսապ
Conſcientia.	նսաւք
Vir probatæ conſcientiæ.	նսաքով մարդ
Neſebin, vrbs Meſopotamiæ.	նսեպին

նստելատեղ (նել	Sedile.
նստեցուցել և նստուցա-	Facere vt quis ſedeat.
նստել præ. ստաւ	Sedere.
նստիր և նիստ	Sede.
նստուկ մարդ	Vir ſubſellio inſidens.
նվակ	Suauis vocum concentus.
նվագել	Suaui cantu modulari.
նվագարան	Cantorile,locus muſicis deſti-
նվագ	Vide նուագ (natus.
նվաւ	Verbum felis vocem exprimés.
նվաղել և նուաղել	Deficere.
նվէր	Oblatio,donarium.
նվիրել	Offerre donaria.
նվիրակ	Eccleſiaſticis prouentibus exi- gendis delegatus.
նրբաբան	Ab erroribus expurgatus.
նրբել	A mendis ſcripturas expurgare.
նֆիր	Tuba ductilis, inſtrumentum
նֆիրչի	Ductili tuba canens. (muſicum.

Digitized by Google

LITTERA շ.

Hebdomada. — Շաբաթ
Sabbati dies. — շաբաթաւր
Corollarium, quod vltra mercedé donatur. — շաբաշ
Merces integræ hebdomadæ. — շաբթավարձ
In hebdomadam aliquid condere. — շաբթավարձել
Hebdomadarius,a. — շաբթըվան
Per totam hebdomadam. — շաշ թմնիբոն.
Tela ex lana rarè intexta. — շալ
Baiuli ſarcina. — շալակ
Inuolucrum,quo venales merces inuoluuntur. — շալթա
Baiulare. — շալկել
Onus proprijs humeris impo- (nere. — շալկըվիլ præ. կըրվաւ.
Subligaculi leuis genus ad talos pertingentis. — շալվար ab շալ
Quæſtus,lucrum. — շախ և շահ
Calceus obſoletus,& attritus. — շակալ
Lucrum: item, nomen cómune omnibus regibus Perſarũ. — շահ
Frui intervſurio. — շահտռնիլ
Intervſurium. — շահառութի
Vniuerſus tractus Perſarum ditioni ſubiectus. — շահաստան

շահգուլ	Roſa plurimorum foliorum.
շահել	Lucrari.
շահեցուցել.	Eſſe alicui authorem quæſtus.
շահիլ	Prodeſſe.
շահպըլուտ և քաստանա	Caſtanea.
շահրոր	Sciarur, prouincia Perſarum.
շաղ և եղեմն	Ros.
շաղախ և ճամոռ	Lutum, cænum.
շաղաղ	Maſſa, farina ſubacta.
շաղափ	Terebra.
շաղգամ	Rapum.
շաղգըմնոց	Campus rapis ſatus.
շաղգամնայ	Plaga peſtis.
շաղել	Subigere maſſam panis, luti, argillæ & ſimilium.
շաղփել ab շաղափ	Terebro perforare.
շամ և դամասկոս	Damaſcus.
շամցի	Damaſcenus.
շամբ	Arundinetum paluſtre.
շամբան	Candelabrum.
շամլա	Cingulum Damaſcenũ ex lana (rubra.
շամոս և աքցան	Calcitroſus, calcitro.
շամչըրաղ	Carbunculus, gemma ſic dicta.
շամփըռել	Veru infigere.
շամփուռ և շիշ	Veru.
շայ	Vna ex litteris Armenijs.
շան ab շուն plu. շանց	Canis, vel cani.
շանայ ճանճ	Muſca canina.
շանլակ	Colluuies, canibus datûr in cibum.
շալ	Turcarum pileus albus.

Sexangularis.	շաշխանայ և վեցանկո-
Claua.	շոշփառ (նի
Subucula : ité, ſerpentis tunica.	շապիք
Vir ſola indutus ſubucula.	շապկանց մարդ
Subligar, ſubligaculum.	շապկիր նկեր և թոմպ·
Sola ſubucula indutum remanere.	շապկընալ [անս.
Rixa.	շառ
Rixarum amans.	շառասէր և շառոլմա-
Radius ſolis.	շառաւեղ [Լէ
Propagines eius, Pſ. 76.v.11.	շառաւեղքն̅ր
Impetuoſus nimbus.	շառափ
Vide չաւ	շաղ
Multus.	շատ
Heluo, multum vorans.	շատակեր և ագահ
Loquax.	շատզրուց
Multiplicari, augeri.	շատընալ
Multiplicitas, copia.	շատութի
Multiplicare.	շատցուցել
Multum dato.	շատուր pro շատատուր
Tela ſerica ex tenuiſsimo filo.	շար
Subucula ex dicta tela.	շարէշապիք
Reſtis, putà ficuum, caſtanearum, &c.	շարան
Hymnus.	շարական
Liber, in quo continētur hym-	շարակնոց
In filum adigere. (ni.	շարել
Terræmotus.	շարժ և ժաժ
Mouere, concutere.	շարժել
Motus eſſe authorem, indere motum.	շարժ էցուցել
	շարժիլ

շարժիլ præ. 'ժեցաւ — Moueri.

շարժուն ant. անշարժ — Mobilis,aptus moueri.

շարիշար — Recto filo,& ordine.

շարմաղ — Pollinarium cribrum, Ital. burato.

շարմըղել — Pollinario cribro farinã excutere.

շարոքար — Lapis ordinatus pro ædificio.

շաւ — Interior animi guſtus, & voluptas.

շաւեռ — Chelys, inſtrumentum muſicũ Ital. Viola.

շաւեռշի — Fidicen chely pulſans.

շաւիղ — Semita,veſtigium.

շաւիղ ուղիղ — Semita recta,Pſ. 29.v.13.

շաւղալ — Perlucere.

շաւղ գուն — Color flauus coloris auri.

շաւղնալ — Tepeſcere.

շաւղցուցել — Tepefacere: item frigida febri laborare.

շաւղութի ab շող — Æſtus,calor nimius.

շաւշ — Aries.

շաւշափ plu. 'փմունք — Palpatio.

շաւշափել — Palpare.

շաւռփել — Multa folia, granáve ſimul, & ſemel decerpere.

շաւր — Salſus.

շաւր ջուր — Aqua ſuapte natura ſálſa.

շաւրկեր — Salſos appetens cibos.

շաւրաւրալ և ձերերալ — Commodè nimiùm in aliquo opere occupari.

շաւրկի ab շոր — Fruſtulum panni obſoleti.

շաւրէ մարդ — Homo nihili.

Æſtu opprimi. — շաւքիլ

Nimio æſtu torreri. — շաւքրռիլ

Æſtu vrgere. — շաւքեցուցել

Vapor ex liquidis bullientibus exhalans. — շաւքիլք

Saccharum. — շաքար

Bellaria, edulia ſaccharo cõdita. — շաքարլամայ

Saccharum igne purgatũ, vulgò canditum. — շաքարմնաբաթ

Res ex ſaccharo. — շաքրրէ

In ſaccharo coquere. — շաքրով եփել

Februarius Menſis. — շբատամիս և հոռի

Feneſtra. — շբաք և լուսամուտ

Feneſtrata domus. — շբաքով տուն

A nebula lædi, vt accidit fructibus deciduis. — շբիլ præ. շբաւ

Genus cinguli holoſerici. — շգայ և փարգոզի

Abbas opificum, inventórve artium. — շէխ և շիէխ

Color flauus. — շէկ գոյն և շաւիլ գոյն

Flaueſcere. — շէկնալ

Limen oſtij. — շէմ և շիէմ

Dom⁹ reb. neceſſarijs inſtructa. — շէն տուն

Vir inſtruendæ domui ſolers. — շէն արար մարդ

Opus, ſtructura, ædificium. — շէնք

Opus moliri, conſtruere ædificium. — շէնք շինել

Vrina. — շէռ և շիէռ

Cochleare ligneũ in vſũ lebetis. — շերեփ

Gen⁹ animalculi nigri in aquis degentis. — շերեփոկ

Nomen prouinciæ Parthorum. — շէրվան

շէրտ — Quadra rei æqualiter à ſuo toto
abſciſſa. ITAL. fetta.
շէրտէլ — In quadras incidere.
շէք և շիէք — Greſſus,paſſus.
շէքիլ præ. շէքաւ — Paſſus dilatare.
շըբ — Alumen.
շըթլ — Surculus de loco in alium trans-
ferendus.　　　　[ferre.
շըթլել — Surculos de loco in alium trans-
շըք — Vana ſuſpicio.
շըքբար մարդ — Homo ſuſpicioſus.
շիէխ . շիէրտ. — Vide շէք . շէրտ
շիթ — Parua puſtula in cute naſcens.
ITAL. bruſciola.
շիլ — Strabo.
շիլ ումիլ — Strabo parùm,aut nihil videns.
շիլ իրիշէլ — Obliquis oculis intueri.
շինական և հողագործ — Agricola,ruſticus.
շինականութիւ — Agricolarum vita,& mores.
շինել — Conſtruere,ædificare.
շինող — Conſtructor.
շինութիւ — Terra habitata.
շինվացք — Structura,ædificium.
շիշ և շամփոռ. — Veru.
շիջիլ præ. շիջաւ — De ſe extingui.
շիջունք — Extinctiones.
շիջուլ և շի ջուցել: — Extinguere.　　　　[gotio.
շիվար և տաքէկոս. — Variè perplexus in aliquo ne-
շիվրիլ — Ingerere ſe negotijs.　[cupare.
շիվրեցուցել — In aliquo negotio aliquem oc-
շիտակ — Rectꝰ,nó tortuoſꝰ,nec inflexus.

Obliqua, & tortuoſa dirigere. շիտակել
Dirigendum curare. շիտակեցուցել
Rectitudo. շիտկութի
Muſtum : ab muſto. շիրա .շիրից
Nomen vrbis Perſarum. շիրազ
Merces dictæ vrbis. (niorum. շիրազի
Nomen proprium regis Arme- շիրակ
Prouincia Armeniæ maioris. շիրակվան
Lini ſemen. շիրիկ
Oleum ex ſemine lini. շիրկի ձէթ
Nomen vrbis Perſarum. շիրմազ
Inſanire, diciturque de agente շլանալ
aliquid extra rem.
Collum animalis. շլնիս
Prunum. շլոր և սալոր
Prunus, arbor ferens pruna. շլորի ծառ
Inſania, prout ſuprà (re. շլութի ab շլանալ
Bouili ſtercore parieté incruſta- շխվել
Tormenti genus ex duobus շխրայ
lignis intra quæ arctantur
Calceus obſoletus. (Chriſtiani. շկալ
Hinc inde verſare. շկմըկել
Catena vnà cum compedibus. շղթայ plu. շղթայք
Cibũ ore tenus deguſtare, prop. շղշըղալ
agni ſubrumi.
Serotinus pepo. շմանմաւկ
Simeon. շմաւոն
Odorari, olfacere. շմել և հաւնթըթալ
Buxus. շմշատ
Mœchari, fornicari. [diuntur. շնալ և շնանալ
Fructus quercus, quo pelles cō- շնակ

շնախորոմն	Donum,quod nouæ nuptæ ab affinibus offertur.
շնէն ab շուն	Ab cane.
շնէնի	Pelliscanina.
շնիկ	Catellus,catulus.
շնխոյ	Canina natura.
շնխոտ	Odor canis.
շնկշընկալ և չրընկալ	Verbum exprimens ſonum cadentium nummorum.
շնկշոնկոց	Sonus nummorum cadentium.
շնութի	Adulterium, fornicatio.
շնոռն	Natura macer, numquam pingueſcens.
շնորհաւոր լինիր	Proſperè tibi ſit, modus gratulandi.
շնորհաւորել	Gratulari alicui.
շնոտիլ	Contactu canis contaminari.
շնորհ plu. շնորհք	Virtus,donum,gratia.
շնորհքն հոգոյն	Dona Spiritus ſancti.
շնորհատու	Gratiarum impertitor.
շնորհաւքայ	Dei gratia,& munera.
շնորհել	Concedere.
շնորհումն	Conceſsio,conceſſus.
շնչալ præ. շնչաց	Reſpirare,ſpiritum ducere.
շնչահան	Spiramen,quà recipitur, & exhalat ventus.
շնչաւոր	Spiritalis,halitus gaudens beneficio.
շնչել præ. շնչեաց	Flare,ſpirare.
շնչեաց հողմն	Flauit ventus.
շնչէն ab շունչ	Ab halitu.
շնչումն plu. ՛չմունք	Spiratio.
շնչովմի	Vnico halitu,vno hauſtu.

Cuſtos canum.	շնպան ab շուն
Pellis aquatici canis.	շնջրրէնի
Canis aquaticus.	շնջուր և ջրշուն.
Sarmentum vitis.	շշտա plu. շշտէք
Platea,forum.	շոկայ
Res nullius pretij, q.d. in foro ignotis vendenda.	շոկեցոյ բան
Ab foro.	շոկեցն
Solis radius ingrediens per fe- [neſtras.	շոյղ
Feſtuca.	շուղ և շիւղ և խիլ
Canis: item, adulter.	շուն gen. շան
Dictio prouerbialiter dicta de homine inepto.	շունոմուն
Halitus,ſpiritus.	շունչ
Spiritus vitalis.	շունչ կենդանի
Reſpirare,anhelitum recipere.	շունչ առնիմ և շնչալ
Phiala vitrea.	շոշա
Opus in ſimilitudinem phialæ:	շոշաշէնք
Suſanna: item,lilium.	շոշան
Velum album à poſteriori capi- tis parte ad talos pertingens.	շոշտակ
Velum calicis.	շոշփայ
Res bona vt ex ea fiat velum [calicis.	շոշփեցոյ
Circum circa vagari, in gyrum [ferri.	շուռգալ և շուռիգալ
Vagus,errans.	շուռէկ և շուռիկան
In gyrum,in orbem.	շուռիբակ
Vagus.	շուռիկան և շուռէկ
Circum agi,circum vagari.	շուռիգալ
Rem eandem ſæpius voluere,& reuoluere.	շուռ ու մոռտալ
Verſari,volutare.	շուռտալ և շուջէլ

Digitized by Google

շուտ — Cito,velociter.
շուտովմի — In ictu oculi.
շոր — Fruſtum panni attriti,& obſo-
շորթ — Labrum vaſis. [leti.
շորջառ — Caſula ſacerdotalis,planeta.
շորջըլէլ — Planeta aliquem induere.
շորջըլվիլ — Planeta ſeſe induere.
շորվա — Iuſculum, pulmentum rarum, ſeu ius ipſum.
շորվաչի — Dux militum apud Turcas.
շուրջ — Circum.
շուրջանակի — Circumcircà.
շուրջէլ — Circundare.
շուրջէին զինև — Circundabant me, Pſ. 30.v.15.
շուրջէղէց — Circundabo.
շոյք և տաւթ — Æſtus,ardens calor ſolis.
շոյքտար — Ab æſtu læſus,vt accidit ſegeti-
շոյքմոքէլ — Blandiri,aſſentari. [bus.
շոյքմոքութի — Aſſentatio,blanditiæ.
շուք (որէլ — Vmbra.
շուք էնէլ և հովանաւ- — Inumbrare, obumbrare: item,
շուքր և գոհութի — Gratiarum actio. [protegere.
շուքր տալ — Gratias agere.
շուքր այ — Gratias Deo.
շռալ ab չէռ — Vrinæ profluuio laborare.
շռալ մարդ — Homo vrinæ profluuio labo-
շռաման — Matula,vas vrinæ. [rans.
շռան — Qui naturæ vitio mingit in
շռէլ և միզէլ և գոյզէլ — Mingere. [lecto.
շռէցուցէլ — Vrinam prouocare.
շռշռալ — Frequentibus guttis ſtillare.

Frequens, & aſsidua ſtillatio. շռշռցւ
Voluere, verſare. շռջել
Inuerſas veſtes induere. շռջունք հագնել
Sibilare. շվալ præ. շվաց
In horreis. իշտեմարանս
Plaga peſtis. շտիկ և շագդամնայ
Serum. շտոկ
Gluté ex radice herbæ, *աւղին* շրեզ
Dicto glutine glutinare. շրիզել
Verbum exprimens ſonum cadentium nummorum, vel attrectatorum. շրընկալ և չրընկալ
Ab labro. շրթ ընէն ab շորթ
Labia. շրթունք gen. 'թանց
Gingiuæ. շրթունք ակըռի
Labijs, ablatiuus inſtrumétalis. շրթամք
Vide շրեզ շրիզել
Socius mercaturæ. շրիք
Spatium quinque centum annorum. շրջան
Circumcirca. շրջապատ
Circum perambulare, in gyrum ferri. շրջագաիլ և շրջիլ
Perambulant ſemitas maris, Pſ. 8 v.8. շրջին ընդ շաւիղսծովոյ
Gyrus, ambitus. շրջագաութի
Societas mercaturæ. շրքութի ab շրիք
Vir nimio afflictus calore. շփած մարդ
Validas adhibere frictiones. շփել և մաժել
Inanis gloria mulierũ, & pópa. շփշփալ
Suſpicari, imaginari. շքալ ab շրք
Infigere. շքել և խցել

LITTERA

LITTERA ո.

Ո ողէլ և հաեց էլ	Æc littera modò ſeruit interrogationi, quis?, modò relatiuo, qui, quæ.
ողեայ	Petere, poſtulare.
ութ	Oſeas propheta
ութհէտ	Octo.
ութհէտութ	Octies.
ութէրրորդ	Octies octo.
ոժ	Octauus.
ոժէլ	Vis, robur, vigor.
ոժիլ	Cogere, compellere.
ոժով ճնէլ	Eniti: item, fortiter tolerare.
ոժով մարդ	Summa vi contendere.
ոժովնալ	Vir fortis, & robuſtus.
ոժ ովցուցէլ	Robuſtum euadere.
ուլ gen. ոլոյ	Fortem efficere, & robuſtum.
ուլիկ	Hædus.
ոլնիկ	Hædulus,
ուխս պահէլ	Vitriea margarita, I T. margaritino.
ուխտ gen. ուխտի	Odium, maleuolentia.
ոխտադրրուշ	Votum.
ուխտուդնէլ	Violator voti.
ուխտս կատարէլ	Vouere.
	Vota perſoluere.

Peregrinus ex voto. ուխտաւոր և ըխտաւոր
Butyrum: item, vnguentum. ող և եղ և իւղ
Vas vnguenti, ſeu aromatum. ողաման
Epitheton 4. Mariarũ ferentiũ ողաբեր gen. ՚բերից
Verus profeſſor. [aromata. ողադաւան
Fidem profitens catholicam. ողափառ
Fides catholica. ողափառ ութի
Luctus, fletus. ողբ և ողբումն
Lugere. ողբալ
Lugubris, & deplorandus. ողբերական
Deploratio. ողբակցութի
Carmina lugubria. ողբերք
Vnguentis oblinire. ողել ab ող
Rectus, non obliquus, vel pra- ուղղեղ և ուղիղ ab ուղ
Rectum facere, dirigere. [uus. ուղիղ առնել (ղել
Racemus vuæ. ողկոզ և ճոթ
Gula. ողկոր
Gulæ deditus. ողկորամոլ
Gulæ deditiſtudia, & mores. ողկորամոլութի
Dirigere. ուղղել
Rectitudo, æquitas. ուղղութի
Dorſum. ողն և մէջք
Spina dorſi. ողնշար
Miſeratio, miſericordia. ողորմ
Miſerere mei. ողորմեայ ինձ
Miſericors. ողորմած
Miſerator, & miſericors. գթաց և ողորմած
Alienæ commiſerans calamita- ողորմելի
Miſereri. (ti. ողորմիլ præ. ՚մըցաւ
Miſericordia: item eleemoſyna. ողորմութի
Ouis. ողջար և ոչխար

ոչխարով մարդ	Homo diues ouibus.
ոչխարիկ	Ouicula.
ողջ	Sanus.
ողջ ու առողջ	Sanus, & incolumis.
ողջակէզ	Holocauſtum, victima, quæ viua offerebatur.
ողջախոհ	Caſtus, continens.
ողջախոհութիւն	Caſtimonia, caſtitas.
ողջութիւն	Sanitas,ſalus.
ողջոկ	Sanus,non vitiatus.
ողջոյն և բարև	Salutatio.
ողջունել	Salutare.
ողջոյն տալ	Salutem dicere.
ողջունաբեր	Nuncius ſalutem dicens.
ողտ	Camelus.
ողտ Ճամբաղիկ	Dromas,dis.
ումանք	Nonnulli,quidam,aliqui.
ումէ	Cuius eſt?
ումեմն	Aliquis,quidam.
ումէրոս	Homerus.
ոյ և և որ plu. *ոյք*	Qui,quæ,quod.
ունայն	Vanus,inanis.
ունայնանալ և ունանիլ	Caſſum fieri, & inanem.
ունայնացուցել	Vanum reddere, & inanem.
ունայնութիւն	Vanitas.
ունել և ունիլ	Habere.
ունելիք և աքցան	Forcipes in vſum ignis.
ունևոր և հարուստ	Locuples,diues opum.
ունևորնալ	Facultatibus ditari.
ունէվորցուցել	Fortunæ bonis locupletare.
ունևորութիւն	Facultates, ſubſtantia, opes.

Poſsidens, habens.	*ունեցող*
Axilla.	*ոսկրթ*
Auris.	*ունկն և ականջ*
Aures admouere, audire.	*ունկն դնել*
Auditus, auſcultatio.	*ունկն դրումն*
Vide *յմսվար*	*մսվար*
Nares.	*ունչք*
Supercilium.	*ունքն*
Tardus, ſerus.	*ուշ և յուշ*
Tardare, moram trahere.	*ուշանալ*
Summiſſè, & abſque ſtrepitu.	*ուշիկ և յուշիկ*
Lentè incedere.	*ուշիկ քալել*
Summiſſè loqui.	*ուշիկ զրոցել*
Attentio.	*ուշք*
Non.	*ոչ և չէ*
Necdum, nondum.	*ոչեւս*
Non ſi, non quòd, non ſicut.	*ոչթէ*
Ad nihilum redigi.	*ոչընչիլ և չըքիլ*
Ad nihilum redigere.	*ոչընչեցուցել*
Indignus.	*ոչարժնիկ*
Nonne id illud eſt, quod &c.	*ոչայդպախնէ զոր*
Nihil.	*ոչինչ*
Nihil omnino.	*ոչիսկի*
Nullus.	*ոչոյք*
Ouis.	*ոչխար և ող չար*
Stercus ouium.	*ոչխարի պտրտոր*
Vpilio, ouium paſtor.	*ոչխարարած*
Sicut, tanquam.	*ոպ* valet. *որպէս*
Ioppen.	*ոպըպէ*
Salix.	*ոռի*
Parua ſalix.	*ոռիկ*

ոռին Deterior.
ոռիլ præ. *ոռաւ* Turgere,intumeſcere.
ոռոցել Tumefacere.
ոռոցք Tumor,inflatio.
ուսաւ ab *ուսանիլ* Humerus.
ուսած մարդ և ուսմով Didicit.
ոսին Vir eruditus.
ոսկիլ Ingens niuis globus de monti-
bus deuolutus.
ոսկիլ Intexere,& implicare.
ոսկերք ab *ոսկուր* Innecti,& implicari.
ոսկի և աւսկի gen, *'կոյ* Oſſa.
ոսկիցէ և յոստէ Aurum.
ոսկոր plu. *ոսկերք* Vndenam?
ոսմով մարդ և ուսած Os, oſsis.
ուսնիլ præ. *ուսաւ* Vir peritus.
ուսումն plu. *ուսմունք* Diſcere.
ուսոյ ինձ Eruditio,inſtructio.
ուսո ցել և ուսուցանել Doce me,Pſ.118.v.7.
ուսուցիչ plu. *'չք* Docere,erudire,inſtruere.
ոստ Erudiens.
ոստոստ և ոստըռնոց Nodus in lignis exiſtens.
ուստի Nodoſus.
ուստր . դուստր Vnde.
ոսփ gen. *ոսփի* Filius,adoleſcentulus: Filia.
ոսփընոց Lens,tis.
ով Campus lentibus ſatus.
ովչէնայ Quis?
Quis eſt ille?
ոտ gen. *ոտի* Pes.
ոտայ pro. *որ տայ* Qui dat.

Patria. ոյտան և հայրենիք
Lurco,crapulæ deditus. ուտան ab ուտել
Pedites. ոտնաւորք
Edere, manducare. ուտել
Edulia,res eſculentæ. ուտելիք
Dies, quibꝰ carnes edere fas eſt. ուտիք
Pedibus obterere. ոտնահարկել
Qui,quæ,quod. որ gen. որոյ
Vbi. ուր և յոր
Vbi eſt. ուրէ
Lætus,exultans. ուրախ
Gaudere,lætari. ուրախանալ
Lætificare. ուր̄խցուցել և ուրախա-
Gaudium,lætitia. ուրախութիւն [ռնել
Abnegare, deſciſcere à fide. ուրանալ præ. ՚րացաւ
Facere vt quis abneget. ուրացուցել
Apoſtata, à fide deſciſcens. ուրացող
Abnegatio fidei, præuaricatió- ուրացութիւն
Illi. [ve. որանք gen. որոնց
Stola ſacerdotalis. որար
Aſcia, inſtrumentum fabri li- որաք
Pupillus. [gnarij. որբ gen. որբոյ
Pupillum remanere. որբանալ
Pupillum relinquere. որբացուցել
Dies Veneris. որբաթ
Vermis. որդ plu. որդու
Vermiculus, color coccineus. որդան կարմիր
Fili,modus hortandi. որդեակ ad որդի
Vermeſcere, verminari. որդնիլ
Verminoſum reddere. որդնացուցել
Verminoſus. որդնոտ

որդի gen. որդոյ — Filius.
որդեգիր — Filius adoptiuus.
որդիլ — Obuiam habere.
որէբ — Oreb.
որէն — Quicquid ſit.
որէք — Aliquò.
որթ gen. որթու — Vitulus.
զորթիւր — Palmites ſuos, Pſ.79.v.11.
որթոտ — Vitis.
օրին և յէր — Cur, quare?
որինչ — Id quod &c.
որիշ — Seorſum, ſeparatim, diuiſim.
որիշ որիշ — Seorſum ab altero, diuerſimodè
որիշել — Separare, ſegregare.
որոգայթ — Laqueus.
որոմն և զիվան — Zizanium.
որոճալ և աւրոճալ — Ruminare.
որոճ — Ruminatio.
որով ab որ — Per quem, cuius opera.
որովայն gen. նի — Venter, vterus.
որոտալ է գոգռալ — Tonare.
որոտ և աւրոտ — Tonitru.
ուրուր և ցնընի — Auis pullos rapiens.
որպէս — Sicut, tanquam.
որպէս զիահէղէն — Quàm terribilia facta ſunt, &c. Pſ. 95.
որպէս զի պահէցից — Vt cuſtodiam &c. Pſ.130.v.5.
որպէս ելանէր — Cum exiret, &c. Pſ. 80.v.5.
որպիսի էղև — Quanam ratione contigit?
որպիսի ոք իցէ սայ — Qualis erit iſte, &c. ex Euang.
որպիսութի — Qualitas rei alicuius.

Venatio,præda. որս plu. որսունք
Captus in venatione. որսամնկեալ
Venari,captare. որսալ
Venator. որսորդ gen. ՚դի
Maſculus,diciturque de brutis. որձ
Maſculus,& fœmina. որձ ու քաձ

LITTERA Ջ.

Ջ ածնաւոր. և ջանարժան է. — Indignus.

Hęc littera pręposita dictioni facit illam negatiuam.

ջախըրակ. Vide Ճախրակ.
ջախմախ — Igniarium.
ջախոյ. — Gladius enodatus, cuius acies in manubriũ retorquetur.
ջաղ և գահ. — Hora.
ջաղար գոյն. — Color glaucus.
ջաղար աչք. — Oculus glaucus.
ջաղ ըՆչէ — Nondum eſt hora.
ջաղշուր. — Tibiale, lis.
ջամաղաճ. — Pinus.
ջաման — Semen anethi.
ջամըռէն ab ջամոռ. — Ab luto.
ջամըռով ճամբաք. — Lutulenta via.
ջամըռոտ — Lutoſus, cœno oblitus.
ջամըռոտէլ — Cœno inficere.
ջամըռոտիլ — Coinquinari luto.
ջամիչ — Vua Corinthiaca, Ital. Zibibo.
ջամոռ և կաւ — Cœnum, lutum.
ջամչախատ ab ջմիչ — Acinus vuæ Corinthiacæ.
ջանարժան և ջածնաւ[որ. — Indignus.
ջանարժութիւն. — Indignitas.

Muliebre frontis ornamentum ex tenuiſſimo lino.	չախբար
Sacculus, marſupium,	չախթայ
Vncus, ci.	չախկալ
Retrimentum vuarum, pomorum, &c.	չախչ
Tantum ego, tantundem tu.	չախքմիեօ չախքմիդու
Non accepi.	չառի pro. ոչառի
Malus, prauus, & ſubſt. malum.	չար gen. չարի
Facinoroſus, malum patrans.	չարագործ
Facinus, opus malum.	չարագործութի
Maledicus, obtrectator.	չարախաւս
Obloqui, detrahere.	չարախաւսիլ
Detractio, obloquutio.	չարախաւսութի
Detrahebant animæ meæ, Pſal. 70. v. 13.	չար̄խաւս կային զանձնէ
Læſio in oculo ex aſſiduo obtutu in aliquid.	չար̄կնութի
Cingulum ex panno virgato.	չարգազի
Cum malo, & prauo.	չարիւ ab չար
Peruerſi, praui.	չարիք gen. չարեաց
Tornus, moláve: item, conuexa cœli.	չարխ
Torno, moláve aliquid polire.	չարխել
Vas torno perpolitum, & excauatum.	չարխի
Genus herbæ medicinalis.	չարխոտ
Hoſtis, inimicus.	չարկամ
In inimícitias cũ aliquo venire.	չարկըմնալ
Inimicitias inter aliquos ponere.	չարկըմցուցել
Inimicitia.	չարկըմութի

չարկըմութիւն　Inimicè, hoſtiliter.
չարանալ　Deprauari, prauum euadere.
չարացուցել　Deprauare.
չարութիւն　Nequitia, prauitas, malitia.
չարոխ　Calcei genus ex rudi pelle pedibus fune circunligata.

չարչարել　Affligere, torquere.
չարչարիլ præ. ․եցաւ　Torqueri, cruciari, affligi.
չարչարանք　Paſſio, cruciatus.
աւուրք չարչարանաց　Dies paſſionis.
չարչարելի　Doloribus, languoribuſq. ſubiectus.
չարչարեալ　Variè excruciatus.
չուրանալ և չորանալ　Areſcere.
չուրէք　Vide չորէք.
չուփալա և ապտակ　Colaphus.
չուփալել　Colaphis cedere.
չուք　Genuflexio.
չուքեցուցել և ծնկնեց[ուցել]　In genua curuare.
չուքիլ præ. չուքաց　Procumbere in genua.
չուքով մարդ　Vir genibus prouolutus.
չափ　Menſura grani, leguminũ, &c.
չափալ　Deformis.
չափալանալ　Turpem euadere, & deformem.
չափել　Metiri.
չափիչ　Medietas ſextarij.
չափոկ　Ciſtula, caniſtellus.
չոք　Fiſſura veſtium.
չէ　Non, minimè.
չելայ ab ելանել　Non aſcendi.
չեմ չես չէ　Non ſum, non es, non eſt.
չեմես　Non ſum ego.

Non facio : non feci.	չենեմ. չէրի
Non exiſtere.	չըլնիլ
Fieri non poteſt.	չըլնիր
Abſit vt faciam.	չըլնի որ ենեմ
Vox ad fugandos canes.	չըխ
Canes fugare.	չըխել
Calceolarius muliebres calceos conficiens.	չթղար ab չիթ
Integra tela panni virgati.	չիթ
Sinæ, arum.	չին
Cupreſſus.	չինար և սալվի
Vas fictile ex gypſo, ITAL. maiolica.	չինի և ֆարֆորի
Non memini.	չիշեմ
Non ſufficit mihi animus.	չիշխեմ
Quiuis fructus per medium cóciſus & exſiccatus.	չիր
Non erit.	չիցէ
Nihil.	չիք և ոչինչ
Nemo, nullus.	չիքոյք
Spatium 40. dierũ hyemaliũ.	չլայ
Reſidua fila ſubtegminis.	չլայ աւստէնի
Verbum exprimens ſonum cadentis crumenæ.	չխքալ
Strepitus cadentis crumenæ.	չխքոց
Non exiſtere.	չկալ և չըլնիլ
Priuatio exiſtentiæ.	չկալութի
Calceolarius muliebres calceos conficiens.	չմըշկար ab չմուշք
Vrbs Armeniæ min.	չմըշկածակ
Refractarius, iuſsis repugnans.	չմըռուռ
Difficilé ſe redere, & cõtumacé.	չմըռուռնալ

չիրռոստութի	Renixus,contumacia.
չմի	Nolo, dictio indeclinabilis.
չմոչք	Calcei muliebres iuxta formam orientalem.
չմչրմալ և ճլճրմալ	Imperanti ſibi acriùs obſiſtere.
չմչոռ	Species animalculi vitium radices abſumentis.
չմչրռոտ	A dicto animalculo exeſus.
չմչրռոտիլ	Dicti animalculi morſu abſumi.
չնչիլ և չքիլ	Ad nihilum redigi.
չոխա	Pannus laneus.
չոխագործ	Textor laneos texens pannos.
չոխէհալաւ	Veſtimentum ex laneo panno.
չուվան է չվան	Funis.
չոստ	Agilis, promptus,& expeditus.
չոստրնալ	Obeundis negotijs facilem ſe præbere & expeditum.
չոստրցուցել	Agilem reddere, & expeditum.
չուսաւ	Non didicit.
չուտան մարդ	Vir modici cibi.
չոր	Aridus,ſiccus.
չորած փէտ	Lignum aridum.
չորանալ fut. 'րասցի	Areſcere.
չորացուցել	Arefacere.
չորէք և չորս	Quatuor.
չորէք աւրէայ	Quatriduanus.
չորէք շաբթի	Dies Mercurij.
չորէք կէրպէան	Quadriformis.
չորքոտանիք	Quadrupes.
չորստարոյ	Quadrimus.
չորէք տասան	Quatuordecim.

Quadringenti. չորեք հարոր
Quadrangularis. չորեքանկիւնի.
Quartus. չորրորդ
Quatuor virorum præfectus. չորրորդապետ.
Quatuor. չորս և չորեք.
Quaterni. չորս չորս
Quadruplex. [ponere. չորս տակ
In quatuor plicas, ſeu flexus cō- չորստակել
Ad quaternarium numerū ſup- չորսել
plere. [rentis aquæ.
Ab alto deſcēdere, prop. decur- չռալ
Lapſus aquę cadentis. չռոց
Verbum exprimens iteratum ſæpius lapſum cadentis. չռչռալ
Socium viæ curſu ſuperare. չռնել
Vide չուար չվան։
Par, ris. չվիթ
Caſtra mouere. չվել
Locus obſcur⁹, & occupat⁹. [re. չտի տեղ
Leuiter plagā recidere, & aperi- չրաստել
Findere fruct⁹ ad eos exſiccādos չրել ab չիր
Verbum exprimens ſonum cadentium nummorum. չրընկալ և չնկչնկլ
Sonitus nummorū, prout ſuprà. չրընկոց
Vide ճփալ չփալ
Indigens, egenus. չքաւոր և չնչւոր
Inopem fieri, & egenum. չքաւորիլ
In ſummā egeſtatem deducere. չքաւորցուցել
Egeſtas, inopia. չքաւորութիւն
In nihilum redigere. չքեցուցել
Ad nihilum redigi. [&c. չքիլ և ոչընչիլ
Sui pōpā facere, veſtitu, inceſſu չքնիլ և պերճանալ

Digitized by Google

LITTERA պ.

Պագ և համբոյր	Osculum.
պագնել præ. է	Deosculari.
պագ	
Երկիր պագ-[ցեն քեզ	Adorabunt te, Pſ. 63 [v. 3.
պագշոտել	Mutuis oſculis ſeſe deoſculari.
պագշոտութիւն	Reciproca deoſculatio.
պազար	Vide բազար
պայծառ	Rutilans, coruſcus, fulgens.
պայծառակերպ	Facie reſplendens.
պայծ առակերպութի քի	Transfiguratio Chriſti.
պայծառանալ	Coruſcum fieri, ſplendeſcere.
պայծառացուցել	Splendidum reddere.
պայծառութիւն	Fulgor, ſplendor.
պախրընցիկէն ab պախրըն-	A capiſtro.
պախրընցկոթ [ցք	Funis apta capiſtro.
պախըրէ	Bos ſaginatus in occiſionem.
պախրոյ միս	Caro bubula.
պախրնցք	Iumentorum capiſtrum.
պակաս	Minus, deficiens.
պակասել և պակասիլ	Deficere.
պ̃կասեցուցանել և պ̃կսե-	Minuere, diminuere.
պակասութիւն [ցուցել	Defectus, inopia.
պակասամիտ մարդ	Vir non multi iudicij.
պակսիլ և պակասել	Deficere.
պակսուցք	Rei alicuius imminutæ partes.

Digitized by Google

Hora.	պահ և գահ և ս̄հաթ
Vigilia, cuſtodiáve noctis.	պահգիշերոյ.
Breuis hora.	պահիկ
Cuſtos, curator.	պահապան
Seruare, cuſtodire, item occultare.	պահել
Seruatus, cuſtoditus.	պահեալ
Hortus, viridarium.	պախեզ
Curator hortorum.	պահեզպան
quadrageſimale ieiunium.	պահս և պայք.
Ieiunium ſeruare.	պահս պահել
Puerilis ludus, qui fit in latebras ſe recipiendo.	պահկըվոցոկ
Dicto ludo ſe exercere.	պահկըվոցոկ խաղալ
Tueri, defendere, patrocinari.	պահպանել և պ̄շտըպանել
Gelu.	պաղ.
Frigidus, geliduſq. dies.	պաղաւր
Gelauit.	պաղաւ ab պաղիլ
Palatium.	պաղատ և դարպաս
Regia, palatium regis.	պաղատ թագաւորին
Enixè rogare, obſecrare.	պաղատել և աղաչել
Deprecatio.	պաղատանք
Refrigerare, frigefacere.	պաղեցուցել
Gelare, ſeu refrigerari.	պաղիլ
Refrigeratio.	պաղութի
Iacere, procũbere, vox puerilis.	պաճիլ և պարկիլ
Ornatus, ornamentum.	պաճուճ plu. ՚ճանք
Exornare, adornare.	պաճուճել
Adornari.	պաճուճիլ
Adornatus.	պաճուճեալ
Ieiunij, quadrageſimæve dies.	պայք
Fauus mellis.	պան մեկրի

պանւախիր

Digitized by Google

պանաիր	Nundinæ,mercatus.
պանդալէվոն	Pantaleo,nomen proprium.
պանդոկ և մէխանայ	Caupona.
պանդոկապետ	Caupo.
պանդըխտանալ	In ſummam cadere egeſtatem.
պանտըխտեցաւ ի երկիր	Habitauit in terra,Pſ.104.v.22.
պանտուխտ	Egenus,indigens. [grinatio.
պանտըխտութիւն	Egeſtas, item, incolatus, pere-
պանըրածախ	Caſearius.
պանիր	Caſeus.
պաշար	Viaticum, quicquid in viam, vel à via portatur.
պաշըրամանն	Pera viatoria.
պաշարել	Obſidere. [iunctus.
պաշխայ [կէն	A cæterorum commercio ſe-
պաշտաւնեայ gen. ՝աւն-	Cultor,adorator,miniſtérve al-
պաշտել	Adorare, colere,deſeruire. (taris
պաշտըման ab պաշտաւմ.	Eleemoſyna pro officijs mor-
պաշտըպան	Protector,cuſtóſve. [tuorum.
պատըշպնել և պատսպ-	Protegere,tueri, defendere.
պ̃շտպնութիւն [րել	Cura,patrocinium.
պաշտող	Adorator.
պաշտուն և պ̃շտոթիւն	Adoratio,miniſterium.
պաշտուն մատուցանել	Varias adorationes offerre.
պաշտում	Officium, exequiæve pro de-
պապակիլ և պապքիլ	Siti exareſcere. [functis.
պապանձիլ præ. ՝ձաւ.	Obmuteſcere.
պապանցեցուցել	Mutum, & elinguem reddere.
պապանձումն.	Obmuteſcendi actus.
պապկլաւր.	Animalculi gen⁹,quod ſi tangatur,in orbé illico cóuoluitur.

Aui domus.	պապկանց ab պապուկ
Auus.	պապուկ
Anus.	պառաւ
Ad anilem ætatem peruenire.	պառաւիլ և պառավիլ
Ad anilem ætatem perducere.	պառավպուցել
Dorſum.	պառէկ և մէջք
Pars altera animalis ſecti per medium.	պառէկմի
Paſcha.	պասէք և զատիկ
Typus.	պասմայ
Typographus, impreſſor.	պասմաչի
Typographia.	պասմարան
Typis edere, imprimere.	պասմել և կազմել
Inſtrumenta typis ſpectantia.	պասմի դազգահ
Linte᷒, quo inuoluitur defuncti corpus.	պաստառակ և պտանք
Siti cruciari, & exareſcere.	պասքիլ և պապակիլ
Murus, paries.	պատ
Euentus, occurſus.	պատահմունք
Obuiam fieri.	պատահիլ և հանդիպիլ
Inuolucrum, quo inuoluitur defunctus.	պատանք և պատառակ
Bipartitò findere, diſrumpere.	պատառել
Diffindi, diuidi.	պատառիլ և պտըռիլ
Diuiſæ ſunt aquæ, in Pſal.	պատառեցան ջուրք
Bolus, buccea.	պատառ և թիքայ
Singulis bucceis.	պատառա պատառ
Reſponſum.	պատասխան և ջուագ
Reſpondere.	պատասխանել
Reſponſum dare.	պատասխանի տալ
Reſponſio.	պտասխանտըվութի
Sacrificium, oblatiò, miſſa.	պատարագ gen. ՚րագի

պատարագել	Sacrificare, miſſæve ſacrum facere.
պատարագս մատուցել	Offerre ſacrificia.
պատգամ gen. ՚գամի	Præceptum, mandatum.
պատել ab պատ	Muro cingere: item, obſidere.
պատեալ և պ̃շարեալ	Obſeſſus, ſeu muro munitus.
պատեղկոր	Grauida, prægnans.
պատեղկորել	Grauidari.
պատեղկորցուցել	Grauidare.
պատեղկորութի	Grauiditas.
պատէնք	Theca gladij, vagina.
պատերազմ gen. ՚զմի	Prælium, pugna, bellum.
պատերազմիլ	Pugnare, præliari, dimicare.
պատընքել ab պ̃տնք	Linteo defūcti corpꝰ inuoluere.
պատըռել և պտառել	Bipartitò findere, diſcerpere.
պատըռիկ ab պատառ	Buccella, parua buccea.
պատըռվացք	Rima, hiatúſve parietis.
պատըռտել	Plures in partes diſrumpere.
պատըռտիլ	Multas in partes findi, diſrūpi.
պատըսպարել և պշտպնել	Patrocinari, protegere.
պատըրքէն ab պտրոք	Ab ellychnio.
պ̃ատրրաստ	Vide պատրաստ.
պատժել ab պատիժ	Flagella immittere, dicitúrq. de diuina punitione.
պատժ ըկել	Diuino flagello puniri.
պատիժ և պատուհաս	Flagellum diuinitùs immiſſum.
պատիւ gen. պատուի	Honor, reuerētia: itē conuiuiū.
յպատիւ և ի պատուի	Honorificè, reuerenter.
պատկերահան	Effigiator, ſculptorve.
պատկեր gen. ՚տկերի	Effigies, ſimulachrum.
պատկառանք	Confuſio ſui ipſius.
պատկառեսցեն	Confundantur, Pſ. 68. v. 8.

պատրուէլ	Inſerere arbores.
պատրուիլ	Inſeri.
պատրուք	Lucernæ ellychnium.
պար և գաւվլ̃ընդ	Corona ſaltantium, & ducentium choræas.
պար բռնել	In orbem ſe componere ad ſaltandum.
պարան և չուան	Funis.
պարանոց gen. ՜նոցի	Ceruix.
պարապ և դատարկ	Otioſus.
պարապ̃նալ	Otioſum fieri & deſidem.
պարապացուցել	Otioſum reddere.
պարապութ̃իւն	Otium,otioſa ceſſatio.
պարառեալ	In orbem, & coronam compoſitus.
պարարակ	Sacrificium antiquæ legis, animal ſaginatum.
պարարել	Pinguefacere,ſaginare.
պարարիլ և գիրանալ	Saginari,pingueſcere.
պարարտ	Fertilis,vber,pinguis.
պարարտ երկիր	Regio fertilis.
պարարտացուցել	Fœcundare.
պարարտ̃նալ	Vberem reddi, & fœcundum.
պարարտութ̃իւն	Fertilitas, vbertas, fœcunditas.
պարգև և ընծայ	Munus,donum.
պարգևս բաշխել	Munera offerre.
պարգևող և ՚գևատոյ	Largitor.
պարել ab պար	Choræas ducere compoſitis in orbem ſaltantibus.
պարզ և ջէր gen. ՚զի	Serenum, & apertum cœlum; item diſtentus.
ո̃պտիկ ի պարզի	Sicut vter in pruina, Pſ.128.v.3.

Clara, & ſerena dies.	պարզ աւր
Vir puræ, & rectæ mentis.	պարզամիտ մարդ
Diſtendere & in apertum explicare.	պարզել
Diſtendi.	պարզըվիլ
Bruma, aſperrimum hyemis frigus ex aperto, & ſereno cœlo.	պարզ ըկայ ab պ̃րզ
Serenari.	պարզիչ և ջերիլ
Audacter nullius habita ratione loqui.	պ̃րզ ու պինդ զրուցել
Examen apum.	պարըս մեղվի
Muro vallatus.	պարըսպած ab պ̃րիսպ
Vallare muro vrbes.	պարըսպել
Vallum, murus cingens vrbes.	պարիսպ
Oſtentatio, & gloria.	պարծանք
Patrare facinus dignum gloria.	պարծանք էնել
Gloriari, oſtentare ſe.	պարծենալ և պ̃րծիլ
Magnificè ſe ipſum iactans.	պարծենող
Pera coriacea, quam collo appendunt viatores.	պարկ
Procubuit.	պարկաւ ab պարկիլ
Modeſtus.	պարկկեշտ
Modeſtia.	պարկեշտութի
Modeſtè.	պրկեշտութ̃վ և ՛թ̃բ
Facere vt quis procumbat.	պարկեցուցել
Procumbere, cubare, iacere.	պառկիլ præ. պարկաւ
Cubans, procumbens.	պառկող
Ab fune.	պարնէն ab պարան
Vir primarius populi.	պարոն
Euacuare, exhaurire.	պարպել և դ̃րտըկել
Exhauriendum curare.	պարպել տալ
Vacuatus, exinanitus.	պարպած

Digitized by Google

պարսաւանք	Contumelia, conuicium.
պարսաւել և քշրել	Conuicijs inſequi.
պարսաւանաւք	Contumelioſè.
պարսամ	Barſam, nomen Eremitæ.
պարս	Perſis, dis.
պարսից	Ex Perſide.
պարսկաստան	Vniuerſus tractus Perſarum ditioni ſubjectus.
պարսկերէն	Lingua Perſica.
պարսիկ	Ex Perſide oriundus.
պարսետ	Funda.
պարսետահար	Ictus fundæ.
պարսետաքար	Lapis fundæ.
պարսիկ	Vide *պարս*.
պարտ plu. *պարտք*	Debitum, æs alienum.
պարտք ընել	Ære alieno ſe obſtringere.
պարտատէր և պարտ ապան և պարտական	Debitor.
պարտոց տէր	Creditor.
պարտաւոր	Sons, conſcius culpæ.
պարտաւորել	Culpare, culpam attribuere.
պարտ էր	Neceſſe erat.
պարտիլ	Neceſſe eſſe: item, ære alieno laborare.
պատատ եղև	Oportuit, neceſſe fuit.
պարտէզ և պաճէզ	Hortus, viridarium.
պարտիզպան	Curator hortorum.
պարտք	Vide *պարտ*.
պաւղել	Ex anguſto dolij ore liquorem promere.
պաւղիկ	Siphunculꝰ, vulgò, dolij ſpina.
պաւճառ և զըւարթ	Vegetus, viridiſq. roboris.

Deglabrare, cutem exaſperare.	պաւպկել
Fornicari.	պ̃ւռընկալ և պոռընկալ
Bigamus: item, fornicator.	պաւռնիկ
Bigamia.	պաւռընկութ̃ի
Cauare, excauare.	պաւրել
Vide պագ	պաք
Vna ex litteris Armenijs.	պէ
Infidus, fidem datam violans.	պէաւքայ
Domina, hera.	պեգոմ և խաթոն և տի–
Herilis.	պեգոմի (կին
Inopinatus, improuiſus.	պեգոմանն
Pilatus.	պեղատոս gen. ՝սի
Effodere, effoſſaque expurgare	պեղել
Res abominabilis, & immunda.	պեղծ
Abominari.	պեղծ առնել
Pennis, plumiſque nudare.	պեճկել և ճեպկել
Plumis ſeſe ſpoliare.	պեճկըռվել
Pennis nudatus.	պեճկած
Pentecoſte.	պէնդէկոստ
Die Pentecoſtes.	պէնդակոստնաւիցն
Modus, ratio, genus.	պէս
Hoc modo, hac ratione.	յայս պէս
Variũ, & multiplex rerũ genus.	պէս պէս բան
Varietas, diuerſitas.	պէսութ̃ի
Petrus.	պէտրոս gen. ՝սի
Indigentia, rei opportunitas.	պէտք
Opportunũ aliquod negotiũ.	պէտքմի
Opus eſſe.	պէտք լինել
Principatus, vnus ex choris Angelorum.	պետք և պետութ̃ի.
Vide բերբեայ	պերբեայ

պերճանալ

պերճանսալ և պճնիլ	Cum inani gloria ſui pompam facere.
պերճացուցել	Ad inanem gloriam,& oſtentationem excitare.
պերճութիւն	Pompa cum oſtentatione.
պզալ	Verbum exprimens ſonum ſibili ei⁹,qui tot⁹ ore excipitur.
պզոց	Sonitus dicti ſibili.
պզաւկ	Genus ſibili,qui totus ore excipitur.
պզացուցել զպզաւկ	Dicto ſibilo ſibilare.
պթալ և ճթալ	Cũ crepitu frãgi,I TAL. ſchioppare.
պթացուցել	Facere vt quid frangatur, prout ſuprà.
պիժ	Vagitus.
պիծակ	Veſpa.
պինդ ant. ժիր	Arctus,intentus,non remiſſus.
պինդ մարդ	Homo propriæ vtilitati nimiũ deditus.
պինդ հավկիթ	Ouum durum.
պինչ	Nares.
պիպիչ en. պիպչի	Sibilus ligneus oblongus.
պիսակ	Species morbi albis puſtulis cutem ſignantis.
պիսակոտ	Dicto morbo infectus.
պիտէր ինձի	Neceſſe erat mihi.
պիտի	Oportet.
պիտոյ	Vtilis,& neceſſarius.
պիտոյանսալ	Neceſſe eſſe.
պիտո յականի բանս	Res neceſſaria.
պլաւր	Vide բլաւր

Digitized by Google

Quadrans nummus.	պլլիկ և լումայն
Vide բլղամ	պլղամ
Paruus, exiguus.	պլոզ և պստիկ
Spoliatus, nudus.	պլոյկ և տկլոզ
Spoliare, graſſari.	պլոյկել
Membrum virile adulti.	պլոր և արանք
Lemniſcus, ITAL. fiocco.	պխեր ab պոխ
Lemniſcis ornatus.	պխերով զարդարեալ
Penitus corrumpi, prop. edulio- (rum.	պղաւղիլ
Ære obducere.	պղընձել ab պղինձ
Æreus.	պղընձէ
Portas æreas, Pſ. 106. v. 16.	զդըրունս պղընձիս
Æs: item, Ahenum.	պղինձ
Opifex in ære laborans.	պղինձգործ
Fodina æraria.	պղինձնոց
Polluere, violare, contaminare.	պղծել
Contaminari, pollui.	պղծիլ præ. պղծեցայ
Contaminate ſe.	պղծըվիլ
Turbidus.	պղտոր
Homo aliena turbans negotia.	պղտոր մարդ
Turbidum reddere.	պղտորել
Turbidum fieri.	պղտորիլ
Digito notam imprimere.	պճել ab պոճ
Digito obſignari curare.	պճեցուցել
Vngula bifida animalium, ſeu pars altera nuclei nucis.	պճեղ
Vngula munitus.	պճեղխաւոր
Ab nota digito impreſſa.	պճէն ab պոճ
Superbè gloriari in veſtium ele- (gātia	պճնիլ
Stringere, arctè vincire, intēde- (re.	պնդել ab պինդ
Spiſſari, denſari.	պնդիլ
Denſare, ſpiſſum reddere.	պնդեցուցել

պնդէնի — Corylus, arbor ferés auellanas.
պնդէնոց — Locus corylis conſitus.
պնդուկ gen. պնդկի — Nux auellana.
պնչէն ab պինչ — Ab nare.
պոխ — Lemniſcus, ITAL. fiocco.
պողոս gen. պողոսի — Paulus. [to impreſſa.
պոճ — Puſtulæ veſtigium, notáve digi-
պոճ պոճերես — Facies puſtularũ notis ſignata.
պոնտացոս պեղատոս — Pontius Pilatus.
պոչ — Cauda.
պոչ տակ — Pars interior caudæ.
պոռընկալ præ. ·կեցաւ — Fornicari.
պուտ և կաթ — Gutta, ſtilla. [na.
պտուկիկ — Ollula fictilis, ITAL. pignati-
պտուկ — Olla fictilis, prout ſuprà.
պորտ — Vmbilicus.
պորտի բոլորն — Circumcirca vmbilicum.
պոց — Cunnus.
πράσον. պռասայ plu. պռասէք — Porrus.
պռկաւշ — Labio, labroſus.
պռկէն ab պռուկ — Ab labio.
պռոկ — Labium, labrum.
պռտել — Validas adhibere frictiones.
պսակ և թագ — Corona: item, matrimonium.
պսակել — Coronare: itẽ, matrimonio iũ-
պսպ[illegible]ուռ — Oculorũ acie præditus. [gere.
պսպղալ — Rutilare, prop. fulgentium armorum.
պսպղոց — Nitor armorum coruſcantium.
պստրկնալ ab պստիկ — Exilem fieri.
պստրկութիւն — Exilitas, exiguitas.

Paruus,exiguus,tenuis.	պստիկ և պլոզ և փոքր
Tenuem reddere, & exilem.	պստրկցուցել
Gurges,ſeu ſpira ſerpentum.	պտուտ և պտոյտ
Circuire,circumuagari.	պտուտել
Circuiri,peragrari. [quere ſe.	պտուտիլ
In gurgitem,vel ſpiram cótor-	պտուտկել
Pecudum, & caprarum excre-mentum.	պտրտոր
Excernere aluũ,prop.caprarũ.	պտրտրել
Proferre capita florum,vel ger-minum.	պտկել ab պտուկ
Fructibus refertus.	պտղալից. ab պտուղ
Fructifer.	պտղաբեր և պտղատու
Fructificatio.	պտղաբերութիւն
Arbor emiſſos fruct⁹ deperdés.	պտղակորոյս ծառ
Fructificare : item progreſſus	պտղ բերել և պտղել
Fructuoſum reddere. [habere.	պտղեցուցել
Fructificare. [ci-	պտղիլ præ. պտղաւ
Decimæ,prouétúsve eccleſiaſti-	պտղիք
Quantitas rei,quæ tribus digitis capi poteſt.	պտղոնւ
Papilla mammæ, calyxve florũ.	պտուկ (գոյ
Fructus : item, pars tota oculi intra palpebram.	պտուղ և ճմիչ gen. պտ
Gurges item ſpira draconis.	պտոյտ և պտուտ
Gurgites aquarum, Pſ.68.v.17.	պտոյտք ջուրց
Nemus.	պրակ և մայրի
Affigere,appendere. [dere.	պրկել և կպցել
Abducere ſe,& amouere, eua-	պրծիլ præ. պրծաւ
Affixa refigere :itẽ Abducere.	պրծուցել
Refixus,abductus, amotus.	պրծուկ

Digitized by Google

LITTERA ջ.

Ջագատեր	TAgeſta, Africę opidũ [ra
ջաթ	Veſtis obſoleta, & lacc-
ջաթեկ	Parua veſtis lacera, &
ջալալի եւ ապ	Rebellis, perduellis. (obſoleta.
ջալամ gen. մոյ [ստամբ.	Struthio camelus.
ջալատ	Carnifex.
ջալատութիւն.	Carnificis munus.
ջալել	Ligurire, helluari.
ջախջախել	Securi lignum aliquod plures in partes findere.
ջահ եւ ջառ	Lanterna : item ſepulchrum commune.
ջահիւք	Cum lanternis.
ջաղաց	Piſtrinum, mola.
ջաղացպան	Molitor.
ջաղացպանութիւն	Ars molitoris.
ջաղացքար	Lapis molaris.
ջամ	Vitreum conſpicillum feneſtrarum, item patera ænea.
ջամագ ենկ ողո	Dremas.
ջամբեցեր մեզ հաց	Cibaſti nos pane, Pſ. 79. v. 6.
ջան	Niſus, conatus, labor.
ջանն է առաջի իմ	Labor eſt ante me, Pſ. 72. v. 14.
ջանք էնել	Conatum adhibere.
ջանալ præ. ջանացաւ	Eniti, conari.

Enitens. ջանացող
Altercatio. ջանդի
Saltator ſuper funes ludens. ջանպազ
Ars dicti ſaltatoris ջանպազութի
Germen, ſurculus adhuc albeſcens. ջաջոռ և ալոկ
Sepulchrum commune plurib⁹. ջառ և գերեզմանատուն
Chirurgus. ջառահ
Chirurgia. ջառահութի
Explorator. ջասուս և լրտես
Explorare. ջասուսել
Strages plurium interneɛtorũ. ջարդ plu. ՚դմունք
Stragem edere, profligare. ջարդել
Magnificari: item podagroſum [fieri. ջաւջանալ ab ջոջ
Magnificare. ջաւջացուցել և մեծեց-[ուցել
Grandæuus. ջաւջեկ
Magnitudo. ջաւջութի
Mulus. ջաւրի և ջորի
Cogere, compellere. ջաւրովել
Patiens laboris, indefeſſus. ջաւրքաշ
Perpeſsio laborum. ջաւրքաշութի
Indignari, ſuccenſere. ջգրել և ջգըրտել
Ad iram, & indignationẽ mouere. ջգրեցուցել

Vna ex litteris Armenijs. ջե
Dotalis ſupellex nouæ nuptæ. ջեհեզ
Neceſſaria ſupelleɛtile nouam nuptam dotare. ջեհեզել
Neruus. ջեղ և ջիլ
Calefieri, calefacere ſe. ջեռիլ և ջռնուլ և տաք[նալ
Calefacere. ջեռուցուցել և ջեռոցել

ջեռութիւն	Calefactio.
ջեռմեռանդ	Pius, ac deuotus.
ջեռմեռանդութիւն	Deuotio, pietas.
ջեռմեռ անդցուցել	Deuotum, ac pium efficere.
ջեր և պարզ	Serenum cœlum.
ջեր աւր	Dies clarus, & ſerenus.
ջէրել	Serenare.
ջէրիլ præ. ջէրաւ	Serenari.
ջերմ և տաք	Calidus: item, febris calida.
ջերմուկ	Balneum.
ջերմուկջուր	Aqua balnei.
ջերմ ջուր	Aqua calida.
ջերութիւն	Claritas cœli, ſerenitas.
ջհուտ և հրեայ	Iudæus.
ջհուտանոց	Receptaculum Iudæorum.
ջիլ և ջեղ	Neruus: item, radix.
ջիերմ	Vide ջերմ
ջլել ab ջոլ	Rudi aliquo pāno aliquid ſternere.
ջխջրմել և ջնջխել	Cōtundere, obterendo premere.
ջհուտ	Vide ջհուտ
ջնաս	Furcula ſtomachi volatilium.
ջնդար	Veneficus, Dæmonum vtens familiaritate.
ջնջել fut. ջնջեսցէ	Delere, obliterare.
ջնջիլ fut. ջնջեսցի	Obliterari, deleri.
ջնջումն	Obliteratio, litura.
ջնջխել և ջխջրմել	Contundere.
ջնքոտ և ջրքոտ	Terra paludibus infelicisſima.
ջուալ	Mantica ex pilis caprarum.
ջուապ և պատասխան	Reſponſum.

Reſpondere, vox Arabica.	ջուապէլ
Rudis pannus, quo quid ſternitur.	ջուլ
Nomen prouinciæ Parthorum.	ջուլամերկ
Textor.	ջոլհակ և հիւաք
Forum textorum.	ջոլհըկնոց
Ars textoria.	ջոլհըկութի
Par vnum.	ջոխտակ մի
Copulare, binos iungere.	ջոխտ̃կէլ ant. որւչէլ
Superior mulierum veſtis.	ջոպայ
Veſtis mea : tua : illius.	ջոպես ՚էթ ՚էն
Grandis, magnus.	ջոջ և մեծ
Reſiduum potionis poſt epotum cyathum.	ջոռայ
Pumilio, pygmæus.	ջոռայ մարդ
Aqua.	ջուր gen. ջրի
Aqua benedicta.	ջուր աւրհնած
In aquam conuerti.	ջուր դառնալ
Mulus.	ջորի gen. ջորոյ.
Cogere, compellere.	ջորովէլ
Res facta ex neceſsitate, & vi.	ջորովքան
Hydria.	ջռայ և կուժ և սափոր
Bellè aliquid de manu alicuius (elicere.	ջռէլ
Vide ջուալ	ջվալ
Gemellus.	ջվրկ և երկուվորիկ
Riui repagulum, per quod aqua in alias partes deriuat.	ջրադարչ ab ջուր
Aquaticus.	ջրային և ջրեղէն
Ager irriguus.	ջրարփի ant. աւստին
Ripa currentis aquæ. (liciſsima.	ջրափ
Loca peréni aquarum curſu fe-	ջրզնացք

ջրէլ

ջրել և ջրպետել	Irrigare.
ջրեղէն և ջրային	Aquaticus.
ջրենալ	In aquam liqueſcere, ſeu rareſcere.
ջրեցուցել	Liquidum reddere, & rarum.
ջրի ակն	Vena aquæ.
ջրիէ ant. թանձրէ	Liquidus eſt.
ջրխըմիկ	Vas bibendæ aquæ deſtinatum.
ջրխըռնել զգինի	Diluere vinum.
ջրհեղեղ	Diluuium, inundatio aquæ.
ջրմուկ	Mus aquaticus.
ջրշուն և շնջուր	Lutra, canis aquaticus.
ջրպան և ջրպետ	Cuſtos aquarum.
ջրպետել և ջրել	Irrigare.
ջրպետութի	Munus cuſtodis aquarum.
ջրջրնքնել	Aqua leuiter adſpergere.
ջրջըրուկ	Species fiſtulæ iugiter aquam emittentis.
ջրվաթ և շեռ	Vrina.
ջրվաթել	Mingere.
ջրվիլ ab ջրել	Irrigari.
ջրտաք	Vas tonſorum pro calefacienda aqua.
ջրտիս	Vinum dilutum.
ջրտիկ	Vter aquæ.
ջրքոտև ջնքոտ	Terra paludibus infeliciſsima.

Digitized by Google

LITTERA ռ.

Na ex litteris Armenijs.	Ռայ
Rahab.	ռախափ
Sors à punctorum obſeruatione pendens.	ռամ
Eiuſmodi ſorti operam nauans.	ռամզարկ
Ruſticus.	ռամիկ և գեղջկան
Portus maritimus Syriæ.	ռամլայ
Ruſticorum caterua.	ռամկական գաւք ab ռա
Copioſus, abundans.	ռատ և ըռատ մէկ
Facultates, ſubſtantia, opes.	ռաւճիկ և ապրանք
Facultatibus ditare.	ռաւճկել
Locupletem euadere.	ռայճկիլ præ. ՝ճկաւ
Romulus.	ռաւմլոս
Locus ſuperior domus.	ռաւս և վերնատուն
Vide ըռուք	ռոյք

Plæraque eorum, quæ in ռ incipiunt, ea reperies in littera ը.

LITTEA ս.

Սաբայ	SAba.
սաբաթ	Caniſtrū maius, & amplum.
սաբր և սըպր	Patientia.
սադ և բատ	Anitra.
սադաէլ	Sathaël, princeps Dæmoniorū.
սադայ թուր	Strictus gladius, enſis euaginatus.
սաթուկ plu. ՛կեցիք	Sadducæus.
սադովկ	Sidon.
սադովնացի	Sidonius.
սաէայ	Veſtis ſimplex abſque ſubſuto.
սազ	Inſtrumentum muſicum, quod manu pulſatur.
սազարան	Academia muſicis canentium inſtrumentis.
սազանդար և մէհէթր	Muſici inſtrumenti manu pulſandi peritus.
սազէլ	Muſica inſtrumenta concordare.
սաթ	Vide *սադ*
սալ	Viuus lapis latus, & planus, ITAL. laſtra.
սալակ և չափոկ	Ciſtula, caniſtellus.
սալամաթի	Strena, quæ datur pro felici itinere.
սալամ gen սալամոյ	Cycnus.
սալամաստ	Nomen vrbis Armen. maioris.

Vias lapidibus latis, & planis ſternere. սալըրկէլ ab սալ
Dictis lapidibus muniri. սալըրկըվէլ
Prunum minutum. սալոր և շլոր
Prunus dicta ferens pruna. սալորի ծառ
Cupreſſus. սալվի և չինարի
Veruntamen, forſitan. սակայն
Modicus, exiguus. սակաւ և քչիկ
Modicum quid. սակաւ ինչ
Non parum eſt. ոչ սակաւէ
Conuenire de pretio. սակարէլ
Hora. սահաթ և ժամ
Iſaac. սահակ gen. սահակայ
Lanx ex argilla. սահին և ալպաքի
Termini, fines: item, inſtitutũ. սահման plu. ՛մանք
Fines Orbis. սահմանք աշխարհի
Terminos ponere. սահման դնէլ
Inſtituere, ſancire, decernere. սահմանէլ
Martius menſis. սահմի և մարտ և ադ̄ր
Sanus, ſeu non vitiatus. սաղ
Fructus nullibi vitiatus. սաղ էմիշ
Homo ſanus. սաղ մարդ
Galea, caſsis. սաղաւարտ
Membri alicuius vſu, & beneficio deſtitutus. սաղաթ և կրմէշտ
Salathiel. սաղաթէլ
Qui venalem profert aquam. սաղի
Salim, vrbs Palæſtinæ. սաղիմ
Incola vrbis ſupradictæ. սաղիմացի
Salmanaſar rex. սաղմանասար
Pſalmus. սաղմոս gen. սաղմոսի

սաղմոսարան Pſalterium, liber Pſalmorum.
տասն աղաւ սաղմո- սար̃նաւ In pſalterio decem chordarum, Pſ. 91.
սաղմոսասաց Pſalmos concinens.
սաղմոսել Pſallere.
սաղնալ և անոչնալ Conualeſcere, ſanari.
սաղութի և սղջութի Sanitas.
սաղցուցել Sanare.
սաղըր ant. խաւրունթ Parùm profundus.
սամարացի gen. ՚րացոյ Samaritanus.
սամարեայ Samaria.
սամէլի Ventus Indicus noxius, & lethalis.
սամիր Milium, panicúmve piſtum, & contritum.
սամուէլ մարգ̃ Samuel propheta.
սամոր Pellis murina.
սամոսատ Nomen vrbis Græcorum.
սամսոն Sampſon.
սայ և էս Hic iſte.
սայ ինքն Hic ipſe.
սայորթէ Quòd ſi hoc, &c.
սանդ Pila, mortarium.
սանդալ և սմբոկ •Cymba, nauicula.
սանդալաւս Species glutinis fabrorũ lignariorum.
սանդարամէտք Dæmonum duces, & capita.
սանդղխտէն ab սանդղուխտ Ab ſcala.
սանդրր Pecten.
սանդրրել Pectere, depectere.
սանդրրիլ Depecti.
սանդրրվիլ præ. ՚վաւ Pectere ſe.

Scala.	սանդղուխտ և թարՃա։
Lapideum mortarij piſtillum.	սանդքար
Frenum.	սանձ
Frenum inijcere.	սանձել
Cohibere,reprimere,cõpeſcere.	սանձահարել
Vir proprios reprimés appetit⁹.	սանձահարող մարդ։
Coerceri,reprimi. [garitarum.	սանձահարիլ
Probator auri,argenti, & mar-	սանսար և սմսար
Glacies,gelu.	սառն և պաղ
Sarra.	սառայ
Artifex lora,& ſimilia conficiés·	սառաչ
Forum dictorum artificum.	սառաչնոց
Numularius, trapezita, permu-	սառաֆ
Glaciare. [tator.	սառեցուցել և սառոցել
Glaciari,glacie concreſcere.	սառիլ præ. սառաւ
Infernalis glacies,ſtygium gelu	սառնամանիք
Glaciatus,glacie concretus.	սառոկ
Glaciare,gelu conſtringere.	սառոցել և սառեցուցել
Vox.	սաս և ձայն
Elata voce aliquem compellare.	սաս էնել
Commouere, tremore concu-	սասանել
Commoueri, trepidare. [tere.	սասանիլ præ. սնեցաւ
Tremor, trepidatio.	սասանումն
Commotio. [gellis.	սասանութի
Miſſa pro auertendis Dei fla-	սասմանն ժամ
Flagellum diuinitus immiſſũ-	սաստումն
Increpare. [v. 5.	սաստել
Ab increpatione tua, Pſ. 75.	իսաստէ քումէ
Plus,magis.	սաստիկ
Ventus vehemens.	հողմ սաստիկ
Magis ac magis inualeſcere.	սաստկանալ և սկան

սաստկութիւն Vehementia.
սավան Velum muliebre, quo totum corpus tegitur.
սավնել և քաւղքել Dicto velo corpus operire.
սավողթագ Saul rex.
սավտակար և վաճառ- [ական Mercator, vox Perſica.
սատակել Perdere, diſperdere.
սատակեցուցել Perdendum curare.
սատակիլ Diſperdi, èxterminari.
սատանայ plu. ՚նեք Satanas, cacodæmon.
սատանիւք Cum Dæmonijs.
սատանաէակերպ Dæmonis figura.
սատանութիւն Dæmonis artes, & fraudes.
սատաւր Ponderoſus lanij culter.
սատեր և կիշեռք Statera, bilances.
սատկիլ Vide սատակիլ
սատկումն և ս̄տակումն Interitus, exitium.
սար և լեռն Mons.
սարէսար De monte in alium.
սարդ gen. սարդի Araneus.
սարդի ոստայն Aranei tela.
սարել և թապլել Abijcere.
սարեկ Membranula, qua vaſa obturā- [tur.
սարեկել Dicta membrana obſtruere.
սարեփթայ Sarepta.
սարի ab սար Montis, vel monti.
սարխաւշ De mente deturbatus ab immodico vino.
սարխաւ չնալ De mētis ſtatu deijci, prout ſup.
սարկաւ արք Diaconus.
սարկաւ արցոյ Ad diaconatum promouēdus.

Diaconatus diaconi ve partes.	սարկաւագութիւն
Terror.	սարսափ plu. փմունք
Expaueſcere, terreri.	սարսափիլ
Trepidare, tremere præ timore.	սարսէլ
Formidinem incutere.	սարսէցուցէլ
Palus, quo vites ſuſtentantur.	սարփինայ և սխմայ
Palis fulcire vites.	սարփինէլ
Vide *սավան*	սաւան
Succingere lūbis veſtes, ne fœdentur.	սաւթվիլ և քշտըրվիլ սաւլ
Calceus cum ſoleis ferro munitis.	սաւլկար
Calceolarius dictos calceos cōficiens.	
Ars dictorum calceolariorum.	սաւլկըրութիւն
Socrates.	սաւկրատոս
Lapſare, labi; item ſerpere, repere.	սաւղալ
Locus glacie lubricus.	սաւղան
Diſſoluta comeſſatio.	սաւղըբաթ
Peſſulo claudere.	սաւղընկէլ
Peſſulus.	սաւղնակ
Reptilia.	սաւղունք
Integer aliquis panis, ITAL. pagnota.	սաւմոն
Diſcere.	սաւվրիլ և ուսնիլ
Erudire, inſtruere.	սաւվրէցուցէլ
Aſſuetus.	սաւվոր
Aſſueſcere.	սաւվրիլ
Aſſuetudo.	սաւվորութիւն և վըրու-(թք
Hydria.	սափոր և կոժ
Februarius menſis.	սբատ ամիս և հոռի
Patientia, mora.	սբըր և համբէր
Patienter expectare.	սբրիլ

սբ

ս̃ր valet սուրբ	Sanctus.
սբրհեցուցել	Diutius detinere.
սգալ և սուք էնել	Luctus, & mœroris ſigna exhibere.
սգոյ հալաւ	Lugubris veſtis.
սգէնուլ և զգէնուլ	Indui, veſtiri.
սգեստ և հալաւ	Veſtimentum.
սգեստաւորել	Sacerdotalib. veſtibus induere.
սգեստաւորիլ	Apparare ſe pro miſſæ ſacrificio.
սէթէկիթ գա̃ր	Sedecias rex.
սէզ gen. սիզոյ	Gramen.
սէզէնոց	Locus gramine plenus.
սէթ	Seth.
սէթրրաք	Sidrach.
սէլ և կառ և արաբա	Currus, vehiculum.
սել դու	Si plus tu, &c. dictio cópoſita.
սելենիկցիք	Selonicenſes.
սելեւկեայ	Seleucia.
սէլմի	Lignum textorum, cui circumuoluitur tela contexta.
սէլովան	Torrens Siloë.
սեխ և կլաւր	Pepo : item, clauus ligneus, cui quid appenditur.
սեխնոց	Locus peponib. conſitus.
սէխել	Stimulo pungere, punctimve cædere.
սէխոռ և աւզնի	Hericius, ſeu herinaceus.
սեկ	Pellis caprina.
սեկէհալաւ	Indumentum ex pelle caprina.
սէկել	Pelle caprina obducere.
սե ղան gen- սեղանոյ	Menſa.
սե ղան պատրաստ	Menſa apparata.

Altare,ſacra menſa.	սեղան սուրբ
Conuiua,conuictor.	սեղանաւոր և հացկից
Triclinium.	սեղանատուն
Siluester,nomen proprium.	սեղբեստրոս
Manibus aliquid premere.	սեղմել
A menſa,vel de altari.	սեղնէն ab սեղան
Sem filius Noëmi.	սէմ
Progenies Sem,Perſæ.	սէմացիք
September.	սէմտեմբեր և աշկէ
Sennacherib rex.	սէնէք քարիմ արքա
Genus,ſtirps.	սեռն præ. սեռինք
Niger,ater.	սեվ ու սև
Nigreſcere,atrum fieri.	սեվանալ և սևնալ
Tentorium,tabernaculum.	սեվան և վրան
Sebaſte.	սէվաստ և սէբաստէա
Nomen vrbis Meſopotamiæ.	սէվէրակ
Homo turpis,& indignus.	սեվերես մարդ
Turpitudo,& indignitas facti.	սեվէրսութի
Pix.	սէվձութ և կուպր
Pice oblinire.	սէվձրթել
Mente offuſcatus,& perplexus.	սեվշիվար
Offundere menti tenebras.	սեվշիվրրել
Mentis acie obtundi.	սեվշիվրիլ præ. ՝րցաւ
Obtenebratio intellectus. [cet.	սեվշիվրութի
Pars nigra hepatis,cui fel adia-	սեվոցք
Coloſtrum,I TAL.capo di latte.	սեր
Amor,dilectio,charitas.	սէր gen. սիրոյ
Amor cœleſtis.	սէր երկնաւին
Amor mundanus,& terreſtris.	սէր աշխարհի
Oblectatio.	սէրան
Capere voluptatem.	սէրան էնել

սերկեւիլ Malum cotoneum.
սերկեւըլ ի ծառ Arbor ferens mala cotonea.
սերկեւըլենոց Locus cotoneis malis conſitus.
սերմ Semen, ſementis.
սերմանել և սերմել Seminare.
սերմանիլ Seminari.
սերմանացան Seminator.
սերմլուիլ Excreſcere in ſementem.
սէրոբէ Seraphim.
սէրոբէից աս Seraphinorum chorus.
սէրս. Æqualis in ſorte ludi.
սէրսել Æquales eſſe in ſorte ludi.
ոերսրփել Abſtergere, veſtes propriè.
սերսեփվիլ præ. ւլառ Abſtergere ſe.
սերսոփ. Nitidus, mundus, elegans.
սերտ ընկոզ ant. փոչ Nux plena, minime caſſa.
սերտ ու պինդ է միչ Solidus, firmúſque fructus.
սէրտել Ediſcere.
սև ու սեվ Niger, ater.
սևնալ և սեվանալ Nigreſcere.
սևցուցել Denigrare.
սեճիլ և խիեղճ Pauper mendicus.
սըբըր Vide սբըր
սըթլ Situla, vrna.
սըթըր plur. ւթրանք Corporis munimen contra cœli iniurias.
սըթրել Alienas culpas palliare.
սիեր Vide սեր
սիզոյ ab սէզ Graminis.
սիլան Amethiſtus, ITAL. granata.
սիմէոն Simeon.

Palatium.	սինէակ և դարպաս
Miniſter, primúſ-ve palatij.	սինէկապետ
Mons Sina.	սինէական լեռն
Synodus.	սին հոդոս
Syon.	սիոն և սիովն gen. նի
Cilicia, Aſiæ regio.	սիս և կիլիկեայ
Siſſara, nomen principis.	սիսարայ
Species floris veris tempore floreſcentis.	սիսարբաւղ
Cicer.	սիսեռ litie.
Campus ciceribus ſatus.	սիսեռնոց
Amabilis, ſeu amans.	սիրական
Pauo.	սիրամարգ
Amare, deligere..	սիրել
Diligi, amari.	սիրիլ fut. սիրեսցի
Amatus, participiale paſsiuum.	սիրեալ
Dilectus, charus, amabilis.	սիրելի plu. սիրելիք
Amoris, vel amori.	սիրոյ ab սէր
Res amatoria.	սիրուն բան
Amans, amaſius.	սիրուտէր
Cor.	սիրտ gen. սրտի
Animos, & cor addere.	սիրտ տալ
Columna.	սիւն և սոն
Sichima.	սիւքիմ
Velociter ad inſtar iaculi volare.	սլալ և ցաւլալ
Spiculum, iaculum.	սլաք
Ructare, ructus edere.	սկռթալ և սքռթիլ
Immundũ aliquid attritu ſcalpere.	սկռրթել
Calix.	սկի gen. սկոյ
In profundũ aquarũ demergi.	սկիլ և ընգըղմիլ
Demergere in profundum.	սկեցուցել

սկլել և սքսիլ　Conticeſcere, ſileſcere.
սղալ præ. սղաց　[անք　Admota dentibus lingua ſibila-
սղալ և ղալտ plu. սղալ-　Mendum, error ſcripturæ.　[re.
սղալել և ղալտել　Errata committere.
սղկել　In puluerem aliquid terendo redigere.

սղոց　Serra.
սղոցել　Serra ſecare.
սղտոր gen. սղտորի　Allium.
սղտորել　Allio condire.
սղտորիլ　Allio condiri.
սղտորուկ　Allium ſylueſtre.
սճող　Farcimen ex ſuilla carne.
սմայ ab սայ　Huic, iſti.
սմաղ　Species fructus rubei, & acris ſimilis magnitudini lentis.

սմբակ　Vngula.
սմբուկ և սանդալ　Cymba, nauicula.
սմըմ　Species ſementis ſimilis ſementi lini ex qua fit oleum.

սնար plu. սնարք　Tempora capitis.
սնդուկ　Arca, capſa.
սնել ab սոն　Columnis fulcire.
սնընդական　Puer in educationem traditus.
սնիլ　Ali, educari.
սնուցել　Educare, alere.
սնուցիչ և դաեակ　Nutrix, educatrix.
սնունդ　Educatio, nutricatio.
սնչալ և շնչալ　Reſpirare.
սնչոց　Reſpiratio.
սնսըլայ　Planities in ſũmitate mótium.

Ædificare.	սուգէլ և զուգէլ
Ad nihilum redigere.	սոզէլ և ոչընչէլ
Redactio in nihilum.	սոզմունք
Cepa.	սոխ
Carus,res,quæ magno vẽditur.	սուղ և թանկ
Salomon.	սողոմոն gen. սողոմոնի
Reptilia,ſerpentia.	սողունք
Similiter,eodem modo.	սոյն պէս
Columna, ſeu quoduis fulcrũ.	սոն և սիւն
Perfectus in genere ſuo, ſumiturque in malum.	սոնի
Perfectum euadere,vt ſup.	սոնէնալ
Fungus.	սոնկ
Spongia.	սոնկար և ըսպոնկ
Halitus,ſpiritus.	սոնչ և շունչ
Sileſcens.	սուս
Sileſcere.	սուսկէնալ և սքսիլ
Facere vt quis conticeſcat.	սուսցուցէլ
Fames.	սով gen. սովոյ
Angi fame.	սովնալ fut. սովէսցի
Falſitas,mendacium.	սուտ
Homo mendax,ſeu falſus.	սուտ մարդ
Qui facile mentitur.	սուտոտիկ
Gladius.	սուր
Præacuta cuſpis.	սուր ծէր
Vir minima quæque grauiter appræhendens.	սուր մարդ
Gladius vtrinque acutus.	սուր էրկսայրի
Sanctus : ſancta.	սուրբ fem. սրբոհի
Sacra Euchariſtia. (oblongum.	սուրբ մասն
Phiala vitrea collum habens	սորէհի

սուրնալ ab սուր	Acie acui.
սոփոնիայ	Sophonias.
սուք	Luctus ob alicuius mortem.
սուք կնել և սգալ	Luctus, & mœroris exhibere (ſigna.
սուքա	Tæda.
ա̄մնոքայ	Hi omnes.
սուֆ	Tela vndulata, I T A L. ciãbelot-
սպանել præ. սպան	Occidere, interficere. (to.
սպանանել	Trucidare.
սպանումն	Occiſio, interemptio.
սպառաղէն	Vide ըսպառաղէն
սպառել	Conſumere, euacuare.
սպառիլ	Conſumi.
սպասաւոր	Miniſter, famulus.
սպասել	Expectare.
սպասեցին աչք իմ	Defecerũt oculi mei, Pſ.129.v.7
սպիտակ և ճերմակ	Albus, candidus.
սպիտականալ	Albeſcere, candeſcere.
սպիտակացուցել	Dealbare.
սպիտակութիւն	Albedo, candor.
սռալ præ. սռաց	Varias in partes abũdè diffundi.
սռոց	Strepitus rei, quæ abundè ſpargatur. (re.
սռացուցել	Abũdè diſpergere, & diſſemina-
սռսռալ և սրսփալ	Inopinato euẽtu contremiſcere.
սռսռաւ մարմինս	Exhorruit corpus meum, vt accidit initio febris.
սռսոռ ձուն	Nix in grana concreta.
սվիկ	Hic, is.
սվորիկ	Exiguum animal rapax volatilium, I T A L. bellora.

Poſsidere. ստանձնալ և ըստանձնալ
Acquiſitus, poſſeſſus. ստացեալ
Poſſeſſiones, facultates. ստացուածք և ապրանք
Adulterare, deprauare, falſifi- ստել ab սուտ
Falſitas. [care. ստութիւն
Creare, formare. ստեղծել
Creatio, figmentum. ստեղծուածք
Vmbra. ստուեր
Clades, ſtrages vi armorum ſe- սրածութիւն
Gladio interemptus. [quuta. սրակոտոր
Atrium. սրահ և բակ
Ira vi armorum effuſa. սրասաստ բարկութիւն
Armorumvi penitus profligarꝰ. սրասոզ
Armis funditùs deleri. սրասոզ եղանիլ
Pium aliquod verbum. [cere. սրբաբան
Pijs vocib. laudare, & benedi- սրբաբանել
Sanctitatis ſpeciem præſeferre. սրբանալ
Sanctificare. սրբացուցել
Caro illa, qua inuolutus iacet սրբանք
fœtus in vtero matris.
Piè educatus. սրբասընունդ
Sacrarium. սրբատուն
Mundare, purificare. սրբել և մաքրել
Purificatorium. սրբիչ և սրբրվիչ
Sanctitas, mundities, puritas. սրբութիւն
Aciem armis acuere. սրել ab սուր
Tibia. սրունք
Leuiter adſpergere. սրսկել և ցրքընել
Labia oris. սրսունք
Subito tremore toto corpore սրսըփալ
contremiſcere.

սրտաբեկ

սրտաբեկ	Contritus corde.
սրտաբեկիլ	Conteri dolore cordis.
սրտաբեկութիւն	Contritio magna cordis.
սրտագէտ	Cognitor,& ſcrutator cordis.
սրտանոց	Pectorale.
սրտապինդ	Obduratus corde.
սրտասիրել	Diligere ex corde.
սրտասիրութիւն	Actus amoris ex corde procedentis.
սրտի ab սիրտ	Cordis,vel cordi.
սրտըկէծ և սրտոտ	Facilis ad iram.
սրտմտիլ և սրտոտիլ	Iraſci,ſuccenſere,indignari.
սրտմտութիւն	Ira,indignatio.
սրտոտ և սրտըկէծ	Iracundus.
սրտոտիլ և սրտմտիլ	Furere,iraſci.
սփռել	Diſpergere,diſſeminare,
սփռիլ fut. սփռեսցի	Diſpergi.
սփռեաց ամպ	Expandit nubem,Pſ.104.v.8.
սքայ	Numorũ imago, & ſuperſcriptio.
սքայ զարնիլ	Imprimere nummos.
սքայխանայ	Officina monetaria.
սքանչելի և ըսքանչելի	Prodigium,& adiectiuè, admirabilis.
սքանչելապէս	Mirificè.
սքեմ	Saccus eremiticus.
սքէն ab սուգ	Ab luctu.
սքըռթալ և սիղթել	Ructare.

LITTERA Վ.

Vrſus.	Վազ
Properè, feſtinanter.	վազն
Currere, properare.	վազել
Curſor, ad curſum velox.	վազան
Ad curſum concitare.	վազկեցուցել
Malus.	վաթար և վատ
Effundere, verſare.	վաթել և հեղուլ
Pauor, formido.	վախ և երկիւղ
Væ mihi.	վախ ինձ
Pauorem incutere.	վախ տալ
Expaueſcere.	վախենալ præ. ՚ցաւ
Terrere.	վախցուցել
Vide վաղճան	վախճան
Pauidus, arte Dæmonum.	վախվոր
Pauidum fieri, prout ſuprà.	վախվորել
Pauor arte Dæmonum corpori inditus.	վախվորութիւն
Propugnaculum vrbis.	վահան
Cras, craſtina die.	վաղ և էգոց
Valentianus Imp.	վաղենտեանոս
Valeſius Imp.	վաղես
Finis, exitus.	վաղճան և վախճան
Mori.	վաղճանել և մեռնել
Ante obitum, in Profeſſ. fidei.	առաջքան զվաղճան
Mors, obitus.	վաղճանումն

լէլն

վաղճանումն ս̅ց	Natalia Sanctorum.
ի վաղորդեան	Manè.
վաղոց	Antiquus, dicitúrque de inanimatis.
վաղոց ի վեր	Multo ab hinc tempore.
վաղուցի բան	Res antiqua.
վաղճան	Vide վաղճան
վաղվաղ և չուտ չուտ	Cito admodum.
վաղվաղակի	Velociter.
վաղվաղել	Accelerare.
վաղվան ab վաղ	Craſtinus.
վաղվէն ի վեր	A die craſtina in futurum.
վաճառ և բազար	Mercatus, mercatio.
վաճառ ական	Mercator.
վաճառ ականութ̃ի	Mercatura.
վաճառել և ծախել	Vendere.
վաճառիլ	Vendi.
վաբառումն	Venditio.
վաճառուցն.	Forum nundinarium.
վայի	Heu, væ.
վայելչութ̃ի	Decor, ſpecies, pulchritudo.
վայր gen. վայրի	Ager, ſylua.
գազանք վայրի	Beſtiæ agri, Pſal. 103. v. 11.
վան	Nomen vrbis Armeniæ maioris.
վանեցի	Incola dictæ vrbis.
վանսատիկ	Venetiæ, arum.
վանսատիկցի	Venetus.
վանական ab վանք	Cœnobiticus.
վանել և քշել	Expellere, eijcere.
վանաց հայր	Cœnobij præfectus.
վանք	Cœnobium.
վանքէվանք	De conuentu in alium.

Euge euge.	վաշվաշ
Vſura, fœnus.	վաշխ եւ տոկոս
Accenſus, minimè extinctus.	վառ եւ հալամ
Vexillum, inſigne.	վառէ եւ կպուկէ
Accendere, ignem excitare.	վառել եւ կպուցել
Accendi, exardeſcere.	վառիլ præ. վառեցաւ
Crux maior cũ appenſo vexillo.	վառիխաչ
Barbara virgo.	վառվառայ կոյս
Ex ſe ipſo accendi.	վառվիլ ab վառել
Pro, propter.	վասն
Cur, quare.	վասն էր
Propter quid.	վասն որոյ
Iccirco, propterea.	վասն այսորիկ
Vt, propterea quod.	վասն զի
Labor: item lucrum.	վաստակ gen. ՝կոյ
In laboribus enutritus.	վաստակաւոր
Laborare, anxiari.	վաստակել
Fatigari.	վաստակիլ præ. ՝կեցաւ
Lucrari.	վաստըկիլ præ. ՝կաւ
Lucri auctorem alicui eſſe.	վաստըկեցուցել
Vaſthi regina.	վաստի
Ararath mons Armeniæ.	վասփուրական եւ արաս-
Malus, prauus, nequam.	վատ (տա
Puſillanimis, timidus.	վատասիրտ
Deformari toto corpore ob	վատիլ
Prauum euadere. [morbum.	վատնալ
Diſsipare, profundere.	վատնել
Diſſipari.	վատնիլ
Prauitas, nequitia.	վատութի
Deprauare.	վատցուցել
Infrà, deorſum.	վար ant. վեր

վարագոր Velum ad altare, ſacráſve imagines operiendas.
վարամ Perturbatio animi.
վարամէնելո Diſturbare, perturbationem inferre.
վարանիլ Variè diſtrahi, & perturbari.
վարանի յափշտակել Inſidiatur vt rapiat, Pſ. 9. v. 31.
վարանումն Diſtractio, ſeu cócitatio métis.
վարապար շրջել Vagari, vagum pererrare.
վարաք Vrbs Armeniæ maioris.
վարդ gen. վարդի Roſa.
վարդավառ Feſtum Aſſumptionis B. V.
վարդագոյն Color roſaceus.
վարդապետ Concionator: item, præceptor.
վարդապետական Prædicabilis.
վրդապետել և քարոզել Concionari, prædicare.
վարդապետութի Prædicatio.
վարդենի Planta roſæ.
վարդենոց Roſetum.
վարդեջուր Aqua roſacea.
վարել Eijcere, extrudere: item, arare.
վարեն ի վեր Ab imo ſurſum.
վարենի Sylueſtris.
վարր' բարի Bonus mos, præclarum inſtitutum.
վարժիլ præ. վարժու Exercere.
վարկան և ոռկան Rete.
վարձ Vſura, merces.
վարձ ունել Mercede conducere.
ի վարձու տալ Dare ad vſuram, Pſ. 14. v. 6.
վարշամակ Linteum ad abſtergédas man⁹.
վարպետ Magiſter.

Erudire, inſtruere.	վարպետել և ուսուցել
Magiſtrum euadere.	վաապետանալ
Magiſterium.	վարպետութիւն
Cincinni.	վարս
Calamiſtratus, cincinnatus.	վարսաւոր
Arator.	վարվոր ab վարել
Merces.	վարց ու վարձ
Mercenarius.	վարցական
Pretio conducere.	վարցել
Locator.	վարցըվոր
Locare.	վարցըվել
Res in eleemoſynam pro animæ beneficio collata.	վարցըք
Mos, inſtitutum.	վարք
Frui, potiri.	վէլէլ
Supellex pro ornanda domo.	վէլք
Cucullus ex tela vndulata.	վէղար և կնգուկ
Petra, lapis.	վէմ gen. վիմի
Exciſus in petra.	վէմափոր
Lapicida.	վէմագործ
Lapis angularis.	վէմանկեան
Suprà, ſursùm.	վէր
Infra, deorſùm.	վէր
Super.	վէրայ և ի վէր.
Reſarcire damnum item, præeſſe operi.	վէրաբէրել
Præfectus operis, & protector.	վէրայկացու
Præficere aliquem operi.	վէրակացուցել
Præfecti operis partes.	վէրակացութիւն
Superexaltari.	վէրանալ præ. ցաւ
Superexaltatus.	վէրացեալ

վէրարկու և վէրեվակ Lodix,ſeu quoduis opertoriū.
վէրէլ Aſcende ſurſum.
վէրէկ Veni deorſum.
վէրև ant. ներքև Superiùs: Subtùs.
վէրէվակ և վէրարկու Opertorium.
վէրէվանց ընցաւ Per ſuperiora loca pertranſijt.
վէրին ab վէր Superior.
վէրնատուն Domicilium in ſuperiori parte domus.

ի վէրոյ Suprà.
վէրոցէլ Erigere,in altum eleuare.
վէրոցվէլ Eleuari.
վէրուստ ի վար A ſummo deorſum.
ի վէրուստ Deſuper,deſurſum.
վէրջ և վաղճան Finis.
վէրջ էնէլ Finem imponere.
վէրջ ընալ Ad exitum perduci, conſúmari.
վէրջէցուցէլ Complere,finire.
վէրք Plaga de ſe nata,vel à vulnere [orta.
վէց Sex.
վէց վէց Seni.
վէցէրորդ Sextus.
վէց անկյոնի Sexangularis.
վէցքի Tria paria boum ſub vno iugo.
վէք և ճան Talus.
վզալ Vociferari,prop.lugentis pueri.
վզոց Stridor lugentis pueri.
վզանոց Torques,ſeu monile collo de-[pendens.
վզակոտուկ Præceps in exitium.
վզէն ab վիզ Ab collo.
վզէնի Interitus.

Simul, & ſemel telā aliquam ab extremo ad aliud dilacerare.	վզզրել
Plures in partes telam aliquam incidere.	վզըրտել
Plures inciſus in partes.	վզըրտած
Colli, vel eollo.	վզի ab վիզ
Vagire.	վժալ
Vagitus.	վժոց
Vna ex litteris Armeniis.	վիեւ
Collum.	վիզ
Saltus.	վիթ
Saltando currere.	վիթ վիթ վազել
Animalia, quæ curredo ſaltitāt.	վիթ խաղիք
Alabrum ex arundine, Ital. guindola. [bro.	վիլակ
Exercere ſe trahendo filo de ala-	վիլկել
Chaos, abyſſus, profundum.	վիհ
Diſceptare, altercari.	վիճաբանել
Altercatio, controuerſia.	վիճաբանութիւն
Sors.	վիճակ
Mittere ſortes.	վիճակս արկանել
Qui futuram alicuius ſortem enunciat.	վիճկար
Liber ex quo ſortes educuntur.	վիճկարան
Educere ſortes.	վիճկել
Rixari.	վիճել
Rixa, contentio.	վիճմունք
Exciſus in petra.	վիմափոր
Humeralis amictus Epiſcoporum, qui mozeta dicitur.	վիմափորան
Petræ.	վիմի ab վէմ

վիմի

վիշապ gen. վիշապի	Draco, gij.
վիշապասպան	Occiſor draconis, epit. S. Georgij.
վիշտ	Tribulatio, anguſtia, afflictio.
վխալ և զանխլ	Abhorrere, abominari.
վխկում	Stomachum, & nauſeam mouens.
վիրապ և խոր	Puteus.
վիրաւոր	Vulnerare, plagas infligere.
վիրաւորէլ	Confodi vulneribus.
վիրաւորիլ	Vulneratus, plagoſus.
վիրաւորիչ	Vulnerator.
վիրաւքն ab վէրք	Plagis, ablat. inſtrumentalis.
վիրէ	Cuius eſt?
վլանալ և լուանալ	Lauare, abluere.
վլանկայ	Tertia pars regni Conſtantinopolis.
վլացրաք և լվացրաց	Lauatrix.
վլացրարութիւն	Ars lauatricis.
վլացք և լվացք	Lixiuium, lauacrum.
վկայ plu. վկայք	Teſtis.
վկայ հաւատայ	Teſtis fidelis.
վկայբանէլ	Teſtificari, teſtimonium dicere.
վկաբանութիւն	Teſtificator.
վկաէլ և վկէլ	Teſtari.
վկայութիւն	Teſtimonium.
վկախ քի	Confeſſor Chriſti.
վկայ կացուցէլ	Siſtere teſtem, teſtes adducere.
վկէլ	Vide վկաէլ
վղալ	Plangere; dicitúrque de pueris vix ablactatis.
վղոց	Planctus, prout ſuprà.
վճարէլ	Soluere debitum: item, finire.
վճարք	Reſtitutio in integrum.

Verbum exprimens ſonum volantis ſagittæ, vel lapidis.	վնալ
Sonus prout ſup.	վնոց
Damnum, detrimẽtum, iactu-	վնաս և զիան
Damnum inferre. (ra.	վնասել և վնաս հանել
Damnificus.	վնասարար
Damnificatio.	վնասարարութիւն
Vide վնալ	վնոց
Telæ lini, caſus genitiuus.	վշի ab վուշ
Interula ex linea tela.	վշէշապիք
Leui quauis de cauſa ſuccẽſere.	վշտալ præ. վշտաց
Angoribus, & tribulationibus ſuccumbere.	վշտանալ ab վիշտ
Tribulare.	վշտացուցել
A tribulatione.	վշտէն ab վիշտ
Anxietas puerilis, & leuiſſima.	վշտոց ab վշտալ
Vox admirationis.	վու
Tela ſubtilis ex lino.	վուշ gen. վշի
Flamma, quæ citò euaneſcat, exardeſcere.	վռալ
Fugaci flamma ſuccendere.	վռացուցել
Fugax flamma, qualis eſt ardẽtis paleæ. (dere.	վռոց
Flamma, quæ diutiùs duret, ar-	վռվռալ
Flamma diutiùs durante inflãmare.	վռվռացուցել
Flamma, quæ diutiùs duret.	վռվռոց
Pro, propter.	վն valet. վասն
Stagna aquarum, Pſ. 113. v. 8.	վտակք ջուրց
Damnum, ſiue exitium animæ.	վտանգ
Perniciosus animæ.	վտանգաւոր

վտանկաւորութի	Damnificatio animæ.
վտարել	Eijcere in malam crucem.
վտովքտաք	In proprijs actionibus ſumma frui oblectatione.
վրան և տաղաւար	Tentorium, tabernaculum.
վրանկար	Artifex tabernacula conficiens.
վրան զարնել	Figere tentoria.
վրացի և զառուլի	Georgianus.
վրացերէն	Lingua Georgiana.
վրաստուն	Georgianorum regio.
վրդովել	Diſſidia diſſeminare, perturbare.
վրդովմունք	Diſcordiæ, diſſenſiones.
վրդովութի	Concitatio diſſenſionum, & rixarum.
վրէժ	Vindicta.
վրէժ առնել	Sumere vindictam.
ոչ գոյր վրէպ մահու	Non erat reſpectus morti eorum, Pſ. 72.

Digitized by Google

LITTERA տ.

Folium papyri. (ſura.	Տաբաղայ
Anguſtia maxima, preſ-	տագնապ
Maxima anguſtia premi	տագնապիլ
Dare.	տալ præ. տամ
Gradus ſcalarum.	տախիխայ
Pauimentum.	տախտ
Aſſer, tabula.	տախտակ
Tabulatum.	տախտակաշէնք
Contabulare, aſſeribus munire.	տախտըկէլ
Fundum : item, plica, flexus.	տակ
Fundum alicui rei efficere.	տակէլ
Flexus, ſeu plica.	տակտակ և ծալ
In ſingulas plicas complicare.	տակտակ ծալէլ
Suos in flexus rurſus cóplicare.	տակըկէլ
Hymnus, canticum.	տաղ
Liber hymnorum.	տաղարան
Hymnorum decantator.	տաղասաց
Hymnos decantare.	տաղասէլ
Tabernaculum, tentorium.	տաղավար և վրան
Feſtum peculiare Sanctorum.	տաղավար ս̄րց
Feſtum tabernaculorum.	տաղավարհարաց
Talentum.	տաղանդ և քանքար
Gutta, & caſsia, ex Pſalmis.	տաղշ և կասէտ
Templum.	տաճար gen. տաճարի
Præſes templi.	տաճարապետ

Turca.	տաճիկ gen. տաճկի
Turcarum nomini adſcribi.	տաճկընալ
Turcarum religioni aggregare.	տաճկըցուցել
Turcarum Regio.	տաճկաստութի
Turcarum vnius.	տաճկի ab տաճիկ
Vena.	տամար և երակ
Domus, vel domui.	տան ab տուն
Extra domum.	տանէն ի դուրս
Tectorum, vel tectis.	տանեաց ab տանիս
Auferre, aſportare.	տանիլ præ. տարաւ
Tectum.	տանիս և կտուր
Pyrum.	տանձ
Pyrus.	տանձի ծառ
Magiſter domus, ſeu paterfamilias.	տանուտէր
Cruciatus, tormenta.	տանջանք
Torquere, cruciare.	տանջել
Cruciari, tormentis affici.	տանջիլ fut. ջեսցի
Locus tormentorum.	տանջանարան
Tortor.	տանջող
Tecti.	տանսի ab տանիս
Aſcia lignum aliquod accidere.	տաշել
Segmenta ligni accisi.	տաշեղ և տաշուցք
Aſcia.	տաշոց և որաք
Accidendorum aſcia lignorum artem exercere.	տաշվացք ճնել
Arca in qua ſubigitur panis.	տաշտ gen. տաշտի
Panis compactus ex partibus maſſæ radula abraſis ab arca.	տաշտըքեր
Sartago.	տապակ gen. տապակի
Arca, qualis fuit illa Noëmi.	տապանակ
Longè, latèque diffundere.	տապալել

Varias in partes diffundi. տարածիլ
Inter dolores ardere. տապիլ
Sartagine frigere. տապկել ab տապակ
In ſartagine frigi. տապկիլ և տապկուիլ
Mons aſper, & inacceſſus. տառ
Affligi, contriſtari. տառապիլ præ. ՚ցաւ
Affligere, cruciare. տառապցուցել
Afflictio, & miſeria. տառապանք
Afflictus. տառապեալ
Sicut nix ſuper fœnũ. Deut. 32. 3 ոպ̃ տառափ ե̃րխտոյ
Sarda, trichia. տառեխ
Denos numerare. տաս տաս համբըրել
Decem. տասն
Decimus. տասան
Decuma. տասանորդ
Decimare. տասանորդել
Quantitas enumerata denariũ numerum non excedens. տասունք
Beſtia, armentum. տաւար gen. տաւրի
Armentarius, cuſtos armenti. տաւարարած
Beſtiola. տաւրիկ
Ferina natura, & mores. տաւրութի
Angi mente, & cruciari. տաստանփիլ præ. ՚փսա
Anxietas animi. տաստանփումն
Species herbę vndique ſpinoſę, quæ tota humi procumbit. տատաշ
Obſtetrix. տատմէր և մանկաբարձ
Obſtetricis munus, & partes. տատմէրութի
Turtur. տատրակ gen. ՚րկի
Aufer. տար ab տանիլ
Ne des. մի տար

տարաւ	Abſtulit.
տարամ և արամնութ̄ըմ	In exterminium,& direptioné.
տարաղէմ և ի դէմ	Ex aduerſo,è regione. [136.
կանխեցի տար̄ժ մու	Præueni in immaturitate, Pſ.
տար̄ծեաց զթևս իւր	Expādit alas ſuas, Deuter. 32.15.
տարեալ	Portatus..
տարեկան ab տարի	Anniculus,
տարեմուտ	Primus anni dies.
տարէտար տալ	Bonis verbis,ſpéq; bona alere.
տարերք gen. ՚րերաց	Elementa.
տարերեղէն	Elementaris.
տարէկոս և չիւար	Perplexus,& anceps.
տարէկոսել	Perplexum eſſe,& ancipitem.
տարէկոսութի	Perplexio,anceps cura.
տարի gen. տարոյ	Annus. [letto.
տարկորրս	Familiaris Dæmon,I T A L. Fol-
տարվիել	Ludi ſorte eſſe inferiorem.
տարտարոս	Tartarus,Inferorum pœnæ.
տաց ab տալ	Dabo.
տացէ . տացի	Dabit : dabitur.
տաւար և տաւղար	Beſtia,armentum.
տաւգանք	Mulcta,pœna pecuniaria.
տաւգնել	Pecuniaria pœna mulctare.
տաւթ	Æſtus.
տաւլաղ	Pauper pānoſus,& ſeminudus.
տաւմար	Calendarium.
տաւն և հանգէս	Solennitas,feſtum.
տաւն աւր	Feſtus dies.
տաւնացոյց	Tabula Feſtorum.
տաւնել և տաւնախմբ-	Diem feſtum celebrare.
տաւնախմբութի [ել	Celebratio feſtorum.

Bulga, mantica. — տաւպըրակ
Inſtrumentũ ligneũ ad æquandum ſolum. — տաւփան
Dicto inſtruméto complanare. — տաւփել ab տաւփան
Lapis viuus látus, & planus. — տափալ ելկ սալ
Bractea, tenuis lamina. — տափակ
Humi totum procumbere, ſicuti faciunt cicura quæque. — տափիլ
In laminam attenuari. — տափկընալ
In modum bracteæ attenuare. — տափկըցուցել
Calidus. — տաք և ջերմ
Aromata, quæ vulgo ſpecies di- (cuntur. — տաքդեղ
Aromatibus condire. — տաքդեղել
Caleſcere, calefieri. — տաքնալ
Febris acuta. — տաքնեղ
Calor, caliditas. — տաքութիւն
Calefactus eſt. — տաքցաւ ab տաքնալ
Calefacere. — տաքցուցել
Calefactorium inſtrumentum. — տաքցուցիչ
A Domino. — տէ valet. տէառնէ
Locus. — տեղ gen. տեղի
Alicubi locorum. — տեղ տեղ
Cuſtos loci, ſeu locum tenens. — տեղապահ
Suo loco collocare. — տեղաւորել
Incola loci alicui⁹, ſeu regionis. — տեղացի
Optimè de re aliqua erudiri. — տեղէկանալ
Optimè de re áliqua edocere. — տեղէկացուցել
Loci, vel loco. — տեղի ab տեղ
Paruus locus — տեղիկ
In loco. (maluaueſco. — ի տեղւոջ
Flos maluæ hortenſis, ITAL. — տեղտ gen: տեղտի
տեղըրանք

տեղրանք և քնոացքիլ	Quicquid lecti loco inſeruit.
տէնէր և տանիս	Tectum.
տենչանալ և հետև	Aliorú veſtigia imitando ſecta-
տենտ և դող և ջերմ	Febris. (ri.
տեռ	Crepitus ventris.
տետատէս կին	Mulier menſtruata.
տեռատեսութի	Menſtruú, mulieris profluuiú.
տես	Vide.
տեսանել և տեսանիլ	Videre.
տեսն	Viſus, potentia viſiua.
տեսիլք և երազ	Viſiones, apparitiones, ſomnia.
տեսի տեսեր ետես	Vidi, vidiſti, vidit.
տեսից տեսցես տեսցէ	Videbo, videbis, videbit.
տեսլեամբ	Per viſum, in ſomnis.
տեսնիլ և տեսանել	Videre.
տեսութի	Viſio, ipſe videndi actus.
տեսվիլ	Se ſe inuicem intueri.
տեսք	Adſpectus, præſentiáque viri.
տէր gen. տեառն	Dominus.
տէրտէրանց	Dominus dominorum.
տէրև	Folium, frons.
տիգրան թագ	Tigrá, Rex Meſopotamiæ. (mia
տիգրանակերտ	Vrbs metropolis in Meſopota-
տղէլ և տրտրռէլ	Pedere, crepitare.
տղէր ab տիղ	Nates.
տզրուկ	Sanguiſuga.
տղկէլ	Liquidis intingere.
տղման	Statura immodicus.
տիգ և գեղարթ	Lancea.
տիգաւ	Cum lancea.
տիգախոց	Vulnus ex ictu lanceæ.

Erudire, inſtruere.	վարպետել և ուսուցել
Magiſtrum euadere.	վարպետանալ
Magiſterium.	վարպետութի
Cincinni.	վարս
Calamiſtratus, cincinnatus.	վարսաւոր
Arator.	վարվոր ab վարել
Merces.	վարց ու վարձ
Mercenarius.	վարցական
Pretio conducere.	վարցել
Locator.	վարցըվոր
Locare.	վարցըվել
Res in eleemoſynam pro animæ beneficio collata.	վարցըք
Mos, inſtitutum.	վարք
Frui, potiri.	վելել
Supellex pro ornanda domo.	վէլք
Cucullus ex tela vndulata.	վեղար և կնղուկ
Petra, lapis.	վէմ gen. վիմի
Exciſus in petra.	վեմափոր
Lapicida.	վեմագործ
Lapis angularis.	վեմանկեան
Suprà, ſursùm.	վեր
Infra, deorſùm.	վէր
Super.	վերայ և ի վեր
Reſarcire damnum item, præeſſe operi.	վերաբերել
Præfectus operis, & protector.	վերայկացու
Præficere aliquem operi.	վերակացուցել
Præfecti operis partes.	վերակացութի
Superexaltari.	վերանալ præ. ցաւ
Superexaltatus.	վերացեալ

վերարկու և վերևվակ	Lodix, ſeu quodůis opertoriů.
վերէլ	Aſcende ſurſum.
վէրեկ	Veni deorſum.
վերև ant. ներքև	Superiùs: Subtùs.
վերէվակ և վերարկու	Opertorium.
վերեվանց ընցաւ	Per ſuperiora loca pertranſijt.
վէրին ab վեր	Superior.
վերնատուն	Domicilium in ſuperiori parte domus.
ի վերոյ	Suprà.
վերոցել	Erigere, in altum eleuare.
վերոցվել	Eleuari.
վերուստ ի վար	A ſummo deorſum.
ի վերուստ	Deſuper, deſurſum.
վերջ և վախճան	Finis.
վերջ էնել	Finem imponere.
վերջ ընալ	Ad exitum perduci, conſůmari.
վերջեցուցել	Complere, finire.
վէրք	Plaga de ſe nata, vel à vulnere orta.
վեց	Sex.
վեց վեց	Seni.
վեցերրորդ	Sextus.
վեց անկիւնի	Sexangularis.
վեցքի	Tria paria boum ſub vno iugo.
վեք և ճան	Talus.
վզալ	Vociferari, prop. lugentis pueri.
վզոց	Stridor lugentis pueri.
վզանոց	Torques, ſeu monile collo dependens.
վզակոտուկ	Præceps in exitium.
վզէն ab վիզ	Ab collo.
վզէնի	Interitus.

Digitized by Google

Simul, & ſemel telā aliquam ab extremo ad aliud dilacerare.	վզզրել
Plures in partes telam aliquam incidere.	վզզրտել
Plures inciſus in partes.	վզզրտածք
Colli, vel eollo.	վզի ab վիզ
Vagire.	վժալ
Vagitus.	վժոց
Vna ex litteris Armenijs.	վիւն
Collum.	վիզ
Saltus.	վիթ
Saltando currere.	վիթ վիթ վազել
Animalia, quæ currēdo ſaltitāt.	վիթ խաղալք
Alabrum ex arundine, I T A L. guindola. [bro.	վիլակ
Exercere ſe trahendo filo de ala-	վիլկել
Chaos, abyſſus, profundum.	վիհ
Diſceptare, altercari.	վիճաբանել
Altercatio, controuerſia.	վիճաբանութիւն
Sors.	վիճակ
Mittere ſortes.	վիճակս արկանել
Qui futuram alicuius ſortem enunciat.	վիճկար
Liber ex quo ſortes educuntur.	վիճկարան
Educere ſortes.	վիճկել
Rixari.	վիճել
Rixa, contentio.	վիճմունք
Exciſus in petra.	վիմափոր
Humeralis amictus Epiſcoporum, qui mozeta dicitur.	վիմափորան
Petræ.	վիմի ab վէմ

վիշապ gen. վիշապի	Draco. gij.
վիշապասպան	Occiſor draconis,epit.S. Geor-
վիշտ	Tribulatio,anguſtia,afflictio.
վիսալ և զանգել	Abhorrere,abominari.
վիկտա	Stomachum, & nauſeam mo-
վիրապ և խոր	Puteus. [uens.
վիրաւոր	Vulnerare,plagas infligere.
վիրաւորել	Confodi vulneribus.
վիրաւորիլ	Vulneratus,plagoſus.
վիրաւորիչ	Vulnerator.
վիրաւքն ab վէրք	Plagis,ablat. inſtrumentalis.
վիրէ	Cuius eſt?
վլանալ և լուանալ	Lauare,abluere. [polis.
վլանկայ	Tertia pars regni Conſtantino-
վլացրաք և լվացրաց	Lauatrix.
վլացրարութիւն	Ars lauatricis.
վլացք և լվացք	Lixiuium,lauacrum.
վկայ plu. վկայք	Teſtis.
վկայ հաւատայ	Teſtis fidelis,
վկայբանել	Teſtificari,teſtimonium dicere.
վկաբանութիւն	Teſtificator.
վկաել և վկել	Teſtari.
վկայութիւն	Teſtimonium.
վկայն քի	Confeſſor Chriſti.
վկայ կացուցել	Siſtere teſtem,teſtes adducere.
վկել	Vide վկաել
վղալ	Plangere; dicitúrque de pueris vix ablactatis.
վղոց	Planctus, prout ſuprà.
վճարել	Soluere debitum :item,finire.
վճարք	Reſtitutio in integrum.

Verbum exprimens ſonum volantis ſagittæ, vel lapidis.	վնալ
Sonus prout ſup.	վնոց
Damnum, detrimẽtum, iactu-(ra.	վնաս և զիան
Damnum inferre.	վնասել և վնաս ընել
Damnificus.	վնասարար
Damnificatio.	վնասարարութիւն
Vide վնալ	վնոց
Telæ lini, caſus genitiuus.	վշի ab վուշ
Interula ex linea tela.	վշեշապիք
Leui quauis de cauſa ſuccẽſere.	վշտալ præ. վշտաց
Angoribus, & tribulationibus ſuccumbere.	վշտանալ ab վիշտ
Tribulare.	վշտացուցել
A tribulatione.	վշտէն ab վիշտ
Anxietas puerilis, & leuiſſima.	վշտոց ab վշտալ
Vox admirationis.	վու
Tela ſubtilis ex lino.	վուշ gen. վշի
Flamma, quæ citò euaneſcat, exardeſcere.	վառալ
Fugaci flamma ſuccendere.	վառացուցել
Fugax flamma, qualis eſt ardẽtis paleæ.	վառոց
Flamma, quæ diutiùs duret, ar-(dere.	վառվառալ
Flamma diutiùs durante inflã-mare.	վառվառացուցել
Flamma, quæ diutiùs duret.	վառվառոց
Pro, propter.	վս valet. վասն
Stagna aquarum, Pſ.113.v.8.	վտակք ջուրց
Damnum, ſiue exitium animæ.	վտանգ
Perniciosus animæ.	վտանգաւոր

վտանկաւորութի.	Damnificatio animæ.
վտարել	Eijcere in malam crucem.
վտվըտալ	In proprijs actionibus ſumma frui oblectatione.
վրան և տաղաւար	Tentorium, tabernaculum.
վրանկար	Artifex tabernacula conficiens.
վրան զարնել	Figere tentoria.
վրացի և գուրջի	Georgianus.
վրացերէն	Lingua Georgiana.
վրաստուն	Georgianorum regio.
վրդովել	Diſſidia diſſeminare, perturbare.
վրդովմունք	Diſcordiæ, diſſenſiones.
վրդովութիւն	Concitatio diſſenſionum, & rixarum.
վրէժ	Vindicta.
վրէժ առնել	Sumere vindictam.
ոչ գոյր վրէպ մահու	Non erat reſpectus morti eorum, Pſ.72.

LITTERA տ.

Folium papyri.	Տաբաղայ
Anguſtia maxima, preſ-	տագնապ
Maxima anguſtia premi (ſura.	տագնապիլ
Dare.	տալ præ. ետ
Gradus ſcalarum.	տախիխայ
Pauimentum.	տախտ
Aſſer, tabula.	տախտակ
Tabulatum.	տախտակաշէնք
Contabulare, aſſeribus munire.	տախտըկէլ
Fundum : item, plica, flexus.	տակ
Fundum alicui rei efficere.	տակէլ
Flexus, ſeu plica.	տակտակ և ծալ
In ſingulas plicas complicare.	տակտակ ծալէլ
Suos in flexus rurſùs cóplicare.	տակտըկէլ
Hymnus, canticum.	տաղ
Liber hymnorum.	տաղարան
Hymnorum decantator.	տաղասաց
Hymnos decantare.	տաղասէլ
Tabernaculum, tentorium.	տաղավար և վրան
Feſtum peculiare Sanctorum.	տաղավար ս̄բց
Feſtum tabernaculorum.	տաղավարհարաց
Talentum.	տաղանդ և քանքար
Gutta, & caſsia, ex Pſalmis.	տաղչ և կասէտ
Templum.	տաճար gen. տաճարի
Præſes templi.	տաճարապետ

Turca. | տաճիկ gen. տաճկի
Turcarum nomini adſcribi. | տաճկընալ
Turcarum religioni aggregare. | տաճկըցուցել
Turcarum Regio. | տաճկաստութի
Turcarum vnius. | տաճկի ab տաճիկ
Vena. | տամար և երակ
Domus, vel domui. | տան ab տուն
Extra domum. | տանէն ի դորս
Tectorum, vel tectis. | տանեաց ab տանիս
Auferre, aſportare. | տանիլ præ. տարաւ
Tectum. | տանիս և կտուր
Pyrum. | տանձ
Pyrus. | տանձի ծառ
Magiſter domus, ſeu paterfamilias. | տանուտէր
Cruciatus, tormenta. | տանջանք
Torquere, cruciare. | տանջել
Cruciari, tormentis affici. | տանջիլ fut. ջեսցի
Locus tormentorum. | տանջանարան
Tortor. | տանջող
Tecti. | տանսի ab տանիս
Aſcia lignum aliquod accidere. | տաշել
Segmenta ligni accisi. | տաշեղ և տաշուցք
Aſcia. | տաշոց և որաք
Accidendorum aſcia lignorum artem exercere. | տաշիլացք էնել
Arca in qua ſubigitur panis. | տաշտ gen. տաշտի
Panis compactus ex partibus maſſæ radula abraſis ab arca. | տաշտըքեր
Sartago. | տապակ gen. տապակի
Arca, qualis fuit illa Noëmi. | տապանակ
Longe, lateque diffundere. | տապալել

Varias in partes diffundi.	տապալել
Inter dolores ardere.	տապկել
Sartagine frigere.	տապկել ab տապակ
In ſartagine frigi.	տապկիլ և տապկուիլ
Mons aſper, & inacceſſus.	տառ
Affligi, contriſtari.	տառապիլ præ. ՝ցաւ
Affligere, cruciare.	տառապցուցել
Afflictio, & miſeria.	տառապանք
Afflictus.	տառապեալ
Sicut nix ſuper fœnũ. Deut. 32. 3	ոպ̄ տառաւփ երկնւոյ
Sarda, trichia.	տառեխ
Denos numerare.	տաս տաս համբըրել
Decem.	տասն
Decimus.	տասանն
Decuma.	տասանորդ
Decimare.	տասանորդել
Quantitas enumerata denariũ numerum non excedens.	տասնմնք
Beſtia, armentum.	տաւար gen. տաւրի
Armentarius, cuſtos armenti.	տաւարարած
Beſtiola.	տաւրիկ
Ferina natura, & mores.	տաւրութիւն
Angi mente, & cruciari.	տատանել præ. ՝նաւ
Anxietas animi.	տատանմունք
Species herbę vndique ſpinoſę, quæ tota humi procumbit.	տատաշ
Obſtetrix.	տատմէր և մանկաբարձ
Obſtetricis munus, & partes.	տատմէրութիւն
Turtur.	տատրակ gen. ՝րկի
Aufer.	տար ab տանել
Ne des.	մի տար

տարաւ	Abſtulit.
տարամ և արամնտամ	In exterminium,& direptionē.
տարագէմ և ի դէմ	Ex aduerſo,è regione. [136.
կանխեցի տար̃ժամ	Præueni in immaturitate, Pſ.
տարածեաց զթևս իւր	Expādit alas ſuas,Deuter. 32.15.
տարեալ	Portatus.
տարեկան ab տարի	Anniculus.
տարեմուտ	Primus anni dies.
տարէտար տալ	Bonis verbis,ſpéq; bona alere.
տարերք gen. ՚րերաց	Elementa.
տարերեղէն	Elementaris.
տարէկոս և չուար	Perplexus,& anceps.
տարէկուսել	Perplexum eſſe,& ancipitem.
տարէկուսութի	Perplexio,anceps cura.
տարի gen. տարոյ	Annus. [letto.
տարկորոս	Familiaris Dæmon,ITAL. Fol-
տարվիլ	Ludi ſorte eſſe inferiorem.
տարտարոս	Tartarus,Inferorum pœnæ.
տաց ab տալ	Dabo.
տացէ . տացի	Dabit : dabitur.
տաւար և տաւաւար	Beſtia,armentum.
տաւգանք	Mulcta,pœna pecuniaria.
տաւգանել	Pecuniaria pœna mulctare.
տաւթ	Æſtus.
տաւլաղ	Pauper pānoſus,& ſeminudus.
տաւմար	Calendarium.
տաւն և հանդէս	Solennitas,feſtum.
տաւն աւր	Feſtus dies.
տաւնացոյց	Tabula Feſtorum.
տաւնել և տաւնախմբ-	Diem feſtum celebrare.
տաւնախմբութի [ել	Celebratio feſtorum.

տեղրանք և քնոացքիլ	Quicquid lecti loco inſeruit.
տէնէր և տանիս	Tectum.
տենչանալ և հետև	Aliorú veſtigia imitando ſecta-(ri.
տենտ և դող և ջերմ	Febris.
տեռ	Crepitus ventris.
տեռատես կին	Mulier menſtruata.
տեռատեսութիւն	Menſtruú, mulieris profluuiú.
տես	Vide.
տեսանել և տեսանիլ	Videre.
տեսմն	Viſus, potentia viſiua.
տեսիլք և երազ	Viſiones, apparitiones, ſomnia.
տեսի տեսեր էտես	Vidi, vidiſti, vidit.
տեսից տեսցես տեսցէ	Videbo, videbis, videbit.
տեսլեամբ	Per viſum, in ſomnis.
տեսանիլ և տեսանել	Videre.
տեսութիւն	Viſio, ipſe videndi actus.
տեսվիլ	Se ſe inuicem intueri.
տեսք	Adſpectus, præſentiáque viri.
տէր gen. տեառն	Dominus.
տէրտէրանց	Dominus dominorum.
տերև	Folium, frons.
տիգրան թա̃գ.	Tigrá, Rex Meſopotamiæ.(miæ
տիգրանակերտ	Vrbs metropolis in Meſopota-
տղել և տրտրռել	Pedere, crepitare.
տղէր ab տիղ	Nates.
տղրուկ	Sanguiſuga.
տղկել	Liquidis intingere.
տղման	Statura immodicus.
տիգ և գեղարթ	Lancea.
տիգաւ	Cum lancea.
տիգախոց	Vulnus ex ictu lanceæ.

Tygris, fluuius Armeniæ. տիգրիս
Orbis terrarum. տիեզերք genit. ՝րաց
Omnes fines terræ, Pſ. 64. v. 4. տիեզերք երկրի
Vniuerſalis. տիեզերական
Monarcha. տիեզերակալ
Monarchia. տիեզերակալութիւն
Vide տեղ տեսք տիեղ. տիխեսք

Pars corporis ſedendi officio accommodata. տիղ և ոյռ:
Pertinax in ſua ſententia. տիժ
Lutum, cœnum. տիլ և կաւ
Fæx vini. գինոտիլ
Vter, ris. տիկ
Regina, item hera, domina. տիկին gen. տիկնոջ
Conſtituenda eſt regina. տիկնացոյցէ

Reginæ geſta, & mores. տիկնութիւն
Palus, dis. տիղմ gen. տղմոյ
Vna ex litteris Armenijs. տիւն
Titus Imperator. տիտոս Կայսր
Domini, nominat. plur. տիրանք ab տէր
Herilis. տիրական
Dominij ius acquirere. տիրանալ
In alicuius ditionem redigere. տիրացուցել
Diaconus. տիրացոյ և սարկաւարք
Nomen propriè quod ſonat Dominus datus. տիրատուր
Dominari. տիրել
Hera, domina. տիրոհի
Dies. տիւ և ցերեկ

իտուէ և ի գիշերի	Die, ac nocte.
տլոտ ab տիլ	Lutoſus, cœnoſus.
տլոտել	Cœno inficere.
տլոտիլ	Limo infici.
տխմար	Infans adhuc degens in faſcijs.
տխմարութիւն	Infantia, item ſimplicitas.
տխմըրուկ	Infantulus.
տխուր և տրտում	Valde triſtis, mœrens.
տխրիլ	Mœrore graui detineri.
տխրութիւն	Grauis mœror, & triſtitia.
տկար	Debilis, infirmus.
տկարանալ	Viribus infirmari, debilitari.
տկարացուցել	Debilitare.
տկարութիւն	Imbecillitas virium.
տկել ab տիկ	In vtres infarcire.
տկլոր և մերկ	Nudus.
տկլորանալ	Nudare ſeſe.
տկլորացուցել	Nudare, ſpoliare.
տկլորանոց	Locus in balneis, in q ſeruantur.
տկլորութիւն	Nuditas.
տկխան	Pellis detracta inſtar v
տկճիլ præ. տկճաւ	Turgeſcere, & repleri
տկոճ	Turgidus, & opimus.
տկճոր	Paruus vter ſimilis
տղայ plu. տղայք	Puer.
տղացկ[illegible]ն	Proprij partus altrix
տղայութիւն և տղեկութիւն	Pueritia.
տղեկանալ	Pueraſcere.
տղմոյ ab տիղմ	Paludis.

Digitized by Google

Simul, & ſemel telā aliquam ab extremo ad aliud dilacerare.	վգըրել
Plures in partes telam aliquam incidere.	վգըրտել
Plures inciſus in partes.	վգըրտուկ
Colli, vel collo.	վզի ab վիզ
Vagire.	վժալ
Vagitus.	վժոց
Vna ex litteris Armeniis.	վիեվ
Collum.	վիզ
Saltus.	վիթ
Saltando currere.	վիթ վիթ վազել
Animalia, quæ currendo ſaltitat.	վիթ խաղէք
Alabrum ex arundine, ITAL. guindola.	վիլակ
Exercere ſe trahendo filo de ala- [bro.	վիլկել
Chaos, abyſſus, profundum.	վիհ
Diſceptare, altercari.	վիճաբանել
Altercatio, controuerſia.	վիճաբանութիւն
Sors.	վիճակ
Mittere ſortes.	վիճակս արկանել
Qui futuram alicuius ſortem enunciat.	վիճկար
Liber ex quo ſortes educuntur.	վիճկարան
Educere ſortes.	վիճկել
Rixari.	վիճել
Rixa, contentio.	վիճմունք
Exciſus in petra.	վիմափոր
Humeralis amictus Epiſcoporum, qui mozeta dicitur.	վիմափորոն
Petræ.	վիմի ab վէմ

վիմի

վիշապ gen. վիշապի	Draço, gij.
վիշապասպան	Occiſor draconis,epit.S. Georgij.
վիշտ	Tribulatio,anguſtia,afflictio.
վխալ և գարշիլ	Abhorrere,abominari.
վխկոտ	Stomachum, & nauſeam mouens.
վիրապ և խոր	Puteus.
վիրաւոր	Vulnerare,plagas infligere.
վիրաւորել	Confodi vulneribus.
վիրաւորիլ	Vulneratus,plagoſus.
վիրաւորիչ	Vulnerator.
վիրաւքն ab վէրք	Plagis,ablat. inſtrumentalis.
վիրէ	Cuius eſt?
վլանալ և լուանալ	Lauare,abluere.
վլանկայ	Tertia pars regni Conſtantinopolis.
վլացրաք և լվացրաց	Lauatrix.
վլացրաքութիւն	Ars lauatricis.
վլացք և լվացք	Lixiuium,lauacrum.
վկայ plu. վկայք	Teſtis.
վկայ հաւատայ	Teſtis fidelis,
վկայբանել	Teſtificari,teſtimonium dicere.
վկաբանութիւն	Teſtificator.
վկաել և վկել	Teſtari.
վկայութիւն	Teſtimonium.
վկայն քի	Confeſſor Chriſti.
վկայ կացուցել	Siſtere teſtem,teſtes adducere.
վկել	Vide վկաել
վղալ	Plangere; dicitúrque de pueris vix ablactatis.
վղոց	Planctus, prout ſuprà.
վճարել	Soluere debitum :item,finire.
վճարք	Reſtitutio in integrum.

Digitized by Google

Verbum exprimens ſonum volantis ſagittæ, vel lapidis.	վնաւ
Sonus prout ſup.	վնոց
Damnum, detrimẽtum, iactu-	վնաս և զիան
Damnum inferre. (ra.	վնասել և վնաս հնել
Damnificus.	վնասարար
Damnificatio.	վնասարարութիւն
Vide վնաւ	վնոց
Telæ lini, caſus genitiuus.	վշի ab վոշ
Interula ex linea tela.	վշեշապիք
Leui quauis de cauſa ſuccẽſere.	վշտալ præ. վշտաց
Angoribus, & tribulationibus ſuccumbere.	վշտանալ ab վիշտ
Tribulare.	վշտացուցել
A tribulatione.	վշտէն ab վիշտ
Anxietas puerilis, & leuiſſima.	վշտոց ab վշտալ
Vox admirationis.	վու
Tela ſubtilis ex lino.	վուշ gen. վշի
Flamma, quæ citò euaneſcat, exardeſcere.	վռալ
Fugaci flamma ſuccendere.	վռացուցել
Fugax flamma, qualis eſt ardẽtis paleæ. (dere.	վռոց
Flamma, quæ diutiùs duret, ar-	վռվռալ
Flamma diutiùs durante inflãmare.	վռվռացուցել
Flamma, quæ diutiùs duret.	վռվռոց
Pro, propter.	վս valet. վասն
Stagna aquarum, Pſ. 113. v. 8.	վտակք ջուրց
Damnum, ſiue exitium animæ.	վտանգ
Perniciosus animæ.	վտանգաւոր

վտանկաւորութի.	Damnificatio animæ.
վտարէլ	Eijcere in malam crucem.
վտվլքտաք	In proprijs actionibus ſumma fruj oblectatione.
վրան և տաղաւար	Tentorium,tabernaculum.
վրանկար	Artifex tabernacula conficiens.
վրան զարնել	Figere tentoria.
վրացի և գուռճի	Georgianus.
վրացերէն	Lingua Georgiana.
վրաստուն	Georgianorum regio.
վրդովել	Diſſidia diſſeminare, perturba- [re.
վրդովմունք	Diſcordiæ,diſſenſiones.
վրդովութիւն	Concitatio diſſenſionum,& ri- [xarum.
վրէժ	Vindicta.
վրէժ առնել	Sumere vindictam.
ոչ գոյր վրէպ մահուն	Non erat reſpectus morti eo- [rum,Pſ.72.

Digitized by Google

LITTERA տ.

Folium papyri.	Տաբաղայ
Anguſtia maxima, preſ- (ſura.	տագնապ
Maxima anguſtia premi	տագնապիլ
Dare.	տալ præ. ետ
Gradus ſcalarum.	տափիխայ
Pauimentum.	տախտ
Aſſer, tabula.	տախտակ
Tabulatum.	տախտակաշէնք
Contabulare, aſſeribus munire.	տախտըկել
Fundum : item, plica, flexus.	տակ
Fundum alicui rei efficere.	տակել
Flexus, ſeu plica.	տակտակ և ծալ
In ſingulas plicas complicare.	տակտակ ծալել
Suos in flexus rurſùs cóplicare.	տակտըկել
Hymnus, canticum.	տաղ
Liber hymnorum.	տաղարան
Hymnorum decantator.	տաղասաց
Hymnos decantare.	տաղասել
Tabernaculum, tentorium.	տաղաւար և վրան
Feſtum peculiare Sanctorum.	տաղաւար ս̄րց
Feſtum tabernaculorum.	տաղաւարհարաց
Talentum.	տաղանդ և քանքար
Gutta, & caſia, ex Pſalmis.	տաղշ և կասէտ
Templum.	տաճար gen. տաճարի
Præſes templi.	տաճարապետ

Turca.	տաճիկ gen. տաճկի
Turcarum nomini adſcribi.	տաճկընալ
Turcarum religioni aggregare.	տաճկըցուցել
Turcarum Regio.	տաճկպաստութի
Turcarum vnius.	տաճկի ab տաճիկ
Vena.	տամար և երակ
Domus, vel domui.	տան ab տուն
Extra domum.	տանէն ի դուրս
Tectorum, vel tectis.	տանեաց ab տանիս
Auferre, aſportare.	տանիլ præ. տարաւ
Tectum.	տանիս և կտուր
Pyrum.	տանձ
Pyrus.	տանձի ծառ
Magiſter domus, ſeu paterfamilias.	տանուտէր
Cruciatus, tormenta.	տանջանք
Torquere, cruciare.	տանջել
Cruciari, tormentis affici.	տանջիլ fut. ՚ջեսցի
Locus tormentorum.	տանջանարան
Tortor.	տանջող
Tecti.	տանսի ab տանիս
Aſcia lignum aliquod accidere.	տաշել
Segmenta ligni acciſi.	տաշեղ և տաշուցք
Aſcia.	տաշոց և որաք
Accidendorum aſcia lignorum artem exercere.	տաշվացք էնել
Arca in qua ſubigitur panis.	տաշտ gen. տաշտի
Panis compactus ex partibus maſſæ radula abraſis ab arca.	տաշտըքեր
Sartago.	տապակ gen. տապա̈կի
Arca, qualis fuit illa Noëmi.	տապանակ
Longè, latèque diffundere.	տապալել

Varias in partes diffundi. տապալել

Inter dolores ardere. տապել

Sartagine frigere. տապկել ab տապակ

In ſartagine frigi. տապկիլ և տապկվիլ

Mons aſper, & inacceſſus. տառ

Affligi, contriſtari. տառապիլ præ. ցաւ

Affligere, cruciare. տառապցուցել

Afflictio, & miſeria. տառապանք

Afflictus. տառապեալ

Sicut nix ſuper fœnū. Deut. 32. 3 ոպ՟ տառամի ե՟րխոտոյ

Sarda, trichia. տառեխ

Denos numerare. տաս տաս համբըրէլ

Decem. տասն

Decimus. տասանն

Decuma. տասանորդ

Decimare. տասանորդել

Quantitas enumerata denariū numerum non excedens. տասնոնք

Beſtia, armentum. տավար gen. տավրի

Armentarius, cuſtos armenti. տավարարած

Beſtiola. տավրիկ

Ferina natura, & mores. տավրութիւն

Angi mente, & cruciari. տատամսիլ præ. հսաւ

Anxietas animi. տատամսումն

Species herbę vndique ſpinoſę, quæ tota humi procumbit. տատաշ

Obſtetrix. տատմէր և մանկբըրձ

Obſtetricis munus, & partes. տատմէրութիւն

Turtur. տատրակ gen. րկի

Aufer. տար ab տանիլ

Ne des. մի տար

տարաւ — Abſtulit.
տարամ և արամմտաքմ — In exterminium, & direptionē.
տարաղէմ և եղէմ — Ex aduerſo, è regione. [136.
  կանխեցի տարժմու — Præueni in immaturitate, Pſ.
տարածեաց զթեւս իւր — Expādit alas ſuas, Deuter. 32.15.
տարեալ — Portatus.
տարեկան ab տարի — Anniculus.
տարեմուտ — Primus anni dies.
տարէտար տալ — Bonis verbis, ſpéq; bona alere.
տարերք gen. 'րերաց — Elementa.
տարերեղէն — Elementaris.
տարէկոս և չիւար — Perplexus, & anceps.
տարէկոսել — Perplexum eſſe, & ancipitem.
տարէկոսութի — Perplexio, anceps cura.
տարի gen. տարոյ — Annus. [letto.
տարկորոս — Familiaris Dæmon, ITAL. Fol-
տարվէլ — Ludi ſorte eſſe inferiorem.
տարտարոս — Tartarus, Inferorum pœnæ.
տաց ab տալ — Dabo.
տացէ . տացի — Dabit : dabitur.
տաւար և տաւվար — Beſtia, armentum.
տաւգանք — Mulcta, pœna pecuniaria.
տաւգնել — Pecuniaria pœna mulctare.
տաւթ — Æſtus.
տաւլաղ — Pauper pānoſus, & ſeminudus.
տաւմար — Calendarium.
տաւն և հանդէս — Solennitas, feſtum.
տաւն աւր — Feſtus dies.
տաւնացոյց — Tabula Feſtorum.
տաւնել և տաւնախմբ- — Diem feſtum celebrare.
տաւնախմբութի [էլ — Celebratio feſtorum.

տեղրանք և քնոացքիլ	Quicquid lecti loco inſeruit.
տեներ և տսմնիս	Tectum.
տենչամսալ և հետև	Aliorũ veſtigia imitando ſecta-(ri.
տենտ և դող և ջերմ	Febris.
տեռ	Crepitus ventris.
տետատես կին	Mulier menſtruata.
տեռատեսութ̃ի	Menſtruũ,mulieris profluuiũ.
տես	Vide.
տեսանել և տեսնիլ	Videre..
տեսն	Viſus,potentia viſiua.
տեսիլք և երազ	Viſiones,apparitiones, ſomnia.
տեսի տեսեր ետես	Vidi,vidiſti,vidit.
տեսից տեսցես տեսցէ	Videbo,videbis,videbit.
տեսլեամբ	Per viſum,in ſomnis.
տեսնիլ և տեսանել	Videre.
տեսութ̃ի	Viſio,ipſe videndi actus.
տեսվիլ	Se ſe inuicem intueri.
տեսք	Adſpectus, præſentiáque viri.
տէր gen. տեառն	Dominus.
տէրտէրանց	Dominus dominorum.
տէրև	Folium,frons.
տիգրան թա̃գ	Tigrã,Rex Meſopotamiæ.(miæ
տիգրանակերտ	Vrbs metropolis in Meſopota-
տղել և տըտըռել	Pedere,crepitare.
տղեր ab տիգ	Nates.
տղըրուկ	Sanguiſuga.
տղկել	Liquidis intingere.
տղման	Statura immodicus.
տիգ և գեղարթ	Lancea.
տիգաւ	Cum lancea.
տիգախոց	Vulnus ex ictu lanceæ.

Tygris, fluuius Armeniæ. տիգրիս
Orbis terrarum. տիեզերք genit. ՚րաց
Omnes fines terræ, Pſ. 64.v.4. տիեզերք երկրի
Vniuerſalis. տիեզերական
Monarcha. տիեզերակալ
Monarchia. տիեզերակալութիւն
Vide *տեղ տեսք* տիեղ. տիեսեսք

Pars corporis ſedendi officio accommodata. տիղ և ոյռ:
Pertinax in ſua ſententia. տիժ
Lutum, cœnum. տիղ և կաւ
Fæx vini. գինետիղ
Vter, ris. տիկ
Regina, item hera, domina. տիկին gen. տիկնոջ
Conſtituenda eſt regina, տիկնացոյէ

Reginæ geſta, & mores. տիկնութիւն
Palus, dis. տիղմ gen. տղմոյ
Vna ex litteris Armenijs. տիւն
Titus Imperator. տիտոս Կայսր
Domini, nominat. plur. տիրանք ab տէր
Herilis. տիրական
Dominij ius acquirere. տիրանալ
In alicuius ditionem redigere. տիրացուցել
Diaconus. տիրացոյ և սարկաւագք
Nomen propriè quod ſonat Dominus datus. տիրատուր
Dominari. տիրել
Hera, domina. տիրուհի
Dies. տիւ և ցերեկ

Digitized by Google

ի տուէ և ի գիշերի	Die,ac nocte.
տլոտ ab տիլ	Lutoſus,cœnoſus.
տլոտել	Cœno inficere.
տլոտիլ	Limo infici.
տխմար	Infans adhuc degens in faſcijs.
տխմարութիւն	Infantia,item ſimplicitas.
տխմըրուկ	Infantulus.
տխուր և տրտում	Valde triſtis,mœrens.
տխրիլ	Mœrore graui detineri.
տխրութիւն	Grauis mœror,& triſtitia.
տկար	Debilis,infirmus.
տկարնալ	Viribus infirmari,debilitari.
տկարացուցել	Debilitare.
տկարութիւն	Imbecillitas virium.
տկել ab տիկ	In vtres infarcire.
տկլոր և մերկ	Nudus.
տկլորնալ	Nudare ſeſe.
տկլորցուցել	Nudare,ſpoliare.
տկլորնոց	Locus in balneis,in quo ſpolia ſeruantur.
տկլորութիւն	Nuditas.
տկխան	Pellis detracta inſtar vtris.
տկճիլ præ. տկճաւ	Turgeſcere,& repleri.
տկոճ	Turgidus,& opimus.
տկճոր	Paruus vter ſimilis lagenæ.
տղայ plu. տղայք	Puer.
տղացկան	Proprij partus altrix.
տղայութիւն և տղեկութիւն	Pueritia.
տղեկնալ	Puerafcere.
տղմոյ ab տիղմ	Paludis.

զա̃մ տուրս	Omnes retributiones eius, Pſ.
տուփ	Quadrangularis circulus. [102.
տպագրել և կազմել	Imprimere.
տպագրիլ	Imprimi.
տպագիր	Impreſſus.
տպազիոն	Topazius.
տպաւորել	Ad viuũ effingere,& delineare.
տռալ և թամբալ	Segnis,iners.
տռալութի	Inertia,ſegnities.
տռալնալ	Segnem euadere.
տռալցուցել	Inertem reddere,& ſegnem.
տռմոզ	Subcinericius panis.
տվընջեան և տիւ	Dies.
տվի տվիր էտուր	Dedi: dediſti: dedit.
տվեալ	Datus,traditus.
տտէն ab տուտ	A cauda.
տտմաճ	Laganum.
տտրռել և տզել ab տէռ	Pedere, crepitare.
տրակման	Interpres.
տրամ	Drachma.
տրամադրիել	Componere in vnum.
տրէ և ապրել	Aprilis menſis.
տրխտուրտալ	Retribuere.
տրորել	Sæpius rem emolliendo eandem diſſoluere, ITAL. ſtéperare.
տրուպ և պստիկ	Paruus,modicus.
տրորկլտիլ	Humi ſeſe volutare nulla ſui habita ratione.
տրտմիլ	Contriſtari,mœrere.
տրտմըցուցել	Contriſtare,mœſtitiam inferr

Mœrentiũ chorus, epithetũ 4. Mariarum.	տրտմասգեաց
Triſtitiam inducens.	տրտմարար
Triſtitia, mœror, tædium.	տրտմութի
Triſtis, mœrens.	տրտում և տխոր
Murmurare.	տրտնջալ
Vox ſuſurri, & murmurationis.	տրտնջոց
Murmuratio.	տրտունջ
Pannos excutere inter lauandũ.	տփել
Manicæ ligneæ lauatricum ad excutiendos pannos.	տփոց
Gemere, prop. languentium.	տքալ և հեծալ
Gemitus infirmorum, & languentium.	տքոց
Vigilare. Pſ. 129. 2. Pſ. 121. 9.	տփնիլ præ. տքնեցաւ
Dormitauit anima mea, Pſ. 118.	տքնեցաւ անձն իմ

LITTERA ց.

Ցատկել և ծփալ	Saltare, ſalire.
ցայնոսիկ	Iis, datiui caſus.
ցախ	Vimen, aliáve flexilis virga.
ցախաւել	Scopæ rudiores ex viminibus.
ցախաւելել	Vimineis ſcopis verrere.
ցած ant. բարձր	Humilis in craſſitie, & gracilis.
ցած ազգէ	Ex humili, & obſcuro genere.
ցած ապրանք	Viles merces, nulliúſque ferè pretij.
ցածընալ	Deprimi, & humiliari.
ցած ըցուցէ լ	Deprimere, & humiliare.
ցածութի	Humilitas, ſeu exilitas rei.
ցածուցանել	Lenire, mitigare.
ցամաք ant. թաց	Sudus, ſiccus, item arida, terra.
գնալ ընդ ցամաք	Ambulare per ſiccum.
ցամքիլ	Exſiccari, I T A L. aſciugarſi.
ցամքեցուցել	Exſiccare, prout ſupra.
ցամքութի	Sudum tempus.
ցամքաման	Vas, in quo res ſudæ ſeruantur.
ցայք և ցերեկ	Nox, & dies.
ցան	Satus, us.
ցանել	Seminare, ſerere, ſpargere.
ցանած արտ	Ager ſatus.
ցանկ gen. ցանկոյ	Sepes.
ցանկ գրոց	Tabula, indéxve librorum.

ցեխ և չամոռ | Lutum, cœnum.
ցէխէ | Luteus.
ցէխոտել և կաւոտել | Luto oblinire, vel inficere.
ցէխոտիլ | Cœno oblinire, vel infici.
ցեխք | Genus, ſpecies, qualitáſve rei.
ցեղ և ազգ | Generatio, ſtirps, progenies.
յցեղէն աբրահամու | Ex ſtirpe Abraham.
ցէրէկ և ցաւրէկ | Dies.
ցէրէկվան | Diurnus.
ցէրէկնիբուն | Tota die.
ցեց | Tinea.
ցեցկեր | A tinea corroſus. [curis.
ցեցկերիլ և ցեցոտիլ | Tineis corrodi : metaph. angi
ցին | Stercus inteſtinorum animaliũ exenteratorum.
ցիրք | Generationes.
ցիս | Mihi.
ցիրոցան | Sparſus, & diſſeminatus.
ցից | Paxillus.
ցիւռք | Onagri, Pſ. 103. v. 11.
ցլալ præ. ցլաց | In Venerem caleſcere, dicitúrque de brutis coïtũ appetētib⁹.
ցլութի անասունց | Coïtus animalium.
ցլվոր տաւար | Animal coïtum appetens, eique aptum.
ցմքիլ præ. ցմքաւ | Senſim ſine ſenſu extenuari.
ցնայ և նմայ | Ei.
ցնդիլ և ցնորիլ præ. ցն | Delirare, deſipere.
ցնրնի (դաւ. | Miluus.
ցնծալ præ. ցնծացաւ | Exultare.
ցնծացուցել | Gaudio, & exultatione replere.

Publica ſignificatio lætitiæ. ցնծումն plu. ցնծմունք
Exultatio. ցնծութիւն
Vox, ſtrepitúſque exultationis. ցնծոց
Partum edere, dicitúrque de partu brutorum. ցնկնել
Delirare. ցնորել և ցնդել
Virga. ցուպ
Frumentum. ցորեն և ցաւրեն gen. ցորենոյ
Frigus. ցուրտ gen. ցրտոյ
Tempeſtas perfrigida. ցուրտ եղանակ
Oſtende, indica. ցոյց
Tabella lunæ curſus indicans. ցուցակ
Oſtendere, indicare. ցուցանել և ցցուլ
Oſtendam. ցուցից
Monſtrum. ցուցք
Impudens, perfrictæ frontis. ցոյփ և անճերես
Alui profluuio laborare. ցռել
Stolo, virgultum ab arboris radice pullulans. ցռուկ
Sparſim diſſeminare. ցրիւցանել
Diſpergere, diſsipare. ցրուել fut. ցրուեսցէ
Diſpergi, diſsipari. ցրուիլ fut. ցրուեսցի
Varie diſperſus. ցրվռկ
Frigere, algere. ցրտանալ
Frigefacere, refrigerare. ցրտացուցել
Frigore congelatus. ցրտասառուց
Frigoris impauidus, eique fortiter obſiſtens. ցրտապինդ
A frigore. ցրտէն ab ցուրտ
Frigus facilè ſentiens. ցրտըկոտ
Roſtro diſcerpere. ցրցըտել

ցրցըտուքս — Reliquiæ rei roſtro diſcerptæ.
ցրցըքնել և շըրշըքնել — Leuiter adſpergere.
ցցէն ab ցից — A paxillo.
ցցէլզցից — Figere paxillum.
ցցուլ և ցուցանել — Oſtendere.

LITTERA փ.

Tabulum.	Փ ագաՀ և ախ-
Pathan, nomen vrbis.	փաթան [որ
Ocrea in modum faſciæ Orié-talibus in itinere familiaris.	փաթակա
Periculum.	փալժերակ
Tractus, ſeu gyrus,	փաթութ
Inuoluere.	փաթութել
Fuga.	փախ
Fugere, capere fugam.	փախչիլ և փախիլ
Fugit : fugiet.	փախեաւ . փախիցէ
Fugiens.	փախչող
In fugam conuertere, fugare.	փախուցել և 'խցուցել
Fuga, res ipſa, quæ aufugit.	փախուստ
Fugitiuus.	փախըստական
Fugare, fugæ tradere.	փախցուցել և 'խուցել
Splen, lien.	փածեղ gen. 'ղէ
Aluinus, lienoſus, qui liene la-borat.	փածեղնոտ
Lienoſum fieri, liene laborare.	փածեղնոտիլ
Sera, clauſtrum.	փակ plu. փականք
Sera occludere.	փակել
Porta ſera occluſa.	փակած դուռ
Pileus Turcarum, aliorúmque Orientalium.	փակեղ և գաւտի
Coruſcare, fulgurare.	փայլատակել

փայլ̄տկեայ զփայլ̄տակն — Coruſca coruſcationes, Pſ. 143.

փայլատակունք [նս — Fulgura,fulgetra. [6.

փայտ և փէտ — Lignum.

փանջարա և լուսամուտ — Feneſtra.

փանջարով տուն — Domus inſtructa feneſtris.

փապարըս լերանց — Cacumina montium.

փառ — Ferrum ſerræ,quo clauditur & aperitur.

փառաբանել — Laudare, vocibus gloriam impertire.

փառաբանակից — Particeps gloriæ vocibus exhi- (bitæ.

փառաբանութիւն — Glorificatio,laudatio.

փառակ և փէշ — Fimbria veſtium.

փառակից — Eiuſdem conſors gloriæ.

փառասէր — Amans gloriæ.

փառասիրութիւն — Amor,& cupido gloriæ.

փառաց ab փառք — Gloriæ.

փառաւոր — Glorioſus,gloriáve dignus.

փառաւորել և փարթամ- (ցրել — Gloria decorare, gloriam tri- [buere.

փառաւորիլ — Affici gloria.

փառաւորեալ — Gloria decoratus.

փառաւք — Glorioſè,cum gloria.

փառչ — Batiola, vas vinarium, Ital. boccale.

փառփառ — Portulaca,ſpecies herbæ.

փառք gen. փառաց — Gloria.

փասպան — Cuſtodia,excubiæ.

փաստալ — Integra tela pāni alicuius lanei.

փատ — Vide փայտ

փարախ շուն — Canis magnus,& villoſus.

փարաւոն gen. նի — Pharao.

Imminuere, & alleuare. փարատել
Alleuari, imminui. փարատիլ
Imminutio, alleuatio. փարատումն
Gloriam tribuere. փարատրել և փարաւո-
Attributio gloriæ. փարատրութիւն [րել
Aulæum, ſeu velum, quo locus vnus in duos diſtinguitur. փարդայ
Sermo abs re. փարդավէրէն զրոց
Intercidere. փարել
Supellex textili opere. փարթալ
Diues, & opulentus. փարթամ
Opulentia. փարթամութիւն
Exanimem in alicuius ſinum corruere. փարիլ præ. 'րէցաւ
Pulueris nimbus à vento excita- [tus. փաւթաւրիկ և մրըրիկ
Cribrum. փաւկէմղ ab փող
Permutare, commutare. փաւխել և փոխել
Vicus. փաւղան
Aquæductus, canalis. փաւղրակ
Canalibus ad deriuandas aquas munire. փաւղրկել
Collare veſtis ad formam Oriétalium. փաւղպատ և խախայ
Lixiuium. փաւշէջուր
Lixiuio proluere. փաւշէջ րել
Cinis. փաւշի և փուշի
Pœnitens, & cõpunctus corde. փաւշմախ
Corde compungi, pœnitere. փաւշմրխալ և 'շըմնիլ
Cordi dolorem imprimere. փաւշմցկուցել
Cinere conſperſus, vel pollutus. փաւշոտ ab փուշի
Cinere cóſpergere, vel polluere. փաւշոտել

փաւստալ և Կիլար	Genus calcei talos excedentis.
փաւսընալ ab փոյս	In ſcrobis ſpeciem deprimi,& humiliari.
փաւսել	In foueas excauare. [dere.
փաւրել և փորել	Fodere: item ligone proſcin-
փաւրվացք	Inciſiones in ære,alióve metal-
փաւրձել և փորցել	Probare,tẽtare, experiri. (lo.
փաւրգընա ab փոյր	Alui profluuium.
փաւրցաւ	Dolor ventris.
փաւրփոս երկիր ant. քփ-	Solum remollitum, ac ſuſpen-
փափ gen. ոյ (սոս	Pontifex,Papa. (ſum.
փափական	Pontificius.
փափաք	Deſiderium vehemens.
փափաքել	Exoptare,ſúoperè deſiderare.
փափաքիլ	Exoptari.
փափաքանաւք	Cupienti animo.
փափկանալ ab փափուկ	Mollem fieri,ac delicatum.
փափկըցուցել	Mollem reddere, ac delicatum.
փափկութի	Mollities.
փափութի	Pontificatus.
փափուկ	Mollis,ac tener,I TAL. morbi-
գէր և փափուկ	Pinguis,ac mollis. (do.
փափուճ	Calceus.
փեգոյ	Pecũ,vrbs metropolis Indiarũ.
փեթակ	Alueare luteum ſimile dolio.
փեխք	Pars altera valuarũ: item, rima.
փեխքել	Findere,ſcindere.
փէխքիլ	Findi,ſcindi.
փէճ	Os humeri: item Viennæ vrbs
փէնէհէս	Phinees.
փէշ և քղանց	Fimbria veſtium.

Ars. փէշայ
Artifex, Opifex. փէշաքար
Mappa longior mantilis loco pluribus deſeruiens. փէշգիր
Arrha, arrabo. փէշ ին
Dare arrhaboni. փէշ ին տալ
Manibus in duas partes diſcerpere. փէշխէլ
Pannus goſsipinus virgatus. փէշտամալ և ֆոթա
Munus, donum. փէշքաշ
Sponſus. փէսայ gen. փէսի
Sponſus hæres vniuerſorum. փէսաստն
Sponſi geſta, & mores. փէսութ̃ի
Lignum. փէտ և փայտ
Ligo, ſarculum. փէտատ gen. ՝տի
Lignea ſtructura. փէտէ շէնք
Pennis, plumiſque nudare. փէտէլ և պէճկէլ
Februarius menſis. փէտրըրվար և հոռի
Penna volatilium. փէտուր և թևոր
Plura moliri, nihilque ferè peragere. փթըթալ
Efflorescere, folia nempe dilatare. փթըթրիլ præ. ՝թրաւ
Effloruit roſa. փթըթրաւ վարթն
Rutilare, propriè nitentium armorum. փիլալ præ. փիլաց
Philemon, nomen proprium. փիլիմոն
Philoſophus. փիլիսոփայ
Philoſophia. փիլիսոփայութ̃ի
Philoſophicus. փիլիսոփայ յէակյան
Amictus humeralis orientaliũ ſacerdotum. փիլոն
Varijs ſplendoribus renitere. փիլփլստալ

Digitized by Google

փինչ — Fulcrum, quo quid fulcitur ne corruat.

փիս և չափալ — Turpis, fœdus.
փիսոն և Թունայ — Danubius, Iſter.
փիվայ և բուզա — Potio acris hordacea.
փիր gen. փիրի — Abbas artium.
փլէն ab փուլ — Ab terræ cumulo, qui promineat in præceps.

փլէլ — Diminui, decreſcere.
փլաւ լուսին — Diminuta eſt luna.
փճէն ab փուճ — Ab caſſo, & inani.
փճեցուցել — Couſumere, & ad nihilum redigere.
փճիլ præ. փճաւ — Conſumi, & in nihilum redigi.
փճուճ և փոճ ու մուճ — Penitus inanis, & caſſus.
փճուճ գող — Nux penitus vana, & caſſa.
փնդըռել — Quærere, inquirere.
փնդըռիլ — Quæri.
փնդըռտել — Semel, atque iterum exquirere.
փնթի — Vilis, & abiectus.
փնջել ab փունջ — In faſciculos componere.
փնջմունք — Varia faſciculorum collectio.
փնջէն — A faſciculo.
փնչալ — Anhelare.
փնչոց — Anhelitus.
փնչել ab փինչ — A dactis cuneis fulcire.
փշել ab փուշ — Spinea ſepe cingere.
փշէն — A ſpina.
փշրել — Minutim confringere, cómminuere.
փշրիլ — Confringi, comminui.
փշրունք — Fragmenta rerú mollium, puta panis & ſimilium.

Panis comminutus.	փշրած հաց
Pulmenti genus ex maſſę partibus minutim conglobatis.	փշրուկ
Serici ſcaber nodulus, ITAL. grumello.	փողայ
Cito, confeſtim.	փութ և թեզ
Cito admodum, cito citò.	փութ ի փութ
Feſtinare, properare.	փութալ præ. փութաց
Feſtinum reddere, & velocem.	փութացուցել
Velociter, properè, feſtinanter.	փութանակի և փութապէս ս
Plures in partes, & fruſta confringere.	փոթփրթել
Varias in partes confringi.	փոթփթիլ և փոթփոթ-լեղխիլ
Cumulus terræ prominens in præceps.	փուլ
Mutuum, viciſſitudo.	փոյխ
Mutuo dare, commodare.	փոյխ տալ
Mutuari, mutuo accipere.	փոխ առնուլ
Fœnerator, mutuo dans.	փոխատու
Mutuo accipiens.	փոխառու
Fœneratio.	փոխատրվութի
Loco, & vice.	փոխանակ
Pro eo quòd non, propterea quòd non.	փոխանակ զի ոչ
Pro amore meo, Pſ. 104.	փոխանակ սիրոյ իմոյ
Mutare, variare.	փոխել
Permutari, variari.	փոխիլ
Reciproca permutatio, dando, & accipiendo.	փոխրափոխիկ

փոխփոխել	Sæpius rem eandem cõmutare.
փոխփոխական	Mutabilis, ac varius.
փոխք	Gula.
փոկ	Lorum, corrigia coreacea.
փող gen. փողոյ	Tuba : item, quadrãs nummus.
փող ու կէս	Quadrans cum dimidio.
փողահար	Tubicen.
փաղ հարել	Clangere tuba.
փուճ	Caſſus, inanis, vacuus.
փուճ ու մուճ և փճուճ	Penitus inanis, & caſſus.
փուճ ընկոզ	Caſſa nux. [deris.
փուճ բան	Verbum futile, nulliuſque pon-
փոմալ præ. փոմաց	Erga aliquid propenſum eſſe, & affectum.
փունջ	Faſciculus florum, & ſimilium.
փուշ gen. փշի	Spina, dumus.
փուշի և փաւշի	Cinis.
փուշ ըմնել և փաւշմըն	Corde compungi, & pœnitere.
փուռ gen. փռի (ալ	Fornax, ſeu furnus.
փուռնաչի	Fornacarius, vel furnarius.
փոյս	Foſſa, fouea.
փոս տեղ	Locus humilis ſimilis foſſæ.
փոսփոս և փոս ու մոս	Salebroſus, & inæqualis.
փոսփրսել	Salebroſum fieri, & inęqualem.
փոտ և փտոտ	Carioſus, carie corroſus.
փոյր gen. ՚րի	Venter.
փորոփրսոր	Exta, & inteſtina ventris.
փորել և փաւրել	Fodere : item, ligone proſcin-
փորիլ fut. փորեսցի	Fodi. [dere.
փորցել և փաւրձել	Probare, experiri, tentare.
փորցութի	Probatio, tentatio.

Commutabilis. փոփոխելի
Tranſmutari, transferri. փոփոխիլ
Alui ventoſa intemperies, ſeu corporis flatus. փոք
Follis. փոքս gen. փքսի
Folle adhibito ſufflare. փոքս փչել
Paruus, puſillus. փոքր և պստիկ
Minor patre, in Profeſſ. fidei. փոքր քան զհայր
Puſillos, & magnos, Pſ. 113. v. 21. փոքրրկունս և զմեծա-[մեծս
Paulominùs. փոքրմիևս
Modicum quid: item, paulominus. փոքր ինչ
Inferioris conditionis, & ſtatus. փոքրաւոր
Paruitas, exiguitas. փոքրութի(ալ
Imminui, exiguum fieri. փոքրրնալ և պստրկն-
Pars ea ventris, quæ eſt ſubtus vmbilico. փոքրփոյր
Inſpirare, ſufflare. փչել
Per inſpirationem. փչմամբ
Explicare, pannos, & ſimilia. փռել
A furno, vel fornace. փռէն ab փոռ
Sternutare. փռընկտալ præ. ռտաց
Sternutamenta ciere. փռընկտացուցել
Sternutamentum. փռընկտոց
Furni, vel furno. փռի ab փուռ
Aulæum, quo ſternitur pauimentum. փռվացք ab փռել
Varia ferramentorum ſerie aliquid ornare, vel munire. փռչրնել
Plurium ferramentorum congeries, vt ſup. փռչին
Scalpere inter quiſquilias, ſicuti mos eſt gallinarum. փռտել և քչրչել

Digitized by Google

փռփռ — Spuma.
փռփռալ — Spumare.
փռփռացուցել — Spumantem efficere.
փռփռըն վերուցել — Deſpumare,ſpumam amouere.
փսիկ և կատու — Felis.
փսխել — Vomere.
փսխեցուցել — Mouere vomitum.
փսխողք — Vomitus. [ſumere.
փտորել — Diuturno vſu terere, & con-
փտորիլ — Diuturno vſu teri.
փտորած հալաւ — Attrita veſtis.
փտտոտ և փուտ — Carioſus, carie plenus.
փտիլ præ. փտեցաւ — Carie abſumi.
փտեցուցել — Carioſum reddere.
փտած փէտ — Lignum carioſum.
փրկել — Redimere,liberare,ſeruare.
փրկիլ — Redimi,ſaluari.
փրկիչ gen. ՝կչի — Redemptor,ſeruator.
փրկեալ — Redemptus.
փրկչական բան — Res pertinens ad redemptoré, ſeu propria ipſius.
փրչական արիւն — Redemptoris ſanguis.
փրկանք gen. ՝կանաց — Redemptio.
փրկութիւն — Actus ipſe redimendi
փցխել — Ita rem elidere vt priſtina forma penitus aboleatur.
փցխիլ և խռճիլ — Decrepitum fieri.
փցխած մարդ — Vir decrepitæ ætatis.
փքել — Sufflãdo quiſquilias expurgare.
փքիլ ab փուք — Vẽtoſa alui intemperie repleri.
փքէցուցել — Vento , ventoſáve intemperi (repler

LITTERA Ք.

Vox vocatiua mulierum.	Քա և քալա
Lanea lodix.	քաբա
Aſſa caro, toſta caro.	քաբաբ
Aſſare, infixas veru carnes igni torrere.	քաբաբ եփել և խորովել
Tabernarius aſſas vendens carnes.	քաբաբչի gen. ՚չոյ
Inceſſus, greſſus.	քալ
Gradi, incedere.	քալել և քելել
Vide քա	քալա
Braſsica capitata.	քալամ
Ratis ex pluribus vtribus ſimul compactis.	քալաք
Inutiles quæque herbæ in ſatis naſcentes.	քախանք
Ager inutilibus herbis plenus.	քախընքաւ արտ
Inutiles herbas expurgare.	քախընքել և քախնել
Femina animalium brutorum.	քած և մատակ
Leæna: equa, & ſic de cæteris.	քած առուծ. քած ձի
Deſtruere, demoliri.	քակել
Diruta, & euerſa domus.	քակած տուն
Demolitio, euerſio.	քակումն
Ruinæ.	քակվացք
Sacerdos.	քահանայ plu. ՚նայք
Pontifex, ſummus ſacerdotum.	քահանայպետ

քահանութի	Sacerdotium.
քաղաք gen. քաղաքի	Vrbs.
քաղաքավար	Politicæ rei peritus. [ritia.
քաղաքավարութի	Politia, ciuilis conſuetudinis pe-
քաղել	Carpere, decerpere, colligere.
քաղիլ և քաղվիլ	Decerpi.
քաղկեդոն	Chalcedon.
քաղկեդեացի	Chalcedonenſis.
քաղոց և մախս	Menſis Maij.
քաղց	Eſuries, ITAL. appetito.
քաղցենալ	Eſurire.
քաղցեալ	Eſuriens, famelicus.
թէ քաղցայց	Si eſuriero, Pſ. 49. v. 12.
քաղցրցուցել	Famem excitare.
քաղցր	Dulcis, ſuauis, iucundus.
քաղցր ու մեղցր	Medij ſaporis inter dulcem, & [acrem.
քաղցրնալ և 'ցրրմնալ	Dulceſcere.
քաղցրացուցել	Dulcem efficere, vel iucundum.
քաղցրութի	Dulcedo, delectatio, iucũditas.
քաղրատես մարդ	Vir hilaris, dulciſque adſpectus.
քաղցրահամ	Sapore dulcis, guſtuque ſuauis.
քաղքընակ ab քաղաք	Ciuicus, ciuilis.
քաղքըցի	Ciuis.
քաճի	Serica bombycis theca.
քամ gen. քամայ	Cham filius Noemi.
քամակ	Humerus.
քամամ	Commater.
քամել	Exprimere, ſuccum elicere.
քամոց	Pannus, quo quid exprimitur.
քամոցք	Reliquiæ rei, cuius expreſſus ſit liquor.

Ventus.	քամի և հողմ
Annus ventis abundans.	քամովտարի
Plùs,pluſquam.	քան
Pluſquam ego.	քան զիս
Canaan.	քանան gen. քանանու
Cananæus.	քանանացի plu. ՚ցիք
Ex vna hora in aliam.	քանէքան
Quoniam,etenim.	քանզի
Quantus.	քանի
Quotquot ſunt,quot res ſunt.	քանի ինչ էն
Quoties.	քանիցս անգամ
Quam primùm.	քանի շուտ
Quanti eſt?	քանոէ
Ferrum,quo cinis foco coërcetur,quóve recta ducitur linea.	քանոն ὦ ὁ κανὼν
Aſperrimi duo hyemis menſes, December,& Ianuarius.	քանոնէք
December.	քանոն կոխմև դեկտեմ [բէր
Ianuarius menſis.	քանոն հրա և յոնվար
Ingens aliquod pondus, quod nonniſi raptando mouetur.	քաշմի
Raptare,trahere.	քաշել
Raptari.	քաշիլ
Coriaceum cingulum.	քաշիկ
Alopecia.	քաչալ
Alopeciæ morbo laborare.	քաչլնալ
Compater.	քապապ և քաւոր
Robuſtus,fortis,validus.	քաջ
Strenuus corde, & impauidus.	քաջասիրտ
Ærei ſpirit⁹ inſenſiſsimi orbi.	քաջանք
Fortitudo, robur.	քաջութի

քաջութբ իւրով — In fortitudine ſua, Pſ.67.v.7.
քառասնակերպեան — Quadraginta habens formas.
քառասնանկիւնի — Quadraginta habens angulos.
քառասնապահք — Quadrageſima.
քառասնապատիկ — Quadragies quadrageni.
քառասնամեայ — Quadragenarius, 40. annos natus.
քառասնաւրեայ — Quadraginta dies natus.
քառասուն — Quadraginta.
քառասուն հազար — Quadraginta millia.
քառասուն անգամ — Quadragies.
քասայ — Paropſis ex argilla.
քասանի ant. խարճի — Perfectus, & excellens, ITAL. fino.
քաւթառ — Animal hominum cadauera depaſcens: item anus decrepita.

քար և վէմ gen. քարի — Lapis.
քարասիրտ — Durus corde.
քարակոյտ — Lapidum congeries.
քարանալ — Lapideſcere.
քարէքար — De petra in aliam.
քարէ սիւն — Lapidea columna.
քարել — Abiicere.
քարբ gen. ՚րբի — Baſiliſcus.
ի վրիժի և քարբի — Super aſpidem, & baſiliſcum, Pſ.90.13.
քարգործ — Lapicida.
քարընկեցմի — Lapidis iactus.
քարթոյ ant. թաժայ — Iamdudum factus, ITAL. ſtâtio.
քարկոծ — Lapidibus obrutus.
քարկոծել — Lapidare.
քարկոծիլ — Lapidibus peti.
քարճին — Pyrum ſylueſtre.
քարճրնի — Pyrus ſylueſtris.

Prælo ſupprimere.	քարճել
Trahere per terram, raptare.	քարշել ընդ երկրի
Concio.	քարոզ
Concionari, prædicare.	քարոզել
Concionator.	քարոզատու և քարոզ-
Petroſus.	քարոտ ab քար [ող
Cómendare quā diligentiſſimè.	քարքարի ապրապրել
Acetum.	քացախ
Vas aceti.	քացխաման
Sapore acidus.	քացխահամ
Acere, aceſcere.	քացխիլ
Acidum reddere. [pertingens.	քացխեցուցել
Velamen muliebre ad humeros	քաւղք
Dicto velamine obtegere.	քաւղքել
Sponſa dicto velamine operta.	քաւղքած հարս
Aceruus, cumulus, congeries.	քաւմայ
In aceruos, & cumulos cóponere	քաւմել
Aries. [torium.	քաւշ և բարան
Purgantis ignis locus, Purga-	քաւարան
Expiare peccata, propitiari peccatis.	քաւել
Expiatio, expurgatio à peccatis.	քաւութիւն
Compater.	քաւոր
Compatris partes ſuſcipere.	քաւորնալ
Affinitas per compatrem con-	քաւորութիւն
Caſtra mouere. (tracta.	քաւչել
Scabie infectus.	քաւսոտ ab քոյս
Scabie inficere.	քաւսոտել
Scabie lædi.	քաւսոտիլ
Compedes ad domandos equo-	քաւստակ
Latus, ris. (rum pedes.	քաւղ

քաւվանց ընցնել	Iuxta latus pertranſire.
քաւրել և քերել	Scabere ob pruritum.
քաւրի տալ	Faceſſere negotium ; q. d. ſcabendi anſam dare.
քաւրքրրել	Manibus blandiẽdo perfricare.
քաւք և մզեղ	Radix.
քաւքել	Comere, concinnare : item, muſica inſtrumenta concordare.
քաւքվիլ	Comere ſeſe.
քաք	Stercus humanum.
քաքնել	Exonerare aluum.
քաֆ	Spuma lebetis: item, ſaxũ cauernoſum.
քաֆայ	Vrbs metropolis in Scythia.
քաֆայչի	Incola vrbis ſupradictæ.
քաֆոր վարթ	Roſa denſa foliis.
քաֆքաշ	Rudicula, qua deſpumatur lebes.
քեզ	Tibi.
քեզիկ	Pro te, tuo nomine.
քեզլինչ	Quid ad te ? quid tua intereſt.
քէլէլ և քայլել	Incedere, gradi, ambulare.
քելք և քայլ	Inceſſus.
քէմիայ	Alchimia.
քէմիական	Alchimicus, a.
քէն և ըռիք	Vltio, vindicta.
քէնառնել և քէնհանել	Vlciſci, ſumere vindictam.
յքէն	A te, ex te.
քէնէ	Ex te eſt.
քէնէկալ ab քէնի	Leuir, maritus ſororis vxoris
քէնի	Glos, ſoror vxoris meæ. (me
քէնով	Per te : item, in vi[illegible]ictam.
քէռի	Auunculus, frater m[illegible]is me

Matertera, vxor fratris matris — քէռէկին
Scopus, ſeu finis præcipu⁹. [meç. — քէս
Dirigere in ſcopum. — քէսել
Ictus directus in ſcopum. — քէսած դըռը
Aliquid faciens ad rem. — քէսով բան
Vrbs Palæſtinæ. — քէտոր
Incola dictæ vrbis. — քէտորացի
Abſtruſus, abditus, & recõditus. — քէրական
Abſtruſitas. [care. — քէրականութի
Scabere, ſcalpere, ſtrigili ve fri- — քէրել և քաւրել
Deglubere, pellem detrahere. — քէրթել
Capra pelle nudata. — քէրթած էծ
Detractio pellis, decorticatio. — քէրթըվացք
Correctio verborum. — քերթողութի բանից
Gladius, quo deglubitur animal — քէրթոց
Panis in furno deformat⁹, & vi- — քէրիճ
Panẽ in furno deformare. [tiat⁹. — քէրճել
Cherubin. — քէրոբէ gen. ՝բէ
Cherubinorum chorus. — քէրոբէ ից դաս
Cum Cherubinis. — քէրոբէիւք
Strigilis. — քէրոց
Reliquiæ rei ferrea crate abraſę. — քէրոցք
Gerſon inſula. [diri. — քերսոն կղզին
Manibus leniter fricando blan- — քէրքըրել և քաւրքըր րել
Bellarij genus cõpoſitum ex variis rebus ebrietatẽ mouẽtibus. — քէֆ
Fideiuſſor. — քէֆիլ
Fideiubere, ſpondere. — քէֆիլնալ
Fideiuſſio, vadimonium. — քէֆլութի
Linum rude. — քթան cottone.
Linum nere. — քթան մանել

քթանէ	Lineus, a.
քթիլ ptæ. քթաւ	Defatigari.
քթոց	Paruus cacabus, fictilis ſve ollula.
քթքըթալ	Verbum exprimens ſtrepitum bullientis ollæ plenæ denſa aliqua materia.
քթ քըթաց	Strepitus bullientis ollæ, prout
քիմխայ և մախմոռ	Holoſericum villoſum. (ſup.
քիմք և քխթ	Naſus.
քխթ խնչել	Emungere nares.
քիչ և քչիկ	Paucus, modicus.
քիչ քիչ	Paulatim.
քիս	Flos fœni, qui prætereuntium veſtibus adhæreſcit.
քխն	Os tali qua parte planum eſt.
քիս ու ճոկ	Ambæ tali partes, plana ſcilicet, & concaua.
քիսա և քսակ (Նայ	Crumena, marſupium.
քիստոնեա և քրիստոու-	Chriſtianus.
քիրաճ և կիր և քլս	Calx.
քիփայ	Genus farciminis rotundi.
քլունկ gen. ՝կի	Malleus lapicidarum ex altera parte acuminatus.
քլս և կիր gen. քլսի	Calx.
քլսել	Calce obducere.
քլսէ շէնք	Opus ex calce.
քխալ	Tuſſire eo ſigno aliquid innu-
քխոց	Nutus præſtitus tuſſiendo. (c-
քկորթ և ծըծումբ	Sulphur.
քկորթի ցող	Sulphuratus calamus.
քկըրթել	Sulphure intingere.

Exterior veſtis. քղամիտ
Fimbria veſtium. քղանց և փէշ
Galla, fructus quercus. քղթոր
Quercus. քղթորի ծառ.
Scalpere inter quiſquilias, proprium gallinarum. քճրճել
Subridere. քմծըղղրալ
Subriſus. քմծըղղրոց
Subriſum mouere. քմծըղղրացուցել
Dormiuit. քնաւ ab քնիլ
Homo ſopore detentus. քնած մարդ և քնող
Somniculoſus, ſomni plenus. քնգըլաւխ
A ſomno, ſeu dormitione. քնէն ab քուն
Mutilus naſo. քնթառ ab քինթ
Ab naſo. քնթէն
Nares. քնթի պինչ
Orbiculus naſi. քնթի ծէր
Vibriſſæ, pili narium. քնթի մազ
Dormire. քնիլ և ննջիլ
Examinare, ſcrutari, tentare. քննել
Examinari, probari. քննիլ
Sicut examinatur argentũ, Pſ. 65 որպ քննի արծաթ
Examen, ſcrutinium. քննութի և քննումն
Sop e detentus. քնող և քնած
Ab interiori angulo domus. քնջնէն ab քունջ
De angulo in alium. քնջնէ քունջ
Angulosa domus. քնջնէրօվ տուն
In angulos ſeſe recipere. քնջնիլ
Soporare, ſoporem inducere. քնցուցել ab քնիլ
Eiectus, expulſus. քշած
Expellere, eiicere. քշել և վարել

քշման գալ	Cum impetu aduenire.
քշմիշ	Vuæ paſſæ.
քշպել	Coarguere, reprehendere.
քշտել	Amputare: itẽ, ſuccingere veſtes.
քշտած ծառ	Arbor amputata.
քշտապինդ	Lumbis accinctus veſtes, item liber, & expeditus.
քուլա քամպակի	Quantitas goſſipij diuerberati.
քոյ	Tuus, a. (ITAL. faldella.
քոմնէ և քոյնէ	Tuus is eſt.
քոմոցնէ	De tuo eſt.
քոմունքն	Tui, affines nempe, & cognati.
քուն gen. քնոյ	Somnus, ſopor.
քուն ունիլ	Somno vrgeri.
ի քուն լինել մարդ-	Cũ dormirẽt homines, ex Euãg.
քունէ մարդ (կանս	Homo ſomniculoſus.
քունել	Concumbere cum muliere.
քունջ և անդղոն	Angulus interior domus.
քունջ ու քունջ	Per ſingulos angulos.
քոնջնիլ ant. չքոնջնիլ	Dignari.
քոշտի	Lucta, palęſtra.
քոշտընկեր	Palęſtrita, luctator.
քոշտի բռնել	Luctari.
քոշնայ	Lini ſemen.
քոշնի ձէթ	Oleum ex ſemine lini.
քոչա և փաւղամս	Vicus.
քոչէցն իդուս	Extra vicum.
քոռակ gen. քոռկի	Pullus animaliũ immundorum
քոռ	Præfractus moribus, deuius.
քոռ ու մոն	Perditus, & nequam.
քոռնալ	A recto virtutis tramite abdu

ք̅նի valet քրիստոսի	Chriſti.
քսու վըրս և քըսու մըս	Sermo ſummiſſus ad aures.
քսու մըս էնել	Submiſſos ad aures miſcere ſermones.
քսըմնել և քսփըսալ	Secretò colloqui.
քսմըսութի	Secreta fabulatio immiſſa ad aures.
քվէլ գցաւն	Lenire, mitigare.
քրամիտ և կղմինդր	Later, ris.
քրամիդէլ	Sternere lateribus.
քրացգեստ ab քուրց	Cilicio indutus.
քրիստափոր	Chriſtophorus.
քրիստոս gen. ՚սի	Chriſtus.
քրիստոնեայ gen. ՚նէի	Chriſtianus.
քրիստոնէութի	Chriſtianorum vita, & mores.
քրիստոնանուալ	Chriſtiano nomini adſcribi.
քրիստոնացուցէլ	Chriſti militiæ adſcribere.
քրիստոսստուր	Nomen propriè ſonâs Chriſtus datus.
քրտընիլ præ. ՚նաւ	Sudare.
քրտընցուցէլ	Sudorem inducere.
քրտընած մարդ	Sudore perfuſus.
քրտընթ ըլթախ	Totus in ſudorem profuſus.
քրտընփուշ	Rubeæ notæ poſt ſudorem in cute emergentes.
քրտինք	Sudor.
քրքըրէլ	Rem glomeratam, vel cóglobtam diſſoluere.
քցիփ ընկող և քցոց	Nux anguſta nucleo.
քցէփ մարդ	Homo auarus, & tenax.
քցփէլ	Vngue aliquid ſubleuare.
քցքըցալ	Senſim moueri, diciturque de motu vermium.

Vermium motus, ſeu inquietudo.	քցքըցոց
Roſtro terram percutere, vti gallinæ pullos conuocantes.	քցքըցել
Preſſus, & confertus.	քփոս և քփսուն
Optimè confercire.	քփսել
Contumeliis afficere.	քէրել և քոէր տալ
Conuiciator, contumelioſus.	քէրող և քէրատու

LITTERA Ֆ.:

PAlis, id quod Hebraïcè פלוני Pauper.	Ֆալան և ֆըլան (քատ ֆաղիր և աղֆաղըրութի
Paupertas.	
Laterna, ITAL. Fanale.	ֆանար և ջահ
Vitrarius laternas conficiens.	ֆանարչի
Forum dictorum vitrariorum.	ֆանարնոց
Dolus, fraus.	ֆանտ և լէպ
Doloſè agere, fraudē adhibere.	ֆանտ էնել
Turpi vitæ, & libidinoſæ deditus.	ֆասատ
Turpis, & libidinoſa vita.	ֆասատութի
Luxurioſus, libidini deditus.	ֆասըղ
Libido, luxuria.	ֆասըղութի
Libidinoſè.	ֆասըղութէնով
Vas fictile gypſatum, ITAL. maiolica.	ֆարգորի և չինի
Lucrum.	ֆէտա և վաստակ
Vide ֆալան	ֆըլան
Elephas.	ֆիլ gen. ֆլի

Քիլար և փաւստալ	Calcei genus talos excedentis.
Քլաւրի	Nummus aureus.
Քլի ab Քիլ	Elephantis. (filuca.
Քլոկ	Parua nauis maritima, ITAL.
Քլքըլ և բիբար	Piper. (ſerpentum.
Քշաւ	Sibilare, dicitúrque de ſibilo
Քշաց աւձն	Sibilum edidit ſerpens.
Քշար	Ineptia. (cere.
Քշար էնէլ	Ineptire, ineptias facere, aut di-
Քշարէնող մարդ	Homo quicquid in os venerit
	effutiens.
Քշարութի	Res ipſa ineptè facta, vel dicta.
Քշոց	Sibilus ſerpentum.
Քշտոկ	Quiuis pannus ſericus virgatus.
Քոթայ	Pannus virgatus balneatorum,
	vel tonſorum.
Քոչի	Cadus, ſeu dolium.
Քռալ	Sternuere, dicitúrque de ſter-
	nutamento equorum.
Քռացուցէլ	Paulatim calida ſorbere.
Քռանկ gen. Քռանկի	Italus.
Քռանկերէն	Italica lingua.
Քռանկըստան	Italia.
Քռանկի բան	Res Itala.
Քռանցա	Gallia.
Քռանցերէն	Lingua Gallica. [dere.
Քռքռալ	Alarum diuerberatione plau-
	Puerile vexillum, quod in venti
Քռքռաւղ	ludibrium circunfertur.
Քսալ	Obtuſa voce loqui. [cibus.
Քսոյ	Summiſſa vox, & intercluſa fau-

Conus, nux pinea.	Քստող
Pinus.	Քստողի ծառ
Suffocare, ſpiritum præcludere.	Քտրսել
Suffocari, enecari.	Քտրսիլ
Cogitare.	Քքրիլ և ախսալ

F I N I S.

Excudebat ANTONIVS VITRAY. 1633.

A01 1464233

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google